L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

LA NUIT (DE 10 h. p.m. 5 h. 30 a.m.) ET LES JOURS DE FETE
Rédacteur en chef..... 2-5947
Chef de nouvelles..... 5-6424
Rédacteur sportif..... 5-6811
Nouvellistes 5-7134

89e année — No 80 | QUEBEC, VENDREDI 19 AOUT 1955 | 5 CENTS LE NUMERO

FEMME D'UN MARCHAND DE BAGOTVILLE TROUVÉE POIGNARDÉE DANS SON LIT

La victime : Mme Ludger Tremblay. — Son corps ensanglanté est retrouvé par le mari au retour d'une partie de pêche. — Mains et pieds liés, une corde au cou. — La mort remonterait à quelques jours.

Le corps ensanglanté d'une femme solidement attachée a été découvert sans vie, hier après-midi, dans sa demeure à Bagotville. La victime est Mme Ludger Tremblay, née Irène Ouellet, âgée de 43 ans et épouse d'un marchand de vêtements pour hommes de Bagotville. Selon les apparences, la police se croit en face d'un meurtre.

La macabre découverte a été faite par M. Tremblay, lui-même, vers 2 h., à son retour d'une excursion de pêche avec des amis. Le cadavre à moitié vêtu reposait sur un lit. Une corde était fortement serrée au cou. Les pieds et les mains étaient également liés, tandis que l'abdomen portait une entaille d'environ huit pouces. Les premières constatations d'un médecin ont révélé une légère décomposition du corps. La mort remonterait ainsi à quelques jours.

Prévenu par ses agents de Chicoutimi, le capitaine Alphonse Matte, de la Sûreté provinciale, a dépêché sur les lieux le lieutenant Martin Healey, en charge de l'escouade des homicides, le sergent J.-C. Fournier, de la même brigade, le lieutenant Bernier, du service des empreintes digitales, ainsi que le photographe Audet. Ces agents ont quitté Québec à 4 h., hier après-midi, à destination de Bagotville. Le Dr Gustave Desrochers, médecin légiste de Québec, doit les rejoindre par avion "au cours de la matinée aujourd'hui, afin de pratiquer l'autopsie.

Les premières investigations des agents Boisvert et Barbeau, de la Sûreté provinciale, et du chef de police de Bagotville, M. Roger Labelle, laissent entendre que le vol n'a pas été le mobile du meurtre.

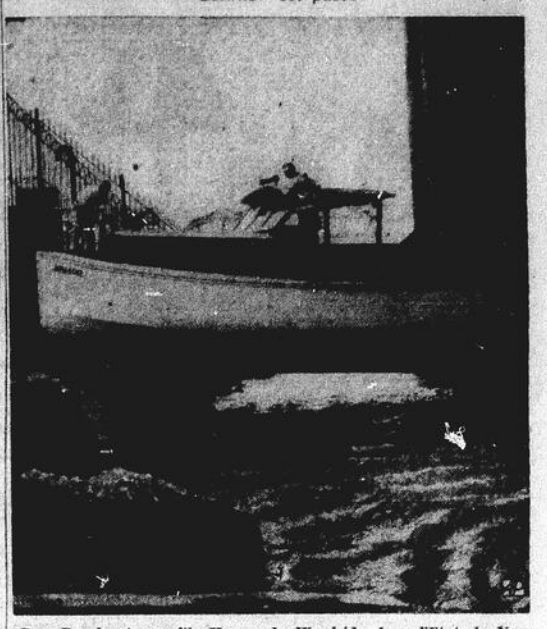
M. Tremblay était parti en excursion de pêche avec des amis depuis près d'une semaine, lorsqu'il a fait la triste découverte à son retour hier. A la vue de ce macabre spectacle, M. Tremblay a laissé échapper un cri d'horreur qui devait attirer l'attention de Mme Jean Fortin, demeurant à l'étage supérieur de cette maison située au 13 rue Bagot. L'époux de la victime lui a demandé d'appeler un médecin et l'un de ses frères. Le Dr Léo Tanguay, de Bagotville, a constaté que la mort remontait à quelques jours.

Les policiers provinciaux ont entrepris leurs investigations sur les lieux du crime dès leur arrivée vers 7 h., hier soir. Selon les premières constatations, la police est en présence d'un meurtre brutal et sadique.

Les époux Tremblay n'avaient pas d'enfant. Le corps de la victime a été transporté à la morgue de Bagotville, où le Dr François Brisson, coroner de district, tiendra son enquête.

Ce crime a semé l'émoi parmi la population de Bagotville. La nouvelle s'est rapidement répandue à travers la ville. Hier soir, pendant que les policiers investiguaient et que les éclairs de magnésium du photographe officiel jaillissaient, la foule se massait près de la maison des Tremblay. Des constables de la police de Bagotville ont vu à maintenir l'ordre, sous la direction du chef Labelle.

"Connie" est passé



Dan Dowds et son fils Henry, de Woodside dans l'Etat de New-York, examinent les dommages de leur yatch, monté sur des rochers par le vent et la forte pluie de l'ouragan "Connie". Le bateau qui a jâché l'amarre du club Steinway, à Astoria dans le même Etat, est venu se jucher sous un pont à environ un mille de son ancrage. Il ne sera pas aisé de remettre le bateau à l'eau.

Violente protestation contre les sadiques artilleurs nord-coréens

Seoul (Reuter) Le Commandement militaire des Nations Unies, dans une de ses protestations les plus violentes depuis la fin du conflit coréen, accuse les "sadiques artilleurs" de la Corée du Nord d'avoir abattu un avion qui n'était pas armé et d'en avoir endommagé un deuxième.

La déclaration rappelle huit incidents semblables au cours des 10 derniers mois et note que les artilleurs communistes "semblent prendre un malin plaisir" à ouvrir le feu sur des avions qui ne sont pas armés.

Un communiqué de l'ONU précise que l'avion d'entrainement ayant à son bord le pilote et un observateur, a été abattu mercredi non loin du côté de la zone démilitarisée des Nations Unies. Le communiqué ajoute qu'un avion de transport C-47, qui recherchait hier l'appareil abattu, est rentré à sa base, l'aile trouée de balles.

Le major-général Harlan C. Parks, officier supérieur des Nations Unies dans la Commission militaire de l'armistice, a formulé la protestation auprès des membres communistes de la Commission. Il a exigé le retour immédiat du pilote et de l'observateur dont l'avion s'est écrasé en territoire communiste, ainsi que des sanctions contre les artilleurs coupables.

Mais un porte-parole du 5e Corps de l'aviation a déclaré: "Nous ne savons pas encore s'ils ont survécu".

Le major-général Parks a qualifié l'incident "d'acte hostile non provoqué"; et il a protesté contre "les meurtres non motivés et les actes inhumains commis par vous".

S'adressant aux journalistes, il a ajouté: "Il est impossible de concilier leurs actions hostiles et inhumaines avec l'expression réitérée de leurs intentions pacifiques".

Il affirme dans sa lettre de protestation que l'incident est manifestement contraire à l'esprit de l'armistice coréen et aux "règles de conduite qu'observent toutes les nations civilisées".

Des Coréens assiègent le camp d'armistice



Une foule délirante de Sud-Coréens retraite devant les bombes lacrymogènes et les boyaux d'arrosage, au moment où ils assiègent le camp de la commission d'armistice, à Inchon, protestant contre la présence des inspecteurs. Une inscription, en haut, à gauche se lit comme suit: "Le président Rhee désapprouve toute violence".

VOLONTAIRES INDIENS PRETS A ENVAHIR L'ENCLAVE DE GOA

Bombay Reuter)- On croit savoir, ce matin, que deux cents volontaires indiens non armés s'apprêtent à pénétrer dans le territoire portugais de Goa alors même que la vague d'émeutes et de grèves, consécutive à une invasion semblable lundi dernier n'a pas encore pris fin.

En dépit des sanglantes conséquences de l'invasion de lundi et des violentes répercussions qu'elle a provoqué en Inde, le comité d'aide à la libération de Goa, qui groupe tous les partis, a annoncé hier soir qu'un nouveau groupe de volontaires "pacifiques" marchera sur Goa aujourd'hui.

Ce comité cherche à obliger les Portugais à se retirer des trois enclaves côtières qu'ils détiennent encore sur le continent indien. Le premier ministre Nehru, et d'autres chefs indiens, ont demandé que le Portugal renonce à ces minuscules comptoirs.

Lundi dernier, on s'en souvient, 15 personnes ont perdu la vie, 38 ont été gravement blessées et 225 ont subi de légères blessures, la police portugaise ayant ouvert le feu sur les envahisseurs qui pénétraient dans le territoire de Goa.

Au Palais de Justice

Le mari est le maître et peut forcer sa femme à lui obéir

La loi lui permet de prendre des moyens "non violents" pour faire respecter son autorité. — Les délits de ceux qui se font pincer.

(Par J.-C. de LaDurantaye)

Les tenants de l'émancipation de la femme et de l'égalité des sexes, sont priés de ne pas se faire d'illusions. L'usine, le bureau ont pu faire céder du terrain à l'homme, mais le toit familial reste le rempart de l'autorité et de la suprématie masculine par la grâce d'une loi peu changeante, sinon immuable.

Ce qui n'a pas changé et qui reste toujours la loi, c'est que "le mari est maître chez lui et que "la femme lui doit obéissance". Toute autre conception est futuriste.

De cette prérogative du mari "maître chez lui", résulte la conséquence qu'il " a le droit de forcer sa femme à lui obéir".

M. le juge Laetare Roy interprète ainsi la loi dans un jugement rendu hier en Cour des Sessions de la Paix.

Partant du principe que la femme doit obéissance à son mari, M. le juge Roy pose que cette obéissance "doit être suivie d'une sanction" car autrement "le droit du mari devient illusoire". Le tribunal en conclut que "le mari a le droit de prendre les moyens non violents, mais reliés à son but de se faire obéir par sa femme".

Dans le cas soumis, la femme avait refusé d'obéir à son mari qui lui refusait son consentement à une excursion, le soir, avec des amis. Elle lui répondit cavalièrement qu'elle ne s'occupait pas de lui. Le mari tenta une première fois de sortir sa femme de l'auto où elle se trouvait. Elle refusa. Il revint à la charge. Elle refusa encore. Il essaya alors de la sortir du véhicule. La femme résista. Plus tard, elle porta plainte devant la Cour, disant que son mari lui avait fait des "bleus".

M. le juge Roy renvoie la plainte en décidant:

—Les auteurs nous disent que même dans le cas où la femme laisse le domicile conjugal, le mari a cependant le droit de ramener sa femme "manu militari". A plus forte raison, dans un cas comme celui-ci, où il n'y a pas d'autre sanction pratique pour le mari que de prendre les moyens de forcer sa femme à retourner au logis.

Le mari avait raconté devant la Cour, qu'il refusait son consentement à l'excursion projetée par sa femme, parce qu'elle laissait six enfants à la maison et que lui-même devait travailler ce soir-là.

Aux comparutions

Lucien Sanschagrin, 30 ans, 709

(Suite à la page 7, 3e col.)

VENANT CLAVET EST MONTE SUR L'ECHAFAUD POUR EXPIER SA PEINE

Montréal (PC) Venant Clavet, 28 ans, a été pendu ce matin, à la prison de Bordeaux pour le meurtre à coups de hache de Jean-Paul Pelchat, à Manche d'Epée, en 1953.

Clavet monta sur l'échafaud à 1 h. et cinq minutes plus tard il était déclaré mort. Le tout se passa sans incident.

C'est à Percé, le 13 juillet 1954, que Clavet fut condamné à mort par le juge Gérard Lacroix. La cause de Clavet fut portée en appel à deux reprises, sous le prétexte que le juge avait mal renseigné le jury. Mais la sentence capitale fut maintenue par la Cour d'Appel de Québec et la Cour Suprême du Canada. Jeudi soir, le gouvernement fédéral refusa tout nouveau sursis et toute commutation de peine.

Derniers soubresauts de l'ouragan Diane

Boston, (PA) — Poussées en Nouvelle-Angleterre par les derniers soubresauts de l'ouragan Diane, des pluies diluviennes y ont provoqué deux accidents ferroviaires, inondé les routes, réduit des réseaux téléphoniques au silence, interrompu des services d'électricité et congestionné la circulation.

Une trentaine de personnes ont subi des blessures légères lorsque deux locomotives et quatre wagons d'un convoi du New York Central ont quitté la voie aux environs de Russell, Massachusetts.

La discipline, condition d'une économie prospère

Geneva Park, (PC) — M. J. F. Parkinson, directeur de la politique économique au ministère des Finances, a déclaré hier soir que la perte des marchés et la hausse du chômage surviendront si les prix et les salaires ne restent pas proportionnés aux besoins du marché.

De plus, l'inflation et l'instabilité menacent les pays qui dépensent trop et craignent de se discipliner, a-t-il déclaré dans une causerie prononcée devant la conférence de Lac Couchiching sur les affaires publiques.

Le monde occidental connait une ère d'expansion économique inspirée surtout par la demande accrue du consommateur et les dépenses accrues de consommation.

Une expansion du crédit au consommateur peut rapporter des bénéfices, dit-il, mais elle peut aussi créer des instabilités.

"En certains pays, l'augmentation des dépenses personnelles et publiques totales commence à produire de nouvelles pressions économiques, tendant à faire monter les prix et créer des difficultés dans la balance des paiements internationaux.

"Les restrictions imposées récemment par le Chancelier de l'Echiquier en Grande-Bretagne sur l'usage du crédit est une preuve du danger et, évidemment, nous ne sommes pas entièrement exempts de tels problèmes en Amérique du Nord".

L'économie canadienne, a dit M. Parkinson, a recouvré tout le terrain perdu en 1954 et même plus. Le nombre des personnes se cherchant un emploi au Canada est de moins de trois pour cent de la force ouvrière, "ce qui est très près d'une situation de haut embauchage dans un pays comme le Canada".

Mais le relèvement n'est pas complet dans toutes les sections de l'économie. Ainsi les cultivateurs des Prairies doivent trouver des marchés pour leur blé; certaines avionneries marchent au ralenti parce qu'une phase du programme de défense est terminée; certaines industries secondaires, comme les textiles, les appareils électriques, la machinerie aratoire et le matériel ferroviaire, font face à des difficultés. L'industrie houillère souffre de la concurrence de l'huile et du gaz.

Il reste encore à trouver moyen de remédier au chômage des mois d'hiver.

Dix-huit policiers blessés par une grenade, à Nantes

Nantes (PA) — Dix-huit policiers ont été blessés, dont cinq gravement, quand une grenade a été lancée parmi les gardes entourant la préfecture à Nantes, hier.

L'incident est survenu alors que des milliers d'ouvriers des chantiers maritimes tentaient de marcher sur la préfecture, ou bureau du gouverneur local, pour protester contre un lockout qui les prive de travail.

Selon les premiers rapports, l'un des manifestants avait succombé à ses blessures, mais cela fut démenti par la préfecture hier soir. Les autorités ont dit que 30 policiers et 22 manifestants ont été hospitalisés.

Le préfet était en conférence avec une délégation des travailleurs quand la grenade explosa.

Plus tôt, des échauffourées s'étaient produites sur la place de la cathédrale de Nantes quand les ouvriers, appuyés par un fort groupe de travailleurs en bâtiment tentèrent de marcher sur la préfecture.

Des pavés furent arrachés de la chaussée et lancés aux policiers qui répliquèrent en chargeant les manifestants avec leurs bâtons. La police se servit aussi de gaz lacrymogène pour disperser la foule.

Les incidents ont débuté mercredi quand les ouvriers des chantiers maritimes attaquèrent les bureaux des compagnies où un comité mixte de patrons et d'ou-

(Suite à la page 7, 3e col.)

Convocations

Cinquantenaire de Notre-Dame des Laurentides. — Messe commémorative pour les âmes en l'église paroissiale, à 8 h. a.m. Représentation pour les enfants du pazeant "Le jeu de Marie du Bel Amour", à l'église, à 8 h. 30 p.m.

Ce qu'on dit de nous

Dans une encyclopédie publiée à Moscou avec l'autorisation du Kremlin, six pages sont consacrées au Canada, son gouvernement, son économie, et ses habitants. Cette étude n'a rien de flatteur pour les Canadiens, si l'on en juge par ce qu'un bulletin fédéral en rapporte. Elle n'en pique pas moins la curiosité de ceux d'entre eux qui seraient curieux de savoir ce que la propagande communiste publie à leur sujet. Voici, brièvement résumé, ce que cet ouvrage dit du gouvernement canadien et de ses administrés: Ils sont soumis aux influences capitalistes et impérialistes, intéressés aux industries de guerre, indifférents au sort malheureux des Esquimaux et des descendants des anciens aborigènes de leur pays. Il y a peut-être matière à controverse à ce sujet. De plus en plus, paraît-il, l'influence américaine sape l'influence britannique au Canada, prétendent les auteurs de l'encyclopédie moscovite. Ce jugement ne tient pas compte de ce que le Canada fait encore pour aider la métropole anglaise à se tirer de ses embarras. Des partis politiques, les Russes disent qu'il n'y a guère de différence entre les deux vieux partis libéral et conservateur, et que le parti socialiste (CCF) préconise uniquement les intérêts d'une petite bourgeoisie rurale. C'est tout, semble-t-il. Du moins, dans cet ouvrage, on ne porte guère d'attention à la doctrine du crédit-social ni au groupe minoritaire des ouvriers-progressistes, à tendances communistes. Cette discrétion n'a rien d'étonnant. Quant à l'éducation des masses, le Canada est toujours entretenu dans les traditions religieuses des races dominantes de la nation. C'est assez pour que les Canadiens sachent que la Russie officielle n'a pas de sympathie pour eux; mais ce n'est pas suffisant pour les renseigner à leur gré, sur leurs bons et leurs mauvais côtés, tel qu'on les voit de Moscou.

Gazette rimée

Au Brésil

On n'en connait que le profil
altier autant que pittoresque,
tel celui d'un peuple civil,
hospitalier et romanesque.

Il possède un fleuve géant
dont en vain on cherche la source,
roulant l'or en son flot changeant
sans que rien n'entrave sa course.

L'intérieur de ce beau pays
aux richesses fort renommées
à nulle autre loi n'obéit
qu'à celle de cruels pygmées.

C'est pour ce défi relever
dans la mystérieuse jungle
que des savants se sont levés,
depuis longtemps qu'on y jongle.

Ils s'élanceront du Pérou
sur le flanc des Cordillières
certains d'arriver dans le trou
des tribus inhospitalières.

Dieu seul sait s'ils se tireront
du plus audacieux des voyages,
ou si de leur chair nourriront
les derniers des anthropophages!

Le marché des céréales

Pour les fins du commerce des grains, l'année agricole commence avec le mois d'août. Les statistiques officielles publient un bulletin des opérations du dernier exercice, soit de la fin de juillet 1954 jusqu'à la fin de juin 1955. Cette période de 11 mois suffit à établir que le Canada n'a pas vendu autant de blé et d'orge que par les années précédentes, qu'il s'est laissé dépasser par les Etats-Unis, quant au volume comparatif de ses exportations, mais qu'il a touché un meilleur prix pour son blé qu'un voisin qui a écoulé 50,000,000 de boisseaux à un prix sensiblement moindre que celui fixé par le cartel international des grains. Quant à la récolte de l'année courante, elle promet un meilleur rendement par acre que celle de l'été dernier, et les perspectives de vente sont moins précaires que celles que l'on redoutait encore tout dernièrement.

Il importe de voter

La semaine prochaine sera consacrée, à Québec, au referendum ordonné par le gouvernement provincial afin de connaitre le sentiment des propriétaires québécois quant aux projets d'emprunts et de travaux que l'administration municipale leur propose. Aux intéressés de se mettre au courant des travaux suggérés, pour se rendre compte de leur opportunité, de ce qu'ils coûteraient, et de ce qu'ils peuvent rapporter à la ville. Ce premier devoir accompli, les hommes d'affaires et les petits propriétaires auront celui d'aller voter consciencieusement pour ou contre chacun des six projets qui leur sont soumis. Les cinq premiers jours de la semaine prochaine, ils auront tous le loisir d'aller voter. Chaque vote vaut selon l'estimation de leurs propriétés. Il importe donc de voter et d'induire ses amis à voter.

Il a préféré l'asphalte au feu



Warren Hayes, chanteur américain en tournée au Brésil, s'est jeté tête première du 10e étage d'un hôtel en feu, à Rio de Janeiro. Il a succombé peu après à ses blessures. Quatre autres ont perdu la vie dans cet incendie désastreux. Le chanteur était apparu sur la scène du club de nuit de l'hôtel, la veille de sa mort.

M. Drew demande des explications à M. R. Campney

Ottawa. (PC) — Le chef progressiste-conservateur, M. George Drew, a demandé hier que le ministe de la Défense, M. Ralph Campney, révèle publiquement dans quelles circonstances il est demeuré temporairement à la direction d'une compagnie louant un bureau de poste au gouvernement.

M. Drew a fait cette requête au cours d'une conférence de presse quand des journalistes lui ont demandé de commenter un article du Vancouver Sun affirmant que M. Campney est demeuré durant neuf mois directeur de la compagnie propriétaire de l'immeuble, alors qu'il occupait son ministère.

Le chef conservateur a demandé des explications à M. Campney tout en soulignant qu'un ministre n'a pas le droit d'être dans une position où son intérêt privé et sa fonction publique entrent en conflit, ni même de laisser soupçonner quoi que ce soit.

Par ailleurs, un ancien collègue légal de M. Campney a affirmé que le nom de ce dernier a été

(Suite à la page 7, 2e col.)

"Es-tu bien sûr de m'avoir croqué ?"



Le président Eisenhower pose patiemment pendant que le jeune Larry Modesitt, 13 ans, ajuste sa caméra. La scène se passe près de la demeure de Mme John-S. Dowd, belle-mère du président, à Denver.

L'amour plus puissant que la crainte



Une controverse s'est élevée à Chalk River, centre de production atomique en Ontario, à la suite d'un avertissement du Dr E.-W.-R. Steacie, président du Conseil National des Recherches à l'effet que les employés de la centrale atomique feraient bien d'éviter de se marier entre eux à cause des dangers de la radiation pour les enfants susceptibles de naître de ces unions. Le maire de Chalk River a protesté contre cette affirmation. La photo fait voir sept enfants de Chalk River sous la garde d'une monitrice. Tous paraissent bien portants. (SNS)

Nos exportations de blé sont en baisse sensible

Ottawa. (PC) — Au cours de l'année-récolte 1954-55 qui a pris fin le 31 juillet, la part du Canada sur le marché mondial du blé a continué de baisser. Dans le même temps, les exportations de ses concurrents ont augmenté.

Les exportations du Canada sont passées à 232,100,000 boisseaux, soit une baisse de 2,200,000, le plus bas niveau en quatre années. Par contre, les exportations des Etats-Unis sont passées à 251,500,000 boisseaux, une hausse de 60,000,000; celles de l'Argentine sont passées à 123,000,000, une augmentation de 21,800,000; et celles de l'Australie sont passées à 88,500,000, une hausse de 31,500,000.

Le rapport mensuel du Bureau Fédéral de la Statistique précise que durant les 11 premiers mois de l'année, les exportations totales des principaux expéditeurs ont augmenté de 111,900,000 boisseaux et s'établissent à 695,100,000.

Ainsi, pour la première fois depuis l'année-récolte 1951-52, les Etats-Unis reprennent la première place chez les exportateurs, place qu'ils enlèvent au Canada.

Toutefois, on fait remarquer que les Etats-Unis disposent d'une certaine quantité de leur recolte en vertu d'un programme d'écoulement des surplus évalués à $1,000,000,000; sur le plan strictement commercial, en conséquence, tout indique que le Canada gagnera devantage puisque notre pays est payé en dollars, à l'échelle des prix commerciaux.

Cependant, le ministre du Commerce, M. Howe s'est plaint de ce que le programme d'écoulement des Etats-Unis avait eu pour effet d'enlever au Canada certains débouchés outremer. Cet état de chose, a dit le ministre, n'est pas étranger à la réduction des ventes canadiennes.

Session en janvier en Colombie-Britannique

Victoria (PC)- Le premier ministre de la Colombie-Britannique, M. Bennett, a annoncé hier que la prochaine session législative de cette province s'ouvrira en janvier, à une date qu'il n'a pas déterminée.

Le cabinet créditiste d'Alberta fait face à une forte opposition

Il espère toutefois régler les questions à l'ordre du jour au cours de la session de fin d'été qui vient de s'ouvrir.

Edmonton. (PC) — Le gouvernement créditiste de l'Alberta prévoit que la session de fin d'été, ouverte mercredi, réglera les questions qui ont plongé la province dans une élection quasi-instantanée le 29 juin.

La première session de la 13e Législature de l'Alberta s'ouvre en faisant connaitre au Crédit Social la plus forte opposition qu'il ait subie durant ses 20 années à la tête du gouvernement, et en laissant prévoir que la Loi de l'Assemblée législative sera amendée "pour éliminer tout doute" quant à la validité de lois adoptées dans le passé.

La session est convoquée pour compléter les affaires laissées en suspens, quand fut dissoute la Législature en mai dernier. Cette élection a réduit la députation créditiste de 49 à 37 et a porté la force de l'opposition de 10 à 24 députés.

Le premier ministre E. C. Manning a annoncé la semaine dernière qu'il proposera un projet de loi rendant illégal pour les députés le fait d'emprunter de l'argent des "succursales du Trésor"— institutions étatisées fonctionnant un peu comme les banques. Mais il ajouta que la législation proposée laisserait aux députés liberté d'avoir des comptes d'épargnes.

La dissolution de la Chambre et l'élection suivirent les accusations portées par le chef libéral, M. J. Harper Prowse, qui soutenait que la plupart des députés créditistes ne pouvaient siéger en Chambre parce qu'ils avaient violé la loi de l'Assemblée législative en détenant des contrats avec le gouvernement. Il soutenait que les députés faisant affaires avec les succursales du Trésor détenaient par le fait même des contrats avec le gouvernement.

La validité des lois adoptées durant les dernières dix-sept années était aussi mise en doute, puisque les succursales commencèrent à fonctionner en 1938.

Le Discours du Trône annonce que le gouvernement présentera un projet de loi accordant un boni de $50, dit "du Jubilé", à ceux qui reçoivent des pensions, et d'autres projets de lois modifiant la Loi des véhicules moteurs et de la circulation routière, de même qu'un autre projet de loi autorisant les agriculteurs à établir leurs propres agences de mise-sur-le-marché.

Le rév. Peter Dawson, créditiste de Little-Bow, ministre de l'Eglise-Unie et l'un des "originaux" du Crédit Social, a été réélu président de l'Assemblée, poste qu'il occupe depuis 1937, ce qui constitue un record pour le Canada. Il est âgé de 63 ans.

Le Discours du Trône, qu'a lu le lieutenant-gouverneur J. J. Bowlen, annonce que la loi de l'Assemblée législative subira "certaines modifications" servant à "clarifier les stipulations statutaires concernant l'éligibilité des citoyens à servir comme députés et à effacer tout doute quant à la validité de lois adoptées dans le passé".

La position des partis est actuellement la suivante: Crédit Social, 37; libéraux, 15; progressistes-conservateurs, 3; CCF, 2; libéral-progressiste conservateur, 1; Coalition, 1; indépendant, 1; créditiste indépendant, 1. Total, 61.

Les cas de mortalité par la polio s'élèvent à 72 dans la Nouvelle-Angleterre ; régression envisagée

Boston, (PA) — Le nombre de morts imputables à la polio se chiffrait par 72, hier, en Nouvelle-Angleterre. Cependant, les autorités du département de la Sante du Massachusetts voient la possibilité d'une régression rapide de cette maladie d'ici les prochaines semaines.

Le directeur de la division des maladies contagieuses de ce département, le docteur Feemster, a expliqué l'acuité de la situation qui prévaut au Massachusetts par le fait qu'elle a d'abord éclaté violemment dans les villes importantes pour s'étendre aux secteurs de moindre population, à l'encontre du processus habituel.

A Boston seulement, on dénombre 275 cas actifs de polio. Tout l'Etat, jusqu'ici, a enregistré 1,544 incidences de cette infection; l'an dernier, à la même époque, il n'en comptait que 157.

Voici le nombre de cas relevés dans les autres Etats de la Nouvelle-Angleterre: dans le Connecticut 85; dans le Vermont, 30; dans le Rhode-Island, 84 et enfin dans le Maine, 51.

A travers la presse de langue anglaise

Le délinquant est un être dont les réflexes réagissent mal

Premier congrès mondial à Genève. — Avec l'augmentation des tarifs d'autobus, le nombre de voyageurs diminue. — Au Jamboree. — M. W. Harris aura-t-il raison ?

Par JEAN POUSSART

The Ottawa Citizen (11 août) : "Le problème des jeunes délinquants fera l'objet d'études spéciales lors d'un congrès mondial tenu, pour la première fois, à Genève à la fin de ce mois sous l'auspice des Nations-Unies. La science et les efforts concertés de centaines de savants, juges, gardiens de prison, professeurs de criminologie, devraient aider à jeter quelque lumière nouvelle sur cette question aussi angoissante que complexe. De nombreux livres écrits par des spécialistes appartenant à différents pays tentent de découvrir les causes du nombre croissant de jeunes délinquants et particulièrement dans les grandes villes américaines.

Mais les théories ne concordent pas toujours. L'une affirmera que l'enfant malheureux devient un délinquant en voulant sortir de sa misérable condition ; l'autre niera au contraire que les conditions économiques aient leur mot à dire.

Pour M. Benjamin Fine, chroniqueur en éducation au New-New-York Times, le délinquant doit être considéré comme un être humain dont les réflexes réagissent mal sous l'effet de certaines impulsions ou en certaines circonstances". Selon Lauretta Bendes, chef du service de psychiatrie à l'hôpital Bellevue de New-York, les causes doivent en être recherchées dans la société moderne; d'excellents résultats peuvent être obtenus, dit-elle, en donnant amour et soins à l'enfant, en développant en lui le sens de la propriété, le respect du devoir et de la morale.

Le congrès permettra peut-être de dégager d'intéressantes conclusions en déterminant dans quelle proportion peuvent être néfastes certains aspects de la vie moderne tels que la surpopulation dans les grandes villes et la qualité plus que douteuse de bon nombre de spectacles. Ces faits, une fois dégagés, il restera à prendre les mesures qui s'imposent par une saine politique sociale."

Les chiffres le prouvent

The Gazette (17 août) : "Le fait d'augmenter le tarif des billets d'autobus ou des tramways est encore le meilleur moyen de perdre de l'argent. Ce "phénomène' a été constaté de plus en plus au cours des dernières années et en plusieurs villes. C'est maintenant à Winnipeg d'en faire l'expérience. Le président de la Commission du transit de Winnipeg, M. W. H. Carter, a établi que le nombre des voyageurs en autobus ou en tramways avait baissé de cinq à six pour cent depuis la hausse des tarifs et en se basant sur les expériences passées, est d'avis que ces voyageurs perdus ne reviendront plus. Que la Commission ait perdu des clients, voilà qui est déjà assez sérieux mais il s'ensuit une inquiétante augmentation de la circulation et une aggravation du problème du stationnement. The Winnipeg Tribune exprime la même opinion quand il écrit : "Le seul moyen de régler les problèmes financiers de la Commission est d'encourager plus de personnes à voyager par autobus ou par tramways. Or, l'augmentation des tarifs a produit l'effet contraire". Des constatations analogues ont été faites à New-York. Plus hauts sont les tarifs, plus bas sont les revenus et rien n'est solutionné".

Grandeur du scoutisme

The Montreal Star (16 août) : "Le mouvement "Boy Scout" existe depuis à peine un demi siècle et, cette semaine, dix mille scouts de toutes les régions du globe se réuniront à Niagara-sur-le Lac, pour le premier jamborée mondial jamais tenu au Canada. Un garçon qui n'a pas été scout a beaucoup perdu et une étude sérieuse de ce mouvement confondra le plus sceptique.

Lord Baden-Powell, son fondateur, a été le premier à s'émerveiller de la rapidité avec laquelle le scoutisme s'est répandu à travers le monde. Combattant dans la guerre des Boers, il écrivit un petit livre destiné seulement à ses compagnons d'armes et donnant d'utiles enseignements sur la façon de se conduire en des circonstances critiques. Certaines réflexions cependant étaient empreintes de philosophie et celle-ci devait bientôt captiver l'imagination de la jeunesse du monde. Tout d'abord le côté pratique frappa puis le scout eut bientôt conscience de cette "grandeur" qui s'en dégageait. Sa devise "Toujours prêt" ne signifie plus simplement la nécessité de porter un couteau pour vaincre la jungle ou d'emporter une corde pour se tirer d'affaire. "Toujours prêt" ? Ce sont les relations amicales entre compagnons, le désir de se montrer secourable, patient, compréhensif, aimable. Le but de Baden-Powell semblera peut-être trop idéaliste pour être vrai mais des centaines de milliers d'hommes, anciens scouts, savent qu'il en est autrement. Hier comme aujourd'hui, le scoutisme a prouvé sa vraie valeur humaine. Au milieu de tous leurs plaisirs, les scouts sauront une fois de plus s'en souvenir à Niagara-sur-le-Lac.

L'heure est à l'optimisme

The Ottawa Citizen (16 août) : "Les prévisions faites en avril dernier par le ministre des Finances concernant les revenus fédéraux pour l'année 1955-1956 avaient généralement été considérées comme trop optimistes et ne tenant pas compte des réalités car M. Walter Harris basait ses pronostics sur une forte augmentation de la production au Canada à une époque où les affaires étaient plutôt en régression. Nous sommes encore loin de la fin de mars prochain, date à laquelle nous saurons qui avait raison mais, dès maintenant, l'on peut dire que l'évolution économique constatée depuis ces derniers mois semble confirmer les espoirs de M. Harris. Un indice de l'activité des affaires est le volume des dépôts des banques à charte ; or, ces derniers sont en augmentation de $1,200 millions sur la période correspondante de l'an dernier.

Cependant inquiète devant la menace d'inflation, la Banque du Canada portait, il y a une dizaine de jours, le taux d'escompte de 1½ à 2 pour cent. Seul l'avenir dira avec quelle efficacité aura fonctionné le délicat mécanisme dont dispose le Parlement pour agir sur le crédit car plusieurs facteurs tels que la production agricole, l'importance des nouveaux capitaux investis au Canada et le niveau de nos exportations entreront en ligne de compte. Bien que le chômage saisonnier puisse cet hiver, affecter l'économie canadienne, les prévisions du ministre des Finances méritent d'être sérieusement prises en considération".

La sécheresse cause des ennuis à des pulperies du nord

Espanola -(PC)- Le bas niveau des lacs et des rivières a causé une pénurie d'électricité pour deux usines de pulpe et de papier du nord de l'Ontario.

Toutefois, un porte-parole de la Spruce Falls Power and Paper Company, dont l'usine se trouve à Kapuskasing, a déclaré à Toronto que les 1,200 employés de sa compagnie ne seront pas mis à pied à cause de la disette d'électricité.

"Nous contournons la pénurie en décuplant nos équipes," dit-il. "De cette façon, nous étendrons l'usage de nos ressources. Personne ne sera congédié; en fait, nous devrons engager quelques ouvriers supplémentaires".

Un rapport antérieur voulait que les employés du moulin de la Spruce Falls soient menacés de congédiement. Le rapport disait aussi que 600 employés de la Kalamazoo Vegetable Parchment Co., à Espanola, seraient peut-être mis à pied.

On n'a pu rejoindre les autorités de la Kalamazoo pour obtenir leurs commentaires.

Les billots ne peuvent flotter jusqu'aux moulins à cause des eaux trop basses et un porte-parole de l'industrie forestière a dit que le rationnement de l'électricité sera peut-être nécessaire à l'automne si la pluie ne remplit pas les réservoirs d'eau.

A un triomphe dans la Ville-Reine aux côtés de Marylin Bell ce jeune scout anglais préfère le jamboree

Par Bill BOSS,
De la Presse Canadienne

Niagara - sur - le - Lac (PC) Un scout venu du Kent, en Angleterre, Christopher Dark, résume en quelques mots l'esprit qui anime l'éphémère colonie établie pour quelques jours dans ce coin de l'Ontario:

"Ecoutez, a-t-il dit après avoir refusé une invitation, je suis venu ici pour participer au jamboree et profiter du scoutisme."

Parmi les 9,000 jeunes gens et chefs scouts qui sont déjà arrivés à Niagara-sur-le-Lac pour prendre part au huitième jamboree mondial qui s'ouvre samedi, Christopher Dark avait été choisi pour partager avec Marilyn Bell l'hommage que Toronto doit rendre aujourd'hui à sa jeune nageuse.

Lorsque la jeune fille a traversé la Manche il se trouvait dans l'embarcation qui la suivait. Aussi les organisateurs de la fête torontoise l'avaient-ils invité à prendre place dans la voiture découverte de Mlle Bell en sa qualité de représentant des scouts. Mais il a refusé.

Dans la seule journée d'hier, des autobus se succédaient sur les terrains du jamboree où ils ont conduit 6,000 scouts.

Des camions remplis d'équipement ont été déchargés sur les lieux. L'immense camp s'élève rapidement.

M. F.-B. Hataway, de Vancouver, dirige le service qui assure le transport des scouts et des bagages depuis les gares de Niagara-Falls et St. Catharines et depuis le quai de Niagara-sur-le-Lac.

Deux équipes se portent à la rencontre des scouts: l'une s'occupe des bagages, l'autre dirige et oriente les nouveaux arrivés. C'est M. H.-J. McIntyre, du St. Catharines & Toronto Railway, qui coordonne le mouvement des 80 autobus loués des compagnies de transport de la péninsule du Niagara.

M. Hataway a organisé la mise en commun des moyens de transport pour assurer la manutention des bagages et la transmission des messages. Il a confié la direction de ce service à M. Pat Evans, du quartier général des scouts canadiens, à Ottawa.

Ce service comprend 24 voitures de passagers et 21 camions, loués, entretenus et ravitaillés par une compagnie de fabrication d'automobiles, la société Ford du Canada.

Les contingents nationaux sont répartis en 10 sous-camps nommés d'après des lieux géographiques du pays. Hier, les scouts de 57 pays, qui parlent 30 langues différentes, ont déjà commencé à visiter l'emplacement des Canadiens.

Non loin des tentes canadiennes se dressent les abris des scouts étrangers dont les formes varient suivant les climats de ces pays.

M. C. Jackson Dodds, de Montréal, chef du camp Jamboree, est arrivé hier. Chef adjoint des scouts du Canada, il accueillera aujourd'hui M. Arthur Schuck, de New-Brunswick, dans le New-Jersey, chef des scouts américains.

Le premier numero du quotidien du Jamboree a été publié hier. En première page on peut y lire un éditorial de M. Dodds et un message de M. St-Laurent.

La 'séparation' retardée

Buenos-Aires (PA) Le Sénat argentin a sanctionné hier soir une mesure qui donne au président Peron le pouvoir de retarder jusqu'au milieu de l'année prochaine l'examen de la séparation de l'Etat et de l'Eglise. La Chambre basse a déjà approuvé le délai. Si Péron signe la bill, il se peut que soit remise à mai 1956 la création d'une Assemblée constitutionnelle destinée à réaliser la séparation.

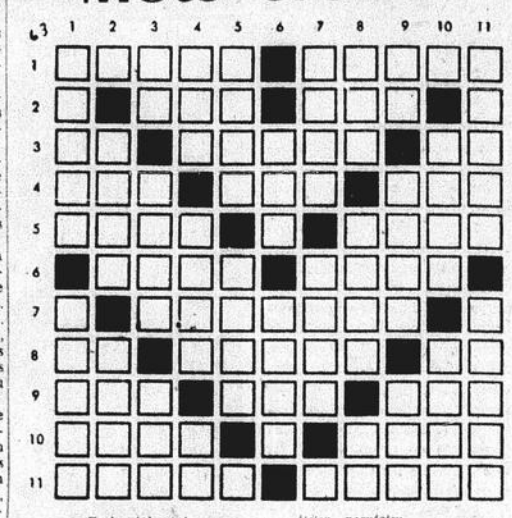
Coupé à deux doigts en brisant une vitre

Les secouristes municipaux ont été appelés à prodiguer des soins à un homme qui s'était blessé, hier soir. Le capitaine R. Verret, qui était assisté du sapeur J.-M. Breault, dit que M. Roméo Legros, 29 ans, 324 rue Marie-Louise, s'est coupé profondément à deux doigts, en brisant une vitre de porte après avoir manqué une marche d'escalier. Le Dr Caron Rousseau a ordonné le transport du blessé à l'Hôtel-Dieu par les ambulanciers de la maison Sylvio Marceau.

HÉMORROÏDES

En premier lieu, vous devez supprimer la cause, laquelle est interne et à laquelle on ne peut remédier que par un traitement interne. "Pyitone", traitement moderne (absorbable par voie buccale) a soulagé des milliers de gens souffrant d'hémorroïdes. Faites l'essai d'une bouteille et si vous n'êtes pas satisfait, votre argent vous sera remboursé. Pyitone coûte un peu plus cher que d'autres remèdes du même genre, mais ses résultats sont meilleurs. Votre pharmacien vend Pyitone. (Ann.)

Mots croisés



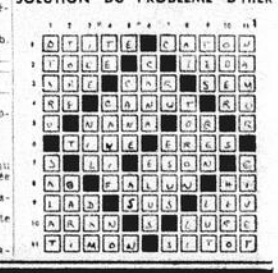
Horizontalement

1 — Démagogue français — Petit lait
2 — Préfixe — Aurochs
3 — Note — Oiseau tenant des gallinacés et des échassiers — Art contr.
4 — Petit poème lyrique — Roi d'Israel — Recueil de bons mots
5 — V. d'Italie — Terre du sillon
6 — Petit amas d'eau dormante — Pénible
7 — Partie de l'Hindoustan — Nourrir son esprit de — Symb. chim. du sodium
8 — Charpente du corps humain — Etendue d'eau entourée de terre — Argile — Grosse pilule
10 — Anc. Etat voisin de la Chaldée — Poisson plat
11 — Mauvais tambour — Une des Moluques

Verticalement

1 — Poète français - Champignon charnu
2 — Pays comprenant le sud de la Judée — Vendit trop cher
3 — A eu un air gai — V. des Pays-Bas — Tête
4 — Roi de Juda — Marcheras — Note
5 — Robe de magistrat — Choisis
6 — Bière anglaise — Berger sicilien
7 — Mammifère carnassier — Mathématicien norvégien
8 — Canton suisse — Conventionnel français — Pr. pers.
9 — Note — Ingénieur français — V. de Yougoslavie
10 — Commune du Nord (France) — V. d'Italie
11 — Formes — V. de l'Inde

SOLUTION DU PROBLEME D'HIER



RIVE-SUD

ANNONCES CLASSEES —

NOUVELLES —

PIERRE BELLEAU, 123 rue St-Georges, Lévis. Terminus 7-6086

PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis. TE 7-4863
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon. Terminus 7-1801

ABONNEMENT —

GASTON TURGEON, 3 rue Bégin, Lauzon. TE 7-5936

Nous télégraphions des fleurs partout

Mc Neil

8 rue Notre-Dame, Lévis
Tél.: TE 7-4243

BOEUF HACHÉ très frais, 4 lbs pour . . $1.00

VEAU DE LAIT DEVANT complet, 10 à 15 lbs, la livre ..... .19

SAUCISSE FRAICHE lard et boeuf 4 lbs pour . . $1.00

CROUPE de BOEUF complète, la livre 25

POULES catégorie "A" 5 lbs et plus. La livre ..... .45

VEAU DE LAIT CHOPS, la livre 50

ÉPAULE fumée "Pic-Nic" la livre .38

Tél.: 2-5291 Carrier & Goulet 118, Du Pont

VENTE de LIQUIDATION

Cause de réparations — Aussi jusqu'à six mois pour payer

125 **COMPLETS** pour hommes et jeunes gens tissu melborne flanelle, uni ou fantaisie, teintes assorties, grandeurs 35 à 44, valeurs 39.50 et 49.50 prix de liquidation à $19.95

PALETOTS demi-saison grandeurs 34 à 46, valeurs 39.50 et 49.50 pour $19.95

TRENCH-COATS modèle Hollywood à l'épreuve de l'eau teinte marine, grandeurs 34 à 46, valeurs jusqu'à 39.50 pour $16.95

1 **GROUPE** de complets worsted 100% laine modèle régulier ou stouts grandeurs 34 à 52 valeur 69.50 pour $29.95

2e groupe. Valeurs 79.00 et 89.00 pour $39.50

COMPLETS pour garçons 2 pantalons longs teintes d'automne, grandeurs 27 à 34, valeur 29.50 pour $14.95

SOULIERS pour hommes teintes rouges bruns ou noirs grandeurs 6 à 11, valeurs jusqu'à 12.95 pour $4.95

2e groupe. Valeur 14.95 pour $6.95

BOTTINES brunes en cuir marque "little Patricia" fabrication renommée grandeurs 4 à 13 entièrement doublées valeur 4.50 pour $1.99

CHEMISE SPORT, modèle "T", manches courtes, tissu américain, marque "Régent", grandeurs: petit, moyen et grand. Valeur 4.95 pour $1.99

COSTUMES DE BAIN en laxtex, grandeur 30 à 40 valeur 5.95 pour $1.99

COSTUMES DE BAIN pour garçons, grandeurs 24 à 32 valeur 2.95 pour $1.49

CHEMISES SPORT manches longues, grandeur petit, moyen et grand valeur 4.95 pour $1.99

CHEMISES DE TOILETTE marque renommée, poignets simples ou doubles, grandeurs 14 à 16½, valeur 4.95 en spécial 2 pour $5.00

CAMISOLES ET CALEÇONS courts, grandeurs petit, moyen et grand, valeur .89 en spécial 2 pour $1.00

CHAPEAUX en feutre de fourrure teinte d'automne grandeurs 6½ à 7⅞, valeurs jusqu'à 12.95 pour $5.00

SPECIAUX DAMES ET JEUNES FILLES

MANTEAUX EN GABARDINE à l'épreuve de l'eau, grandeurs: 10 à 40, teintes assorties. Valeur $39.50 pour $14.95

MANTEAUX demi-saison, 100% laine. Grandeurs: 10 à 44. Valeur: $49.00 pour $19.95

2e groupe: **MANTEAUX** juniors, 100% laine, Grandeurs: 7 à 14. Valeur: $29.50 pour $10.00

MANTEAUX courts, 100% laine, uni ou fantaisie. Grand.: 17 à 20. Valeur 29.50 pour $10.00

COSTUMES TAILLEUR, grandeurs: 10 à 20 et 38 à 44, tissu 100% laine. Valeurs jusqu'à $79.00 pour $29.95

2e groupe: Valeurs: $39.50 et $49.00 pour $19.95

3e groupe: Valeur: 29.95 pour $10.95

1 lot de **ROBES** en coton et crêpe uni ou imprimé, Grandeurs: 12 à 20 et 38 à 52, teintes assorties. Val. jusqu'à $12.95 pour $3.99

2e groupe: **ROBES** en crêpe, gabardine, coton et soie, tissu d'automne, tweed, 1 ou 2 pièces. Grandeurs: 10 à 20 et 38 à 52. Aussi taffetas. Valeurs jusqu'à $19.95 pour $6.95

3e groupe: Valeurs jusqu'à $29.50 pour $15.00

BAS NYLON, 1ère qualité, 51 gauge, 15 deniers, Grandeurs: 8½ à 11. Aussi noir, gris et blanc. Valeur $1.35 pour ..... .69

ROBES DE NUIT 100% tricot nylon, teintes assorties. Grand.: 32 à 50. Val. jusqu'à $6.95 ..... $2.99

SLIPS (Jupon) 100% tricot nylon. Grandeurs: 32 à 42. Valeur: $5.95 pour $1.99

SLIPS en crêpe blanc, garnis de dentelle. Grandeurs: 32 à 42. Valeur: $2.95 pour $1.39

TOUTE COMMANDE POSTALE ACCEPTEE

FRIGIDAIRE NORGE 9 pds et 8 pds, semi-automatique, valeur de $399.00 pour $299
AUCUN DEPOT ET 24 MOIS POUR PAYER

TELEVISEUR MOTOROLA modèle console 21 pouces, teintes noyer ou beige, val. $429.00 pour $299
AUCUN DEPOT ET 24 MOIS POUR PAYER

(Magasin ouvert vendredi soir jusqu'à 9 hres ½ samedi jusqu'à 6 hres)

JOS LAHOUD INC

TOUTE COMMANDE PAR MALLE SERA ACCEPTEE. AJOUTEZ TAXE DE 2% ET FRAIS DE MALLE.

130, DE LA COURONNE — QUÉBEC

Le premier journal qui vous apporte tous les matins les nouvelles les plus récentes

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

AOUT

D	L	M	M	J	V	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

89e année — No 80 | Tirage certifié par l'A. B. C. | QUEBEC, VENDREDI 19 AOUT 1955 | Membre de la Presse Canadienne, de la Presse Associée, de l'Agence Reuters

Mgr Maurice Roy se rend au jamboree de Niagara-sur-le-Lac

Son Excellence Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, quitte la vieille capitale aujourd'hui, pour Niagara-sur-le-lac, où il assistera au jamboree international des scouts. Mgr Roy a été invité à titre de grand aumônier de la fédération des scouts catholiques.

D'autre part, Son Excellence Mgr Lionel Audet, auxiliaire de S. Exc. Mgr Roy, se rendra en fin de semaine à St-Fidele de Charlevoix à l'occasion du centenaire de cette paroisse du comté de Charlevoix.

Son Exc. Mgr Charles-Omer Garant, auxiliaire de S. Exc. Mgr Roy, chantera une messe pontificale dimanche matin, à Notre-Dame des Laurentides, lors de la clôture des fêtes du cinquantenaire de cette paroisse de l'archidiocèse de Québec.

Plus de 25,000 clients satisfaits
REPARATIONS TV
INSTALLATION D'ANTENNES
Service jour et nuit
$4.50 Pour appel de service
Incluant ajustement complet et précis exécuté par des techniciens qualifiés.
REPARATIONS GARANTIES
BELL TELEVISION SERVICE
TEL. : 3-7363

pour ECONOMISER
jusqu'à
$300.
PAR AN
sur vos achats de nourriture, voyez comment
en page 17

Satisfaction Depuis 1891
PIANOS BELL et BALDWIN
Les pianos Bell et Baldwin sont à des prix à la portée de tous les mélomanes.

LAVIGUEUR & HUTCHISON LTÉE
81 rue St-Jean — Québec — Tél.: 4-4603 - 4-4604


SPECIAL DU MOIS
MONTRE $18
pour hommes, 17 pierres, anti-chocs, anti-magnétique à l'épreuve de l'eau. Val. rég. de $40.00 pour
ECONOMISEZ
Profitez de nos Escomptes
BAGUES
A DIAMANT
MONTRES
BIJOUX
CHAPELETS DE CRISTAL
Au 2e étage - ch. 215
Ouvert le vendredi soir
RENE MARCOUX
IMPORTATEUR
37 DE LA COURONNE — TEL.: 4-8722

Un apéritif parfait et rafraichissant. Servez avec de la glace. Ajoutez de l'eau froide ou gazeuse.
PERNOD
Le plus fameux apéritif de France
Pernod fils
Ecrivez à B.P. 384, Westmount, P.Q. pour dépliant de recettes gratuit.
En vente aux magasins de la C.L.C.

DEUXIEME HYPOTHEQUE
Aussi achat de Créances
CORPORATION DE
PLACEMENTS IMMOBILIERS DE QUEBEC
487 EST BLVD CHAREST — Tél.: 5-4597

Nouveaux doyens aux facultés de Théologie et Sciences sociales

Mgr Ferdinand Vandry, vice-recteur de Laval et M. Jean-Marie Martin. — Le T. R. P. G.-H. Lévesque se retire de l'université pour la maison Montmorency.

L'université Laval compte depuis hier deux nouveaux doyens. Ce sont Mgr Ferdinand Vandry, ancien recteur de l'université, qui devient doyen de la faculté de théologie et M. Jean-Marie Martin, qui a été nommé doyen de la faculté des Sciences sociales de l'université Laval. Mgr Vandry succède à Mgr Ernest Lemieux, P.D., à la cure de Beauport, tandis que M. J.-M. Martin remplacera le T. R. P. Georges-Henri Lévesque, O.P. nommé supérieur à la maison Montmorency des Pères Dominicains, à Courville.

Le T. R. P. Lévesque

Les nouvelles et lourdes responsabilités confiées dernièrement par son Ordre au T. R. P. Lévesque, o.p., par suite de sa nomination comme premier supérieur de la Maison Montmorency, l'ont obligé à remettre à l'Université Laval sa demission comme Doyen de la Faculté des Sciences sociales.

C'est à regret que le Recteur et les membres du Conseil Universitaire ont accepté la demission du T. R. P. Lévesque. Premier doyen de la Faculté des Sciences sociales depuis 1944, le Père Lévesque en avait été aussi le premier directeur après la reorganisation des cadres et la refonte du programme d'étude de l'ancienne Ecole des Sciences sociales. Les autorités universitaires avaient en effet confié en 1938 au T. R. P. Lévesque, alors professeur à l'Université de Montréal et au Collège Dominicain d'Ottawa, le soin de réorganiser completement l'Ecole des Sciences sociales qui, jusqu'à ce moment, n'avait dispense que des cours du soir.

Par ses brillantes qualités personnelles et le dynamisme de son enseignement, il a su donner a cette jeune Ecole un tel essor qu'elle compte aujourd'hui au nombre des plus célèbres ecoles de sciences sociales de notre Continent. Par l'influence et le rayonnement qu'exerce aujourd'hui cette Faculté, le Père Lévesque a donc largement contribue à la diffusion de la doctrine sociale de l'Eglise et à la formation de nombreuses équipes de socialogues, d'économistes et de travailleurs sociaux dont notre société a de plus en plus besoin.

Il a été le fondateur et le premier président du Conseil Supérieur de la Coopération; le fondateur de la revue "Ensemble" et des "Cahiers de la Faculté des Sciences sociales. Il a été membre du Conseil Supérieur du Travail et membre du Conseil d'Orientation économique de la Province de Quebec. Il fut aussi président de la Canadian Political Association. En 1949, il avait l'honneur d'être choisi comme membre de la Commission Royale d'enquête sur le developpement des arts, des sciences et des lettres au Canada. Il fait partie de la Société Royale du Canada et de l'Union Internationale d'Etudes sociales de Malines.

Prédicateur général de l'Ordre des Dominicains, Chevalier de l'Ordre de la Legion d'honneur, il est Docteur en Droit "honoris causa" de l'Université de la Colombie britannique, de l'Université du Manitoba et de l'Université d'Antigonish.

Mgr Vandry

Par suite de la nomination de Mgr Ernest Lemieux, P.D., à la cure de Beauport, le Conseil uni-

(Suite à la page 16, 1ère col.)

Elles veulent être entendues

Les municipalités veulent être représentées aux prochaines rencontres fédérale-provinciales.

Il est fort possible que les municipalités aient l'occasion de faire entendre leur voix, lors des prochaines rencontres fédérales-provinciales, le 6 octobre prochain, à Ottawa. C'est l'espoir donné hier après-midi par le maire Hamel aux échevins dont quelques-uns exprimaient le désir que les "Trois Grands" du Canada se rencontrent pour étudier une meilleure repartition de l'assiette de l'impôt.

M. Hamel a ajouté qu'il savait de bonne source que le pouvoir central n'avait pas d'objection à ce que les municipalités soient représentées à ces assises. Il reste à obtenir l'assentiment des provinces, ce qui ne semble pas du tout impossible, ajoute M. Hamel.

Une réunion des "Trois Grands", le Fédéral, le Provincial et le Municipal, au Canada, à l'instar de celle des "Quatre Grands" de la Terre, a été suggérée par l'échevin Arthur Juneau, du quartier de Limoilou-ouest. Ce serait, lui semble, un bon moyen de remettre les choses en place et d'accorder à chacun des pouvoirs les moyens de subvenir aux besoins de chacun. M. Juneau a remercié le gouvernement provincial d'avoir donné les améliorations de la Canardière, du boulevard St-Sacrement et il a émis le voeu que le Fédéral à son tour fasse quelque chose pour la riviere St-Charles dont on parle depuis le début des deux dernières guerres sans toutefois donner suite aux projets. L'échevin Blais ajoute qu'il abonde dans le sens de M. Juneau quant aux résultats heureux à attendre d'une telle rencontre des "Trois Grands".

Assemblée régionale du Jeune Commerce

Une importante réunion de toutes les Chambres de Commerce des Jeunes de la région de Québec sera tenue, lundi soir prochain, à 8 h. à l'Ecole d'Arts et Métiers de Lauzon. Le but principal de cette assemblée est de choisir un nouveau président régional vu que le président actuel, M. Robert Tessier, doit démissionner. Les directeurs du Jeune Commerce de Lévis-Lauzon Inc., qui font partie de cette région, comptent sur la présence de tous les membres de la Chambre locale à cette réunion. Ces derniers auront de plus l'avantage de rencontrer plusieurs membres des autres Chambres de la région.

Bénédiction d'une Madone à l'hôtel de ville



Pour répondre à un voeu exprimé par S. Exc. Mgr Maurice Roy à la cérémonie de clôture du 4e congrès marial tenu au Colisée en 1954, S. Exc. Mgr Lionel Audet, auxiliaire de Québec, a béni la niche et la statue de Notre-Dame-des-Chemins placées sur la façade de l'hôtel de ville, en présence de S. H. le maire Wilfrid Hamel et de tous les échevins. Une cérémonie analogue s'est déroulée hier après-midi à la résidence de M. le maire où figure, dans une niche, une statue de la Vierge.

(Photo de "L'Evénement-Journal")

Mgr Lionel Audet bénit une statue de la Vierge, à l'hôtel de ville

La Madone figure dans une niche sur la façade de l'édifice. — Installée à la suite d'un voeu lors du congrès marial de 1954. — Autre statue bénite à la résidence du maire.

Au son du carillon de la Basilique et dans la splendeur de la liturgie catholique, Son Excellence Mgr Lionel Audet, auxiliaire à Québec, a présidé hier après-midi, à l'hôtel de ville, à la bénédiction d'une niche et d'une statue de Notre-Dame des Chemins, cependant qu'il bénissait en même temps une autre niche et une autre statue qui seront installées à la résidence du maire Wilfrid Hamel. La niche de l'hôtel de ville a été placée sur le coin de l'édifice municipal à l'angle des rues Desjardins et de la Fabrique. Cette niche a été placée à perpétuité pour commémorer le souvenir aux générations futures de la tenue du congrès marial de 1954. D'ailleurs cette propagande et diffusion des niches de la Vierge, connue sous le vocable de Notre-Dame des Chemins, est la résultante du 4e voeu exprimé le 8 décembre 1954 par S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, à la cérémonie de clôture du congrès marial, au Colisée.

Aux côtés de S. Exc. Mgr Lionel Audet, on remarquait Mgr Alphonse Gagnon, P.D., V.U., curé de l'église-mère de Québec (Notre-Dame), M. l'abbé David Lambert, assistant directeur de l'Action Catholique diocésaine, les RR. PP. Pascal, o.f.m cap, promoteur de la croisade des Madones, Roch, o.f.m. Cap., supérieur du séminaire St-François de Cap-Rouge, et Venance, o.f.m. Cap., du couvent de Limoilou; M. l'abbé Martin Bergeron, secrétaire de Son Excellence; le R. F. Georgius, des Frères du Sacré-Coeur, fondateur des écoles des travaux manuels; S. H. le maire Wilfrid Hamel, tous les échevins, officiers supérieurs et chefs de départements municipaux, ainsi que M. Réal Gagné, du service marial diocésain. Une foule nombreuse de Québécois et même de touristes ont participé à cette manifestation de foi de la Ville de Québec, capitale du Canada français. Après la bénédiction des niches et statues par Son Excellence, des allocutions ont été prononcées par le R. P. Pascal, par S. Excellence et par M. le maire Wilfrid Hamel. Le tout s'est terminé aux accents de l'Ave Maris Stella, qui se perdaient dans le ciel nuageux de Québec comme l'écho des brillantes cérémonies clôturant le congrès marial de 1954.

Le R. P. Pascal se dit heureux de voir le maire et les échevins afficher ouvertement et franchement leur foi en permettant et en aidant à la réalisation du 4e voeu du congrès marial de 1954. C'est un exemple dit-il, à suivre par tous les autres maires et échevins des autres villes et municipalités de Québec et de la région; c'est un exemple de foi intense à la face même de l'Amérique du Nord. Le R. P. Pascal remercie le maire et les échevins, de même que S. Excellence Mgr Audet d'avoir accepté de participer à cette cérémonie.

E. Exc. Mgr Lionel Audet, souligne le sens de cette cérémonie religieuse remplie de leçons pour les générations à venir. Mgr Audet remercie le maire et les échevins de donner un si bel exemple de foi et de piété et il demande à la Vierge, Notre-Dame des Chemins,

(Suite à la page 7, 1ère col.)

M. Drew se moque des rumeurs de sa retraite

Ottawa (PC)- Dans une conférence de presse, hier matin, M. Drew, le chef du parti conservateur national, s'est moqué des rumeurs qui prévolent se retraite prochaine. "J'accorde peu d'importance à ce genre d'histoires", a-t-il dit en souriant. M. Drew entreprendra cet automne une tournée du pays qui le conduira dans chacune des provinces.

Grève de représailles dans deux usines

Détroit (PC)- Plus de 4.900 employés de la compagnie Chrysler sont restés inactifs, hier, en raison d'une grève non autorisée de 500 machinistes en deux usines différentes. Ceux-ci ont voulu ainsi protester contre un congédiement disciplinaire de deux jours à la suite d'une autre grève non autorisée qu'ils avaient déclarée samedi.

Que se passait-il dans ce bureau de pseudo médecin ?.

Joliette (PC)- La Sûreté provinciale a rapporté hier que Rose Beaulieu s'est livrée à elle, la veille.

Agée de 27 ans, elle était la compagne de Marthe Montpetit, qui est d'un an moins âgée qu'elle. Cette dernière est actuellement sous le coup d'une accusation de trafic de stupéfiants.

Rose Beaulieu jouait l'infirmière; on l'accuse de pratique illégale de la médeciné.

Marthe Montpetit a été appréhendée jeudi dernier à la suite d'une visite à un pharmacien à qui elle s'était présentée, attifée de vêtements masculins, comme un médecin du nom de "MacKay" qui avait besoin de narcotiques. Soupçonneux, le pharmacien avait communiqué son inquiétude à la police.

Les deux femmes, rapporte la police, vivaient ensemble dans une maison de St-Donat où Mlle Montpetit disposait d'un bureau de médecin "bien monté".

Le Collège des médecins et chirurgiens de la province aurait, dit-on, enquêté, dans l'affaire.

Mlle Montpetit a comparu samedi à Joliette et a été citée à son enquête.

TEMPÉRATURE



Toronto (P.C.) — Minima et maxima pour la journée d'hier dans les principaux centres du Canada :

Villes	Min.	Max.
Dawson	50	58
Vancouver	52	75
Victoria	54	66
Edmonton	56	76
Calgary	44	83
Regina	50	89
Winnipeg	64	93
Toronto	71	87
Ottawa	70	88
Montreal	72	86
Québec	63	71
Fredericton	59	73
Saint-Jean, N.-B.	56	73
Moncton	60	65
Halifax	60	73
Charlottetown	58	67
Sydney	54	63
Yarmouth	61	69
St-Jean, T.-N.	44	65

Pronostics

Montréal, (PC) — Prévisions officielles de la Météo nationale, valables jusqu'à minuit, ce soir.

Synopsis: On prévoit que l'humidité et la chaleur prévaudront encore aujourd'hui dans le sud du Québec et que ces conditions avanceront vers le nord. Des averses sont prévues dans toutes les regions.

Régions de Montreal, d'Ottawa, des Cantons de l'Est et des Laurentides: Nébulosité variable avec averses dispersées ou orages. Très chaud et humide. Vents légers. Minimum et maximum à Montréal 74 et 85, Ottawa 70 et 85, Ste-Agathe 68 et 85, Sherbrooke 70 et 85. Sommaire: averses dispersées, très chaud et humide.

Régions de Québec, de la Mauricie, du Lac-St-Jean et de Baie-Comeau: généralement nuageux avec averses dispersées ou orages. Peu de changement dans la température. Vents légers. Minimum et maximum à Québec 65 et 80, La Tuque 60 et 80, Chicoutimi 57 et 76, Riviere-du-Loup 50 et 70. Sommaire: averses ou orages.

Le soleil — Lever: 4 h. 46; coucher: 6 h. 50. Longueur du jour: 14 h. 04.

La marée — Haute maree: 7 h. 07 et 7 h. 31; basse maree: 2 h. 26 et 2 h. 56 (heure solaire).

Le public québécois aura bientôt le privilège de voir le premier film de François Mauriac: "Le Pain vivant"

"Je me réjouis de ce que je débute au cinéma, non en adaptant un de mes romans, mais avec un scénario conçu et écrit directement pour un film. L'expérience sera donc pour moi décisive, car Jean Mousselle a mis tout son art, toutes les ressources d'une admirable technique au service du drame que j'ai imaginé". Voilà ce qu'écrivait le grand romancier François Mauriac lorsque fut terminée la réalisation du film "Le Pain Vivant", que les Québécois verront bientôt, et qui a suscité dans la presse française des courants d'opinions fort divers.

Hier après-midi, nous avions le plaisir de rencontrer, au Cinéma de Paris, M. Georges Rosetti, président-directeur général des Productions "Les Films d'Ariel", qui nous a parlé de cette entreprise, laquelle contenait autant de difficultés que son exécution comportait de risques. C'est en effet M. Rosetti, Roumain d'origine mais de nationalité française et âgé de 35 ans seulement, qui demanda à Mauriac d'imaginer un drame dont les épisodes illustreraient sur le plan humain, le sacrifice divin qui s'accomplit au cours de la cérémonie de la messe. Mauriac répondit que ce travail lui était étranger, mais Rosetti le pria de réfléchir. Entre temps, le point de départ d'un scénario vient à l'esprit du romancier: un garçon très amoureux d'une fille à qui il n'a jamais parlé. Comme elle sort tous les matins, il croit qu'elle va à un cours et il la suit. Et c'est dans une église qu'elle entre. Le jeune héros, qui n'a aucune idée d'aucune religion, y pénètre derrière elle et c'est alors que le drame se noue...

Ainsi, Mauriac se trouvait embarqué dans une aventure à laquelle il n'avait jamais songé. Et une étroite collaboration s'engagea alors entre l'auteur, le producteur et le réalisateur Jean Mousselle, qui signait là son premier film de long métrage. D'ailleurs, ce film est l'oeuvre de toute une équipe de jeunes: le chef-opérateur, le compositeur de la musique et aussi les trois principaux interprètes, qui affrontaient l'écran pour la première fois: Françoise Golea, mystique, touchante et sincère; Jean-François Calvé, qui est venu jouer au Canada avec la troupe de Barrault, et enfin, Jean Muselli. C'est dire que sur tous les plans, il s'agit d'un film audacieux, dont les mérites ne sont que plus grands et que les cinéphiles de la province, grands admirateurs et lecteurs de Mauriac, ne manqueront pas d'aller voir.

M. Rosetti, qui est licencié ès

(Suite à la page 7, 1ère col.)

VOLEURS D'AUTOS ARRETES A LAUZON

Une automobile volée à Campbellton, vers la fin du mois de juillet, a été retracée lundi, à Lauzon. Ses trois occupants ont été détenus. Le sergent Armand Dumas, de la police de Lauzon, les a reconduits au Nouveau-Brunwick, où ces présumés voleurs doivent comparaître devant la Cour des Sessions de la Paix.

Le referendum doit être considéré dans un but économique et social

Selon l'avis de plusieurs échevins de Québec. — Les grands travaux publics projetés sont rentables et contribueront à la prospérité de la ville.

Plusieurs échevins ont parlé du référendum, hier, à l'ajournement de la séance du conseil. Tous s'accordent à dire qu'il ne faut pas que le progrès de Québec soit enrayé par une mauvaise explication donnée aux faits et aux projets qui pourraient être mis de l'avant par l'administration. Ce ne sont pas des travaux ordinaires qui seront proposés dans le référendum de la semaine prochaine, mais au contraire, des travaux rentables, qui sont urgents si l'on ne veut pas que tout l'économie de la Cité en souffre dans quelques années.

L'échevin Arthur Juneau a protesté contre la manière égoiste dont certains propriétaires envisagent le problème. Parce qu'ils ont tous ce dont ils ont besoin, dit-il, il ne faudrait pas qu'ils aillent pousser l'indifférence jusqu'à dire que les autres s'arrangent. On vit en société et on doit aider son semblable à jouir d'un bonheur ou d'une amélioration dont on jouit soi-même. M. Juneau félicite le greffier de la manière dont il a expliqué la teneur des six réglements et exprime l'espoir que l'on pesera tous les points avant de prendre une décision finale, la semaine prochaine.

La Ville est endettee, c'est vrai, mais nous avons eu quelque chose, dit encore M. Juneau, et il en reste encore beaucoup à faire. Les améliorations du passé, comme le boulevard Charest, le boulevard Dorchester, le "42 pouces" et le Colisée, ont été justifiés. Personne ne doit être blâmé du passé. On devrait plutôt chercher à trouver une meilleure répartition de l'assiette de l'impôt et c'est pourquoi je souhaite qu'ait lieu au plus tôt la rencontre des représentants du Fédéral, du Provincial et des municipalités.

M. Damase Blais est d'avis que l'approbation du référendum apportera beaucoup d'ouvrage aux milliers de sans-travail. M. Joseph Conseiller se demande ce qu'on attend pour réaliser le barrage de la rivière St-Charles commencé en 1914 et jamais terminé depuis. On devrait faire pression pour avoir au moins sa part de Québec. Ce ne sont pas toutes les familles qui ont l'avantage d'aller à la campagne. Elles ne sont plus obligées de subir les odeurs de la rivière St-Charles pas plus que celles de la Lairet. L'échevin J.-M. Lafleur demande de faire disparaître les inconvénients de la marée haute, sur la St-Charles, alors que les caves sont inondées.

M. Joseph Matte déclare à son tour que si l'on a trouvé 23 millions pour le détroit de Canso, on devrait en trouver au moins une couple de millions pour faire les barrages de la rivière St-Charles. La rivière Lairet, c'est une fleur, à côté de la St-Charles, dit-il. A un collègue qui lui demandait "quelle sorte de fleur" ? M. Matte répond : "Une fleur puante !" M. Matte demande à ses collègues d'étudier sérieusement le problème et de l'exposer dans tous ses

(Suite à la page 16, 1ère col.)

Bonnes vacances!
EN ROUTE
ARRÊTEZ
POUR BOIRE DU
THÉ

NETTOYEUR - BUANDIER
Tél.: 5-4925

Paritone TV
CFCM-TV
Canal, 4, Québec
VENDREDI
4h.30 A LA BONNE FRANQUETTE
5h.00 FILMS
5h.30 FAFOUIN
6h.00 NOUVELLES LOCALES & SPORTIVES
6h.15 POT POURRI
6h.30 MELI-MELO
7h.00 INTERVIEW
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 FLORIAN ZABACH
8h.00 OMBRES ET LUMIERES
8h.30 PRENDS LA ROUTE
9h.00 LA GUERRE DES AILES
9h.30 FILM
10h.00 SO THIS IS HOLLYWOOD
10h.30 PRODUCER'S WORKSHOP
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.15 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
11h.25 LONG METRAGE FRANÇAIS
Pfeiffer INC.
A.-E. BOIVIN, prop.
4 McMAHON

COMMIS DEMANDÉS
1 COMMIS dans la confection pour hommes.
1 COMMIS dans la mercerie (Gents) pour hommes.
Excellentes opportunités pour hommes competents
S'adresser en personne chez
ST-LAWRENCE CLOTHING
95 ST-VALLIER EST

"Captain Morgan" est en ville...

GOLD LABEL RUM Black Label
Captain Morgan
Préparé au Canada avec un mélange de rhums de choix par Captain Morgan Rum Distillers Limited.



Carnet Mondain

L'honorable sénateur Cyrille Vaillancourt est revenu hier à bord de l'"Homeric" d'un séjour de plusieurs semaines en Europe.

Me et madame Gabriel Lapointe, de Cambridge, Mass., accompagnés de leur bébé, Louise, font un séjour de quelques semaines à Québec, les invités du juge et de madame Emile Morin.

M. et madame Paul Audet ont reçu à diner récemment à la Bastogne, en l'honneur de M. et de madame Paul-E. Lachance, qui s'embarqueront pour l'Europe, ce soir, à bord de l'"Homeric".

M. Michel Gauvin, qui agissait comme secrétaire à l'ambassade du Canada à Lisbonne, Portugal, et madame Gauvin, ainsi que leur jeune fils Jean, de retour au Canada occupent leur chalet d'été au Lac St-Charles.

M. et madame Roland Guilmette et leur famille sont rentrés en ville, après un séjour d'Old Orchard Beach.

L'officier d'aviation et madame Paul Chevalier ont quitté Québec pour Trenton, Ontario, où ils résideront désormais.

Madame Léonce Jacques, jr., a reçu hier, à un shower en l'honneur de mesdemoiselles Colette et Lucile Jacques dont les mariages seront célébrés sous peu.

M. Jean-Louis Cholet, Ing.-Ch., est arrivé en notre ville hier, à bord de l'"Homeric", d'un séjour d'études en Angleterre. Madame Cholet et leur jeune bébé sont arrivés récemment à Québec.

M. et madame Patrick Lane sont rentrés en ville après un voyage de trois semaines, au cours duquel ils ont séjourné dans le bas du Fleuve, en Nouvelle Angleterre et à Ottawa. Ils ont fait le trajet en automobile.

Mademoiselle Simone La Rose est revenue d'un voyage dans l'Ouest Canadien sous les auspices de la Liaison française de l'Université Laval. Après avoir visité Banff, Vancouver, Victoria et le lac Louise, mademoiselle Larose a fait une croisière sur les Grands Lacs.

Mesdemoiselles Hélène Bourgault et Rolande Huot ont reçu à un cocktail suivi d'un buffet dans les salons de l'Hôtel Saint-Louis, en l'honneur de mademoiselle Emilienne Marcoux et de M. Jean-Marie Brousseau, dont le mariage a été célébré lundi dernier.

Mademoiselle Denyse Guilmette, qui a passé deux semaines à Old Orchard, fait présentement un séjour à Chicoutimi, l'invitée de mademoiselle Lise Boivin.

Madame H.-C. Foy, de notre ville, est revenue récemment d'un séjour de quelques semaines en Europe.

Mesdemoiselles Hermelle Labonté et Jeannine Poirier sont parties, en automobile, pour un voyage autour du lac Ontario.

Madame C.-B. Lapointe est retournée à Montréal après avoir passé trois semaines à Cacouna et fait un court séjour en notre ville.

Madame Kenneth Murphy, de notre ville, et ses trois enfants, Kenneth, Keith et Louis, sont de retour en notre ville après un voyage d'un mois au cours duquel ils ont séjourné à Niagara, Buffalo et Rochester.

M. et madame Henri Côté, de notre ville, de passage à New-York, sont enregistrés à l'hôtel George Washington.

Madame Lucien Villeneuve, de Québec, accompagnée de son fils, Jean-Luc, était de passage dans le bas du fleuve récemment, l'invitée de son oncle et de sa tante, M. et madame Adélard Blais, du Bic.

M. et madame Marcel Bergeron, actuellement en voyage de noces à Old Orchard, sont attendus à Québec en fin de semaine.

Madame Augustin Rousseau, accompagnée de ses enfants, de La Sarre, Abitibi, passe quelques semaines chez ses parents, M. et madame Roch Lebel.

M. et madame Arthur Denis, de Montréal, étaient les invités de M. Paul Bernard, de Batiscan, en fin de semaine dernière.

A l'extérieur

L'honorable juge Edouard-Fabre Surveyer, de Montréal, arrivera le 2 septembre à bord de l'"Homeric" d'un séjour de plus de trois mois en Europe.

Lady Forget, de la métropole, passe quelques semaines à La Malbaie.

Le docteur d'Argenson Voyer, M.D., de l'Université de Montréal actuellement à New-York, s'embarquera aujourd'hui à bord du paquebot "United States" à destination de Paris.

Madame Henri Béique, de Montréal, est de retour d'un voyage d'un mois sur la côte du Pacifique au cours duquel elle a séjourné à Banff pendant quelque temps.

Mademoiselle Marie Surveyer et madame Jules Fournier, de la métropole, sont revenues d'un séjour de quelques semaines à North-Hatley. M. et madame Marc Fournier ont également passé la dernière fin de semaine en cet endroit de villégiature.

M. et madame P.-A. Asselin, de Montréal, sont revenus d'une villégiature de plusieurs semaines à Swampscott, Mass.

M. et madame Armand Poirier donnaient une garden-party, récemment, à leur villa de Val Morin, en l'honneur de mademoiselle DesNeiges Legault.

Mademoiselle Claire Bertrand, d'Ottawa, recevait samedi à l'heure du thé, en l'honneur de mademoiselle Madeleine Couture à l'occasion de son prochain mariage.

Les tissus sont somptueux après cinq heures



Ces élégantes toilettes, caractéristiques de la mode nouvelle, illustrent chacune à leur façon, la qualité somptueuse des tissus utilisés cette saison pour les vêtements d'après cinq heures. A gauche, une charmante robe d'allure tailleur réalisée en velours noir; au centre, un ensemble de soie jacquard beige, robe et manteau, pour les mariages chic de septembre; à droite, une robe de fin d'après-midi réunit du chiffon et du fin lainage noir. A noter les drapés qui jouent leur rôle gracieux dans deux de ces créations parisiennes.

Vos bas dureront plus longtemps si vous les traitez bien

Si vous cassiez deux de vos nouveaux verres de cristal en l'espace d'une semaine, blâmeriez-vous la qualité inférieure du cristal d'aujourd'hui ? Ou accuseriez-vous votre propre négligence tout en vous empressant de remplacer les chers disparus ?

Mais si vous faites des échelles dans deux paires de bas en une semaine, qui blâmeriez-vous ? Le fabriquant de fils de nylon ? Le fabricant de bas ? Le magasin qui les a vendus ? Vous-même ? Peut-être grognerez-vous: "Les nylons ne valent pas ce qu'ils valaient autrefois". Et vous irez acheter une autre paire de bas fins.

Le fabricant de fils de nylon serait-il coupable ? Pour comparer la qualité du fils de nylon d'aujourd'hui à celle du fils des années d'après-guerre, les techniciens de l'usine de nylon de Kingston, en Ontario, ont fait récemment des recherches portant sur les neuf dernières années en consultant les résultats des essais quotidiens sur l'élasticité, la solidité et les autres propriétés du fils fabriqué.

Voici un exemple typique de leurs conclusions. Ils ont découvert que les filés actuels de 30 deniers sont véritablement 7% plus solides que leurs prédécesseurs de 1945 et qu'ils sont 31% plus extensibles avant de se rompre. Puisque c'est cette supériorité de solidité et d'extensibilité du nylon, autant que sa demi-transparence qui en font la meilleure fibre jamais utilisée pour les bas, les filés actuels de 30 deniers sont non seulement aussi bons que les filés de 1945, mais meilleurs.

Mais la demande de nylon 30 deniers est tombée. L'an dernier, 24% seulement de toute la production canadienne était de ce poids.

Si les femmes portaient encore aujourd'hui cette grosseur de fil, et si elles en prenaient le même soin, elles s'exclameraient sur la supériorité de sa qualité par rapport aux années d'après-guerre.

Est-ce la faute du fabricant de bas ? La demande de bas de plus en plus fins l'a forcé de mettre de côté une grande partie de sa machinerie d'avant et d'après-guerre afin d'équilibrer jauge et denier. Puisque la solidité et la finesse sont en proportion inverse, il a fallu installer des machines à jauge plus élevée afin de tricoter un tissu plus serré avec des deniers plus fins.

Tout comme les tricoteuses à la main assortissent leur aiguille à leur brin de laine, il y a un denier ou une petite gamme de deniers qui s'harmonise à chaque jauge dans les machines à tricoter les bas. Il est vrai que la qualité dépend de facteurs comme l'état du matériel, la construction du bas et l'habileté des ouvriers. Mais la manufacture des bas est en grande partie une affaire mécanique tandis que leur usage est tout autre chose.

Les magasins de détail offrent aujourd'hui le plus grand choix de constructions et de modèles qu'on ait jamais vu. Nombre d'entre eux stockent encore les modèles de 30 et 40 deniers d'avant-guerre qui semblaient se porter interminablement. Mais les femmes les achètent-elles ? Cinq pour cent seulement des commandes passées l'an dernier portaient sur les 40 deniers, à rapprocher de 42% en 1948.

Le fabricant de fils de nylon, le fabricant de bas et le magasin de détail sont tous conscients de leurs responsabilités. Mais la cliente se donne-t-elle parfois la peine de comparer les modèles qu'elle porte aujourd'hui avec ceux qu'elle portait il y a 8 ou 9 ans ? Après toutes ces années, comprend-elle la signification des mots jauge et denier ? Selon une étude faite récemment sur les habitudes des acheteuses canadiennes, 49% d'entre elles ont admis sans difficultés qu'elles ne connaissaient pas la signification de ces deux termes importants.

Ce sont les femmes qui portent sans y songer les modèles de 15 deniers et jauge 51 pour aller faire le marché et nettoyer leur maison. Il n'y a pourtant rien de mystérieux dans ces deux mots. Le denier exprime simplement le poids ou l'épaisseur du fils de nylon. Plus le nombre de deniers est bas, plus le fil est fin et plus le bas est transparent.

La jauge détermine la densité du tissu puisque c'est le terme employé lorsqu'on désigne le nombre d'aiguilles dans un pouce et demi. Plus la jauge est élevée, plus les points sont fins et nombreux, plus elle exige de fil et plus le bas est sonde et résistant aux échelles.

Personne ne traite le cristal brutalement en espérant qu'il durera quand même. Les bas que portent la plupart d'entre nous sont au moins deux fois plus fins que les bas que nous portions avec tant de précaution en 1945 et 1946. Ne réservons donc pas notre douceur à nos critaux. Nos bas la méritent aussi, signalent les fabricants.

Elle fête ses cent ans

La plus vieille résidente du centre de recherches atomiques de Chalk River célébrait dernièrement son centième anniversaire de naissance. Il s'agit de Mme William Leach, que tous les villageois connaissent pour son affabilité et sa distinction.

Mme Leach n'a jamais passé même un jour à l'hôpital et elle se porte comme un charme. Elle avoue toutefois qu'elle est un peu dure d'oreille. Cette vieille dame lit encore les journaux tous les jours pour se tenir au courant des événements.

Née à Prescott, en Ontario, en 1854, elle est venue habiter le petit centre de Chalk River, situé au nord-ouest d'Ottawa, il y a environ un demi-siècle.

Une pour chaque jour

On dit que les Bermudes comprennent 365 petites îles, soit une pour chaque jour de l'année.

VOTRE HOROSCOPE

VENDREDI, 19 AOUT

21 mars au 20 avril (Bélier) — Conduisez sagement votre barque de façon à éviter tout ce qui peut troubler votre tranquillité. Evitez les gens ennuyants ; leur présence est pour vous la source d'une fatigue nerveuse inutile.

21 avril au 20 mai (Taureau) — Votre vie semble animée sur le plan des affaires. Réfléchissez bien avant d'agir et sauvegardez par tous les moyens l'harmonie dans votre milieu.

21 mai au 21 juin (Gémeaux) — Ne vous faites pas une montagne du plus léger ennui. Prenez la vie comme elle vient et sachez profiter des joies simples que vous vaut la présence des êtres qui vous sont chers.

22 juin au 23 juillet (Cancer) — Sachez être patient et modéré dans votre façon de faire triompher votre point de vue. La journée doit vous trouver disposé à faire preuve d'initiative.

24 juillet au 22 août (Lion) — Vous semblez bénéficier aujourd'hui d'un renouveau d'énergie et de vigueur, votre soirée sera animée, sachez pourtant ne pas la prolonger, vous avez besoin de repos.

23 août au 22 septembre (Vierge) — Recherchez la société de personnes qui partagent vos goûts. Dans le domaine du coeur, prenez votre raison pour guide, au lieu de céder à vos impulsions.

23 septembre au 23 octobre (Balance) — L'influence astrale que vous subissez vous incite à manifester plus d'indépendance qu'à l'ordinaire, luttez contre cette tendance qui pourrait faire s'éloigner des êtres chers.

24 octobre au 22 novembre (Scorpion) — Remettez à plus tard les visites et les déplacements prévus. Le moment se prête à un surcroit d'activité et à l'achèvement d'un travail. Surprise agréable le soir.

23 novembre au 22 décembre (Sagittaire) — Des questions ayant trait à des comptes en cours ou des affaires en commun sont dans l'air. Préparez-vous à recevoir des revendications. Amour favorisé.

23 décembre au 20 janvier (Capricorne) — Des contre-courants se manifestent dans la matinée, ne soyez donc pas surpris d'être placé dans des situations très délicates. Faites-leur face avec esprit.

21 janvier au 20 février (Verseau) — Tout indique, soit une correspondance plus importante, soit de fructueux échanges d'idées. Vous courez le risque de vous susciter des inimitiés à votre travail, soyez indulgent et tolérant.

21 février au 20 mars (Poissons) — Les aspects planétaires semblent vous être favorables et ils donnent plus de force à vos démarches et à vos initiatives pour consolider votre sécurité. Voyez si vous n'avez pas quelques mesures à prendre sous d'aussi bons auspices.

L'enfant né aujourd'hui sera doué d'un esprit subtil et d'un charme naturel, il attirera la sympathie de tous ceux qui l'approcheront. On le recherchera et on l'aimera. Tendre et courtois, on se confiera à lui même s'il est très jeune car sa largeur de vue et sa compréhension en feront un ami intéressant et sincère. Orgueilleux et fier, il aura confiance en son talent pour réussir et il atteindra son but.

A.-F. BARDOU
JARDINIER-FLEURISTE
Fleurs pour toutes circonstances.
1091 chemin St-Louis
Tél. : 7-3568



NUGGET
POUR LES CHAUSSURES BLANCHES & ACCESSOIRES

"Que dites-vous ?... Je râpe l'émail de ma baignoire ?"
Oui, c'est ce qui se produit quand on emploie un nettoyeur sableux



Adoptez donc BON AMI
Il est sûr !



Deux formes commodes: en poudre et en pain. Employez les deux.

Evidemment, l'action abrasive d'un nettoyeur sableux aura raison de la saleté et de la graisse... mais elle aura raison aussi du bel émail de votre évier et de votre baignoire!

Pour éviter ce désastre, adoptez donc le seul produit qui nettoie sans "râper", le fameux nettoyeur Bon Ami. Il enlève graisse et saleté comme par magie, sans jamais égratigner. Dès aujourd'hui, essayez Bon Ami et voyez la différence!

"ne pas encore égratigné!"

Mothersill's
Agit rapidement pour prévenir et soulager les malaises en voyage.
Pour adultes & enfants
Aux pharmacies
PAR TOUT LE MONDE
MOTHERSILL'S SEASICK REMEDY



L'hôtesse du
Welcome Wagon Service
frappera à votre porte avec des cadeaux et des souhaits de la part de marchands et hommes d'affaires sympathiques de notre ville. A l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents.
Les hôtesses sont :
Mme Maurice Lépine, Tél.: 7-5487
Mme Louise Mercier, Tél.: 7-3860
Mme Juliette Greffard, Tél.: 3-4171
Mme H.-J. Welsh, Tél.: TE 7-1137
Mme Noëlla Tremblay, Tél.: 7-3433
Mme J.-A. Laroche, Tél.: MO 3-6173



Bonnes vacances!
EN ROUTE
ARRÊTEZ POUR BOIRE DU
THÉ

SPÉCIAL! SPÉCIAL!



Dans votre cuisine
POUR SEULEMENT
50¢ PAR JOUR
Superbe RÉFRIGÉRATEUR 9 PIEDS CUBES "Westinghouse" AUTOMATIQUE
AUCUN DÉPÔT
AU FOYER DES LAVEUSES INC.
239 ST-VALLIER OUEST
TEL. : 3-4638
VENTE REPARATION
PIECES SERVICE

CONFESSION
Ma chère Amie je suis toujours à la mode, car je m'habille sur mes propres mesures chez les experts en couture.
Gino Lina Morales
47A RUE ST-JEAN, QUEBEC
TEL. : 4-7789

Pour ECONOMISER jusqu'à $300. PAR AN sur vos achats de nourriture, voyez comment en page 17

LES MAMANS S'ACCORDENT À DIRE QUE
PROM
la lotion se neutralisant d'elle-même, donne aux écolières une ondulation plus attrayante et plus facile à coiffer!



Prom donne une ondulation plus souple, plus naturelle, qui se place avec quelques coups de brosse, ce qui est un grand avantage au départ pour l'école. La méthode garantie et exclusive de Prom neutralise toute la boucle... jusqu'au bout des cheveux. Finies les bouclettes à refaire tous les soirs. L'ondulation, ravissante et durable, reste en place. Elle fait honneur à la maman aussi bien qu'à sa fillette.



MÉTHODE À TOUTE ÉPREUVE!
A. Appliquer la lotion en enroulant les bigoudis. Pas de mèches éparses avec Prom!
B. Rincer tout simplement à l'eau pour obtenir une chevelure luisante et propre qui devient souple et belle tout naturellement.
C. Laisser sécher. Pas d'hésitation ni de minutage.
Les petites peuvent jouer pendant que les cheveux se neutralisent automatiquement sur les bigoudis!
FACILE ET RAPIDE—DURE PENDANT DES MOIS!

Les couturiers européens et la mode masculine

Les tailleurs européens veulent rajeunir et égayer la tenue masculine. En France, voilà quelques mois, la Fédération des Maîtres Tailleurs lançait la "Mode Perroquet" qui, comme son nom l'indique, utilise des tissus aux couleurs vives et ensoleillées. En Angleterre, le conseil de la Mode Masculine tente, à son tour, de pousser les hommes à s'habiller avec plus d'éclat et de gaîté. Au cours d'une manifestation organisée à Hutchinson House avec le concours du Secrétariat international de la Laine, il a fait la preuve que la mode masculine pouvait être une mode colorée. La plupart des modèles présentés étaient faits de tissus de laine de toutes les teintes du bleu — bleu Cambridge, bleu d'Edimbourg, bleu Bermudes, bleu lavande — ou de couleurs poussière d'or, orange, beige, etc. Pour les vêtements de sport, le vert olive et le rouge se mêlaient dans les tweeds et shetlands. Les classiques vêtements de ville eux-même plutôt que gris — cette nuance du noir — étaient bruns.

Mais c'est dans les vêtements du soir que la fantaisie des tailleurs anglais s'est déployée le plus librement. La nouveauté de la saison en ce domaine est constituée par les vêtements "fin du jour" qui se portent, après le coucher du soleil dans les cocktails et autres occasions "habillées". Par certains détails — telle cette veste de tenue "fin du jour" dépourvue de boutons et maintenue fermée par une cordelière — ils évoquent le vestion dit "d'intérieur". Mais le luxe des tissus dans lesquels ils sont faits, "doeskins" de laine imitant le daim ou fins peignés bleu lavande, les classent parmi les vêtements du soir.

Nombreuses innovations également dans la coupe: les poches sont semi-circulaires ou en forme de croissant; les pantalons tendent à devenir plus étroits et même très étroits (ce qui semble indiquer que les tailleurs anglais ont fini par se laisser gagner aux conceptions de leurs confrères français). Ils sont retenus par une ceinture intérieure; les boutons des gilets enfin, sont totalement dissimulés.

Si tous les proprios lui ressemblaient

Les propriétaires qui accueillent avec joie les locataires qui ont des enfants ne sont déjà pas tellement nombreux, mais ceux qui encouragent leurs locataires à augmenter leur famille font vraiment exception.

C'est pourtant le cas de cet homme d'affaires de Cleveland, M. Harry Solomon, qu'à juste titre les gens de l'endroit ont baptisé "l'ange". Lorsqu'il arrive un nouveau-né dans une des familles qui habitent ses logements, Monsieur Solomon donne à l'enfant une obligation de 75 dollars, il envoie des fleurs à la mère et des cigares au père. A la deuxième naissance, la famille reçoit 150 dollars et à la troisième, trois cents dollars.

"Quand les naissances se multiplient au point qu'il m'en coûte une petite fortune, dit-il, j'avance parfois aux parents l'argent nécessaire pour qu'ils puissent acheter leur propre maison".

M. Solomon estime que les familles où il y a des enfants sont les meilleurs locataires. "Ce sont les gens qui prennent le mieux soin de la propriété d'autrui", dit-il.

Cet homme d'affaires américain s'est buté lui aussi aux mêmes ennuis qu'éprouvent les jeunes pères de famille à se trouver un logis. Il y a quelques années, il eut beaucoup de difficulté à louer un appartement parce qu'il avait, à ce moment-là, un enfant. Il s'était alors juré de faire tout son possible pour remédier à la situation, si jamais il venait à avoir assez d'argent pour acheter des immeubles.

Aujourd'hui, M. Solomon est propriétaire de maisons contenant plus de 160 appartements et certains de ses locataires sont sans enfants, mais il choisit toujours de préférence les couples qui ont des enfants au moment de la location.

Il y a maintenant 25 ans que M. Solomon adopte cette ligne de conduite avec ses locataires. Il a donné des obligations à 119 enfants et plusieurs des parents qui habitent ses logements ont eux-mêmes bénéficié de la générosité de ce philanthrope lorsqu'ils étaient plus jeunes.

L'épouse d'un politicien doit être discrète

Bien qu'elle ait organisé la campagne électorale de son mari en 1944, Mme Paul Sauvé est d'avis qu'en général, la femme ne doit jouer qu'un rôle discret dans la carrière politique de son mari.

Au cours d'une interview accordée récemment à l'occasion de la célébration du vingt-cinquième anniversaire de vie publique de son mari, l'epouse du ministre provincial du Bien-Etre social et de la Jeunesse a qualifié de "cas exceptionnel" sa participation active aux affaires politiques en 1944, lorsqu'à la veille des élections générales, son mari se trouvait encore en Europe, comme commandant des Fusiliers Mont-Royal.

"Pour qu'il réussisse dans la politique comme dans tout autre domaine, la femme doit nécessairement aider son mari", précise Mme Sauvé en ajoutant que pour sa part, elle estime qu'elle doit volontairement s'effacer pour se limiter à l'administration de la maison, à l'éducation de ses enfants et aux obligations sociales qui échoient à toute femme de ministre ou de député.

Ce qui n'empêche pas Mme Sauvé de suivre de très près les événements qui se déroulent sur la scène politique et de déplorer le manque d'intérêt dont les femmes semblent faire preuve à l'endroit de la chose publique. "Elles useraient plus intelligemment et plus librement de leur droit de vote, dit-elle, si elles étaient mieux renseignées".

Née Lucie Pelland, Mme Sauvé vient d'une famille de dix-huit enfants dont le père était cultivateur. Avant son mariage, elle travailla pendant quinze ans comme secrétaire des quatre juges de l'ancienne Cour de circuit, devenue aujourd'hui la Cour des magistrats.

Et quelles sont les principales qualités que doit posséder une femme de député? "Beaucoup d'abnégation, de diplomatie, d'énergie physique et morale", de répondre cette élégante femme de ministre.

Au service des infirmières

Les journaux rapportaient la semaine dernière qu'il existe une grave pénurie d'infirmières dans la province de Québec.

Interrogé à ce sujet, Mlle Suzanne Giroux, visiteuse des écoles d'infirmières d'expression française de la province de Québec, a confirmé qu'il existe un besoin urgent d'institutrices dans nos écoles d'infirmières, bien que toutefois la situation ne soit pas aussi inquiétante que dans certaines autres provinces comme le Nouveau-Brunswick, par exxemple. Selon Mlle Giroux, le meilleur moyen de remédier à cet état de choses est l'octroi de bourses d'études. En effet, pour devenir institutrice, l'infirmière diplômée doit entreprendre deux années d'étude supplémentaires.

Comme le fait remarquer la représentante de l'Association, rares sont les infirmières qui, après trois années d'études sans rémunération, peuvent s'abstenir de travailler et se payer le luxe d'étudier encore deux ans sans aucune compensation financière.

Un peu d'exercices pour vous, madame

1) Debout, sauter en projetant les deux jambes ouvertes en avant, toucher en l'air les deux pointes des pieds. (10 à 20 sauts). Faites cet exercice très progessivement afin de ne pas risquer de tomber sur les reins. Respirer amplement.

2) Accroupie, sauter en avant en allongeant, haut devant soi les bras, retomber sensiblement dans la position de départ accroupie. (10 à 20 sauts). Respirer amplement.

3) Sauter sur place en allongeant en avant haut devant soi les bras et en projetant derrière soi les jambes (sauts en extension). Retomber aussi souplement que possible. (10 à 20 fois). Respirer amplement.

Nouveau textile sur le marché

Deux compagnies textiles de l'Ontario entreprendront bientôt la production commerciale d'un nouveau filé qui permettra d'obtenir une étoffe de cinq à dix fois plus résistante que les tissus ordinaires. Le filé en question a été mis au point par l'armée canadienne il y a quelques mois.

Plusieurs autres compagnies ont fait des démarches auprès du gouvernement pour se renseigner sur le nouveau procédé et on s'attend que ces firmes tentent, elles aussi, de se procurer un permis leur donnant droit de l'utiliser.

En avril dernier, le ministère de la Défense avait fait savoir que le drap fabriqué avec ce filé durerait cinq fois plus longtemps que le drap ordinaire. Les tissus ainsi produits ne coûteraient pas plus cher que les autres et pourraient présenter toutes les propriétés des textiles modernes.

Un communiqué du ministère ajoutait que la nouvelle méthode de filage pouvait s'adapter facilement à la machinerie textile actuelle.

Suivant ce procédé, le fil est tissé avec deux filaments de base, habituellement un nylon solide, puis est enveloppé d'une autre fibre dont la nature peut varier. C'est cette dernière caractéristique qui permet d'appliquer le procédé à n'importe quelle production textile.

Opinion d'un coiffeur londonien

Un propriétaire de salons de coiffure de Londres, M. Herman Deighton Steiner, déplore le peu d'importance que les femmes attachent au soin de leurs cheveux.

"Les femmes manifestent à l'endroit de leur coiffure une négligence inconcevable, dit-il. Elles sont beaucoup plus conscientes de leur maquillage, mais il est à espérer, poursuit M. Steiner, qu'un de ces jours elles se rendront compte que des rendez-vous réguliers chez le coiffeur sont un luxe nécessaire, tout comme l'achat d'un rouge à lèvres".

Steiner, dont les salons de coiffure sont fréquentées par des femmes chic, comptait autrefois comme cliente la défunte reine Marie, dont la chevelure était toujours savamment bouclée.

Cet artiste et homme d'affaires vient d'ouvrir un salon à l'aéroport de Londres, où les femmes peuvent se faire faire des mises en plis entre deux avions ou en attendant un avion retardé.

Affirmation peu galante

Les commis d'un magasin de vêtements pour hommes de Peterborough déclarent qu'ils aiment beaucoup mieux servir les hommes que les femmes. Ils doivent cependant se résigner à faire affaire aux femmes, puisque celles-ci forment les trois quarts de la clientèle de ce magasin de modes masculines, se chargeant elles-mêmes d'acheter les vêtements de leur mari.

Un commis de cet établissement expliquait ainsi les raisons de ses préférences: "Les femmes sont beaucoup plus difficiles que les hommes, quand il s'agit d'acheter un article. Elles recherchent davantage les aubaines et ne craignent pas de faire le tour de plusieurs magasins, si elles ne trouvent pas exactement ce qu'elles veulent.

Par contre, les hommes choisissent un magasin et en deviennent des clients réguliers.

AIDE A LA JEUNE MAMAN



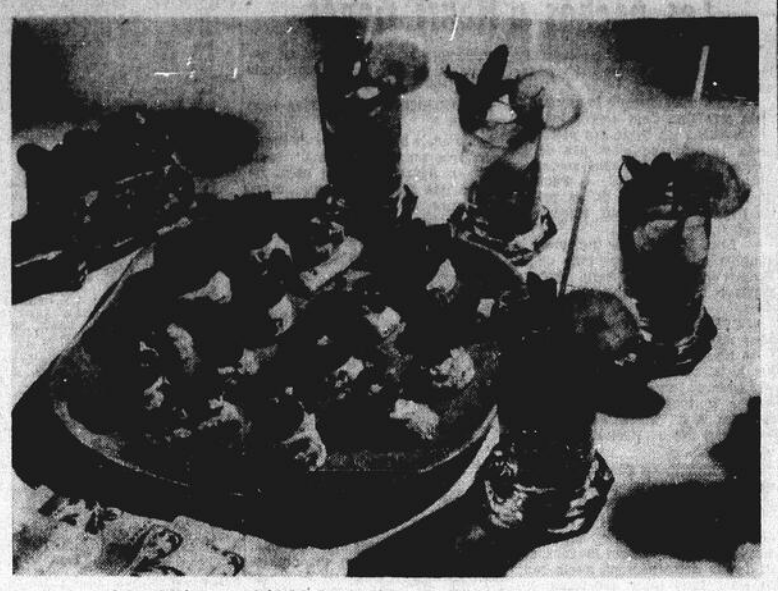
Les enfants aiment parfois faire leurs propres jouets et l'un des plus simples et des moins coûteux est bien la toupie. Mettre un crayon bien aiguisé au centre d'un morceau de carton taillé en rond et dont les sections seront coloriées de façons différentes. Ce jouet promet beaucoup de plaisir.

Multiple coïncidence

Deux jeunes femmes de Granby mariées aux deux frères ont donné naissance dernièrement le même jour et dans le même hôpital, à deux enfants de même sexe qui ont été baptisés le même jour à la même église. Et ce n'est pas tout! Les deux mamans partageaient la même chambre à l'hôpital et elles habitent toutes deux la même maison avec leur mari.

Les héroïnes de cet exploit pour le moins rarissime sont Mmes Roland et Guy Arès. La première a mis au monde un garçons de sept livres et quart, tandis que sa belle-soeur a donné naissance à un garçon de huit livres et demie. Il s'agit pour les deux mères de leur premier enfant.

Il n'est pas trop tard



Pour servir du thé glacé à vos invités de fin d'après-midi ou de fin de soirée. Rien n'est plus désaltérant, quelle que soit la saison. Et si vous avez soin de servir ce breuvage délicieux avec un cabaret de canapés aux crevettes, aux anchois et aux sardines, vous régalerez sûremnt vos hôtes. Pour un attrayant effet décoratif, fixez une tranche de citron à chaque verre et une feuille de menthe. Pour faire du thé à la glace, ce n'est pas compliqué: infusez du thé ordinaire mais à double force, et lorsqu'il est encore chaud, versez-le dans des verres renfermant des cubes de glace.



"CONSULTEZ LES PAGES JAUNES POUR VOTRE MARCHAND O. P. W."

PIQÛRES MORSURES ET ÉGRATIGNURES
Soulagez rapidement les douleurs d'une morsure, d'une piqûre d'insecte, et d'une égratignure—avec l'Onguent du Dr Chase. Il calme en cicatrisant. Antiseptique et médicamenté.
B4-8F
ONGUENT DU DR CHASE

Pour ECONOMISER jusqu'à $300. PAR AN sur vos achats de nourriture, voyez comment en page 17

AGENTS pour ALLIED VAN LINES —expédition à travers le monde entier
KENWOOD'S WESTMOUNT TRANSFER & STORAGE Ltée
• Empaquetage • Emballage
• Entreposage • Expédition
• Déménagement
Nous vous invitons à discuter votre déménagement, votre entreposage ou tout autre problème du genre avec notre représentant.
5, rue Courcelette—Tél. MUrray 3-4496
AU SERVICE DU CANADA FRANÇAIS DEPUIS PLUS DE 50 ANS



Dans le monde entier il n'y a pas de plus beaux diamants a aucun prix

Vraiment Extraordinaire et Incomparable

Leur PERFECTION est Votre Protection!

CHAQUE DIAMANT de chez Peoples Crédit Jewellers est certifié de qualité A-1—le plus haut standard de qualité tel qu'établi par la Commission des prix et du Commerce en temps de guerre en 1940.

CERTIFIE A-1 — La paire Elizabeth Royale à 10 diamants. $325 — $5. par semaine ou $25. par mois

5 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $850 — Conditions de paiement de 2 ans

CERTIFIE A-1 — La "paire Régale" à 8 superbes diamants au-dessus de toute comparaison. $250 — $3. par semaine ou $12. par mois

12 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $485 — $7. par semaine ou $28. par mois

7 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $450 — $7. par semaine ou $28. par mois

6 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $175 — $2.50 par semaine ou $10. par mois

7 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $200 — $3. par semaine ou $12. par mois

CERTIFIE A-1 — La "Paire Couronne Impériale" à 6 diamants au-dessus de toute comparaison. $200 — $3. par semaine ou $12. par mois

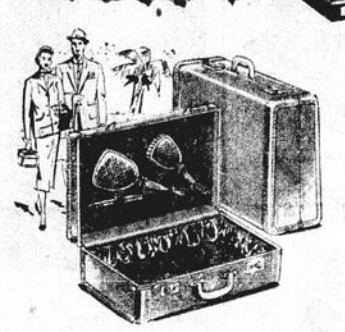
15 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $350 — $5. par semaine ou $25. par mois

3 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $100 — $2. par semaine ou $8. par mois

5 DIAMANTS certifiés de qualité A-1 $150 — $2.50 par semaine ou $10 par mois.

CERTIFIE A-1 — La "Paire Royale" à 6 superbes diamants au-dessus de toute comparaison $135 — ou $10. par mois $2.50 par semaine

SOLITAIRE certifié de qualité A-1 $75 — $1.25 par semaine ou $5. par mois



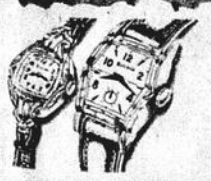
SPÉCIAL DE VOYAGE 5 PIÈCES $29.95 pour dames
Léger et très résistant pour voyages aériens . . . à l'épreuve de l'eau et des égratignures . . . jolies couleurs. Valeur merveilleuse!
$1.00 comptant, $1.00 par semaine

MALLETTE EN VÉRITABLE CUIR $27.50 pour hommes
Fabriquée pour emballer les habits, chemises et toutes les commodités de voyage sans les froisser ni les briser. Faite de résistant cuir tan ou brun...
$1.00 comptant, $1.00 par semaine



Le puissant RASOIR PACKARD $29.50
Le Packard "Impérial" qui avec ses 4 lames rotatives donne un rasage près, doux et confortable. Complet avec lotions et étui.
$1.00 comptant, $1.00 par semaine

Ouvert jusqu'à 9.30 le vendredi soir. Le samedi jusqu'à 12,30 hres durant août.



MONTRES BULOVA $29.75 et plus — Choix complet pour hommes et femmes. $1.00 par semaine



MONTRES GRUEN $35 et plus — Pleine garantie — pour hommes ou femmes! $1.00 par semaine

MONTRE EN OR, 14 CARATS POUR DAMES SERTIE DE 2 DIAMANTS



$32.50 $1. PAR SEM
Sertie de 2 diamants certifiés A-1 de la plus haute qualité et du plus bel éclat... mouvement garanti 15 pierres... Ne manquez pas de voir cette valeur merveilleuse!
$1.00 par semaine ou $4. par mois
Aucun intérêt! Aucune charge!

Commandez par la poste!
Si vous ne pouvez venir à notre magasin, découpez simplement ce que vous voulez de cette vente et remplissez ce coupon.
NOM ..... (lettres moulées s.v.p.)
Votre adresse .....
Ville ..... Prov. .....
Station d'express ou de fret la plus proche .....
Envoyez ce coupon à
PEOPLES CREDIT JEWELLERS
Département de la malle
76 RUE DORCHESTER, QUEBEC
Nous expédions port payé. Satisfaction. Nous garantissons

IL EST PLUS FACILE DE PAYER A NOTRE FAÇON! PRIX DU COMPTANT — A CRÉDIT
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED
LE FOYER DES DIAMANTS DE QUALITE CERTIFIEE A1
76 RUE DORCHESTER (2ième étage) Tél.: 3-5841
QUEBEC

Ne tardez pas... achetez à crédit amical chez PEOPLES dès aujourd'hui!

341 candidats pour le concours de Genève

Pour le IIe concours international d'exécution musicale, qui aura lieu du 17 septembre au 1er octobre 1955 au Conservatoire de Genève, 341 candidats, dont 180 femmes et 161 hommes, de 33 pays différents, se sont inscrits. Pour le chant, 120 concurrents (78 femmes, 42 hommes), pour le piano, 121 (71 femmes, 50 hommes), pour les sonates et violon, 42 (21 duos : 21 femmes, 21 hommes), pour l'orgue, 24 (4 femmes, 20 hommes), pour l'alto, 24 (6 femmes, 18 hommes) et pour la trompette 10 hommes se sont annoncés.

Les nationalités se répartissent ainsi : France 71, Italie 40, Suisse 39, Allemagne 29, Autriche 25, Angleterre 20, U.S.A. 17, Belgique 16, Canada 11, Espagne 8, Pays-Bas 8, Roumanie 7, Brésil 6, Grèce 5, Afrique du Sud, Argentine et Yougoslavie, 4 chacune ; Israël 3, Australie, Colombie, Egypte, Mexique et Suède chacun 2, Cuba, Hongrie, Inde, Iran, Norvège, Nouvelle-Zélande, Porto-Rico, Portugal, Tchécoslovaquie et Vénézuela chacun 1 ; 4 sont apatrides.

Le morceau imposé pour la trompette a été composé par Otmar Nussio (Lugano). Le concert final des lauréats, avec l'Orchestre de la Suisse romande, aura lieu le samedi 1er octobre au soir et sera dirigé par M. Samuel Baud-Bovy. Il sera radiodiffusé par les postes suisses et par plusieurs émetteurs étrangers et passera probablement à la télévision. Les théâtres de Bâle et de Mulhouse organiseront de nouveau un concert des lauréats, également sous la direction de M. Baud-Bovy, les 4 et 6 octobre. L'Association des Jeunesses musicales de Suisse engagera un des lauréats pour une tournée de dix concerts en Suisse.

Les péchés d'Henri Genès

1. COLERE. — Vous mettez-vous facilement en colère ? Et pourquoi ?

— Non, mais lorsque je m'y mets, c'est terrible... Cela arrive lorsque je conduis... les taxis, les piétons... Dans le fond, ce n'est pas de la colère, je rouspète, cela soulage.

2. GOURMANDISE. — Pensez-vous qu'il soit sage de se priver de bonnes choses pour vivre plus longtemps ?

— Non. Moi, je suis gourmet, je connais toute la géographie de la France d'après les bons restaurants fréquentés dans mes tournées.

3. PARESSE. — Aimez-vous vivre sans rien faire ?

— Non, d'abord mon métier ne me le permet pas. S'il arrive que, par hasard, je n'aie rien à faire, je trouve le moyen de distraire les camarades en inventant des histoires qui me serviront dans mon tour de chant.

4. LUXURE. — Si vous pouviez remonter dans le passé, quelle femme auriez-vous faveurs ?

— Mistinguett ! Car j'ai vu d'elle des photos du temps où elle était dans la plénitude de ses moyens, elle devait certainement avoir tout ce qu'il faut pour accrocher un homme !

5. ORGUEUIL. — Etes-vous content de vous lorsque vous vous voyez sur un écran ?

— Non. La seule fois où j'ai été content, le film n'a eu aucun succès.

6. AVARICE. — Lorsque vous faites un cadeau, regardez-vous d'abord le prix ?

— Oh ! jamais... Je ne le regarde pas, je le demande !... La sensation est moins forte. Ceci dit, j'aime beaucoup offrir des cadeaux.

7. ENVIE. — Qu'est-ce qui vous fait le plus envie en ce moment ?

— Des vacances ! Je n'en ai pas pris depuis quatre ans, mais il me semble que lorsque je serai en vacances, ce qui me fera le plus envie ce sera de travailler.

8. MENSONGE. — Etes-vous menteur ?

— Je crois bien que je suis menteur, très menteur même, mais c'est un défaut de mon pays, ne suis-je pas Gascon ? Chez nous, c'est presque une qualité ! Et je mens facilement sans rougir, car je suis rouge naturellement.

9. IVRESSE. — Quelle est votre boisson favirite ?

— Le vin rouge, mais le très bon. A ce sujet, je vous conseille de prendre un 37 ou un 47 quand vous mangez un bordeaux de préférence; le vin, c'est mon péché mignon.

10. JALOUSIE. — Croyez-vous qu'un homme ait raison de se montrer jaloux ?

— Non, j'ai horreur de la jalousie, j'ai surtout horreur d'une femme jalouse !

11. SUPERSTITION. — Etes-vous superstitieux ? Y a-t-il une chose qui vous soit bénéfique ou maléfique ?

— Oui, je suis très superstitieux, mes voyages en avion principalement renforcent mes croyances aux présages. Un mot m'est néfaste, c'est justement celui que l'on dit aux autres pour leur porter chance ! Mais le vert est ma couleur, peut-être parce que je pense souvent à de vertes prairies où j'aimerais aller m'étendre...

Le vote des femmes

Ce n'est qu'en 1944 que les Bermudes reconnurent le droit de vote aux femmes. Avant d'en arriver à cet affranchissement, celles-ci ont dû se buter plusieurs fois au rempart des "droits" de l'homme, et ce n'est que dernièrement qu'elles furent admises au scrutin pour l'élection au conseil de fabrique.

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.00 à 11.00 hrs : House of Bamboo (102 min.) CinémaScope : 1.30, 4.10, 6.40, 9.13 hrs. Sujets courts : 1.00, 3.15, 5.50, 8.25 hrs.

CAMBRAI : — Le bandit : 2.10, 5.10, 8.20 hrs. Première désillusion : 3.35, 6.35, 9.35 hrs. Continu de 2.00 à 11.10 hrs.

CINEMA DE PARIS : — Breian d'As 12.36, 4.22, 8.14 hrs. L'Amour d'une femme : 2.20, 6.12, 10.00 hrs. Actualités : 4.12, 8.04 hrs.

CARTIER : — Nouvelles : 1.00, 3.45, 6.35, 9.25 hrs. A Life in the Balance : 1.15, 4.00, 6.55, 9.43 hrs. Racing Blood : 2.35, 5.20, 8.10 hrs. Fin : 11.00 hrs.

CLASSIC : — Carnaval du Texas : 2.05, 5.50, 9.40 hrs. Trente Secondes sur Tokyo : 3.35, 7.10 hrs.

EMPIRE : — Nouvelles : 1.00, 3.30, 6.50, 8.30 hrs. Football Royal : 1.10, 3.40, 6.15, 8.45 hrs. Adventures of Alexander Selkirk : 1.20, 3.50, 6.20, 8.55. Magoo Express : 1.35, 4.05, 6.40, 9.10 hrs. My Sister Eileen : 1.40, 4.15, 6.48, 9.15 hrs. Continu de 1.00 à 11.05 hrs.

IMPERIAL : — Le Clairon sonne la charge : 1.00, 3.52, 6.46, 9.39 hrs. Sujets courts : 2.24, 5.17, 8.10 hrs. Jeunesse triomphante : 2.26, 5.19, 8.12 hrs.

LAIRET : — Nouvelles : 4.23, 7.34 hrs. The Bridge at Toko-Ri : 1.00, 4.31, 8.02 hrs. Lucky Me : 2.43, 6.14, 9.45 hrs. Fin : 11.35 hrs.

LAURIER : — Amour en croisière : 12.45, 4.20, 8.00 hrs. Nouvelles : 2.25, 7.40 hrs. Rose-Marie : 2.45, 6.00, 9.40 hrs.

PIGALLE : — Actualités : 12.15, 3.35, 8.19 hrs. Le triomphe de l'Amour : 12.25, 3.45, 8.40, 10.00 hrs. Mystère à Barcelone 1.48, 5.00, 8.29 hrs. 3.56, 8.42, 9.28 hrs. Nouvelles : 2.35, Fin : à 11.24 hrs.

PRINCESSE : — La Fière Créole : 1.00, 5.3', 8.17 hrs. Dans l'Antre du Gorille : 2.51, 5.37, 8.23 hrs.

RIALTO : — Celle de Nulle Part : 12.50, 4.20, 7.50 hrs. Nouvelles : 2.20, 7.40 hrs. Showboat : 2.3., 5.50, 9.30 hrs. Fin à 11.13 hrs.

VICTORIA : — Trente Secondes sur Tokyo : 1.00, 4.05, 7.30 hrs. Carnaval au Texas : 2.50, 6.20, 10.05 hrs. Continu de 1.00 à 11.25 hrs. tous les jours.

BIENVILLE : — Rose-Marie : 6.00, 9.40 hrs. Nouvelles : 7.40 hrs. Entrons dans la danse : 8.00 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Le sacrifice d'une mère : 6.15, 9.30 hrs. Sujets courts : 7.50 hrs. Des jupons à l'horizon : 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — Jezabel : 7.30 hrs. L'Etoile du Destin : 9.10 hrs.

A L'OMBRE DU COUTEAU... ILS FORMENT UNE ALLIANCE ETRANGE! UNE GRANDE VILLE! UN PETIT GARÇON! ET UN MEURTRIER!



Vedettes RICARDO MONTALBAN
ANNE BANCROFT et LEE MARVIN

Destinés au championnat! Un cheval nommé "Mr. Marker" et un garçon nommé Davey.

2 BONNES ATTRACTIONS !

IN SUPERcineCOLOR
Racing Blood
A Gateward Production
Released by 20th Century-Fox

COMMENÇANT AUJOURD'HUI
CARTIER
Ave Cartier et Blvd St-Cyrille
Téléphone : 5-9340
Dernier spectacle complet à 8 h. 10 p.m.

IMPERIAL
"L'INCONNU DU NORD EXPRESS" Ruth Roman et Farley Granger. "UNE VEINE DE..." Frank Sinatra et Jane Russell.
Commençant demain :
"LES CLAIRONS SONNENT LA CHARGE"
RAY MILLAND et HELENA CARTER
"JEUNESSE TRIOMPHANTE"
John GARFIELD et Priscilla LANE

"Toujours Frais... au Lairet !"
Lairet JUSQU'A LUNDI SOIR
L'histoire humaine la plus importante et la plus passionnée de notre temps !
THE BRIDGES AT TOKO-RI
A Perlberg-Seaton production in color by TECHNICOLOR
starring WILLIAM HOLDEN · GRACE KELLY
FREDRIC MARCH · MICKEY ROONEY
— Autre Succès ! —
Lucky Me
CinemaScope and WarnerColor
IT STARS DORIS DAY · ROBERT CUMMINGS · PHIL SILVERS
A VENIR
"DAVY CROCKETT"

PRINCESSE
"SIX BRIDGES TO CROSS" Tony Curtis & Julie Adams. En couleurs: "FOUR GUNS TO THE BORDER" Rory Calhoun & Nina Foch.
COMMENÇANT DEMAIN :
"LA FIERE CREOLE"
MAUREEN O'HARA & REX HARRISON
"DANS L'ANTRE DU GORILLE"
JOHNNY WEISSMULLER

AUX DEUX THEATRES
VICTORIA CLASSIC
ECRAN GEANT
2 VERSIONS FRANÇAISES EN PRIMEUR
Texas Carnival
Technicolor
Starring ESTHER WILLIAMS · RED SKELTON · HOWARD KEEL



aussi
SPENCER TRACY
Van Johnson, Robt Walker et Robert Mitchum dans
"30 SECONDES sur TOKYO"

CAMBRAI
ECRAN GEANT
Drame terrible d'un réalisme atterrant, incertitude écrasante ! — rencontres clandestines. Jalousie! Haine ! Jusqu'à jendi



"La PREMIÈRE DÉSILLUSION"



aussi
ANNA MAGNANI
dans
LE BANDIT
avec Carla del Poggio
(Version Française)

AURIOL MOTEL
R2, Champigny, Québec
M. BOIVIN, prop.
Danse tous les soirs avec JEAN-MARC LE GRAND à l'orgue
Dîner spécial tous les dimanches soir à prix modique pour famille, au son de l'orgue.
Pour toutes réservations, banquets de noces et autres, signalez 7-0924 et demandez M. Raymond.

Au Cartier



Ricardo Montalban joue un important rôle dans le drame "A Life in the Balance", prenant aujourd'hui l'affiche au Cartier pour une semaine en programme double avec "Racing Blood", en couleurs, dans lequel Bill Williams et Jimmy Boyd sont vedettes.

"Le Foyer de la Version Française" SUR NOTRE ECRAN GEANT :
Rialto JUSQU'A JEUDI SOIR
M-G-M présente le grand musical du Mississipi.



KATHRYN GRAYSON
HOWARD KEEL
AVA GARDNER
dans la version française de
SHOW BOAT
TECHNICOLOR
AUSSI !
"CELLE DE NULLE PART"
("OUR VERY OWN")
Farley GRANGER, Ann BLYTH

CINEMA PARIS
A L'AFFICHE
Commençant Demain



Jean CHEVRIER
René LEFEVRE
dans
L'ESCADRON BLANC
Aujourd'hui Dernier jour
L'AMOUR D'UNE FEMME
BRELAND D'AS

PIGALLE
COMMENÇANT DEMAIN
GEORGES MARCHAL dans LES AMOURS FINISSENT A L'AUBE
avec FRANÇOISE CHRISTOPHE
EN PROGRAMME DOUBLE

AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
LE TRIOMPHE DE L'AMOUR
MYSTERE A BARCELONE

Au Capitol



Robert Ryan interprète l'un de ses meilleurs rôles dans le nouveau film en CinemaScope, "House of Bamboo" qui prend l'affiche du Capitol aujourd'hui, pour quatre jours.

MOULIN-ROSE
ST-EMILE
Danse le vendredi soir avec l'orchestre de
BOB PARADIS
Entrée gratuite
TEL.: VI 2-2162
Concours de danse gratuit présenté par le professeur Valentino
283 St-Jean, Québec
OUVERT TOUS LES SOIRS

TOUS LES SOIRS
DANSE
AVEC ORCHESTRE
Pas de couvert ni de minimum
Auberge des 4 Chemins
CONCOURS de DANSE
Tous les jeudis soir
par
VALENTINO
Champagne à gagner
253 rue St-Jean — Tel.: 5-7400

4 JOURS COMMENÇANT AUJOURD'HUI
REPRESENTATION CONTINUE TOUS LES JOURS de 1h. à 11h.
"House of Bamboo" à : 1h.30, 4h.10, 6h.40, 9h.15. Dernier spectacle: 8.58
Voyez comment Tokyo fut débarrassé de la pègre par la police américaine, la police japonaise et l'intervention d'une jeune fille. Partout, le film attire des foules monstres !
20th Century-Fox presents
house of bamboo



A CinemaScope PICTURE
starring
ROBERT RYAN · ROBERT STACK
SHIRLEY YAMAGUCHI
CAMERON MITCHELL

Sujets courts à 1h., 3h.15, 5h.50, 8h.25 "When Wiffle's Away", "Bluepiate Symphony", Actualités et, en CinemaScope : "Stampede City".

EN COULEURS, par "De LUXE"
Son Stéréophonique
Mat.: 65c; Dim. et soirs: 85c
CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

Le musical "Rose Marie" au Laurier et Bienville



Ann Blyth et Fernando Lamas dans une scène du magnifique musical "Rose Marie" pour la première fois à prix populaires au Laurier et au Bienville avec une version française en couleurs aux deux cinémas.

LAURIER Une semaine commençant aujourd'hui BIENVILLE
PREMIÈRE FOIS À PRIX POPULAIRES
DE CE MERVEILLEUX FILM MUSICAL EN



CinemaScope
'ROSE MARIE'
Color
starring
ANN BLYTH — HOWARD KEEL — FERNANDO LAMAS
VERSION FRANÇAISE
sur demande populaire
Musical Technicolor
Jane POWELL — L. MELCHIOR
BIENVILLE, 2eme FILM MUSICAL TECHNICOLOR
ENTRONS DANS LA DANSE
avec Fred ASTAIRE et Ginger ROGERS
AMOUR EN CROISIERE
PROGRAMMES INSURPASSABLES
AU "LAURIER" : CADEAUX MATINEES ET SOIRS
OFFERTS PAR
Robert Côté, boucher
Biscuits Dion Inc.
Pharmacie Pauline Labbé
Claro Ltée
La Parmentier Enr.
Café New Mexico
Savon "Granix"
Borden Ltée
Krispy Kernels
Nettoyeurs New Look
Lemieux Amusements
Ed. Morency, Ltée
Quincaillerie.
OFFRES CETTE SEMAINE POUR LA CARTE AUTOGRAPHE
$25.00 EN ARGENT
UN ALLUMEUR DE LUXE..... COLIBRI
par JOS. COTE LTEE
UNE LAMPE VALEUR $13.00 "FOTORAMA"
PAR CINE-FILMEX ENR.
REVEILLE-MATIN (ELECTRIQUE)
PAR JEAN-PAUL BERNARD ENR.
BIJOUTIERS
LES CARTES AUTOGRAPHE SONT CONSERVEES POUR UN CHOIX JEUDI 1er SEPT. POUR UN VOYAGE A OLD ORCHARD OFFERT PAR TOURISME ET TRAVAIL

A L'AFFICHE CETTE SEMAINE AU PLUS VASTE RESTAURANT-CABARET AGREABLEMENT CLIMATISE
BAL TABARIN
4-6200 - RESERVATIONS - 4-0216
EN 2e SEMAINE
La 9ème merveille du monde.
CRIP HEARD



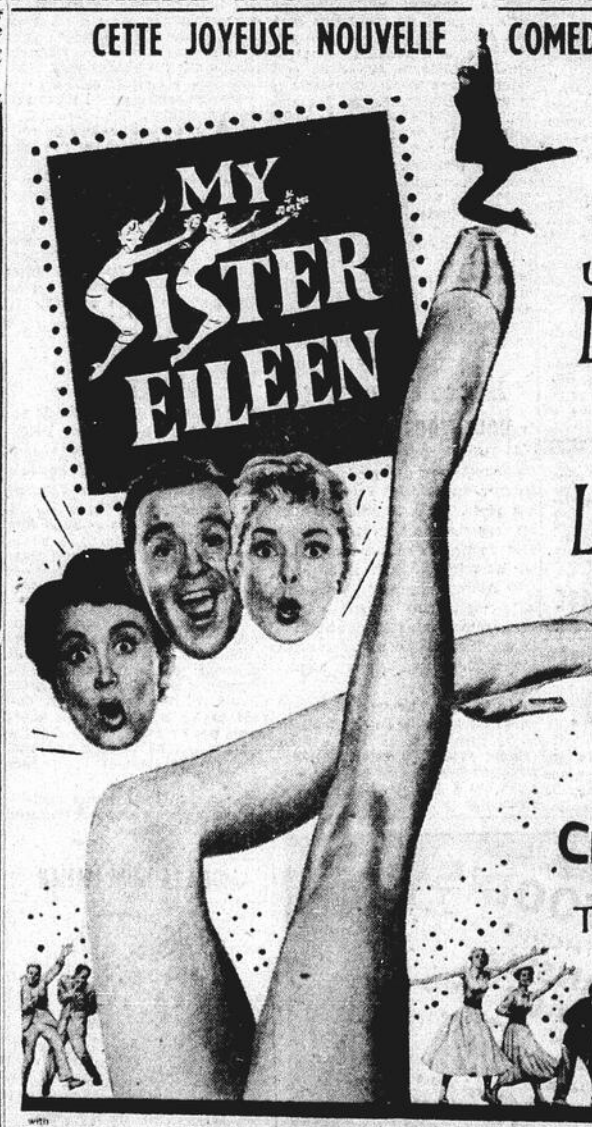
Fameux danseur dynamique de réputation mondiale; malgré la perte d'un bras et d'une jambe, il danse sans béquilles ni quoi que ce soit! Il a figuré à la TV et à la radio plus que quiconque.
NANCY BYRON
RAVISSANTE DANSEUSE, D'UNE PERSONNALITE REMARQUABLE, VEDETTE DU BROADWAY ET DE LA TELEVISION.
THE SHEPHERD SISTERS
UN TRIO A NUL AUTRE PAREIL, CES TROIS ARTISTES VOUS FERONT ENTENDRE VOS CHANSONS PREFEREES; ETOILES DE LA SCENE DE LA RADIO ET DE LA TELEVISION.
ANN SNOW
ACTE MUSICAL D'UN BRIO EXTRAORDINAIRE, ETOILE DE LA SCENE ET DE LA RADIO.
Normand MALTAIS M. C. — Roger LACHANCE et ses musiciens
Deux spectacles tous les soirs 10.30h. et 12.30h.
Vendredi et Samedi 9h., 11h., 12.30 h.

"My Sister Eileen", comédie en première mondiale à l'Empire



Jack Lemmon, Betty Garrett, Robert Fosse, et Janet Leigh sont amusés par Kurt Kasznar dans cette scène de "My Sister Eileen", comédie CinemaScope en Technicolor présentée en première mondiale au cinéma Empire à partir d'aujourd'hui.

PREMIÈRE MONDIALE ! AUJOURD'HUI !
CETTE JOYEUSE NOUVELLE COMEDIE !



Mettant en vedette
JANET LEIGH
Faite pour la musique !
JACK LEMMON
Nouvelle étoile du plus haut comique !
BETTY GARRETT
Le plus hilarant talent de l'écran pour le chant et la danse !
CinemaScope
COLOR BY TECHNICOLOR
Hit Tunes!
There's Nothing Like Love
Give Me A Band And My Baby
It's Bigger Than You And Me
I'm Great
As Soon As They See Eileen
Get Me Room Mr. Glomm
What Happened To The Conga
with ROBERT FOSSE · KURT KASZNAR · RICHARD YORK · LUCY MARLOW
PRIX D'ENTREE A CE SPECTACLE SPECIAL :
Matinées : 65c — Soirées et Dimanche : 90c
EMPIRE
côte de la Fabrique, tél: 4-2880
CONFORTABLEMENT RAFRAICHI PAR REFRIGERATION

Mgr Lionel Audet . . .

(Suite de la page 3)

de répandre ses bénédictions en abondance sur les hommes publics qui président avec tant de sagesse aux destinées de la vieille Cité de Champlain.

S. H. le maire Wilfrid Hamel se réjouit que la population de Québec s'unisse en si grand nombre à cette manifestation de notre foi, de notre amour filial et de notre attachement envers la Sainte Vierge, Mère de Dieu, qui nous fait songer à nos bonnes mamans, Elle qui incarnait toutes les vertus. Le premier magistrat est heureux de constater que le congrès marial de 1954 ait d'heureux lendemains, par l'intronisation de statues destinées à recevoir les hommages des descendants de ceux qui ont mis, dès la fondation de cette colonie, leurs plus grandes espérances en l'Etoile de la Mer.

Le public québécois . . .

(Suite de la page 3)

lettres et licencié en droit, qui fut rédacteur en chef de la revue "Ecrits de France", à Bucarest, et qui s'occupe de cinéma depuis 1951, détient dans ce domaine de nombreuses et importantes fonctions, notamment auprès des Ciné-Clubs. Son but, en invitant des grands romanciers à s'intéresser au cinéma (il a commencé avec Mauriac, mais il en a approché d'autres depuis), est de réagir contre les tendances actuelles, qui mettent l'accent sur les westerns et les films de la série noire, et d'essayer de donner au cinéma des lettres de noblesse. C'est aussi de faire sortir le cinéma de cette schématisation des types d'individus, qui semble mener cet art vers une impasse, et c'est également le désir de créer des oeuvres plus profondes, qui dureront plus longtemps que les films dont les thèmes suivent la mode du jour et qui connaissent, de ce fait, une existence relativement éphémère.

M. Rosetti est contre les "vedettes". Il déclare qu'elles enlèvent de la sincérité à une oeuvre et détournent le spectateur de l'oeuvre elle-même, attiré qu'il est par telle ou telle star qui y figure au premier plan. Il veut qu'on aille voir un film d'abord pour l'histoire elle-même et pour le mérite de son auteur. "Le Pain Vivant" ne comprend donc pas de grands noms de l'écran, mais ceux qui ont vu le film disent que la jeune Françoise Golea y est remarquable, dans le rôle de Thérèse, la jeune fille qui sacrifie son amour aux exigences du devoir qu'elle s'est imposé: sauver son père et son frère, garçon désaxé et soumis aux pires influences.

Ce film, attendu avec impatience en France et en Belgique, a été âprement démoli ou fortement louangé, selon qu'on aime ou qu'on n'aime pas Mauriac. Il entreprendra prochainement sa carrière "canadienne", d'abord à Montréal, puis à Québec, et ce sera à notre tour de nous prononcer sur cette oeuvre, qui est d'abord une histoire d'amour, sur un thème à la fois insolite et exaltant, même s'il peut prêter à controverse.

M. Rosetti était accompagné de M. J. A. De Sève, de Montréal, président de France-Film, qui s'est dit heureux de présenter une production de cette qualité, un drame de la foi et un drame humain, avec les secrètes résonances que Mauriac sait toujours introduire dans l'analyse de ses personnages et de leurs passions.

R. L.

M. Drew . . .

(Suite de la 1ère page)

conservé par erreur sur la liste des directeurs et que M. Campney n'en savait rien.

M. Campney n'a voulu faire aucun commentaire avant d'avoir pris connaissance de l'article en question.

Au cours de sa conférence de presse, M. Drew a accusé le gouvernement fédéral de laisser le Parlement et la population dans l'incertitude au sujet de la politique que le cabinet entend suivre concernant les pipe-lines de gaz naturel et l'achat d'uranium par le gouvernement.

Il a souligné que durant la dernière session, le premier ministre, M. Louis St-Laurent avait affirmé que le cabinet étudiait trois projets relatifs aux pipe-lines alors que le ministre du Commerce, M. C. D. Howe, a dit un peu plus tard qu'il n'était au courant de rien. "Ou bien, les trois projets existent, ou bien ils n'existent pas. S'ils existent, le premier ministre et M. Howe devraient en être informés", dit-il.

Quant à l'achat d'uranium, M. Drew a rappelé qu'une série de déclarations contradictoires ont été faites le 1 ois dernier par le premier ministre, M. Howe, ainsi qu'un porte-parole anonyme.

Il est impossible de savoir ce que le gouvernement a réellement l'intention de faire, a ajouté M. Drew. Par suite de cet état de choses, les actions d'uranium sont devenues instables.

Le chef de l'opposition a annoncé qu'il projette d'entreprendre une tournée à travers le Canada, cet automne, pour discuter les sujets abordés au cours de la dernière session. Il couvrira environ 16,000 milles durant son voyage qui durera du 16 septembre au 14 novembre. Il visitera le Québec du 5 au 12 novembre.

Trois grands banquets marqueront le deuxième centenaire du parti conservateur. L'un aura lieu le 12 novembre à Trois-Rivières.

Durant sa conférence, M. Drew a discuté une foule de questions, dont le projet d'assurance-santé. Il a déclaré que les provinces ont juridiction dans ce domaine et qu'il leur appartient d'accepter ou non les conditions d'Ottawa. M. Drew ne s'est pas hasardé à prédire si le projet entrera bientôt en vigueur.

DOULEURS
RÉCLAMANT PARADOL

- mal de tête
- névralgie
- mal de dent
- mal d'oreille
- douleurs rhumatismales
- douleurs périodiques

Lorsque vous souffrez des douleurs obtenez un soulagement rapide avec Paradol. Sa formule moderne contient quatre ingrédients, et soulage les douleurs les plus persistantes, rapidement et efficacement. Vous reviendrez vite comfortable — vous vous sentirez alerte mais reposée. 54-13F

PARADOL du DR CHASE

CENT POUR CENT! Par Cinquante



C'est plus dangereux qu' ça en a l'air, de faire de la bicyclette... Gageons qu'ils célébreront avec de la bonne Labatt '50' bien fraîche. Quelle bière grandiose! (Pas étonnant d'ailleurs, car elle est *plus légère* et *plus moelleuse* que les autres.) Laissez faire '50'! Pour la soif de tous les jours comme pour les grandes occasions, dites: "Cinquante!" Vous ne le regretterez pas. La Brasserie Labatt.



LABATT
N'Y A RIEN QUI LA BATTE!

Dix-huit . . .

(Suite de la 1ère page)

vriers discutait une requête de hausse de salaire. Après l'attaque, les propriétaires consentirent à payer l'augmentation de 40 francs, 11 cents l'heure, mais retirèrent leur offre par la suite en disant qu'elle leur avait été extorquée par la force. Ils ordonnèrent ensuite la fermeture des chantiers en attendant que d'autres négociations puissent être entreprises avec le ministre du Travail à Paris.

Environ 15,000 hommes sont touchés par le lockout.

Au Palais . . .

(Suite de la 1ère page)

de LaSalle, a pris hier le chemin du pénitencier pour deux ans.

En Cour des Sessions de la Paix, le prévenu a admis quatre fraudes se chiffrant de six à trente dollars.

La sentence a été prononcée par M. le juge Laetare Roy.

L'inculpé avait un casier judiciaire.

Un citoyen "bien respectable" (selon son procureur) a protesté de son innocence sur l'accusation d'avoir levé la main, d'une façon un tant soit peu trop énergique, contre un résident du comté de Portneuf.

Le procès s'instruira le 19 septembre.

Quatre individus dénichés par la police de Lévis à la suite du vol d'un moteur de canot valant $500, ont comparu devant M. le juge Gérard Simard. Deux d'entre eux, âgés de 19 ans, s'en sont tirés avec une sentence suspendue. Un autre, plus âgé (23 ans), a écopé de huit jours. Un quatrième, un chauffeur de taxi qui aurait transporté le moteur, a demandé qu'une enquête préliminaire s'instruise dans son cas.

Une femme, soupirant des "Mon Dieu, c'est pas possible", s'est laissée amener aux cellules de la prison commune pour cinq jours. Elle avait volé une robe à une cliente, dans un magasin.

Pour ECONOMISER jusqu'à $300. PAR AN
sur vos achats de nourriture, voyez comment en page 17

Position du cabinet de C.-B. sur l'assurance-santé

Victoria, (PC) — Le premier ministre, M. Bennett, a fait savoir hier que le gouvernement de Colombie-Britannique réclamera au cours de la conférence fédérale-provinciale d'octobre l'établissement d'un plan national d'assurance-santé, financé à parts égales par le pouvoir central et les provinces.

La Colombie-Britannique, a-t-il dit, est financièrement disposée à adhérer "dès maintenant" à un plan semblable.

M. Bennett a précisé que les récentes déclarations du premier ministre M. Saint-Laurent signifient, à son avis, que le gouvernement fédéral "reconnait de plus en plus ce point de vue", c'est-à-dire l'établissement du plan national.

Déjà, a-t-il fait observer, la Colombie-Britannique offre l'hospitalisation dans le cadre de son plan d'assurance-hospitalisation; d'autres avantages, comme les soins médicaux et dentaires, a-t-il noté, "pourraient être ajoutés immédiatement ou progressivement".

Mort attribuée à une hémorragie cérébrale

Une enquête du coroner a été tenue, hier, en marge de la mort de M. Eugène Desbiens, 53 ans, de Lac Mégantic, et le jury a rendu un verdict de mort naturelle. Pour tenir un pari, Desbiens aurait bu un 40 onces de vin St-Georges en l'espace de six minutes, mercredi après-midi. Une heure plus tard, il était mort, comme le constatait le Dr Jacques HHuard, de Lac Mégantic. Le décès est attribuable à une hémorragie cérébrale. Le Dr Charles Boisvert, de Lac Mégantic, présidait l'enquête et le détective Duquet, de la Sûreté provinciale, a mené les investigations nécessaires.

Votre patron, Madame



2674

La jeune secrétaire ou le commis de bureau trouveront, comme nous, que ces trois morceaux sont indispensables dans leur garde-robe automnale. Agencez harmonieusement vos tissus et vos couleurs.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 10, 12, 14, 16, 18, 20. La grandeur 16 requiert 3¼ verges d'un tissu de 54 pouces de large pour le jumper deux-pièces et 1⅞ verge d'un tissu de 35 pouces de large pour la veste.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT-JOURNAL
QUEBEC, P. Q.

Prix: 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.— Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

JIGGS



DICK TRACY



UN PRIX — TEL QU'ANNONCÉ!



VIANDES EXCELLENTES

A&P

Est-ce que les viandes que vous avez achetées ont du goût, de la tendreté et sont juteuses? Sinon ce n'est pas une aubaine, indépendamment du prix! Essayez donc les viandes "Excellentes" et découvrez la délicieuse différence? Choisies parmi la plus belle qualité possible, il faut qu'elles soient meilleures et sûres de plaire, sinon l'argent vous est remis. Venez constater par vous-même si les "viandes". Excellentes vous donnent plus sur toute la ligne.

ROTI DE PALETTE Os de Palette enlevé
ROTI D'EPAULE PLEINE COUPE
BOEUF HACHE EXTRA MAIGRE
LB **29c**

BIFTECK DE PALETTE — lb 49¢ — POUR BRAISER
BIFTECKS EN CUBES — lb 93¢ — "EXCELLENT" — EPAIS ET JUTEUX
ROTI DANS LA CROUPE — lb 79¢ — "EXCELLENT" — VIANDE SOLIDE ET DESOSSEE
ROTI DE COTES — lb 79¢ — DE PREMIERE QUALITE — DESOSSE — VIANDE SOLIDE

POULETS 2 à 3 lbs environ, Pour frire ou griller — lb 55¢ — CATEGORIE "A" — PRETS POUR LE FOUR
VOLAILLE 4 à 5 lbs environ, Idéale pour salades — lb 61¢ — CATEGORIE "A" — PRETE POUR LE FOUR
DINDES 6 à 8 lbs environ, Genre "Broiler" — lb 71¢ — CATEGORIE "A" — PRETES POUR LE FOUR

POULETS DEPECES
N'ACHETEZ QUES LES COUPES QUE VOUS AIMEZ
PATTES OU CUISSES lb 79¢
POITRINES lb 85¢
AILES lb 39¢
COUS ET DOS - 2 lbs 25¢

BACON DE COTE pqt ½ lb 33¢ — FUME, SANS COUENNE, MAPLE LEAF
PAIN DE MACARONI pqt 6 ozs 27¢ — ET DE FROMAGE — MARQUE HYGRADE
PAIN DE VIANDE pqt 6 ozs 27¢ — ET D'OLIVES — MARQUE HYGRADE
PAIN GENRE POULET pqt 6 ozs 27¢ — HYGRADE

BIFTECKS DANS LES COTES — lb 85¢ — "EXCELLENTS" — Excellent pour braiser
FOIE DE BOEUF — lb 43¢ — DE CHOIX — TRANCHE
FOIE DE PORC — lb 33¢ — DE CHOIX — TRANCHE
LANGUES DE BOEUF — lb 43¢ — DE CHOIX — BIEN PREPARE

BOLOGNE DE BOEUF lb 31¢ — TRANCHE
SAUCISSE lb 35¢ — DE FERMIER WILSIL
TETE EN FROMAGE 10-oz. cha. 25¢ — BRUNET
POULET bte 3 lbs 4 ozs 1.55 — EN CONSERVE — BURNS
JAMBON bte 1½ lb 1.55 — EN CONSERVE — ESSEX
FOIE ET BACON 10-oz. cha. 34¢ — ROULE MAPLE LEAF
VEAU EN GELEE lb 69¢ — BRUNET

JAMBON FUME LB 43¢ — DANS L'EPAULE — JARRET ENLEVE
FILETS DE SOLE lb 47¢ — YORK

COTELETTES DE PORC — lb 77¢ — CENTRE DE LA LONGE
COTES SEPAREES DE PORC — lb 55¢ — CHARNUES
JARRETS DE PORC — lb 19¢ — DE CHOIX — CHARNUES

FILETS DE MORUE lb 29¢ — DE CHOIX
FILETS D'AIGLEFIN lb 35¢ — SANS PEAU
FILETS DE SOLE lb 47¢ — DE CHOIX
BIFTECKS DE SAUMON lb 77¢ — COHOE
CISCOES FUMES lb 43¢ — FAIBLEMENT

PRODUITS COLGATE PALMOLIVE
Gratis! SERVIETTE D'INVITE TERRY
DANS LE PAQUET GEANT

FAB BOITE GEANTE **77c**

AJAX — 2 btes 27¢ — NETTOYEUR MOUSSEUX
PALMOLIVE — 3 pour 25¢ — GROSSEUR REGULIERE

LIVRAISON
MAGASIN DE LIMOILOU
Ville de Québec et Limoilou .10c
Giffard, Beauport, Charlesbourg, Ste-Foy Québec-Ouest. .15c
St-Pierre de Charlesbourg, Les Saules et St-Louis de Courville .25c

REPAS ECONOMIQUES BURNS
(PAS DE PERTE)
DINER CHUCKWAGON bte 15 ozs 41¢
WIENERS & FEVES bte 15 ozs 31¢
BIFTECK & SAUCE bte 15 ozs 67¢

Prix en vigueur jusqu'à samedi le 20 août
A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.

Un beau parc mal aménagé

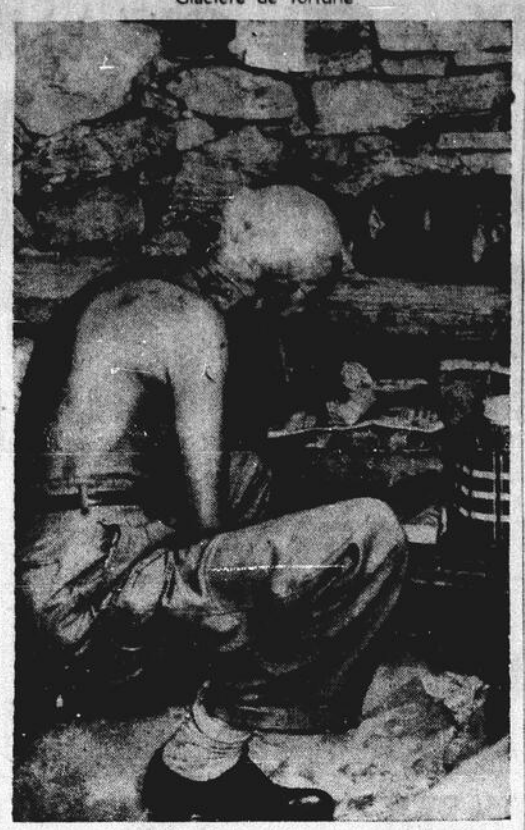
Selon un échevin, le parc des Champs de Bataille manque d'accomodation.

Le parc des Champs de Batailles manque d'accommodation et ne répond pas du tout aux espérances que les citoyens s'en étaient faites. C'est l'opinion de l'échevin du quartier Montcalm, Me Henri Beaupré, émise lors de l'ajournement de la séance du conseil de ville, hier après-midi. Me Beaupré regrette que l'on ait à offrir, tant aux touristes qu'aux citadins, qu'un beau paysage, sans bancs pour s'asseoir, sans abreuvoir pour se désaltérer aux grandes journées de chaleur et sans abri en cas d'orages dispersés.

J'ai vu, dit-il, dans d'autres villes du Canada et des Etats-Unis comme de l'Europe, nombre de parcs publics beaucoup mieux organisés. Le temps est venu, dit-il, de réclamer du Fédéral une aide substantielle pour assurer aux nôtres le minimum de confort dans ces parcs publics. Le Fédéral devrait voir à présenter autre chose qu'uniquement un beau paysage. M. Beaupré suggère donc que ses collègues étudient le problème sérieusement et fassent des représentations au gouvernement Fédéral en conséquence. Je comprends, dit-il, que la Commission des Champs de Bataille a un budget annuel de $125,000, mais il est clair que ce montant est loin d'être suffisant. Je suis convaincu, conclut M. Beaupré, que nos urbanistes et nos ingénieurs, en étudiant le problème, trouveront des solutions heureuses qui puissent satisfaire les attentes de la population et des touristes. M. Joseph Conseiller, de St-Sauveur-Est, abonde dans le même sens.

L'échevin David Burns, de Champlain, en profite pour demander que les ingénieurs voient à la réparation de l'escalier qui Plaines d'Abraham. Cet escalier seconduit de la rue Champlain aux rait dans un état dangereux, aux dires de l'échevin Burns.

Glacière de fortune



La simple fraicheur de la pierre n'est peut-être pas bien épatante en fait de glacière, mais elle conserve quand même le goûter froid. James Polka retire des aliments de son garde-manger, qui n'est rien d'autre qu'un enfoncement dans le mur de pierre de son abri de Twin-Island, à Pelham-Bay-Park, New-York. Polka a été le premier des 11 de son club à construire lui-même sa cabane sur l'île aménagée en parc public.

Il n'y a pas de liberté religieuse en Pologne

Rome - (PA)- Le journal du Vatican, l'Osservatore Romano, a catégoriquement nié, hier, que la liberté religieuse existe en Pologne, en dépit des déclarations "plus ou moins adoucies". Un de ces déclarations est celle du premier ministre polonais Josef Cyrankiewicz qui affirmait récemment le contraire.

Un commis de banque disparait avec $35,000

Stratford (Ont. (PC)- La police a offert hier une récompense de $1,000 à l'informateur dont les révélations permettront de capturer Neil Elsworth Dickson, un commis de banque âgé de 18 ans. Dickson est disparu récemment, en même temps que $35,000 s'envolaient de la succursale de la banque Toronto-Dominion, qui l'employait.

DEUX HOMMES ET UNE FEMME TROUVES COUPABLES DE NEGLIGENCE CRIMINELLE DANS LA MORT DE M. EDGAR LAPOINTE

Deux hommes et une femme ont été trouvés coupables de négligence criminelle par un jury à l'issue d'une enquête du coroner sur la mort de M. Edgar Lapointe, 52 ans, de Disraeli, comté de Mégantic. Gérard Labrecque, 40 ans, de Disraeli, Laval Couture, 27 ans, de Stratford, et Mlle Monique Bilodeau, 30 ans, de Disraeli, ont été admis à cautionnement en attendant leur enquête préliminaire qui doit se tenir, aujourd'hui, au palais de Justice de Sherbrooke.

Edgar Lapointe s'est noyé dans le lac Aylmer, le 11 juillet, et son corps a été repêché le 1er août. C'est au cours d'une excursion sur le lac dans la chaloupe à moteur de Labrecque que la tragédie s'est produite. Mais ce n'est que le lendemain que la noyade a été découverte.

A l'enquête présidée mercredi soir, par le Dr Fidèle Tremblay, de Disraeli, des témoins ont dit que Labrecque et Couture étaient dans un état d'ivresse avancée quand ils ont invité Lapointe à venir avec eux sur le lac. Mlle Bilodeau, qui était à jeun, les accompagnait. D'autres avaient auparavant refusé l'invitation.

Pendant l'excursion sur le lac Aylmer, la chaloupe a chaviré. Labrecque, Couture et Mlle Bilodeau ont pu s'en tirer. Mais Lapointe, qui savait nager, dit-on, devait se noyer. Les rescapés ne l'ont pas réalisé le jour même. Labrecque et Couture ont expliqué qu'ils ne se souvenaient de rien. Quant à Mlle Bilodeau, elle a dit qu'elle croyait que Lapointe s'était sauvé et qu'elle n'avait pas parlé de leur aventure, craignant les reprimandes de son père. Toutefois, le lendemain, constatant la disparition de Lapointe, elle avait signalé le fait.

Des fouilles ont été faites dans le lac pour repêcher le corps de Lapointe, mais en vain. Le cadavre a été découvert le 1er août, flottant sur le lac. La Sûreté provinciale avait chargé l'un de ses agents de mener les investigations nécessaires.

Indices certains de la prospérité de notre ville

La ville de Québec marche de progrès en progrès, dit le statisticien de la Cité, M. Valère Desjardins, si l'on considère les chiffres de 1954 à ceux d'il y a dix ans. En effet, au cours de la préparation des réponses à des questionnaires, les préposés aux archives et statistiques municipales ont constaté que, depuis 1945, la population de notre ville a augmenté de 20.4 p.c. le nombre des logements de 23.5; l'enregistrement des automobiles, de toutes catégories, de 143.8; celui des autobus, des taxis, des motocyclettes et des automobiles de promenade, comme groupe de voitures à passagers, de 138.5 p.c. et celui des voitures de promenade, de 132.5 p.c.

Depuis 1945, le pourcentage des logements dont les occupants possèdent une automobile est passé de 29 à 54.4%. On estime à 35,150 les logements pourvus de radios et à 22,000 où l'on trouve des appareils de télévision. Il y a 25 ans, la population était de 133,621, à comparer à 220,901 en 1954; le nombre des paroisses et passé de 17 à 30; celui des édifices, de 11,184 à 19,273; logements, de 23,500 à 37,180; la propriété imposable est passée également de $88,600,000 à $186,000,000; le revenu municipal de $2,600,000 à $9,757,200 et les compensations de banque de $284,500,000 à $1,092,207,864. Le nombre des nouveaux logements, depuis 1939, est de 10,877.

MOUVEMENT DES NAVIRES

2.30 p.m. bulletin

Québec, 18 août 1955.

Les heures mentionnées sont à l'heure normale d'el'Est

GOLF

Québec, — Montant 11.20 a.m. Cedarbranch 80 est, dû 3.00 p.m. pour Montréal. 12.20 p.m. Federal Voyager 57 est, dû 4. p.m. pour Contrecoeur.

St-Jean 14 — Ancré montant 9.50 a.m. Keyshey. Parti 12.05 p.m. Detector. Descendant 8.05 a.m. Elin Horn, 8.35 a.m. Fibranch, 9.20 a.m. Meaford, 9.25 a.m. Kingsbridge, 11.35 a.m. Brookdale, 11.40 a.m. Ragueneau.

Pointe au Père 158 — Montant 8.25 a.m. Lorna, 8.50, 8.50 a.m. Empress France, 9.05 a.m. Mapledcre, 8.57 a.m. Sunmont 90 est, dû 5. p.m. 8.50 a.m. Beaverford 90 est, dû 3. p.m. pour Montréal. Descendantn 8.30 a.m. Korthi.

Franquelin, 200 — Parti montant 8. a.m. Prescodoc.

Pointe renommée, 330 — Montant 11.40 a.m. Dunaholm 100 sud est, pour Montréal 8.11 a.m. Birte Hugo Stinnes 75 est, 8.22 a.m. Pineland, dû Pointe au Père 3. a.m. 19. Descendant 11.35 a.m. Cornwood.

Port Meunier, 335 — Montant Parti 9.30 a.m. Shirley G. Taylor, pour Trois Rivières.

Baie Comeau, 195 — Parti 7.30 a.m. North Shore, pour Havre St-Pierre.

Sept Iles, 285 — Parti 8a a.m. Baltore, pour Baltimore,

North Sydney 575 — Montant 8.25 a.m. Guilia 150 est, pour Port Alfred, 8.28 a.m. Atla T1 40 nord est, pour Québebc.

Dingwall, — Montant Parti 6 a.m. Canadian Observer, pour Montréal.

Belle Isle, 739 — Descendant. Hier 8.18 p.m. Empress of Australia.

Montréal à Québec

Cap St-Michel 125 — Montant 12.25 p.m. Novaport, 11.20 a.m. Prins Frederik Willem, 12.25 p.m. Berthier, 11.30 a.m. Parkdale. Descendant 10.10 a.m. Island King 11, 11.50 a.m. Imperial Halifax, 12.25 p.m. Bluecloud.

Sorel, 100 — Montant 10.20 a.m. William C. Warren, 12.05 p.m. Walton, 10.55 a.m. Ascania.

Trois-Rivières, 68 — Montant Arrivé 11.a.m. James Stewart, passé 11.20 a.m. Veslefjell. Parti 11.50 a.m. Fort Lewis. Descendant Parti 11.50 a.m. Amada Transport, 12.20 p.m. Ryboholm.

Batiscan, 51 — Montant 10.30 a.m. Trenton, 11.55 a.m. Eastide, 10.20 a.m. Descendant 11.40 a.m. Irma M, 12.30 p.m. C.R. Huntley.

Grandines, 41 — Montant 8.45 a.m. Chicoutimi et remorque. Descendant 10. a.m. Keywest, 10.40 a.m. Manchester Merchant, 11.50 a.m. Fensal, 12.15 p.m. St-François, 12.20 p.m. Germain L.

Québec — Montant 6.20 a.m. Eastide. Descendant Arrivé 8.45 a.m. Mont Royal, 9.55 a.m. Orleans, Parti 10.15 a.m. Ragueneau, 10.30 a.m. Brookdale, 12.40 p.m. Orleans. Passé 1. p.m. Manchester Merchant.

Ouest de Montréal

Kingston, 158 — Descendant 9.45 a.m. J.A. Cornett & drague, 10. a.m. City of Hamilton, 1. p.m. Signeborg.

Cornwall, 62 — Descendant 8.40 a.m. Ophelio, 9.50 a.m. Humberdoc, 10.45 a.m. Cotstal Creek. 11.15 a.m. Coastal Cascades, 12.30 p.m. Manitoulin.

Coteau, 34 — Descendant 6.05 a.m. Queenston, 8) a.m. Grovedale, 9.15 a.m. Keydon, 10.50 a.m. Transinland, midi Glenelg.

Cascades, 22 — Descendant 10.53 a.m. Leecliffe Hall, 12.08 p.m. Ringstein, 1. p.m. E. P. Murphy.

Lachine, 7 — Descendant 7.05 a.m. City of Windsor, 7.35 a.m. Blueriver, 10.50 a.m. Keyport. 12.40 p.m. Judge Kenefick.

Avis aux Navigateurs

Veuillez référer à l'avis aux marins No. 54, le 16 août, 1955, et prenez avis que la bouée à gaz No. 30-C a été replacée à sa position de la carte.

Dernière heure

Pointe Noire 103 — Brume épaisse, calme. Montant 10. a.m. Outarde, 8.50 a.m. John Chapman. Descendant 10.15 a.m. St Lawrence, 10.10 Sprucebranch.

Pointe au Père, Montant 12.35 p.m. Manchester Explorer.

Soldat dépouillé de $396 par un ami de rencontre

Un jeune soldat, de retour de Gagetown, où il avait pris part aux opérations militaires, a porté plainte, hier, à la Sûreté provinciale, qu'il s'était fait voler $396 par un ami d'occasion. Lucien St-Jean, cantonné à Valcartier, a déclaré à la police qu'il avait rencontré son compagnon de malheur dans un restaurant québécois. Après la consommation de quelques verres de bière, les amis de quelques instants, ont décidé de se rendre en auto chez les parents du militaire, quelque part à la campagne, sur la rive sud. Peu de temps après être monté en voiture, St-Jean reconnait qu'il s'est endormi. Des agents de la route devaient le trouver, vers 11 h. 30 mercredi soir, couché en bordure de la route 9, dans la rounicipalité de St-Nicolas, à environ trois milles du pont de Québec. Le soldat était apparemment évanoui. Après une nuit passée à l'hôpital de Ste-Foy, la victime de ce vol se remémorait les événements de la veille et s'apercevait que ses goussets avaient été soulagés de la somme de $396. Une enquête a été instituée par la Sûreté provinciale.

En Cour municipale de Lauzon

Trois personnes devaient comparaitre, hier matin, devant Me Henri Bernier, avocat et juge de la Cour municipale de Lauzon. Les prévenus avaient été mis en état d'arrestation par les constables de la cité de Lauzon.

Deux invididus, l'un de Lévis et l'autre de Lauzon, ne se sont pas présentés et leurs cautionnements furent déclarés forfaits. Le premier avait été arrêté alors qu'il conduisait sa motocyclette à une vitesse excessive dans la ville de Lauzon. Le second devait répondre à une accusation d'ivresse et de désordre.

Une chicane entre voisine a également eut un écho devant la Cour. L'accusée s'est présentée et a plaidé non coupable. Son procès a été fixée à jeudi prochain.

Le "St-Laurent", premier navire de son type, poursuit ses essais

Départ du "Homeric" — Le "St-Laurent", corvette ultra-moderne, fera sensation. — Le président de la Canadian Vickers à bord. — Une réalisation canadienne.

Un seul départ de transatlantique est prévu aujourd'hui. Il s'agit du "Homeric", de la Home Lines. On s'attend à ce qu'un nombre considérable de passagers anciens et nouveaux, de la Home, s'embarquent sur le digne successeur de l'"Atlantic". Parmi les partants, signalons au passage, M. Jacques Morizet, spécialiste en montage électrique, attaché depuis quelques années à l'Anglo-Canadian Pulp ainsi qu'à la Shawinigan Engineering, qui retourne en France après cinq ans de séjour au Canada. M. Morizet, ancien combattant d'Indochine, dans la 1ère division française libre s'est mérité de nombreux honneurs militaires au front.

Au Canada, il s'employa avec beaucoup de bonne volonté à promouvoir l'amitié franco-canadienne au sein de l'Accueil franco-canadien devenu depuis l'Association France-Canada. On se rappelle avec quelle verve, M. Morizet agit comme maitre de cérémonies du premier bal musette organisé par France-Canada, lors du passage à Québec de la frégate française, "L'Aventure".

Le "St-Laurent"

Grâce à la bienveillance de M T. Abell, vice-président de la Canadian Vickers, constructeurs de la nouvelle unité de classe corvette, de la marine royale canadienne, le "St-Laurent", nous sommes montés à bord dans la nuit de mercredi à jeudi. Ce navire dont les caractéristiques n'ont pas encore été révélées et dont l'armement présente de nombreux perfectionnements sera à n'en pas douter un atout précieux dans le dispositif de défense du Canada.

C'est peu après que le "St-Laurent", eût éteint sa magnifique illumination, qui en faisait un étincelant joyau, que nous nous sommes porté à sa rencontre entre Québec et Lévis.

Quelques instants plus tard, la chaloupe à moteur, conduite par M. André Jeffrey, abordait le navire sous la lumière crue des réflecteurs fouillant l'embarcation. Après consultation entre les constructeurs du navire et les représentants du quartier-général de la marine à Ottawa, une échelle était descendue de la coupée du "St-Laurent".

Sur le pont nous avons été accueilli par M. A. Abell, vice-président de la Canadian Vickers; le commander J. Chauvin, R.C.N., inspecteur principal des constructions navales, d'Ottawa; le commander J.L. Llewllyn, RCN, du quartier-général de la marine canadienne; le commander R.J. Craig, RCN, également du quartier-général, ainsi que M. E. Jo-

(Suite à la page 13, 2e col.)

ERREUR

Dans l'annonce de Wm Morris parue le 18 août, nous aurions dû lire, TEL.: 2-5763 au lieu de RI 7-3534.

LOGEMENT A LOUER

12, Côte Belvédère, 1er étage, 9 pièces plus 2 chambres de bain, chauffé, eau chaude à l'année, possession immédiate, $140.00 par mois.

Tél. : 3-4487

OCULISTE
Yeux, oreilles, nez, gorge
Dr A. TREMBLAY
75 ST-JEAN — TEL. : 3-7390
Résidence : 29 Monument, Giffard
Tél. : MO 3-6242

AUBAINE
OLDSMOBILE "98"
Hard-Top - 1954
Equipé au complet, 18,000 milles. A l'état de neuf.
TEL.: MO 3-6149

STATIONNEMENT AUTOS
CENTRE ST-ROCH
(pour hommes ou maisons d'affaires) rue Ste-Hélène près de la Couronne. Espaces à louer au mois.
TÉL.: 3-3891

LES PLUS BEAUX
BIJOUX et DIAMANTS
BIJOUTIER IMPORTATEUR
OMER ROUSSEAU
46½ RUE ST JOSEPH — TEL. 4-1372

pour ECONOMISER
jusqu'à
$300.
PAR AN
sur vos achats de nourriture, voyez comment
en page 17

cours par Correspondance
9e - 11e ANNEE
EXAMENS DU DEPT INSTRUCTION PUBLIQUE



DIPLOMEE
Mlle Gilla Grenier, Morisset-Station, cté de Dorchester, a obtenu le diplôme de 9e année du Département de l'Instruction Publique. Elle avait suivi les **cours par correspondance de** l'INSTITUT RAYMOND ENR., 69, des Franciscains, Québec.

Institut Raymond enr.
69, DES FRANCISCAINS QUEBEC



Joli assortiment de
MANTEAUX D'HIVER
pour fillettes de 2 à 12 ans. Un léger dépôt vous réservera votre MANTEAU pour la saison.
CRINOLINES de 1 à 12 ans
Beau choix de VESTES DE LAINE pour fillettes de 7 à 12 ans, à partir de $3.95
Vaste choix de JUPES DE FEUTRE ET LAINAGE de 2 à 12 ans
GILETS de laine pour garçons de 4 à 12 ans. Prix à partir de $3.95
COUCHES "Curity" $3.95
PIQUES "Curity" $1.29
CARTES DE SOUHAITS de toutes les sortes, incluant Cartes de Remerciements de Cadeaux.
(Ouvert le vendredi jusqu'à 10h. et le samedi jusqu'à 5h.30 p.m.)
Aubry & Paradis
TEL.: 3-7871 390 RUE DU ROI
Place Jacques-Cartier

Pourquoi
PAYER PLUS
pour vos
MEUBLES ?
NOS FRAIS D'ADMINISTRATION REDUITS
nous permettent de vendre à bien
MEILLEUR MARCHÉ
à notre
SALLE D'EXPOSITION
J.-O. FISET
20 STE-MADELEINE
Entre St-Augustin et Ste-Geneviève

LAVAGE
—Demi-séché
—Complètement séché
—Lavé et repassé
Mesdames,
Chez nous votre linge est lavé individuellement, procédé unique à Québec. Service de chemises et tous genres de nettoyages.
Buanderie Moderne Automatique
429 St-Jean — Tél. : 5-5409
(Henri Gilbert, prop.)

COMMIS EN PHARMACIE DEMANDE
avec expérience, pas de travail le soir.
Pharm. LIVERNOIS Enr.
Coin de la Fabrique et St-Jean

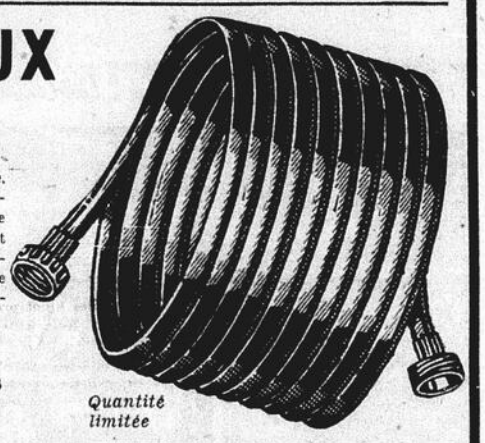
GÉRANT de SUCCURSALE de QUÉBEC
POUR UNE MANUFACTURE CANADIENNE D'EQUIPEMENT DE CHAUFFAGE
Kresno-Stamm Mfg. Co. offre une opportunité illimitee à un homme d'expérience et agressif, dans une ligne d'équipement de chauffage **POW RMATIC.** Excellent salaire de base. Plan très encourageant. Entrevues le **24 août** au **Château Frontenac.** Toutes enquêtes faites dans la plus stricte confidence. Envoyez références résumées à **Le Soleil, Case 5596.**

tuile GOOD YEAR FLOORING **vinyl**
fini la corvée DU CIRAGE
Le plus merveilleux couvre-plancher au monde . . . jamais besoin de cirage.
Choix de 18 couleurs. Prix très économique. La tuile: **.27**
PRODUITS DE CONSTRUCTION INC.
941, CHEMIN STE-FOY QUE.
Tél. : 7-9623

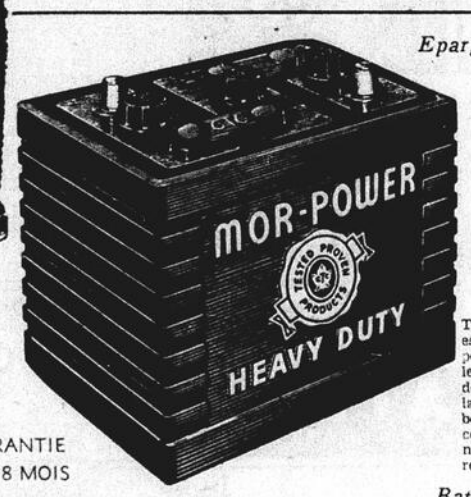
BROSSE À LAVER
à long manche
POUR AUTO
LAVE ET RINCE EN UNE SEULE OPERATION FACILE...
$2.98



BOYAUX
EN PLASTIQUE
GARANTIE DE 5 ANS
Boyaux de qualité durable. Elle est très flexible, très légère et propre à manier. De fabrication robuste, elle est garantie assurer un minimum de service parfait de 5 ans. Economisez en achetant chez Canadian Tire.
LONGUEUR 50 PIEDS AVEC ACCOUPLEMENTS
$2.79



Quantité limitée
SPECIAL BROSSE ET BOYAUX *Un seul achat* **$5.25**



Epargnez $5.35 à $13.30
sur votre nouvelle batterie
Mor Power
GARANTIE
Toute batterie MOR-POWER est garantie, sans conditions, pour 18, 24 ou 48 mois (selon le genre), même contre les dommages accidentels. Nous la remplaçons ou vous remboursons votre argent, selon ce que vous préférez. Vous ne payez que pour les services rendus.
Batterie Heavy Duty
GARANTIE DE 18 MOIS
MOR-POWER
39 PLAQUES PRIX REG. 13.30
Pour la plupart des voitures populaires (Ford excepté).
$7.95 * et votre vieille batterie
Pour les voitures Ford 1951-54, 45 plaques, capacité 105 amp. Prix rég. $15.05. Avec votre vieille batterie **8.85**
Ford 1950 et antérieur **9.70**

GARAGE DE SERVICE
Consultez nos experts pour l'installation de Pièces et Accessoires vendus à notre magasin.
★

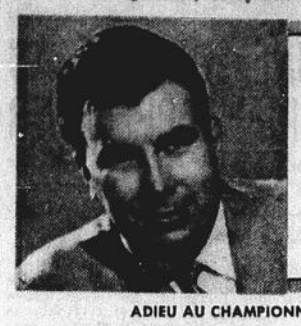
EPARGNES C.T.C.
Voici quelques-uns de nos prix d'installation
Pneus ..... .50
Batteries ..... .50
★ Echappement (mufflers) 2.50
★ Tuyaux d'échappement 1.50
★ Echappement et tuyaux 3.00
★ Housses (seatcovers) 3.00
★ pour modèles populaires.

FERMETURE VENDREDI 9 heures 30 p.m. — LE SAMEDI A MIDI

CANADIAN TIRE
Corporation Limited
200 DORCHESTER SUD, Québec, Qué.
TESTED PROVEN PRODUCTS
P. SIMARD INC. PROP.

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL
Québec, vendredi 19 août 1955

Autre revers des Braves contre le Trois-Rivières, 7-6



SABOURINADES SPORTIVES

par

Roland SABOURIN

ADIEU AU CHAMPIONNAT, LES AMIS ?

Avec une avance de 12-9 et cinq parties à jouer dans la série pour le trophée "Borne-Rousseau", les Braves sont pratiquement assurés de balayer cet honneur même si la présentation du trophée est temporairement retardée. Toutefois, nous croyons que le club local peut dire adieu au championnat de 1955 en dépit du fait qu'il y a encore des chances de déloger les Canadiens de St-Jean.

René Lemyre et Sibby Sisti ne disaient pas grand'chose après la joute d'hier soir, mais il était évident qu'ils étaient résignés à terminer en deuxième position. Six parties et demie avec une vingtaine de parties à jouer et un aussi solide rival à surmonter, voilà ce qui n'est rien de très bien prometteur. Heureusement, où il y encore de la vie il y a espoir, et nous accordons ce privilège à nos porte-couleurs.

S'ils terminent au deuxième rang, les Braves auront tout de même fait une lutte de toute beauté. Ils ont eu le meilleur contre chacun de leurs rivaux, mais le St-Jean a eu la vie trop facile contre Trois-Rivières et Thetford-Mines, deux hardis rivaux de notre équipe. Il n'y a aucune honte à se faire supplanter par un club aussi bien balancé et aussi puissant que le St-Jean, tant chez ses lanceurs que chez ses frappeurs.

Espérons avoir la consolation de prendre une revanche dans les éliminatoires.

SIBBY A FAIT DE L'EXCELLENT TRAVAIL

En revenant du stade, hier soir, quelqu'un nous fit remarquer qu'on ne peut pas toujours demander des championnats et que c'est une bonne chose que Québec ne soit pas toujours en tête à chaque année. D'accord, mais nous aurions aimé voir les Braves gagner ce championnat tout simplement pour Sibby Sisti.

A ses débuts comme gérant, nous savons qu'il désirait cet honneur de tout coeur. Il a travaillé comme un déchainé et si chacun avait fait autant que lui le but aurait été atteint. Malheureusement, il y a eu des relâchements ici et là au moment le plus critique et ils ont occasionné une chute de laquelle, semble-t-il, on ne pourra se relever.

Nous ne gagnerons peut-être le championnat pour Sibby, mais nous tenons à l'assurer qu'il a fait un travail de toute beauté avec le matériel à sa disposition. Il s'est avéré un excellent meneur d'hommes sur toute la ligne. S'il a commis des erreurs, chose qui est possible, elles ne sont pas la cause de cette deuxième position. En autant que nous sommes concerné, nous avons la conviction qu'il a tout ce qu'il faut pour devenir un gérant de fort calibre.

Sisti n'aidera pas à entendre dire que nous concédons le titre au St-Jean, car il n'est pas un lâcheur et est toujours prêt à lutter jusqu'au bout, mais les faits et les chiffres sont là. Il tentera de se tenir jusqu'à la fin et saura succomber en véritable sportif et champion.

LES NOTES DU VENDREDI MATIN . . .

Il est rumeur qu'un conducteur à la piste locale soit suspendu pour le reste de la saison, si son rendement ne répond pas à la satisfaction des juges au cours des prochains programmes . . . Les deux chevaux qui formaient la combinaison du pari-double hier soir, Consecon et Northern Land, en étaient à leur première victoire de l'année . . .

Si Jean-Paul DeRome s'est contenté de participer seulement au concours de "putting" au tournoi de golf de la construction, c'est tout simplement que son médecin lui défend de faire plus . . . Mais il a eu la permission de reprendre son golf dès lundi prochain, et il se mettra en forme pour le tournoi des Manufacturiers Canadiens à Sherbrooke, le 17 septembre . . .

Lors de la finale pour le championnat féminin du club de golf Royal Quebec, hier, Mme Barbara Patterson l'a emporté sur Jeannette Vézina en gagnant le 36ième et dernier trou du match . . . Melle Vézina avait une avance de trois trous après 18 trous . . . Félicitations à la championne ainsi que sa rivale pour la belle lutte qu'elle a livrée . . .

Stan Brock est un grand enthousiaste du football et rêve du jour où ce sport sera pratiqué sur une grande échelle dans notre ville . . . Stan fut le grand responsable de la réception offerte par l'Industrielle aux joueurs des Alouettes lors de leur passage dans notre ville . . .

Nous publierons dans notre édition de demain les heures de départ du tournoi "Four Balls, Best Ball" qui a lieu dimanche, au club de golf Donnacona, et qui est pour le championnat Québec-District dans ce genre de compétition . . .

Le meilleur tireur du Canada



Le lieutenant Gilmour Boa, à droite, accompagné ici de son père, a été déclaré le meilleur tireur du Canada à la suite du 73ième tournoi annuel de la Dominion Rifle Association disputé à Ottawa. Boa a mérité la médaille en or du gouverneur-général par sa victoire. (S.N.S. Photo)

Northern Land, Kremlin Rosecroft abaissent leur marque sur la piste

Deux autres coursiers ont abaissé leur marque lors du programme de courses présenté hier soir et consistant en dix classes d'une seule épreuve. Ce sont les trotteurs Northern Land à Arthur Giard, de Granby et Kremlin Rosecroft, à Armand Giguère, de St-Ferréol. D'autre part, le conducteur Charles Poulin a été fortement secoué lorsque le coursier qu'il conduisait, Westphal Girl a fait une faute et son sulky a été accroché par Peterkin Aubrey. Poulin a été projeté sur la piste et transporté à l'écurie de M. Charles Lacroix où il a été examiné par un médecin.

Les juges en devoir hier soir à la piste de l'Exposition ont fait savoir immédiatement après le programme que l'on étudiera le cas du conducteur Alfred "Ti-Coune" Côté, relativement à sa conduite sur la piste au cours des derniers programmes. Il appert, selon le président des juges Henri Cantin, que la conduite de Côté laisse à désirer et que des sanctions pourraient être prises après considération et explication de la part de tous les intéressés.

Kremlin Rosecroft, un trotteur de six ans conduit par Claude St-Jacques, a couru le mille en 2:19 minutes dans le Trot D-2 pour abaisser sa marque de quatre cinquième de seconde et rembourser $30.60 sur le nez, le plus fort montant payé au mutuel durant cette soirée. Northern Land, un jeune trotteur de quatre ans, conduit par son propriétaire Arthur Giard, a couru le mille en 2:22 1-5 minutes, abaissant sa marque d'une seconde et deux-cinquièmes et triomphant de Sir Longfellow et Shadydale Charmer dans le Trot D-4. La victoire de Northern Land combinée à celle de Consecon, en 2:18 1-5 minutes dans la première épreuve de la soirée, a formé la combinaison du pari-double (clef 3-5) et a payé la somme de $23.40

Voici les résultats complets:

COURSE NO 1

Consecon, C. Wannamaker, 4.90, 3.70, 2.70; Nora Mack, F. Turcotte, 3.40, 2.80; Coed, L. Coulombe, 5.40.
Ont aussi couru: Valentine Benedict, Volo Hal, Moo Moo, Jimelwyn, Miss Claudia.
Temps: 2.18 1-5.

COURSE NO 2

Northern Land, A. Giard, 7.20, 3.30, 2.60; Sir Longfellow, R. Pagé, 3.80, 3.60; Shadydale Charmer, R. Giguère, 3.00.
Ont aussi couru: Sallomite Hickory Todd, Ready Hanover.
Temps: 2.22 1-5.
Pari Double: 3 et 5: Consecon, Northern Land, 23.40.

COURSE NO 3

Helen Brooke, L. Denault, 4.20, 2.90, 2.30; Reko Mannaw, C. Wannamaker, 4.40, 2.30; Monsieur, G. Michaud, 2.30.
Ont aussi couru: Smoky Baker, Ritzwin, Baker's Bunny, Dorothy Won, T. Tell.
Temps: 2.13 2-5.

COURSE NO 4

Darby Boy, C. Walters, 3.80, 2.60, 2.40; Lee Earl, B. Côté, 3.40, 2.90; The Donk, C. Hébert, 2.90.
Ont aussi couru: Gaitlomile, Ray Scotland, Noryork, George Brooke, Cardinal Sin.
Temps: 2.13 2-5.
Quinella: Darby Boy et Lee Earl, 9.90.

COURSE NO 5

Postman C. Poulin, 4.40, 3.50, 3.10; Hollyrood Hanover, R. Giguère, 13.80, 6.40; Little Squire, B. Côté, 4.90.
Ont aussi couru: Tony Brooke Jr., Hasty Scott, Lucy's Prince, Fred Riggs.
Temps: 2.17 1-5.

COURSE NO 6

Widower Harvester, J. Jodoin, 4.40, 3.80, 2.70; Dixie Scott, C. St-Jacques, 5.00, 3.50, Cristal Pride, A. Pagé, 2.90.
Ont aussi couru: Irish Whisper, Hallie Hanover, Edna Brooke, Happy Van, Moon Struck.
Temps, 2.16.

COURSE NO 7

Showman, A. Giard, 4.60, 2.60, 2.40; Bud, L. Denault, 3.30, 2.60; Mom's Star, B. Côté, 4.50.
Ont aussi couru: July The Fourth, Chief Blackstone, Claude Dale, Romola's Comet.
Temps: 2.11 2-5.
Quinella: Showman et Bud, 11.60.

COURSE NO 8

Anita Hedgewood, B. Côté, 4.40, 2.90, 2.60; Joe Bunter, H. Brousseau, 3.70, 3.10; Laura Adage, Alf. Côté, 10.70.
Ont aussi couru: Indian Scout, Burnell Hanover, Fortune Prince, Helder Burg, The Manitou.
Temps: 2.16 4-5.

COURSE NO 9

Kremlin Rosecroft, C. St-Jacques, 30.60, 10.80, 6.80; Emmett Hanover, Alf. Côté, 7.00, 4.00; Nibble Wyn, H. Brousseau 3.80.
Ont aussi couru: Emma Signal Boy, Troop Carrier, Bob Corsica, Peterkin Aubrey, Westphal Girl, Acc.
Temps: 2.19.

COURSE NO 10

Deep Diamond, Y. Cateiller, 6.90, 2.40, 2.20; Ramuntcho, A. Rogers, 2.80, 2.40; The Swan, B. Côté, 2.70.
Ont aussi couru: Hickory Disc, Sinder Kin Paul Castle, Dwight Morris, Mighty Elworthy.
Temps: 2.16 4-5.
Quinella: Deep Diamond et Ramuntcho, 8.80.

BASEBALL

HIER

Ligue Provinciale
Trois-Rivières 7 Québec 6
St-Jean 4 Sherbrooke 1
St-Jean 5 Sherbrooke 3
Burlington 10 Thetford 4
Burlington 3 Thetford 8

Ligue Américaine
Kansas City 7 Chicago 6
Kansas City 5 Chicago 3
Cleveland 5 Détroit 3
New-York à Boston (pluie)

Ligue Nationale
Brooklyn 8 New-York 5
Chicago 1 Cincinnati 2
Milwaukee 5 St-Louis 3

Ligue Internationale
Richmond 1 Toronto 7
Richmond 9 Toronto 8
Buffalo 1 Syracuse 2
Buffalo 3 Syracuse 2
Montréal 3 Columbus 0
Montréal 5 Columbus 6
La Havane 7 Rochester 3

AUJOURD'HUI

Ligue Provinciale
Québec à Sherbrooke
Trois-Rivières à Thetford

Ligue Américaine
Baltimore à New-York (soir)
Kansas City à Cleveland (soir)
Détroit à Chicago (soir)
Boston à Washington (soir)

Ligue Nationale
Brooklyn à Philadelphie (soir)
New-York Pittsburgh (soir)
Chicago à Milwaukee (soir)
St-Louis à Cincinnati (soir)

Ligue Internationale
Richmond à Toronto
Montréal à Columbus
Buffalo à Syracuse
La Havane à Rochester

Ligue Québec-District
Québec M.C. à Montmorency

LIGUE PROVINCIALE

	G	P	Moy	Diff
St-Jean	78	36	.684	—
Québec	69	40	.633	6½
Burlington	52	55	.486	22½
Trois-Rivières	51	58	.468	24½
Sherbrooke	42	67	.385	33½
Thetford	35	71	.330	39

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy	Diff
New-York	72	47	.605	—
Chicago	69	46	.600	1
Cleveland	71	48	.597	1
Boston	65	50	.576	3½
Détroit	62	56	.525	9½
Kansas City	49	71	.408	23½
Washington	41	74	.357	29
Baltimore	37	77	.325	32½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy	Diff
Brooklyn	78	39	.667	—
Milwaukee	68	55	.545	14
New-York	63	56	.529	16
Philadelphie	60	61	.496	20
Cincinnati	58	63	.479	22
Chicago	59	65	.476	22½
St-Louis	52	65	.444	26
Pittsburgh	44	76	.367	35½

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy	Diff
Toronto	79	54	.594	—
Montréal	77	53	.592	—
Havane	76	56	.576	2½
Rochester	66	65	.504	12
Syracuse	64	67	.489	14
Columbus	59	74	.444	20
Buffalo	54	78	.409	24½
Richmond	52	80	.394	26½

LIGUE JUVENILE
Classement final

	G.	P.	Moy.	Diff.
Phillies	14	4	.778	—
St-Sacrement	11	7	.611	3
Rookels	9	9	.500	5
Belvédère	2	16	.111	12



LUTTE A LA TOUR

Ce soir 8 hrs 30

Finale 2 de 3

JONATHAN vs MANAGOFF

Semi-finale

BAILLARGEON vs ATKINS

Spécial

Match par équipes

ERNIE et EMIL DUSEK

vs

ROUSSEAU - LANGEVIN

1 autre combat 1

Admission: $1.00, $1.25, $1.50

(toute taxe incluse)

Réservations: Tél.: 2-4818

St-Malo dispose du St-Pascal 2-1

Dans une partie d'exhibition disputée hier soir au parc Dollard, le St-Malo l'a emporté sur la Colonie de St-Pascal au compte de 2-1. André Marceau fut la vedette en frappant 1 circuit pour le point victorieux à la septième manche. Fernand Gagnon se signala en frappant deux en trois. Paul Léveille fut le lanceur perdant.

Cette joute se décide sur un simple de Giammarco, à la onzième manche. — Quatre points non mérités à la cinquième manche. — Triple avec les buts remplis par Rufus Johnson. — Mainini est le lanceur gagnant ; Carlson, le perdant.

Par Roland SABOURIN

Les Braves firent cadeau aux Phillies de Trois-Rivières de quatre points non mérités, revinrent de l'arrière pour égaliser et perdirent finalement 7-6 en 11 manches hier soir, au stade municipal, devant 1,091 amateurs. A la suite de cet échec et du double gain des Canadiens de St-Jean, à Sherbrooke, le club de Sibby Sisti est tombé à six parties et demie de la première position du classement de la Ligue Provinciale de baseball.

Après avoir perdu des chances de compter dans les huitième et neuvième manche, les visiteurs virent André Pratte ouvrir la onzième avec un double, le sacrifice de Hunt le poussa au troisième, puis Monteiro fut retiré sur un roulant au lanceur. Giammarco y alla ensuite d'un simple pour produire le point gagnant et faire de Pete Carlson, successeur de Rudy Fortin, le lanceur perdant de la soirée.

Marco Mainini, qui avait retiré neuf Braves en ligne après avoir remplacé Kurchaski à la huitième vit Lacey obtenir son premier coup sûr sur une erreur de Pratte à la onzième. Carlson l'avança au deuxième sur un coup retenu, puis Sisti reçut quatre balles comme il frappait à la place de Figueroa. Fandozzi et St-Vincent ne purent cependant faire compter le point égalisateur. Le premier frappant au champ gauche et l'autre mordant la poussière pour mettre fin à la joute.

Trois pour Monteiro

Si Giammarco fut le héros avec le simple qui produisit le point vainqueur, en plus de cogner un double de deux points, le meilleur joueur offensif fut Joe Monteiro avec trois solides coups sûrs et deux points produits. Pour Québec, Mike Fandozzi fut le seul à obtenir plus d'un "hit". Rufus Johnson, qui vint remplacer Jack Brown à la deuxième manche, eut un triple de trois points à la septième manche et égala le compte à 6-6.

Une erreur de Figueroa, alors qu'il y avait deux hommes de retirés à la cinquième conduisit à la poussée de quatre points qui donna une avance de 5-3 aux visiteurs.

Les Braves sont inactifs ce soir, la joute étant annoncé pour Sherbrooke devant être présenté en programme double demain soir à ce dernier endroit. Et à 8 heures, dimanche soir, les Indiens seront les visiteurs au stade local.

La deuxième manche

Les deux clubs comptèrent un point chacun à la deuxième manche. Trois-Rivières réussit le sien sur un but gratuit à Giammarco, un mauvais lancer de Fortin, et un simple de Paparella. Le premier point du Québec fut le résultat de simples de Hrovatic et Lacey, avec une balle échappée placée entre les deux. Un simple de Brown, au début de la manche, avait été gaspillé quand le coureur de relève fut pris en défaut sur les sacs.

Les Braves prirent l'avance 3-1 à la quatrième grâce à des buts gratuits à Lacey et Figueroa, suivis d'un double de Fandozzi. Mais cette avance fut de courte durée puisque les visiteurs profitèrent d'une erreur de Figueroa pour compter quatre points non mérités à la quatrième manche.

Les quatre points

Geho et Battavio étaient sur les sacs, à la suite de buts gratuits, lorsque Figueroa jongla avec le roulant de Hunt pour remplir les sacs. Monteiro suivit avec un simple et Giammarco avec un double pour produire deux points chacun. A la suite d'un but gratuit à Keley le lanceur Carlson fit son apparition.

Trois-Rivières eut un autre point à la septième sur deux simples, un but gratuit, un homme frappé et un ballon-sacrifice de Kiley. Battavio, qui avait ouvert la manche avec un simple, fut cependant pris en défaut sur les sacs.

Triple de Johnson

Nos porte-couleurs réussirent à égaler le compte 6-6 à la septième grâce au triple de Johnson. Figueroa, St-Vincent et Robertson étaient alors sur les sacs et il y avait un seul homme de retiré. St-Vincent avait reçu quatre balles, tandis que les deux autres avaient obtenu des simples.

TROIS-RIVIERES

	AB	P	C	R	A
Battavio, 2b	3	1	1	1	1
Hunt, c.d.	2	0	0	3	0
Monteiro, c.c.	5	1	3	3	0
Giammarco, c.d.	4	1	2	0	0
Kiley, 2b., 3b.,	2	0	0	2	0
Massaro, rec	6	0	0	12	0
Paparella, 1b	6	0	1	10	0
Geho, a.c.	4	1	1	1	5
Kurchaski, Lanc	3	0	0	0	3
B—Pratt	1	0	0	0	0
Mainini, Lanc	2	0	0	0	0
C—Pratte, 3b	1	1	1	0	0
D—Leslie,	0	0	0	0	0
Gemme, c.d.	0	0	0	0	0
Totaux	37	7	9	33	12

QUEBEC

	AB	P	C	R	A
Figueroa, a.c.	4	2	1	2	2
Fandozzi, 2b	5	0	2	5	5
St-Vincent, 3b	5	1	0	1	1
Robertson, c.d.	5	1	1	4	0
Brown, c.c.	1	0	1	0	0
A—Johnson, c.c.	4	0	1	1	0
Holstein, 1b	5	0	0	11	0
Hrovatic, c.g., c.c.	5	1	1	3	0
Lacey, rec	4	1	1	6	0
Fortin, Lanc	1	0	0	0	0
Carlson, Lanc	2	0	0	0	0
E—Sisti	0	0	0	0	0
Totaux	43	6	8	33	10

A—courut pour Brown à la 2ième.
B—retiré au bâton pour Kurchaski à la 8ième.
C—but sur balles pour Battavio à la 8ième.
D—courut pour Giammario à la 11ième.

Trois-Rivières	010	040	100	01—7	9	3
Québec	010	200	300	00—6	8	1

Erreurs: Battavio (2), Figueroa, Pratte. Points produits: Paparella, Lacey, Fandozzi 2, Monteiro 2, Giammario 3, Johnson 3, Kiley. Coups de deux-buts: Fondanzi, Giammario, Pratte. Coups de trois-buts: Johnson. Buts volés: Hunt, Monteiro. Sac.: Giammarco, Carlson. Ballon-Sacrifice: Kiley. Doubles-jeux: Fandozzi à Holstein. Laissés sur les buts: Trois-Rivières 11; Québec 9. Buts sur balles: Kurchaski 5, Fortin 3, Carlson 4, Mainini 1. Retraits au bâton: Kurchaski 3, Fortin 2, Carlson 4, Mainini 1. Coups sûrs par: Fortin 3 dans 4 2-3 manches; Carlson 6 dans 8 1-3; Kurchaski 5 dans 7; Mainini 0 dans 4. Frappé par le lanceur, par: Carlson (Giammarco). Balles passées: Massaro (2). Lanceur gagnant: Mainini; Lanceur perdant: Carlson. Arbitres: Bralca, au marbre; Tomko, sur les buts. Assistance: 1091. Durée de la joute: 3h. 20.

Thetford divise avec Burlington

Thetford-Mines 19 (PC) Les Mineurs de Thetford-Mines après avoir perdu la première joute de leur programme double hier soir par 10-4, se sont ressaisis pour remporter les honneurs de la deuxième par 8-3 contre les Athlétiques de Burlington.

Les Mineurs ont gagné la deuxième partie grâce à une performance d'un coup sûr par Reiken et Miller et à un coup de circuit de trois points à la sixième manche. Miller a été crédité de la victoire.

Les Mineurs ont cogné 13 coups sûrs aux dépens de Hale et de Lefebvre. Hale, le lanceur débutant, a été débité de la défaite.

Burlington	222 130 0—10	9	0
Thetford-M.	010 001 2— 4	9	4

Munsinger et Plumbo; Conger, Schneider 3 et Hudnall, Nail 4.
P—Conger. Circuit—Thet.: Greco.
Deuxième joute

Burlington	000 003 000—3	1	3
Thetford-M.	000 023 03x—8	13	2

Hale, Lefebvre 8, Davis 8 et Petrosky; Reiken, Miller 6 et Nail. G—Miller. P—Hale. Circuit— T.-M: Greco.

St-Jean gagne un autre double hier

Première joute

St-Jean	000 211 0—4	8	0
Sherbrooke	100 000 0—1	4	1

Vest et Thomas; Kolod, Aspiril 6 et Ryba.
P—Kolod. Circuits—St-J.: Thomas Bush.
Deuxième joute

St-Jean	000 200 012—5	9	1
Sherbrooke	001 000 101—3	10	2

Rivera et Zavattero, Thomas 8; Beatty et Ryba
Circuit—Sherb.: Beatty.

Warren Spahn aide les Braves à triompher des Cardinals par 5-3

St-Louis 19 (PA) Warren Spahn a remporté, hier soir, sa deuxième victoire en quatre jours et la 40e de sa carrière aux dépens de St-Louis alors que les Braves de Milwaukee ont battu les Cardinals par 5-3. Les étoiles des Braves à l'offensive ont été Bill Bruton et Chuck Tanner qui ont frappé chacun un coup de circuit pour faire compter deux points et un point respectivement.

Le solide gaucher des Braves, que les Cards ont battu 22 fois, a bien espacé ses 10 coups sûrs pour égaliser son record de la saison à 12 victoires contre le même nombre de défaites.

Larry Jackson, le lanceur débutant des Cardinals, a été le perdant. Ken Boyer, de St-Louis a frappé un coup de circuit de deux points, à 400 pieds du marbre.

MILWAUKEE 5, ST-LOUIS 3

MILWAUKEE

	AB	P	C	R	A
Bruton, c.c.	5	2	3	5	0
O'Connell, 2b	5	0	1	4	6
Mathews, 3b	5	0	1	1	0
Aaron, c.d.	5	0	1	5	0
Logan, a.c	3	0	1	2	1
Crowe, 1b	4	0	0	8	1
Tanner, c.g.	3	1	2	0	0
Crandall, rec	3	1	1	2	0
Spahn, Lanc	4	0	0	0	1
Totaux	36	5	10	27	12

ST-LOUIS

	AB	P	C	R	A
Boyer, 3b	5	1	1	2	1
Moon, 1b	4	0	0	13	1
Musial, c.d.	4	1	2	1	0
Virdon, c.c.	4	0	0	3	0
Schoendienst, 2b	4	0	3	3	6
Whisenant, c.g.	3	0	1	0	0
Sarni, rec	3	0	1	1	0
Grammas, a.c.	3	1	2	3	2
Jackson, Lanc	1	0	0	1	2
A—Stephenson	1	0	0	0	0
Lapalme, Lanc	0	0	0	0	0
B—Elliott	1	0	0	0	0
Mackinson, Lanc	0	0	0	0	1
C—Repulski	1	0	0	0	0
Totaux	34	3	10	27	13

A—retiré sur un ballon pour Jackson à la 9e.
B—retiré sur un ballon pour Lapalme à la 6e
C—retiré sur un roulant pour Mackinson à la 9e.

MILWAUKEE	110	200	100	—	5					
ST-LOUIS	000	120	000	—	3					

Aucune erreur: P.P.: Tanner, Aaron, Bruton 2, Whisenant, Boyer 2, 2b.: Bruton, Schoendienst, Grammas. Cir.: Tanner, Bruton, Boyer. Sac.: Sarni, Crandall. Ballon-Sac.: Whisenant, D.-J.: Mathews, O'Connell et Crowe. L.B.: Milwaukee 8, St-Louis 7. B.B.: Spahn 1, Jackson 2, Lapalme 1. R.B.: Spahn 1, Jackson 1. C.S.C.: Jackson 7 en 8, Lapalme 0 en 1, MacKinson 3 en 3. P. et P.M.: Spahn 3-3, Jackson 4-4, Lapalme 0-0, MacKinson 1-1. M.L.: MacKinson. G.: Spahn (13-12). P.: Jackson (5-11). Arbitres: Barlick, Jackowski, Landes, Ballanfant. Durée: 2.21. Assistance: 9,819.

Le titre juvénile gagné par les Phillies

Les Phillies ont remporté le championnat de la saison régulière de la ligue Juvénile de baseball grâce à une victoire de 9-4 contre le St-Sacrement lors d'une partie disputée au Parc Dollard. Yvon Vallerand lança toute la partie pour les Phillies, remportant ainsi sa septième victoire de la saison contre deux défaites.

Une assemblée de la ligue sera tenue demain matin à la salle Durocher pour discuter des séries éliminatoires qui débuteront dimanche après-midi alors que le St-Sacrement jouera contre le Belvédère.

HOPMAN CRITIQUE CERTAINS GESTES POSES PAR LES AUTORITES AMERICAINES DU TENNIS

Sydney, 19. (PA) — Harry Hopman, le capitaine de l'équipe australienne de la coupe Davis, a accusé, hier, les autorités du tennis des Etats-Unis "d'impertinence" et a ajouté : "Je ne tolérerai pas que les autorités américaines et les rédacteurs sportifs américains se mêlent de diriger mon équipe."

Hopman a fait ce commentaire dans une conversation téléphonique qu'il a eue avec un rédacteur sportif australien après qu'il eut été critiqué pour avoir empêché deux des membres de son équipe, Lewis Hoad et Ken Rosewall, de prendre part au tournoi pour le championnat de matches en doubles des Etats-Unis, à Brookline, Massachusetts.

Les autorités de la U.S. Lawn Tennis Association ont été frustrées de ce geste parce qu'il existe entre les Etats-Unis et l'Australie, une entente mutuelle garantissant la présence de leurs étoiles aux principaux tournois en cours lors de leurs visites dans l'un ou l'autre des pays.

Hopman a donné deux raisons pour expliquer la raison qu'il a prise : en premier lieu, Rosewall n'avait pas besoin de beaucoup de tennis cette semaine parce qu'il est déjà en excellente forme; deuxièmement, Hoad a besoin de beaucoup de pratique.

Le capitaine de l'équipe australienne a déclaré que Hoad et Rosewall ont été inscrits dans le tournoi de doubles sans sa permission.

"Je crois que c'est là de l'impertinence", a-t-il déclaré.

Hopman a insisté sur le fait que la visite des Australiens précis, à savoir la conquête en Amérique a un but bien de la coupe Davis. Il a ajouté que toute autre activité de son équipe est d'importance secondaire.

Une autre forte assistance verra le match Jonathan-Managoff

Une autre forte assistance est prévue pour ce soir à La Tour alors que le populaire Bobby Managoff rencontrera le rude colosse Don Leo Jonathan dans un match-revanche 2 de 3 qui promet de fournir beaucoup d'action.

Managoff s'est déclaré en grande forme physique. Quant à Managoff, il a déclaré : "Tous les spectateurs au match de vendredi dernier savent que j'avais l'avantage sur mon rival quand est venu tout à coup le signal du couvre-feu. La chose sera différente ce soir, car je connais maintenant le point faible de Jonathan . . .". Dans la semi-finale qui suscite également un immense intérêt, Paul Baillargeon a promis qu'il se débarrasserait du rude Fred Atkins de façon décisive. "Si Atkins veut continuer à être brutal, il va s'apercevoir que je suis bien décidé d'employer les mêmes méthodes..." Si Paul réalise ce qu'il promet et qu'il parvient à river les épaules d'Atkins au matelas, il accomplirait ce que la plupart des lutteurs n'ont pu réussir jusqu'ici. Cette bataille sera d'une chute à finir. Deux autres combats importants compléteront cette imposante carte du matchmaker Roland Ste-Marie ce soir, à partir de 8 hrs 30. Dans un spécial par équipes.

Tournoi de golf de l'Industrielle

Les employés du bureau-chef de la Cie d'Assurance Industrielle ont tenu leur tournoi de golf annuel hier, sur le parcours du club Royal Quebec.

M. A.F. Muth, vice-président et gérant général, a conservé le trophée pour le meilleur brut avec 80, soit quatre coups de mieux que Stan Brock. Claude Castonguay eut le troisième meilleur brut avec 88.

Le trophée du gérant général pour le meilleur net est allé à Claude Castonguay, avec 68, tandis que Ted Angers gagna le tirage au sort pour le deuxième meilleur net avec Charley Vézina. Les bruts de ces deux derniers furent 107.

Les autres scores du tournoi furent les suivants: Yvan Pouliot, 95; Roland Dubeau, 97; Frank Moorewood, 97; Valmond Garneau, 104; Claude Deschênes, 155; Jean-Paul Pouliot, 122; Robert Bégin, 125; Bernard Roux, 135; Gilles Fortier.

Le tout fut suivi d'un lunch au cours duquel les employés du bureau continuèrent à fraterniser tout en manifestant leur désir de se reprendre au tournoi de l'an prochain.


Il était esclave de sa barbe ce pauvre Jean! Il acheta un
PHILISHAVE
Maintenant, il se rase en un instant...

il est toujours content, Jean!


Faites confiance!.. à l'essai GRATUIT de 15 jours pour les vacances!
LE RASOIR ELECTRIQUE ROTATIF

A LOUER 6 ALLEES de QUILLES
Les lundi - mardi - mercredi et jeudi soir à taux raisonnables. Informations appelez: 3-1343 ou M. Gérard Gauvin: MO 3-0928
SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB
"Conseil Laval 2721"
Elle est rue Fleurie, Québec.

EXIGEZ:- SILVER TOP SPECIAL LONDON DRY GIN
SILVER TOP BOLS DRY GIN
"La Base du Meilleur Cocktail"
DISTILLÉ AU CANADA

MOZART LTEE
226-228 est, rue St-Joseph
Téléphone : 2-6484

W. BRUNET & CIE
605 est rue St-Joseph
Téléphone: 5-8141

TERREAU & RACINE LTEE
196 rue St-Paul
Téléphone: 4-5181

CHENOR MAGASIN à RAYONS
3 EST ST-JOSEPH coin Blvd Langelier
TEL.: 2-3851

CE QU'EN DIT... Red Smith



LE BENJAMIN DE MME KLUSZEWSKI

New-York — Au camp d'entraînement du printemps des Reds de Cincinnati à Tampa, Floride, Bordie Tebbets, le gérant des Reds, faisait certaines recommendations sur la manière d'administrer une fortune. Il ne parlait pas nécessairement par expérience car il avait débuté dans le baseball au commencement de la dépression en 1934 et y était encore lorsque l'inflation est survenue, à un tel point que les caissiers de banque l'ont rarement pris pour Ted Williams ou Joe DiMaggio.

Cependant, M. Tebbets est un vieux conseiller en assurance avec une bonne tête pour des chiffres et une certaine éloquence qui ne dépend pas seulement de ses connaissances en la matière. Devant les faits, il argumenta longtemps à l'effet qu'un joueur de baseball ayant atteint un certain salaire serait bien gauche de faire la grève pour obtenir une augmentation car les taxes le lui enlèveront. En d'autres termes, un type serait bien avisé de dire à son employeur: "Merci pour l'offre généreuse mais ne me fatiguez pas avec ceci; j'aime bien mon travail".

Ted Kluszewski était assis vis-à-vis de son casier dans la chambre du club, écoutant la conversation, tombant d'accord avec son gérant ou voulant protester. Il concéda que son gérant avait peut-être raison mais il insista pour dire qu'il s'agissait d'une question de principe pour un joueur de baseball de recevoir le salaire qu'il mérite.

Des principes, commença à dire M. Tebbets, mais cette conversation semblait déplaire au gros Klu. Il se leva, tendit ses muscles et sortit pour frapper quelques lancers de pratique sur le terrain du stade Hillsborough, obstruant la porte avec ses 236 livres.

Souriant, son gérant le surveilla au moment où il quittait la pièce. "Que les visiteurs ne s'inquiètent pas, dit M. Tebbets, car Ted est le plus petit de sa famille".

Il introduit un jeune homme à la stature imposante, portant pantalon et chemise sport qui avait écouté mais n'avais pas participé à la discussion précédente. C'était le plus jeune frère de Ted, quelque 265 livres, pour être plus exact ?

"Il a entendu dire que quelqu'un avait attrapé le petit Ted au visage avec une balle" de dire Birdie "et il s'est rendu ici pour voir qui l'avait ainsi frappé".

APRES LA SAISON D'ENTRAINEMENT

Tout ceci se passait pendant la saison morte de l'entraînement mais ce coup d'oeil sur le sympathique Klu avait laissé une impression mémorable tout comme quelqu'un qui voit pour la première fois Yosemite ou le Grand Canyon. Et ça revient invariablement à ma mémoire lorsqu'un article apparaît dans un journal concernant Klu.

Il y avait plus qu'un article ces jours-ci, trois de fait. L'un mentionnait que le premier-but des Reds, ayant frappé ses 40ième et 41ième circuits de la saison dimanche, avait une avance de six circuits à la même date de la saison que Babe Ruth a établi son record en 1927. Un autre article, donnant la liste des meilleurs frappeurs de la Nationale, montrait Klu en deuxième place derrière Richie Ashburn, avec une moyenne de 326 et deuxième, après Duke Snider, dans le domaine des points produits avec 96 et premier dans le domaine des coups de circuit. Le troisième article annonçait qu'Alvin Dark, retiré au premier-but par Kluszewski il y a une semaine, devait se retirer du jeu pour un mois. Il avait souffert d'une fracture d'une côte.

LE STYLE DE LOU, L'ALLURE DE BABE

On a déjà fait remarquer que le baseball n'avait pas connu d'autre joueur dont le style ressemblait étrangement à celui de Lou Gehrig. D'ailleurs Kluszewski joue la même position que Ted et d'aussi brillante façon. Un peu plus gros que Gehrig, il manoeuvre son gant assez bien pour dominer tous les joueurs de premier-but de la ligue dans les moyennes au champ intérieur depuis quatre saisons consécutives.

Il frappe les mêmes longs coups que Lou frappaient et lorsqu'il a terminé en tête de la ligue la saison dernière avec 49 circuits, il a égalisé le plus haut total atteint par Gehrig. La moyenne

(Suite à la page 12, 4e col.)

35 ANS DE PROGRES
1920 — 5 élèves
1930 — 51 élèves
1940 — 79 élèves
1945 — 119 élèves
1950 — 144 élèves
1955 — 260 élèves
COURS COMMERCIAL COMPLET BILINGUE
• Diplômes aux finissants, position assurée
• Cours du jour et du soir.
ECOLE BLUTEAU
475 DE LA CANARDIERE — TEL. : 4-3215
MENSUEL
• Cours du soir $5.00, $7.00
• Cours du jour $6.00, $7.00, $8.00
Nous acceptons les élèves qui ont complété leur 10ième année

La même bonne bière
MOLSON'S ALE EXPORT ALE
AVEC UNE
nouvelle étiquette
La nouvelle et éclatante étiquette bleu, blanc, rouge et or vous invite à continuer de savourer la bière favorite des Canadiens, la Molson's Export, dont le goût fin et riche et la qualité demeurent toujours constants. C'est "la bière que votre arrière-arrière-grand-père buvait!"
BIÈRE MOLSON'S EXPORT

Cleveland dispose des Tigers 5-3

Les Indiens effectuent un ralliement de quatre points à la huitième manche. — Deux erreurs d'Al Kaline au champ droit. — Herb Score enrégistre 13 retraits au bâton pour porter son total de la saison à 192. — Fin d'une série de trois défaites pour les Indiens.

Détroit, 19 (PA) Trois erreurs au champ — dont deux au champ droit par Al Kaline — ont pavé la voie à un ralliement de Cleveland, hier après-midi et les Indiens ont compté quatre fois, à la huitième manche, pour remporter une victoire de 5-3 aux dépens des Tigers de Détroit.

Le gaucher Herb Score, qui lança huit manches et deux tiers, a retiré 13 frappeurs des Tigers sur des strikes et les Indiens ont mis fin à une série de trois échecs consécutifs pour demeurer à portée de la première place de la ligue Américaine.

Score a maintenant enregistré 192 strike-outs depuis le début de la saison, soit plus que n'importe quel autre lanceur de son circuit.

Le compte était égal à 1-1 et Frank Lary, au monticule des Tigers, tenait bien son bout contre Score lorsque la défensive de Détroit s'est effrondrée, à la huitième.

Lary a précipité lui-même son départ lorsqu'il a failli à la tâche de toucher le premier but pour retirer Vic Wertz, sur un lancer de Reno Bertoia.

Lary Doby frappa ensuite un simple et Jim Hegan, qui courait à la place de Wertz, croisa le marbre lorsque Kaline manqua la balle. Hegan compta sur un sacrifice de Ferris Fain à Kaline et Doby se rendit au deuxième lorsque le voltigeur de champ droit des Tigers prit trop son temps pour retourner la balle au champ intérieur. Doby a ensuite compté sur un simple de Hal Naragon.

Les Tigers se sont avérés menaçant à la neuvième manche, alors qu'ils ont compté deux fois et chassé Score aux douches. Ray Narleski vint cependant retirer Harvey Kuenn sur un ballon pour mettre fin à la joute.

CLEVELAND	AB	P	C	R	A
Smith, ab, c.d.,	3	0	1	0	1
Avila, 2b	5	1	2	2	2
Woodling, c.g.	5	0	3	2	0
Wertz, c.d	3	0	0	3	0
A—Hegan	0	1	0	0	0
Rosen, 3b	1	0	0	0	0
Doby, c.c.,	5	1	1	1	0
Fain, 1b	4	0	3	5	0
Nar Ucp. rsc	5	1	3	13	1
Strickland, a.c.	4	1	0	1	2
Score, Lanc	4	0	2	0	0
Narleski, Lanc	0	0	0	0	0
Totaux	39	5	15	27	6

DETROIT	AB	P	C	R	A
Kuenn, a.c.	5	1	2	0	3
Tuttle, c.c.	4	0	1	3	0
Kaline, c.d	4	0	2	5	1
J.D. Phillips, 1b	4	0	0	5	0
Boone, 3b	3	1	1	0	0
J.M. Phillips, c.g.	4	0	1	5	0
Bertoia, 2b	3	1	0	0	2
Wilson, rec	1	0	0	4	0
House, rec	2	0	1	2	0
Lary, Lanc	3	0	0	1	0
Aber, Lanc	0	0	0	0	0
B—Torgeson,	1	0	0	0	0
Totaux	34	3	8	27	5

A—court pour Wertz à la 8e
B—retiré sur un roulant pour Aber à la 9e.

CLEVELAND	100	00[illegible]	040	— 5
DETROIT	001	000	002	— 3

Erreurs: Strickland, Tuttle, J.M. Phillips, Lary, Kaline. P.P.: Wertz, Fain, Naragon. Score, Smith, Kaline, House, Torgeson, 2b; House. Bal.-Sac.: Wertz, Fain, Smith. D.J.: Smith, Avila et Fain. L.B.: Cleveland 12, Détroit 7. B.B.: Score 3, Lary 3. R.B.: Score 13, Lary 3, Aber 1. C.S.C.: Score 8 en 8 2-3, Narleski 0 en 1-3, Lary 11 en 7 1-3, Aber 4 en 1 2-3. P. et P.M.: Score 3-2, Narleski 0-0, Lary 5-3, Aber 0-0. G.: Score (13-9). P.: Lary (11-12). Arbitres: Grieve, Stevens, Rice, Napp. Durée: 3:07. Assistance: 15,988.

Partie parfaite pour Lehman

Columbus 18 (PA) — Ken Lehman, l'as gaucher des Royaux de Montréal, a lancé une partie parfaite sans point ni coup sûr, hier soir, alors qu'il a conduit son club à un blanchissage de 3-0 dans la première joute de sept manches d'un programme double contre les Jets de Columbus

Lehman a retiré quatre frappeurs sur des strikes alors qu'il a fait face au minumum C'était sa 17e victoire contre neuf défaites. Lehman a remporté, depuis le début de la saison, plus de victoires que n'importe quel autre lanceur de la ligue Internationale.

Première joute

Montréal	**100 000 2-3 8 0**
Columbus	**000 000 0-0 0 1**

Lehman et Bucha; Hoover, Wheat 7 et Lakeman.
P-Hoover. G-Lehman.

Don Fontana est éliminé par un joueur sud-africain à Toronto

Toronto 19 (PC) Johann Kupferburger, brillant joueur de tennis sud-africain, a causé quelque surprise, hier, alors qu'il a éliminé Don Fontana, de Toronto, 6-1, 4-6, 6-4, 7-5, dans un match de quart de finale des simples pour messieurs, dans le tournoi pour les championnats de tennis internationaux de Toronto.

Fontana, classé septième dans le tournoi, a été erratique tout le long du match et a connu ses meilleurs moments aux deuxième set, alors qu'il a servi trois as. Le jeune Sud-Africain de 23 ans avance maintenant à la ronde semi-finale, qui débutera demain.

Dans un match disputé un peu plus tôt, Gardnar Mulloy, le favori pour remporter les honneurs du tournoi international, a disputé son premier match de simples du concours et eut tôt fait d'éliminer John Mitchell, de Toronto, 6-0, 6-1. Mulloy, qui fut exempté de son match de première ronde, n'est arrivé qu'hier du tournoi pour les championnats de doubles des Etats-Unis, à Brookline, Massachusetts. Il passe maintenant en quart de finale, contre Jim Bentley, de Toronto.

Dans un match de simples pour dames, Mme Ann Freedhoff, de Toronto, classée troisième dans sa catégorie, a éliminé Ann Bagge, de Toronto également, 6-2, 6-2. Le match de semi-finale entre Sara Mea Turber, d'Evansville, Indiana, et Miriam Rainboth, d'Ottawa, devait avoir lieu hier mais il a été remis à aujourd'hui. Mlle Turber est classée au premier rang chez les dames tandis que la jeune Outaouaise est classée quatrième.

En soirée

Dans un des matches disputés en soirée, Lorne Main, de Toronto, a atteint la ronde semi-finale en éliminant Don Platt, également de Toronto, 6-2, 6-4, 6-4.

Dans la deuxième ronde des matches de doubles pour messieurs, Robert Bédard, de Sherbrooke, et Don Fontana, de Toronto, ont eu raison de B. Cooke et de H. Tailby, de Toronto, 6-3, 6-3. Jim Bentley, de Toronto, et John Swann, de Vancouver, ont disposé de J. Brandreth et de Fred Reaume, de Hamilton, 6-2, 6-4.

Dans la deuxième ronde des matches de doubles pour dames, Louise Brown et Dorothy Hurst, de Toronto, ont remporté une victoire de 6-0, 6-0, sur B. Bonus et A. Middleton, deux autres Torontoises.

Les records canadiens pulvérisés aux championnats de natation

Montréal, 18 (PC) — Charlie Stagman; 18 ans, de Cincinnati, a retranché près d'une demi-minute au record canadien pour la course de 1,650 verges à la nage, style libre, pour prendre la tête d'une parade de concurrents qui ont déclenché une offensive générale et fructueuse contre les records canadiens, à l'ouverture du tournoi pour les championnats de nage et de plongeons du Canada, à la piscine Memorial de l'université McGill.

Stagman, un étudiant de high school de Cincinnati, a nagé la première épreuve en 19 minutes et 42.3 secondes, soit en bien moins de temps que le record canadien de 20:11.3, établi par J. Lacoursière, de Montréal.

Dans les dix épreuves disputées au cours de l'après-midi, six records canadiens ont été abaissés et un autre a été égalé.

Dans une seule épreuve, soit dans la course Medley de 200 verges, une course senior pour dames, neuf des 11 concurrentes ont abaissé le record de 2:51.2.

La course de 1,650 verges, style libre, a été la seule épreuve dont le résultat final ait été connu au cours de l'après-midi. L'épreuve fut disputée en trois heats et Stagman conserva la meilleure vitesse générale. Frankie Brunelle, 16 ans, de Philadelphie, s'est classé immédiatement derrière Stagman avec un temps de 19:49.0. Brunelle a, lui aussi, abaissé le record de Lacoursière.

Les dames

Les concurrentes canadiennes ont brillé d'un vif éclat alors qu'elles ont empêché les Américaines de faire un balayage complet des honneurs dans les premières épreuves. Trois concurrentes juniors et une concurrente senior ont abaissé des records canadiens. Helen Stewart, de Vancouver, et Sara Barber, de Brantford, Ontario, ont établi chacune un record canadien, de même que Gladys Priestley, de Montréal, et Irene Service, de Montréal. Miles Priestley et Service ont quand même été vaincues par des concurrentes américaines qui ont, elles aussi, établi des records.

Les Canadiennes

Mlle Stewart a établi son record dans la course Medley junior de 200 verges. Elle a nagé cette distance en 2:33.1. Le record antérieur était de 2:37.6.

Mlle Barber a nagé les 100 verges de l'épreuve junior sur le dos en 1:07.9. Le record qu'elle a abaissé était de 1:12.4. Mlle Service a établi son record dans la course senior des 200 verges à la brasse, nageant la distance en 2:47.0. Le record qu'elle a abaissé était de 2:56.2. Mary Jane Sears, de Washington, a cependant gagné l'épreuve avec un temps de 2:41.7.

Dans la course Medley senior de 200 verges, pour dames, Mlle Priestley a été la seule Canadienne à se qualifier dans la finale. Elle a nagé la distance en 2:45.2, abaissant le record de 2:51.2. Shelly Mann, de Washington, a été la première dans la course de qualification en un autre temps record de 2:31.2.

Peter Rutherford, de Montréal, premier dans les épreuves de qualification de la course senior de 200 verges pour hommes, style papillon, a égalé un record canadien en nageant la distance prescrite en 2:23.4.

Le dernier record a été établi dans la course senior de 100 verges pour dames, style libre. Wanda Werner, de Washington, a nagé les 100 verges en 59.2 secondes, enlevant huit secondes au record antérieur.

Victoire du club Charlesbourg

C'est devant plus de 250 amateurs que s'est disputée mercredi soir, au Lac St-Augustin, la grande finale de la ligue mixte de badminton Québec-District.

Le Charlesbourg, piloté par Guy Légaré, s'est emparé du magnifique trophée Nap. Côté Sporting Goods en ayant le meilleur contre le Cap-Rouge au compte de 3 à 1.

Huguette Trudel, et Pauline Lachance donnerent l'avance 1-0 au Charlesbourg en remportant le double féminin contre Micheline Trépanier et Rolande Robitaille, 15-8, 6-15, 15-13.

Le Charlesbourg porta le compte 2 à 1, grâce à la victoire en double mixte de H. Trudel et J.-Marc Trudel 15-11, 15-8 contre le duo Trépanier-Paquet.

Les joueurs du Cap-Rouge reprirent confiance quand J.-Paul Gagnon et Gérard Paquet l'emportèrent 15-5, 15-12 aux dépens de l'équipe Légaré-Trudel. Pauline Lachance et Guy Légaré assurèrent le championnat au Charlesbourg, grâce à leur victoire en double mixte de 8-15, 15-9, 15-12, contre l'équipe Robitaille-Gagnon.

La grande semaine des jeunes débutera mardi prochain dans le domaine du badminton par la présentation des tournois pee-wee et juvénile au club National St-Roch.

Ceux qui ne sont pas encore enregistrés devront le faire le plus tôt car les entrées fermeront dimanche à midi.

Pour information, Gaston Gilbert tél.: 7-0164, Jean-Paul Havard tél.: 5-8395, Jean-Claude Laprise tél.: 2-9464.



Aux anneaux

Le Moisan a triomphé du Restaurant Castor par 86 points lors d'une récente partie d'anneaux. Paul Moisan a joué une partie de 1,056 pour les vainqueurs. Benoit Paré a joué une partie de 1,020 pour les perdants.

FRANÇOIS GODBOUT CAUSE UNE SURPRISE AU TOURNOI D'OTTAWA EN ELIMINANT BRECKNER

Godbout l'emporte par 6-4, 10-8 pour éliminer le joueur semé no 1 et se qualifier pour la finale de l'omnium contre le gagnant du match Chapman-Lieberman. — Chapman et Black en finale du double junior. — Le championnat junior féminin à Eleanor Dodge. — Les champions dans la classe juvénile.

Ottawa 19 (PC) Smith Chapman, de Montréal, est devenu le premier concurrent à avoir une chance de décrocher le championnat des simples juniors pour messieurs dans la division fermée et omnium alors que se sont poursuivis, hier, les matches pour les championnats de tennis junior du Canada.

Chapman, qui a remporté le championnat des simples dans le tournoi fermé, rencontrera, aujourd'hui, Tony Lieberman, de Philadelphie, dans la semi-finale de l'omnium. Le gagnant rencontrera ensuite François Godbout, de Québec, pour le championnat junior omnium.

Godbout a cause la plus formidable surprise dans ce tournoi de neuf jours en éliminant David Breckener, de Brooklyn, New-York, 6-4, 10-8, dans un match de semi-finale. Le jeune Québécois a gardé l'Américain, classé premier pour remporter les honneurs dans sa catégorie, hors d'équilibre avec un service décevant et de durs placements.

Chapman a également atteint la finale des matches de doubles juniors pour messieurs en faisant équipe avec Geoff Black, de Montréal, pour vaincre Lieberman et Peter Barker, de Branford, Conn., 6-4, 6-4, dans un match de semi-finale. Leurs adversaires de finale ne seront déterminés qu'aujourd'hui.

Les demoiselles

Virginia Hesse et Phyllis Saganski, toutes deux de Hamtramck, Michigan, ont atteint la finale des doubles omnium junior pour demoiselles avec une victoire de 6-1, 6-3 sur Barbara Cotton, d'Ottawa, et Georgette Delacretaz, de Cornwall, dans un match de semi-finale. Elles joueront leur match de finale aujourd'hui contre Eleanor Dodge de Montréal et Ann Barclay de Toronto.

Mlle Dodge a décroché le championnat des matches de simples juniors pour demoiselles en éliminant Phyllis Saganski dans une des trois finales disputées hier. La jeune Montréalaise l'a emporté au compte de 6-3, 8-6.

Nouveaux champions

Des concurrents de Hamtramck ont remporté les deux autres championnats. Virginia Hess, une petite demoiselle de 13 ans, a conservé son championnat des matches de simples juvéniles pour fillettes en remportant une victoire de 6-1, 6-0 sur Julie Heldman, de Hamtramck. Mlle Heldman n'est âgée que de neuf ans.

Gérald Dubie, également de Hamtramck, a défait Ray Senkowski, du même endroit, 6-0, 6-2, pour s'emparer du championnat des matches de simples pour garçons.

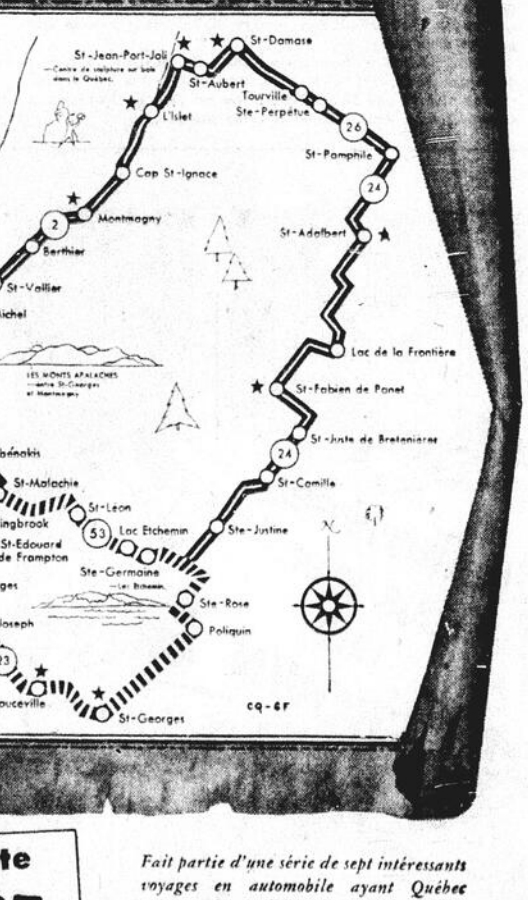
Dubie et Senkowski ont ensuite fait équipe pour passer en semi-finale des matches de doubles pour garçons avec une victoire facile de 6-0, 6-1 sur André Toupin et André Leblanc, tous deux de Montréal.

Joute régulière à St-Grégoire

Le Québec Motor Court visitera les Braves de Montmorency ce soir, à 6 h. 15, dans une partie régulière de la ligue Senior de baseball Québec-District. Les Braves ont encore la possibilité de terminer la saison en troisième place s'ils remportent la victoire dans les deux parties qu'ils ont encore à jouer contre le Québec Motor Court.

Bob Falardeau enverra Conrad Gagné au monticule tandis que Roland Beaupré fera lancer André Girard dans l'espoir de conserver la troisième place. Cette rencontre est l'avant - dernière avant les éliminatoires qui débuteront la semaine prochaine.

Le Lévis s'est assuré le championnat de la saison régulière ainsi que le trophée Laurentide Automobile en terminant la cédule une partie complète en avant du club St-Sauveur.



À LA DEMANDE POPULAIRE NOUS RÉPÉTONS ENCORE UNE FOIS
EXPLOREZ AVEC CHAMPLAIN
Faites ce "Voyage de la Semaine"

Offrez à votre Voiture cette
PUISSANCE UNIE
HUILE À MOTEUR 4 SAISONS + GAZOLINE 4X
Disponible à toute Enseigne Champlain.
Fait partie d'une série de sept intéressants voyages en automobile ayant Québec comme point de départ. Publié périodiquement dans ce journal au cours de l'été.
CHAMPLAIN
685-20F

Les Dodgers se réveillent pour gagner 8-5 à New-York

Victoire qui suit deux revers consécutifs au Polo-Grounds. — Don Bessent crédité de sa cinquième victoire consécutive. — Hoak, Campanella et Furillo en vedettes à l'offensive. — Jim Hearn chassé du monticule dès la première manche. — Dernière visite des Dodgers au Polo-Grounds.

New-York 19 (PA) Les Dodgers de Brooklyn, voguant allègrement vers le championnat de la ligue Nationale, sont sortis, hier après-midi, de leur léthargie pour frapper 13 coups sûrs aux dépens de six lanceurs adversaires et terminer leur dernier séjour de la saison au Polo Grounds de New-Pork avec une victoire de 8-5 sur les Giants.

Victimes de deux revers consécutifs — la veille et l'avant-veille — aux mains des Giants, les Dodgers n'ont pas tardé, hier après-midi, à chasser Jim Hearn du monticule. Avant de se voir retirés, à la première manche, les Bums avaient compté trois fois et avaient cogné cinq coups sûrs aux dépens du gros droitier new-yorkais.

Momentanément paralysés par Paul Giel, les Dodgers se sont repris de plus belle et ont compté deux autres points à la deuxième Ils ont complété leur pointage à la quatrième manche avec trois points aux dépens de Hoyt Wilhelm.

Karl Spooner, qui commença la partie au monticule des Dodgers, jouissait d'une avance de 8-2 lorsque les Giants comptèrent deux fois à la quatrième manche. Le gérant Walter Alston s'empressa de faire venir Don Bessent et ce dernier termina la joute en beauté. Il fut crédité de la victoire, sa cinquième en ligne depuis que les Dodgers l'ont rappelé de St-Paul, dans l'Association américaine. Il a accordé un coup de circuit à Sid Gordon, à la septième manche. Whitey Lockman en a également frappé un pour les Giants.

Don Hoak, Roy Campanella et Carl Furillo ont conduit l'attaque des Bums. Hoak et Furillo ont fait compter deux points chacun, Hoak avec un simple et un coup de circuit, Furillo avec trois simples. Campanella a cogné deux simples et compté deux fois.

BROOKLYN	AB	P	C	R	A
Hoak, 3b	5	3	2	1	3
Reese, s.c	5	0	0	4	1
Snider, c.c.	4	1	1	2	0
Campanella, rec	5	2	2	5	0
Hodges, 1b	4	1	2	6	1
Furillo, c.d.	5	0	*3	2	0
Gilliam, 2b	5	0	2	4	0
Amoros, c.g.	4	0	0	2	0
Spooner, Lanc	1	1	1	0	0
Bessent, Lanc	1	0	0	0	0
Totaux	39	8	13	27	7

NEW-YORK	AB	P	C	R	A
Gardner, s.c.	4	0	0	0	1
Lockman, c.g.	4	1	1	3	0
Mays, c.c	5	0	0	4	0
Gordon, 3b	4	2	1	1	2
Mueller, c.d.	4	1	2	5	0
Harris, 1b	4	0	0	8	0
Terwilliger, 2b	4	0	1	3	4
Katt, rec	2	0	1	5	0
Hearn, Lanc	0	0	0	0	0
Giel, Lanc	1	1	0	0	0
Wilhelm, Lanc	0	0	0	0	0
A—Rhodes	0	0	0	0	0
Grissom, Lanc	0	0	0	0	0
B—Thompson,	1	0	0	0	0
McCall, Lanc	0	0	0	0	1
C—Taylor	1	0	0	0	0
Liddle, Lanc	0	0	0	0	0
Totaux	34	5	6	27	8

A—but sur balles pour Wilhelm à la 4e
B—retiré sur un "foul" pour Grissom à la 6e
C—retiré sur un ballon pour McCall à la 6e

BROOKLYN	320	300	000	— 8
NEW-YORK	002	200	100	— 5

Erreurs: Mays, Hodges, Hoak. P.P.: Hodges, Furillo 2, Gilliam, Hoak 2, Snider Lockman 2, Terwilliger, Gardner, Gordon. 3b: Spooner. Ctr.: Hoak Lockman, Gordon. B.V.: Furillo, Snider, Sac.: Bessent. L.B.: Brooklyn 8, New-York 8. B.B.: Spooner 3, Bessent 3, Giel 1; Grissom 1. R.B.: Spooner 3; Bessent 1, Grissom 3, McCall 2, Liddle 1. C.S.C.: Spooner 2 en 3 1-3, Bessent 4 en 5 2-3, Hearn 5 en 2-3, Giel 4 en 3, Wilhelm 3 en 1-3, Grissom 0 en 2, McCall 1 en 2, Liddle 0 en 1. P. et P. M.: Spooner 4-2, Bessent 1-1, Hearn 3-3, Giel 4-4, Wilhelm 1-1, Grissom 0-0, McCall 0-0, Liddle 0-0. Frappé par Grissom (Hodges), B. Passée: Katt. G.: Bessent, (5-0). P.: Hearn (13-11). Arbitres: Conlelli, Conlan, Dixon, Gore. Durée: 2:47. Assistance: 12 007.

Importants matches à l'affiche du club de tennis Vitoria ce soir

La nouvelle championne juvénile du Canada, la jeune Louise Jobin, pourra être vue à l'action ce soir, au club de tennis Victoria, alors qu'elle jouera son match de première ronde contre Monique Massicotte, dans le tournoi "Blondeau", l'emblème du championnat en simple de la ville et du district.

L'on verra aussi à l'action les quatre joueuses semées dans ce tournoi, soit Gilberte Morin, Raymonde Warren, Nicole Boutet et Claire DuTremblay.

Chez les hommes, aucune surprise n'a encore été enregistrée et l'on parviendra en quart de finale ce soir, après avoir présenté plusieurs matches de toute première importance. Là aussi tous les joueurs semés seront à l'affiche et c'est dire que la cédule de ce soir offrira un magnifique spectacle aux fervents de la raquette.

Voici le résultat d'hier :

Reynald Létourneau défait Raymond Touchette 6-3, 6-1.
Yvan Casault défait Laurier St-Pierre 6-3, 6-1
Paul Pichette défait René Roy par défaut.
Yves Potvin défait Gaston Drouin, 6-2, 6-1.
Robert Langlois défait Jacques Boivin, 6-1, 6-4.
Jacques Tremblay défait Anatole Corriveau, 6-0, 8-6.
Henri Marois défait Robert Poirier, 6-4, 6-0.
René Lavoie défait J. Parkinson, 6-3, 6-4.
Claude Roy défait Michel Boudreau, 6-4, 6-3.
J.-Yves Laurin défait Jacques Paradis, 6-1, 6-3.
Marcel Côté défait Georges Dussault, 6-0 6-3.
Gaston Savard défait J.-E. Beaudin, 9-7, 6-4.
Jean Côté défait Rémi Roy, 8-6, 1-6, 10-8
Louisette Richard défait Eileen Côté, 6-1, 6-0.
Laurent Dutil défait Clément Paré 6-3, 6-4.
Guy Michaud défait Louis Tremblay, 6-4, 6-0.
Guy Demers défait Guy Massicotte, 8-4, 6-0.
Michèle Stanton défait Julye Canuel, 6-3, 5-7, 6-2.
Françoise Grenon défait Micheline Emond, 6-1 6-2.
Rolande Lagacé défait Louise Goulet, 6-1, 6-4.
Raymond Girard défait Adrien Drolet 6-4, 6-4.
Hélène Huot défait Louise Painchaud, 6-1, 6-1.
Hélène Fortin défait Michèle Emond, 6-1, 6-0.
Ghislaine Marois défait Liliane Barrette, 6-2 6-1.
Louise Morisset défait Evelyne Richard, 8-6, 6-0.
Jacques Giguère défait Jean Rossano par défaut
Pierre Lamoureux défait J.-Albert Paquet, 6-0 6-1.

Cédule pour ce soir

6 heures :
Court No 1 — René Lavoie vs Claude Bergeron.
No. 2 — Yvan Casault vs Reynald Létourneau
No. 3 — Paul Pichette vs Yves Potvin.
No. 4 — Jacques Tremblay vs Claude Roy.
No. 5 — Marc Blondeau vs Albéric Boissinot.
No. 6 — Robert Langlois vs Jean Côté.
No. 7 — J.-Yves Laurin vs Henri Marois.
No. 8 — Marcel Côté vs Gaston Savard.
No. 9 — Laurent Dutil vs Gagnant R. Girard et P. Blondeau.
7 heures :
Court No. 1 — J.-Guy Michaud vs Théo Paradis.
No. 2 — Louisette Richard vs Claire duTremblay.
No. 3 — Nicole Boutet vs Hélène Huot.
No. 5 — Hélène Fortin vs Gagnante Lise Garneau et J. Wathier.
No. 7 — Louise Jobin vs Monique Massicotte.
No. 8 — Gilberte Morin vs Michèle Stanton.
No. 9 — Raymonde Warren vs Gagnante P. Gagné et Y. Galibois.
8 heures :
Court No. 1 — Gagnant Gilles Côté et C. Lagueux vs Gagnant de Jacques Filion vs J.-Marc Chantal.
No. 7 — Gagnant Jean Marois vs C. Massicotte vs Gagnant J.-Albert Paquet vs Pierre Lamoureux.
No. 8 — Françoise Grenon vs Gagnante Charlotte Rochon vs Colette Plaisance.
No. 9 — Louise Morisset vs Rolande Lagacé.
9 heures :
Court No. 4 — Guy Demers vs Gagnant M. Blondeau vs A. Boissinot.
En cas de pluie la cédule reste la même pour lundi.

Suspension imposée à Luke Easter

Louisville, 19. (PA) — Luke Easter, le joueur de premier but du club de Charleston, dans l'Association américaine, est aujourd'hui dans de beaux draps . . . et par-dessus la tête.

L'ancien joueur des Indiens de Cleveland s'est mérité sa deuxième suspension en deux jours, cette fois pour quatre raisons différentes.

En annonçant que Easter est suspendu indéfiniment, Ed Doherty, le président de l'Association américaine, a donné les raisons suivantes :

1. Easter a lancé des balles aux enfants dans les estrades, lors d'une joute à St-Paul, jeudi soir dernier. Easter se trouvait alors dans l'enclos de pratique de Charleston.

2. Il a ouvert les portes du parc et a laissé entrer les enfants sur le terrain.

3. Il a eu des propos injurieux à l'endroit du chef des placiers de St-Paul.

4. Il a tenu des propos injurieux à l'endroit de Chick Wamsley, le gérant d'affaires de St-Paul.

Hier, Easter a été suspendu indéfiniment par Denny Menendez, le gérant général de Charleston, pour insubordination.

Ce soir, il y aura programme double en quart de finale. A 7.30 heures, le Sportman jouera contre l'Eastern Canada Steel et à 9 heures le Lac Beauport jouera contre les Pétroles. Les clubs Eastern Canada Steel et Lac Beauport détiennent une avance de 1-0 dans ces séries.

Vous allez à New-York ?
HOTEL ROBERT FULTON
228 ouest, 71e rue—près du Broadway
500 spacieuses chambres — avec bain
chambres simples $4. — doubles $7.
"KITCHENETTE"
Prix spéciaux pour groupes —
Demandez dépliant,
A 1 COIN DE RUE DE STATION METRO, 3 min. du Times SQ., des théâtres, magasins — approuvé AAA — facilités de garage.

Finale par équipes à Boischatel

La grande finale de 2 dans 3, une bataille d'équipes, couronnera fameusement bien le programme de lutte à l'affiche demain soir au Centre de Boischatel. En effet, un combat de championnat pour le trophée d'équipes chez les lutteurs mi-lourds mettra en lice les champions canadiens Pat Lawrence et Bob Morin contre le duo Fernand Gagnon et Jean Therrien. Comme les frères Gilles et Laurent Fortin figurent également dans les autres batailles, l'action ne fera pas défaut du commencement à la fin de ce spectacle d'envergure.

Rappelons que les Fortin sont sortis vainqueurs du combat royal samedi dernier et l'agencement des batailles donnera lieu à des vengeances de la part de leurs rivaux respectifs. Pour sa part, Gilles Fortin fera face à un nouveau venu en la Terreur Masquée, un rude lutteur qui profite qu'il est masqué pour frapper ses rivaux à coups de poings pour les assommer. Le Masqué et Fortin feront les frais de la semi-finale.

Le spécial ne promet pas moins de coups illégaux et des situations imprévues quand l'on apprendra que Laurent Fortin se mesurera à Paul Butch.

La préliminaire fournira aussi de l'action avec les expérimentés Johnny Michaud et Joe Paige qui pourraient livrer leur combat en finale. C'est dire que dès 8. h. 30 demain au Centre de lutte de Boischatel, sur le Boulevard Ste-Anne, à un mille des chutes, automobilistes et fervents de lutte ne manqueront pas ce spectacle des meilleurs lutteurs disponibles qui se disputeront les honneurs de fameuses batailles dans un décor frais et enchanteur, en plein air et à l'entour d'une arène flottante. (Ann.)

Ce soir à 7.30 heures dans la ligue Intermédiaire B de Sillery, le St-Pat's jouera contre le Legrade. Les chances sont égales 1-1 dans la série quart de finale 2 de 3. A 9 heures, le St-Joseph rencontrera le Notre-Dame du Chemin. Le N.D.C. a une avance de 1-0 dans cette série.

La photo d'un athlète utilisée dans le journal pour la publicité

Montréal, 19. (PC) — Une autre athlète canadienne a fait, hier, les manchettes des journaux en rapport avec une annonce publicitaire de liqueurs rafraichissantes.

Ella Lindell, de Montréal, une jolie blonde de 20 ans, qui détient une couple de championnats canadiens et internationaux de nage dans les rangs amateurs est la dernière de ces demoiselles er détresse.

Les autorités ont exprimé leur surprise de voir, dans les journaux de jeudi, une photo de la beauté montréalaise au beau milieu d'une annonce de bière.

Ironie du sort, la photo a paru au moment même où se disputent, à Montréal, les épreuves de championnats de nage et de plongeons du Canada. Mlle Lindell, une experte de la nage synchronisée, ne prend cependant pas part au tournoi actuellement en cours.

Affaire à l'étude

Le président Albert Ford, de la Canadian Amateur Swimming Association, a déclaré que "l'affaire sera vraisemblablement discutée lors de notre prochaine réunion. Il faudra absolument qu'on en discute tôt ou tard."

Jim Stewart, président de la section québécoise de la CASA, a déclaré : "Nous devons absolument connaître tous les détails au sujet de cette affaire."

Mlle Lindell et son entraineuse, Lillian Zigayer, du club de natation de la Légion canadienne, ont déclaré que la brasserie en question n'a versé aucun argent pour l'usage de la photo.

"Je n'ai pas obtenu assez de publicité dans les journaux après avoir remporté mes championnats canadiens et internationaux", a déclaré Ella. "C'est la raison pour laquelle j'ai consenti à ce qu'on se serve de ma photo pour fins publicitaires. Lorsqu'un de mes amis employé à la brasserie m'a demandé ma photo et une photo de mes trophées, je me suis rendue à sa demande. On voulait tout simplement me rendre un service à moi et au sport de la nage. Il ne fut nullement question de rémunération en argent."

Mlle Lindell a brillé d'un vif éclat aux Jeux pan-américains, à Mexico, en mars dernier. Elle est enregistrée comme amateur auprès de la Canadian Synchronized Association, qui tombe sous la juridiction de la CASA.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

New-York (PA) — Lanceurs probables aux joutes de baseball majeur de vendredi :

Ligue Américaine

Baltimore à New-York — Wilson 4-14 vs Ford 13-6.
Kansas City à Cleveland — Raschi 4-4 vs Garcia 8-11.
Détroit à Chicago — Gromek 11-7 vs Pierce 9-8.
Boston à Washington — Nixon 12-6 vs Porterfield 9-14.

Ligue Nationale

Brooklyn à Philadelphie — Newcombe 18-3 vs Roberts 19-9.
New-York à Pittsburgh — Antonelli 10-14 vs Lkaw 7-8.
Chicago à Milwaukee — Hacker 10-11 vs Burdette 8-6.
St-Louis à Cincinnati — Poholsky 7-6 vs Nuxhall 13-8.

NOTRE MAGASIN SERA OUVERT JUSQU'A 9.30 HEURES CE SOIR ET JUSQU'A 6 HEURES P.M. DEMAIN

GRATIS!
Une magnifique paire de
SOULIERS
D'AUTOMNE
VAL. $9.95
SERA DONNEE GRATUITEMENT AVEC CHAQUE ACHAT D'UN NOUVEAU...
Cuir de veau ordinaire ou combinaison de suède et cuir. Couleurs : brun ou noir.

Nouvelle marchandise d'automne 1955 !

Mozart
226-228 ST-JOSEPH

COMPLET A 2 PANTALONS

Messieurs, profitez de cette offre inégalable et procurez-vous un de ces chics complets d'automne
en "worsted-rayonne" de première qualité!

Modèle simple croisure, 2 boutons. Doublure pleine longueur. Les pantalons sont munis de fermeture-éclair et de plis sur les côtés. Economisez $10. et en plus obtenez une magnifique paire de souliers absolument gratis.

VALEUR REELLE $39.50
EN VENTE POUR SEULEMENT
$29.50



Nouvelles Teintes Automnales :
• GRIS, BLEU ET BRUN "CHARCOAL"
• GRIS, BLEU ET BRUN MOYENS
GRANDEURS: 35 à 44

COMMANDEZ PAR LA POSTE
Inclure taxe provinciale requise.
Livraison gratuite dans la province

AUCUN DEPOT
LIVRAISON IMMEDIATE
PAYEZ AUSSI PEU QUE $1. PAR SEMAINE



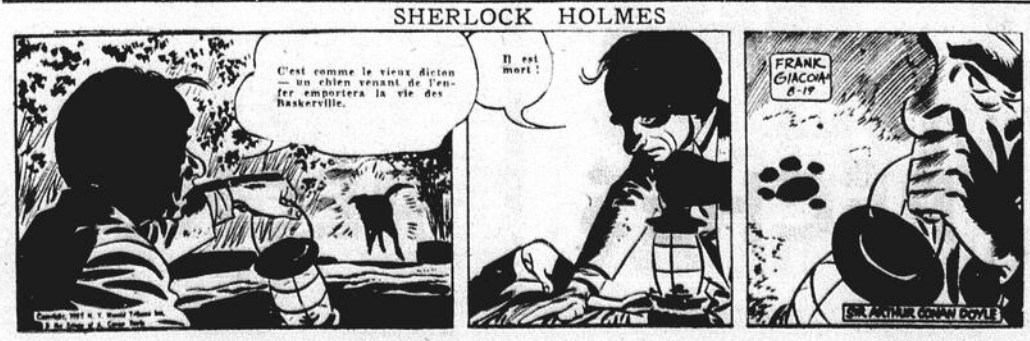
"Regardez autour de vous!"

"La prochaine fois que vous serez à l'hôtel, à la taverne, jetez un coup d'oeil autour de vous. Vous verrez de la Dow partout sur les tables. Dow a toujours été très populaire, mais récemment, son succès est vraiment extraordinaire! Aujourd'hui, peu importe où vous vous trouvez, tout le monde commande une Dow 'Climatisée'. Regardez autour de vous . . . vous le constaterez."

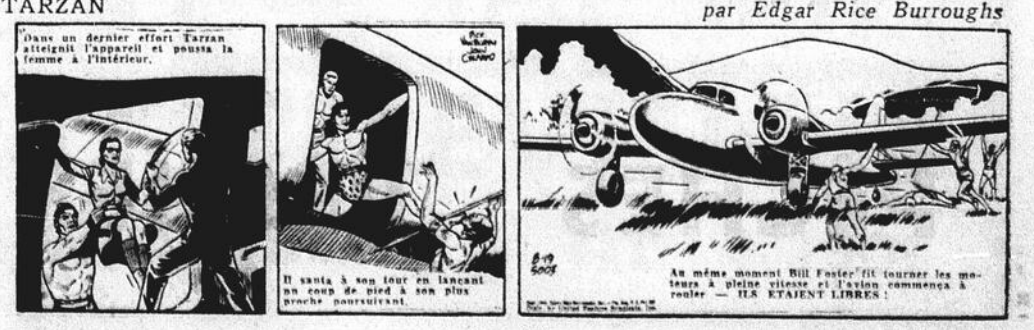
Dow Ale

MONTRÉAL • QUÉBEC • KITCHENER

SHERLOCK HOLMES



TARZAN par Edgar Rice Burroughs



L'affaire Sawchuk commentée par le président Clarence Campbell

Montréal, 19 (PC) La loi de la mobilisation militaire américaine fait un torride sujet de conversation, hier, chez ceux qui parlent du hockey à l'année longue.

Toutes ces discussions ont été amorcées par une nouvelle en provenance de Winnipeg à l'effet que Terry Sawchuk, un des plus brillants gardiens de buts de la ligue Nationale, pourrait bientôt être dans l'obligation de faire du service militaire dans un ou l'autre des corps armés des Etats-Unis.

Sawchuk, cinq fois choisi sur l'équipe d'étoiles de la ligue Nationale, a été avisé par le Commission de mobilisation américaine qu'il est sujet aux lois de mobilisation du pays, étant donné qu'il gagne sa vie aux Etats-Unis.

Clarence Campbell, le président de la ligue Nationale, a déclaré hier que très peu de joueurs de hockey canadiens vivent aux Etats-Unis toute l'année durant, même si toutes les équipes américaines du circuit sont surtout formées de joueurs canadiens. Ceci, en théorie, ne fait aucune différence, selon Campbell, un avocat.

Cette théorie

Le président a déclaré qu'en un sens les joueurs des Canadiens de Montréal et des Leafs de Toronto sont aussi sujets à la loi de la mobilisation américaine que le sont les joueurs de Boston, Chicago, Détroit et New-York. "Il suffit qu'une personne ait passé six mois aux Etats-Unis pour devenir sujet à la loi de mobilisation du pays", a ajouté Campbell.

"Les joueurs des villes canadiennes pourraient bien accumuler 6 mois de séjour aux Etats-Unis", a déclaré le président. Campbell a refusé d'estimer le nombre de joueurs de la ligue Nationale dont l'âge tomberait dans la catégorie de ceux qui sont sujets à faire du service militaire, soit entre 18 ans et demi et 26 ans. Sawchuk aura 26 ans en décembre prochain.

Les Red Wings ont 13 de leurs joueurs dont l'âge tombe dans cette catégorie; les Bruins de Boston en ont neuf, les Rangers de New-York 11 et les Black Hawks de Chicago sept.

Autre record mondial abaissé par un Russe

Londres, 19 (Reuters) Vassily Vlasenko, un athlète russe âgé de 25 ans, a abaissé le record mondial pour la course de 3,000 mètres à obstacles hier en courant la distance en huit minutes et 45.4 secondes. Cette nouvelle a été annoncée par Radio-Moscou.

Vlasenko a ainsi abaissé le record mondial reconnu de huit minutes et 49.6 secondes établi par Sandor Rosznyoi de Hongrie lors des Jeux Européens disputés à Berne l'an dernier. La marque de Vlasenko égalise celle établie par le Finlandais Pentti Karvonen le mois dernier à Oslo, mais qui n'a pas été reconnue officiellement.

Finale de badminton au National St-Roch

La mauvaise température semble vouloir s'acharner sur le club de badminton National St-Roch. Pour la troisième fois les finales cédulées pour hier soir ont été rapportées à ce soir à 8 h. 30.

Station Chamard vs Goodyear

La ligue Commerciale de balle-molle présentera une partie simple ce soir à 8 hres au Parc Iberville. Cette rencontre est rendue nécessaire par suite de la victoire du Swift Canadian sur le Quebec Upholstering au compte de 4-3.

La rencontre sera reprise après 2½ manches de jeu, le Station Chamard étant au bâton, 1 homme sur les buts, aucun de retiré, le pointage étant de 3-3.

Une victoire du Station Chamard enverrait le Goodyear sur un pied d'égalité avec le Swift Canadian en dernière position, et une partie "sudden-death" serait nécessaire entre ces deux clubs pour savoir lequel passerait en 4ème position, dernier club à participer au détail. D'un autre côté si le Goodyear l'emporte, il passera seul au 4ème rang éliminant automatiquement le Swift Canadian.

Limités à six coups sûrs, les Cubs ont perdu 2-1 contre les Redlegs

Cincinnati, 19 (PA) Art Fowler a tenu les Cubs de Chicago à six coups sûrs, hier après-midi, et sa performance a conduit les Redlegs à une victoire de 2-1 et à la reprise de la cinquième place dans le classement de la ligue Nationale.

Paul Minner a assez bien paralysé les frappeurs des Redlegs pendant cinq manches mais des simples consécutifs de Gus Bell, Chuck Harmon, Rocky Bridges et Roy McMillan ont produit les deux seuls points des vainqueurs. Deux frappeurs avaient déjà été retirés lorsque ces deux points ont été comptés.

Les Cubs ont effectué un ralliement à la huitième manche mais un rapide double-jeu les a empêchés de compter plus qu'un point.

La victoire de Fowler était sa neuvième contre sept défaites. Minner a maintenant un record de huit victoires contre sept défaites.

CHICAGO 1, CINCINNATI 2

CHICAGO	AB	P	C	R	A
Pondy, 1b	4	0	1	7	1
Baker, 2b	4	0	1	3	2
King, c.d.	4	0	0	3	0
Banks, s.c.	3	0	1	1	3
Jackson, 3b	4	0	1	0	2
Sauer, c.g.	4	0	0	2	0
Mikan, c.c.	4	1	1	2	0
Cooper, rec	2	0	1	4	0
A—Boiser	0	0	0	0	0
Chitl, rec	0	0	0	1	0
Minner, Lanc	2	0	0	0	0
B—Baumholtz,	1	0	0	0	0
Tremel, Lanc	0	0	0	0	0
Totaux	32	1	6	24	8

CINCINNATI	AB	P	C	R	A
Temple, 2b	4	0	1	3	1
Burgess, rec	4	0	0	6	0
Kluszewski, 1b	4	0	0	11	0
Post, c.d.	4	0	1	0	6
Bell, c.c.	4	1	2	2	0
Harmon, c.g.	3	1	1	2	0
Bridges, 3b	4	0	1	0	1
McMillan, s.c.	3	0	1	3	10
Fowler, Lanc	3	0	0	0	0
Totaux	33	2	9	27	12

A—court pour Cooper à la 8e.
B—frappé dans un double-jeu pour Minner à la 8e

CHICAGO	000	000	010	— 1
CINCINNATI	000	002	00x	— 2

Aucune erreur. P.P.: Bridges, McMillan, Pondy 2b; Bell, Baker, B.V.: Post, Harmon. D.-J.: Temple, McMillan et Kluszewski. L.B.: Chicago 8, Cincinnati 8. B.B.: Minner 1, Fowler 2. R.R.: Minner 4 Fowler 5. Tremel 1. C.S.C.: Minner 8 en 7. Tremel 1 en 1. P. et P.M.: Minner 2-2, Tremel 0-0, Fowler 1-1. G.: Fowler (9-7). P.: Minner (8-7). Arbitres: Gorman, Boggess, Engeln, Pinelli. Durée: 1:57. Assistance: 4,287.

LES WHITE SOX GOUTENT AU PREMIER RANG MAIS RETOMBENT VITE EN DEUXIEME PLACE

Ils triomphent des Athlétiqces de Kansas City par 6-2 avec l'aide de Virgil Trucks mais sont battus 5-3 par Portocarrero dans la deuxième. — Quatrième victoire consécutive de Trucks et sa douzième de la saison. — Portocarrero lance une partie de six coups sûrs.

Chicago 19 (PA) — Les White Sox de Chicago ont pris la première place de la ligue Américaine pour la perdre de nouveau peu de temps après, hier après-midi, alors qu'ils ont partagé les honneurs de leur programme double avec les Athlétiques de Kansas City. Les Sox ont gagné la première partie par 6-2 pour ensuite perdre la deuxième par 5-3.

Virgil Trucks a remporté sa quatrième victoire consécutive — sa 12e de la saison — dans la première joute, alors que les White Sox ont supplanté les Yankees de New-York en première place du circuit par une faible marge de .00022, soit .60526 à .60504.

Arnold Portocarrero les a cependant tenus à six coups sûrs pour les reléguer en deuxième place dans la deuxième joute, cinq points décimaux derrière les Yanks, dont la joute d'hier, contre les Red Sox de Boston, a été remise à cause de la pluie. Avant cette défaite, les White Sox avaient gagné trois fois de suite.

Première partie

KANSAS CITY	AB	P	C	R	A
Power, 1b	4	1	1	6	0
Slaughter, c.d.	5	1	1	2	0
Valo, c.g.	3	0	1	2	0
Cletus Boyer, 2b	1	0	1	2	0
Simpson, c.c.	4	0	1	2	0
Lopez, 3b	4	0	2	1	2
Finigan, 2b	2	0	0	2	1
A—Zernial, c.g.	2	0	0	0	0
Demaestri, s.c.	4	0	2	2	0
Astroth, rec	3	0	0	5	1
Herbert, Lanc	2	0	0	0	1
C—Renna	1	0	0	0	0
Cloyd Boyer, Lanc	0	0	0	0	0
D—Wilson	1	0	1	0	0
Totaux	36	2	10	24	8

CHICAGO	AB	P	C	R	A
Carrasquel, s.c.	4	2	2	0	1
Lopez, 2b	5	1	2	2	1
Minoso, c.g.	4	1	1	2	0
Dropo, 1b	4	0	2	9	0
Rivera, c.d.	3	1	1	3	0
Kennedy, 3b	2	0	0	1	3
Lollar, rec	4	1	1	8	1
Busby, c.c	4	0	1	3	0
Trucks, Lanc	2	0	0	0	1
B-Nieman,	1	0	0	0	0
Howell, Lanc	1	0	1	0	1
Totaux	34	6	11	27	6

A—retiré au bâton pour Finigan à la 6e
B—retiré sur un "foul" pour Trucks à la 6e
C—retiré sur un ballon pour Herbert à la 7e
D—frappe un simple pour Boyer à la 9e.

KANSAS CITY	000	002	000 — 2
CHICAGO	020	010	30x — 6

Erreurs: Lopez, P.P.: Busby, Carrasquel, Dropo, Lopez 2, Minoso 2, Rivera 2o. Minoso, Rivera. Sac.: Astroth. L.B.: Kansas City 9, Chicago 9. B.B.: Herbert 3, Boyer 2, Howell 1. R.B.: Herbert 1 Trucks 6, Howell 1. C.S.C.: Herbert 7 en 6. Trucks 6 en 6. Howell 4 en 3, Boyer 4 en 2. P. et P.M.: Herbert 3-3, Trucks 2-2, Boyer 3-2, Howell 0-0. G.: Trucks (12-6). P.: Herbert (1-7). Arbitres: McKinley, Flaherty, Chylak et Berry. Durée: 2:49.

Deuxième partie

KANSAS CITY	AB	P	C	R	A
Power, 1b	5	1	2	7	0
Lopez, 1b	4	0	1	2	0
Zernial, c.g.	4	0	1	2	0
A—Valo, c.g.	0	0	0	0	0
Simpson, c.c.	4	0	1	6	0
Renna, c.d.	4	1	1	1	0
Finigan, 2b	4	0	0	2	1
Demaestri, s.c.	4	1	1	1	1
W. Shantz, rec	4	1	2	3	1
Portocarrero, Lana	4	0	1	0	0
Totaux	37	5	9	27	3

CHICAGO	AB	P	C	R	A
Carrasquel, s.c.	4	1	2	2	1
Fox, 2b	4	0	0	2	3
Minoso, c.g.	4	0	2	4	0
Kell, 3b	3	0	0	0	1
Rivera, c.d	4	0	1	0	0
Dropo, 1b	4	0	0	10	1
Busby, c.c.	3	1	0	3	0
Martin, Lane	0	0	0	0	0
B—Coan	0	0	0	0	0
Lollar, rec	3	1	1	5	0
Byrd, Lanc	3	0	0	0	1
Harshman, Lanc	0	0	0	0	2
C—Kennedy	1	0	0	0	0
Moss, rec	0	0	0	0	1
Totaux	33	3	6	27	12

A—court pour Zernial à la 8e.
B—court pour Lollar à la 8e.
C—retiré sur un ballon pour Harshman à la 8e

KANSAS CITY	000	002	210 — 5
CHICAGO	110	001	000 — 3

Erreurs: Demaestri, W. Shantz, Fox, Lopez, Carrasquel. P.P.: Kell, Carrasquel, Power 2, Lollar, Demaestri, W. Shantz, Zernial, 3b; Renna, Minoso, 3b; Demaestri, Zernial. Circuits: Power, Lollar. Sac.: Fox. Bal.-Sac.: Kell, D.-J.: Fox, Dropo et Carrasquel; Lopez, Finigan et Power. L.B.: Kansas City 5, Chicago 10. B.B.: Portocarrero 4, R.B.: Portocarrero 2, Byrd 4, Martin 1. C.S.C.: Byrd 6 en 6 2-3, Harshman 2 en 1 1-3, Martin 1 en 1. P. et P.M.: Portocarrero 3-1, Byrd 4-4, Harshman 1-1, Martin 0-0. Frappé par Portocarrero (Lollard). G.: Portocarrero (4-6). P.: Byrd (6-7). Arbitres, Flaherty, Chylak, Berry et McKinley. Durée: 2:27. Assistance: 15,224.

Examens de natation à l'O. T. J. de Bienville

Les épreuves de natation pour l'obtention des boutons juvéniles juniors, intermédiaires et seniors de la Croix-Rouge canadienne auront lieu, le samedi 27 août prochain, à la piscine de l'O.T.J. de Bienville.

Tous ceux et celles qui ont pratiqué en vue de ces examens et qui n'ont pas obtenu leur questionnaire sur la sécurité aquatique, sont priés de se le procurer, le plus tôt possible, à la piscine de Bienville. Il ne reste plus qu'une semaine avant les épreuves, les nageurs et nageuses devront en profiter pour pratiquer sérieusement.

Ce qu'en dit...

(Suite de la page 10)

à vie au bâton de Lou était de .340 cependant et Klu, .301. La plus forte moyenne de Ted pour une saison fut .326 réussit la saison dernière.

Il n'y a rien de neuf pour un joueur qui devance l'allure de Ruth à la même date de la saison. Willie Mays était en avant de Ruth pendant une certaine période la saison dernière et les douzaines d'autres joueurs ont déjà été dans la même voie mais le record de 60 circuits de Babe Ruth demeure depuis 27 ans et a été presque atteint par Jimmy Fox et Hank Greenberg avec 58.

En 1927, le 41ième circuit de Ruth avait été frappé le 27 août dans la 124ième partie des Yankees. Kluszewski a obtenu son 41ième cette saison le 14 août dans la 118ième joute des Reds. La plupart des courses, cependant, sont gagnées dans la dernière étape. Dans les 27 dernières parties des Yankees en septembre, Babe avait frappé 17 circuits. C'est cette course finale qui les tue tous. Klu n'en a frappé que huit en septembre dernier après avoir établi un record pour Cincinnati avec 13 dans le mois d'août.

LE SENS DE LA MESURE

Il va sans dire que le record de Ruth ne peut durer éternellement. Les records sont faits pour être brisés. Si l'homme destiné à le briser joue présentement au baseball, il y a des chances que Klu soit le candidat désigné pour y parvenir. A peine âgé de 31 ans, il a le temps et les muscles nécessaires.

Il a également un gérant avec un sens de la mesure et dont les conseils peuvent aider un type jouant sous pression vers la fin de septembre. M. Tebbets connaît le sujet et peut lui rendre service.

"Ces gros joueurs qui n'ont qu'à endosser un uniforme attendent leur tour au bâton et automatiquement hissent leur moyenne à .325" dit-il "mais à la première occasion qu'ils éprouvent des troubles et voient leur moyenne glisser à un petit .300, ils veulent immédiatement se retirer parce qu'ils ne trouvent pas le baseball drôle du tout".

"Ils veulent se retirer parce qu'ils ne peuvent accepter ce que la plupart d'entre nous devons endurer pendant toute notre existence. Je veux dire ceux d'entre nous qui sommes venus dans le baseball sans rien de plus à offrir que notre effort et notre amour pour ce jeu et qui devons batailler contre des géants de cette trempe tous les jours de notre carrière. Laissons les grands joueurs à leur Temple de la Renommée de Cooperstown. Formons notre propre temple pour tous ceux d'entre nous qui éprouvons bien des difficultés à conserver notre emploi".

(Copyright, 1955, New-York Terald Tribune Inc.)

Meilleurs frappeurs dans les majeures

Ligue Nationale

	Ab	Cs	Pts	Moy.
Ashburn, Phila.	420	69	139	.331
Campanella, Bkln	345	63	112	.325
Kluszewski, Cinci.	474	93	153	.323
Snider, Brooklyn	414	101	129	.312

Points : Snider, 101.
Points produits : Snider, 110.
Coups sûrs : Kluszewski, 153.
Doubles : Logan, Milwaukee, 31.
Triples : Bruton, Milwaukee, et Long, Pittsburgh, 9.
Circuits : Kluszewski, 41.
Buts volés : Boyer, St-Louis, 18.
Lanceur basé sur 10 décisions : Newcombe, Brooklyn, 18-3—.857
Retraits au bâton : Jones, Chicago, 148.
Circuits de la ligue : 1.008; le record est de 1,197 en 1953.

Ligue Américaine

	Ab	Cs	Pts	Moy.
Kaline, Détroit	460	101	161	.350
Kuenn, Détroit	465	76	150	.323
Power, Kansas C.	458	70	145	.317
Mantle, N.-Y.	426	100	132	.310
Smith, Cleveland	474	92	145	.306

Points : Kaline, 101.
Points produits : Jensen, Boston, 94.
Coups sûrs : Kaline, 161.
Doubles : Kuenn, 32.
Triples : Mantle et Carey, New-York, 9.
Circuits : Mantle, 30.
Buts volés : Rivera, Chicago, 20.
Lanceur basé sur 10 décisions : Byrne, New-York, 11-3—.786
Retraits au bâton : Score, Cleveland, 179.
Circuits de la ligue : 780; le record est de 973 en 1950.

Pour ECONOMISER jusqu'à $300. PAR AN sur vos achats de nourriture, voyez comment en page 17



LES VINS JORDAN sont connus de tous les Canadiens

JORDAN Challenge SHERRY

Pour des breuvages au goût différent!

MORRIS SLOE GIN

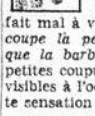
LE PLUS EN DEMANDE AU CANADA!





Pourquoi votre visage chauffe lors de chaque rasage ras!

— et que faire à ce sujet —



Des études scientifiques révèlent que chaque rasage ras fait mal à votre peau, *parce qu'il coupe la peau en même temps que la barbe!* Des douzaines de petites coupures — la plupart invisibles à l'oeil nu — causent cette sensation de brûlure.

Dites adieu aux brûlures de la peau — et obtenez le rasage le plus confortable de votre vie. Employez la crème 3-Way Shave sans blaireau, le fameux produit médicamenté de Noxzema.

Avantage du "3-Way"

"3-WAY SHAVE" SANS BLAIREAU vous donne ce que pas une autre crème à barbe peut vous donner . . .

1) Il lubrifie votre peau pour permettre un glissement facile du rasoir *causant moins de coupure de la peau!*

2) Il amollit la barbe,, même la plus raide.

3) La médication exclusive de Noxzema rafraichit, soulage et aide à cicatriser les coupures et les dommages causés par le rasoir.

Vous obtenez donc un rasage merveilleux—plus un vrai traitement extra pour la peau. Constatez-le par vous-même. Obtenez aujourd'hui même un pot ou un tube de la merveilleuse crème "3-WAY SHAVE." Vous en serez très content. Employez-la, soit sans blaireau, soit *avant* ou *après* votre rasage habituel. Pots à 69c et en tubes pratiques à 45c. Dans les pharmacies, magasins à chaine et grands magasins.

3-Way Shave

FABRIQUE PAR NOXZEMA

Merveilleux pour la barbe et pour la peau.

PÊCHES PÊCHES PÊCHES PÊCHES

N I A G A R A

Un message important pour la ménagère québécoise

MADAME,

Les meilleures variétés de **PECHES** canadiennes sont maintenant en vente chez tous les bons épiciers au plus bas prix de la saison.

N'oubliez pas que ce fruit délicat ajoute une saveur indescriptible à vos salades et votre famille appréciera davantage vos dons de cuisinière si vous leur servez des tartes et poudings aux **PECHES.**

C'est le temps ou jamais d'en mettre une quantité substantielle en conserve – soit comme confiture ou marinades et votre garde-manger serait incomplet sans une bonne réserve de ce fruit si succulent.

Profitez des aubaines de fin de semaine chez votre épicier tout en ayant soin d'acheter quelques paniers de bonnes **PECHES** canadiennes.

(Annonce rédigée par M. Achille Rheaume, sous l'autorité de l'Office des marchés des producteurs de pêches de l'Ontario)

N I A G A R A

PÊCHES PÊCHES PÊCHES PÊCHES

Faits et gestes

Geneva-Park, Ont. (PC) — Un professeur d'histoire du Canada dit que la Marine canadienne est plus royale que canadienne. Le professeur A. R. M. Lower a déclaré hier à la conférence de Couchiching: "Il n'existe pas de section de nos forces armées qui soient moins canadiennes que la Marine".

Keswick, N.-B. (PC) — Mlle Geneviève Currie, âgée de 26 ans, fille de l'hon. juge L. D. Currie, de la cour Suprême de Nouvelle-Ecosse, et un homme de Montréal ont été tués dans une collision entre un train et une automobile près de Keswick, mercredi soir. L'homme a été temporairement identifié comme étant M. Alison C. Simmons, natif du Nouveau-Brunswick. Le passage à niveau, de l'endroit où l'accident s'est produit, est indiqué par une enseigne des chemins de fer mais ne comporte ni lumières ni signal avertisseur.

Schefferville. (PC) —Le premier mariage, dans la plus récente ville du Québec, aura lieu la semaine prochaine alors que Mlle Hilda Louise Spring et M. G. Connolly uniront leurs destinées à Schefferville, située à quelque 650 milles au nord de Québec. Tous deux sont à l'emploi de la Iron Ore Company of Canada, à Sept-Iles.

Ottawa. (PC) — Des subsides fédéraux se chiffrant à $127,975 ont été approuvés par le ministère de la Santé pour la construction d'hôpitaux au Manitoba et en Saskatchewan et pour l'organisation de cours d'hygiène mentale en Colombie-Britannique.

Le ministère de la Santé a aussi annoncé hier que des bourses ont été accordées à neuf infirmières de l'Alberta pour des cours sur les soins médicaux et chirurgicaux et sur la santé publique.

Toronto. (PC) — Quatre directeurs du National Canadien ont commenté hier leur décision de recommander une hausse de salaire de $25,000 par année pour M. Donald Gordon, président des chemins de fer nationaux.

MM. J. A. Northey, de Toronto; Wilfred Gagnon, de Montréal; W. J. Parker, de Winnipeg et B. L. Daly, de Montréal, ont déclaré qu'ils considèrent que la hausse permettra à M. Gordon d'avoir un salaire "comparable à ceux que reçoivent des gens de l'industrie privée qui ont des responsabilités semblables".

New-York. (PC) — Six navires de guerre canadiens, accompagnés de deux sous-marins britanniques, sont entrés hier dans le port de New-York pour une visite non officielle de quatre jours. Le porte-avion canadien de 19,000 tonnes, le Magnificent, précédait l'escadre.

Toronto. (PC) — La fortune d'Emilie Dionne a été évaluée à $171,033. On a découvert la chose après que le père des quintuplées, M. Oliva Dionne, eut enregistré divers documents à ce sujet à la cour de district de la région de Nipissing.

Emilie est décédée à Ste-Agathe le 6 août 1954. Lorsque ses soeurs ont atteint l'âge de 21 ans, en mai dernier, elles se sont partagé une fortune évaluée à près d'un million, y compris la part d'Emilie.

London. (PC) — Un géologue de l'université Western Ontario, le professeur G. H. Reavely, a fait savoir qu'un examen préliminaire de plusieurs os gigantesques découverts au début de la semaine indique qu'ils constituent un fragment de squelette de mastodonte. Les ossements se trouvaient dans un lit de glaise recouvert de quatre pieds de tourbe, à proximité de Folden's Corner, 25 milles à l'est de London. La race des mastodontes, animaux à poils longs de stature identique à celle des éléphants, s'est éteinte il y a au moins 5,000 ans.

Un signe peut être une offense en temps d'élection

Montréal -(PC)- La défense et la Couronne ont argumenté mercredi, sur la légalité de l'accusation portée contre Jean Dufresne, en marge de l'élection provinciale complémentaire du 6 juillet.

Dufresne est l'une des trois personnes accusées en vertu de la loi électorale défendant à tout individu travaillant à une élection d'arborer une marque d'identification quelconque.

L'accusé était employé par le parti libéral au cours de l'élection dans le comté de Montréal-Laurier. Le siège a été remporté par un candidat de l'Union nationale.

Dufresne, Alphonse Barbeau et Mme Georgette Lavoie ont été arrêtés à la demande du directeur-adjoint de l'élection, M. Réal Morel. Les trois prévenus se seraient salués en levant la main droite. Ils avaient des cercles bleus inscrits sur la paume.

Le procureur de la défense, Me Jean Tellier, a affirmé que le jour de l'élection un mandat au nom de J. Lamontagne a été émis contre l'accusé. Une deuxième accusation a été portée contre lui pour la même offense deux jours plus tard.

Il est injuste que cet homme soit accusé deux fois de la même offense dit-il.

L'avocat de la Couronne, Me Jean-Paul Ste-Marie, a répliqué que le prévenu ne comparaissait en cour que sous une seule accusation.

Des Sarrois blessés dans les émeutes pro-allemandes

Sarrebruck (PA)- Neuf manifestants pro-allemands et sept policiers ont été blessés dans des combats de rues lorsque des milliers de personnes ont tenté de lancer des pierres contre une assemblée en faveur de "l'européanisation" tenu mercredi soir par le premier ministre Johannes Hoffman, a-t-on annoncé officiellement.

M. Hoffman, qui fait campagne en faveur du statut européen en prévision du plébiscite sur l'avenir de la Sarre, qui doit avoir lieu le 23 octobre prochain, a été assiégé dans la salle pendant une heure et 20 minutes après qu'il eut prononcé un discours devant 1,200 partisans.

Le statut de la Sarre, ébauché il y a 10 mois par la France et l'Allemagne occidentale placerait ce riche bassin minier de 960,000 habitants sous la tutelle d'une commission européenne et son union économique d'après-guerre avec la France se poursuivrait d'ici la signature d'un traité de paix avec l'Allemagne.
ayuedrscPe

M. Vincent Massey ouvrira le jamboree scout

Niagara-sur-le-lac -(PC)- Le huitième jamboree scout mondial débutera officiellement pour les scouts catholiques ce soir, a-t-il annoncé hier.

Le gouverneur général, M. Massey, ouvrira le jamboree pour tous les scouts à 2h. 30 demain après-midi, puis les scouts catholiques assisteront à une bénédiction que présidera S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec.

Mgr Roy lira aussi un message du pape Pie XII durant la cérémonie qui se déroulera à un autel en plein air, près de l'aréna du jamboree.

Le jamboree, groupant plus de 10,000 scouts de 57 pays, se terminera le 28 août.

Les pilules et potions radioactives bientôt en pharmacie ?

Genève (Reuter) - Un atomiste de la Commission d'énergie atomique des Etats-Unis, M. Willard F. Libby, a prédit hier à la conférence génevoise sur les usages pacifiques de l'atome, une ère où les pilules radioactives remplaceront les potions et médicaments que les médecins donnent à leurs malades.

Ces pilules permettront aux médecins de diagnostiquer avec beaucoup plus de précisions que présentement la cause exacte d'une douleur ou d'une maladie et de prescrire ensuite le traitement approprié.

C'est l'avis qu'a exprimé le savant américain dans le cadre d'une discussion des isotopes radioactifs soutirés des résidus de la fission nucléaire.

Le médecin de famille ne pourra cependant utiliser immédiatement ces pilules "détectrices", a fait remarquer M. Libby. D'autre savants et ingénieurs devront auparavant mettre au point des instruments de détection des radiations plus sensibles et moins dispendieux que ceux qui existent aujourd'hui.

Mais la réalisation de sa prédiction ne saurait tarder, selon lui, car "cette dernière question sera réglée d'ici peu".

Le "St-Laurent" ...

(Suite de la page 8)

nes, de la Canadian Vickers. Il est assez difficile de déterminer, si le reporter fut plus surpris par les événements que les officiels. En tous cas, cette visite fut la première effectuée par un journaliste depuis la naissance du navire. Le "St-Laurent", dont les essais se poursuivront encore quelque temps, a été conçu et construit entièrement au Canada. Ses couleurs emblématiques seront l'or et le bleu. Sa vitesse de pointe demeurera sans doute secret militaire, mais il n'est pas exagéré de croire qu'elle sera peut-être supérieure à celle du destroyer français, "Le Triomphant", qui détient, dans sa classe, le record de vitesse des flottes de guerre avec 42 noeuds.

Etant donné les circonstances assez particulières de notre visite à bord du "St-Laurent", qui est encore à l'heure actuelle propriété de la Canadian Vickers, nous ne sommes pas en mesure de fournir plus de détails sur ce bâtiment de guerre qui fera parler de lui avant longtemps.

L'accostage du navire au quai de la George-T. Davie, à Lauzon, s'est effectué selon les règles de l'art. Des équipes d'hommes attendaient le navire avec autant d'enthousiasme que s'il se fut agi d'une vedette de cinéma. C'est à la lueur des lampes de poche que l'on vérifiait l'exécution des manoeuvres d'accostage. Nous sommes prêts à parier que le "St-Laurent" n'a pas subi la moindre égratignure en dépit des difficultés causées par la marée. La première étape des essais venait de se terminer. Les installations du chantier George-T. Davie, bourdonnaient d'activité dans le bruit et la lumière des chalumeaux. Il était 2 h. du matin.

Pour ECONOMISER jusqu'à $300. PAR AN sur vos achats de nourriture, voyez comment en page 17

Coup de grâce!
dans les Prix chez ST-HUBERT TELEVISION



IL NE NOUS RESTE QUE 200 TV
Modèles 1955 à solder en dessous du prix du gros

Etant au courant des prix des modèles 1956, nous avons acheté 500 téléviseurs 1955 pour être détaillés à des prix plus bas que ceux du gros.

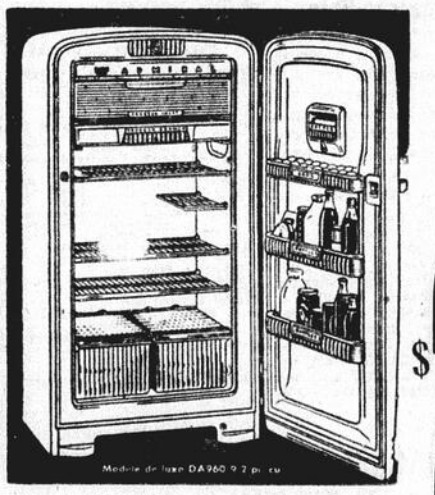


Modèle C2356 "Admiral"

Admiral
★ MOTOROLA
★ WESTINGHOUSE
★ OLYMPIC

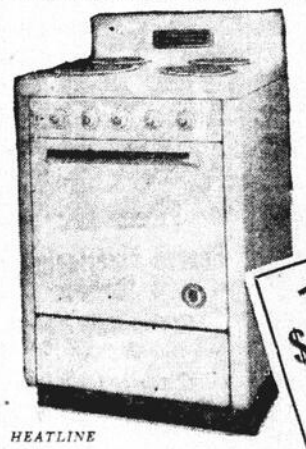
Prix à partir de
$129.95

VENDREDI SAMEDI
Seulement
GRATIS
Joli ensemble
3 BANCS DE T.V. AVEC L'ACHAT DE N'IMPORTE QUEL TÉLÉVISEUR



REFRIGERATEUR "1955" ADMIRAL
$229.95
Modèles à partir de

POELES
ELECTRIQUES — 220 V. — 4 RONDS



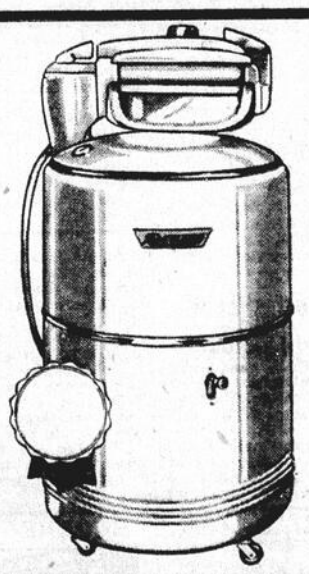
HEATLINE
$119.95

CAFETIERE
genre "silex" Une val. de $4.95



$1.99

LESSIVEUSE "COFFIELD"
AUTOMATIQUE AVEC POMPE ET CADRAN
$129.95



GRILLE-PAIN ELECTRIQUE $1.99
RASOIR ELECTRIQUE "SHICK" $16.99



CHAUDRON à friture
Spécial $12.95

MALAXEUR "G-E"
Spécial $16.95



LESSIVEUSE PORTATIVE
Neuve et électrique, très pratique d'une utilité de chaque jour. Ne prend que peu de place. Manipulation facile. $19.95

ST-HUBERT TELEVISION
PAUL LAPOINTE, PROP.
768 est ST-JOSEPH — QUEBEC — TEL.: 4-3501
Nous sommes ouvert vendredi jusqu'à 10 h. et le samedi jusqu'à 6 h.

Les sources d'énergie hydro-électrique ont favorisé l'essor industriel

Renseignements financiers

La Bourse de New-York a poursuivi hier sa tendance indécise sans susciter beaucoup d'intérêt. Les prix ont fluctué étroitement et irrégulièrement. Un mouvement de hausse esquissé au début s'est poursuivi jusque vers la fin de la journée, puis les ventes ont changé la liste en un mélange presque égal de gains et de pertes. La moyenne de la Presse Associée pour 60 titres a baissé de 01 cents à $1.70.90, mais il y avait plus de gains que de pertes dans la liste. Mercredi, la moyenne avait monté de 40 cents. On a enregistré 18 sommets et 14 bas pour l'année et le virement fut de 1.560,000 actions. A la Bourse Américaine, les prix étaient mixtes et le vifement fut de 510,000 actions. Les valeurs canadiennes étaient mixtes à Wall Street.

Montréal -(PC)- Le marché a fermé avec une tendance ferme, hier, après une séance modérément active. Les papeteries et les métaux non ferreux ont enregistré des gams fractionnaires; les aciéries, les services publics et les titres industriels divers étaient mixtes. Les banques, les principaux pétroles majeurs et les distilleries étaient généralement stationnaires Les titres miniers ont réalisé plusieurs bons gains. Des 252 émissions négociées, 68 ont monté, 83 ont baissé et 101 étaient stationnaires. On a enregistré 9 nouveaux sommets et 4 nouveaux bas pour l'année.

Toronto -(PC)- Les titres industriels ont continuée d'avancer hier à la Bourse de Toronto, tandis que le volume des échanges était le plus faible depuis près de trois mois. L'avance fut généralement fractionnaire, mais quelques titres ont réalisé de bons gains allant jusqu'à six points. Le virement fut de 4.771.000 actions, le plus bas depuis le 31 mai. Les valeurs d'uranium ont suivi le mouvement de hausse durant une partie de la journée, mais on perdu du terrain vers la fermeture. Les métaux non ferreux étaient irréguliers. Les mines d'or ont légèrement avancé et les pétroles de l'ouest ont fléchi. On a enregistré 12 sommets et autant de bas pour l'année.

Montréal -(PC)- Les cours étaient relativement inchangés au cours d'une séance calme hier sur le marché des obligations. Les émissions du gouvernement et des corporations n'offraient aucun changement significatif.

New-York. -(PA)- Un groupe d'obligations d'industries et de chemins de fer ont grimpé modérément sur un marché par ailleurs légèrement à la baisse hier. Les bons du trésor américain ont langui, subissant les pertes les plus lourdes depuis plus d'un mois. Peu d'activité sur la liste étrangère où l'irrégularité était la note dominante.

PROGRES INDUSTRIEL SANS PRECEDENT

Le Canada évolue si rapidement qu'il est plutôt difficile de tenir à jour les notions qu'on possède sur les divers aspects de sa situation, affirme la Banque Canadienne Nationale dans ses commentaires sur la revue "Canada 1955".

La rapide évolution de l'économie canadienne transforme de jour en jour, pour ainsi dire, la répartition de l'emploi. La statistique officielle estime à cinq millions et demi le nombre des travailleurs de toutes catégories. Le groupe le plus important est celui de l'industrie manufacturière, puis viennent les services, le commerce, l'agriculture, les transports et communications, l'industrie de la construction, la finance et les assurances, l'exploitation forestière, les mines, les services publics, la pêche et le piégeage.

Au début du XXème siècle, l'économie canadienne reposait sur l'agriculture et les industries extractives. Aujourd'hui, fait observer le bulletin de la Banque Canadienne Nationale, bien qu'il ait considérablement augmenté sa production de denrées agricoles et de matières première, le Canada est devenu un grand pays industriel.

L'agriculture tient toujours le premier rang parmi les industries de base. En 1953, le revenu des cultivateurs canadiens s'est chiffré par 2.741 millions de dollars. Malgré ses remarquables progrès du dernier demi-siècle, l'agriculture a dû céder la première place à l'industrie. Cette évolution tient à la surabondance des richesses naturelles du Canada, que l'esprit d'initiative des chefs d'entreprise et l'activité disciplinée de la classe ouvrière ont su mettre en valeur sur une si grande échelle qu'aucun autre pays n'a jamais connu un pareil essor.

Les sources d'énergie hydro-électrique ont été l'un des principaux facteurs de l'industrialisation du Canada. On estime à 17,200,000 h. p. la puissance des centrales électriques. On prévoit que les entreprises d'aménagement de forces hydrauliques à l'état de projet auront ajouté d'ici dix ans une dixaine de millions de h.p. à la capacité de production du pays.

La mise en valeur du sous-sol a pris, surtout depuis la seconde guerre mondiale, une extension considérable. La valeur de la production de l'industrie minière a atteint le milliard de dollars en 1950 et elle s'accroit d'année en année. Quant à la valeur de la production des industries forestières, elle était, en 1953, l'équivalent de 26 pour cent de celle de toutes les industries manufacturières du Canada.

Quelques chiffres suffisent, conclut le bulletin, pour faire ressortir le progrès industriel du Canada en ce dernier demi-siècle. Depuis 1900, le nombre des usines et fabriques est passé de 14.650 à 37,928; celui des ouvriers et employés, de 339,173 à 1,325,820; la somme des traitements et salaires, de 113 millions à 3.948 millions de dollars et la valeur nette de la production, de 214 millions à plus de huit milliards.

Ventes de gaz

Calgary (PC) La compagnie Trans-Canada Pipe Lines a signé un contrat par lequel elle s'engage à vendre chaque jour 200 millions de pieds cubes de gaz naturel à la compagnie Tennessee Gas Transmission, de Houston, Texas. Le point de transit sera la frontière internationale d'Emerson, au Manitoba.

Escompte augmenté du dollar américain

Montréal, (PC) — Le dollar américain a baissé de 1-16 de cent à un escompte de 1½ pour cent par rapport à la devise canadienne, hier. Il fallait donc 98½ cents en numéraire canadien pour acheter un dollar américain. La livre sterling a baissé de 3-16 de cent à $2.74 7-16.

x x x

New-York, (PC) — Le dollar canadien a monté de 1-16 de cent à une prime de 1 1-2 pour cent par rapport à la devise américaine, hier. La livre sterling a monté de 1-32 de cent à $2.78 11-16.

Rôle important de la publicité dans nos journaux

Montréal, (Spéciale) — Ce n'est que par l'annonce dans les journaux de langue française que les maisons d'affaires modernes peuvent obtenir la part du commerce canadien qui leur revient, a déclaré à ses directeurs, aujourd'hui, le président d'une des plus importantes agences de publicité au Canada.

Prenant la parole au cours de la 30e réunion semestrielle de la maison Harold F. Stanfield Ltd., le président, M. Harold F. Stanfield, signala que cette agence fait de plus en plus usage de publicité française en faveur de sa clientèle.

Il a condamné les simples traductions. "Parce que nous avons vraiment à coeur de bien servir notre clientèle, nous avons augmenté le nombre des Canadiens parlant le français parmi notre personnel. Au lieu de traduire, ils écrivent en français, ce qui donne plus de force aux messages des annonceurs", a dit M Stanfield.

Il a annoncé que le volume des annonces de la maison Harold F. Stanfield Ltd., pour les premiers six mois de l'année a augmenté de 18 p. 100 par rapport à la période correspondante de 1954. La compagnie se classe parmi les huit plus importantes des 91 agences de publicité au Canada.

Bourse de New-York

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec — 2-7006

Séance du 18 août 1955

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Allied Chemical	106¼	106¼	106¼
Amer. Tel. & T.	181⅜	181¼	181¼
Anaconda Copper	73⅞	73	73
Baltimore & Ohio	51⅞	51⅞	51⅞
Bethlehem Steel	144¾	144⅝	144¾
Boeing Aircraft	64½	63⅝	63⅝
Bucy-Erie	34⅝	34⅝	34⅝
Canadian Pacific	33¼	33¼	33¼
Chesapeake & Ohio	57⅞	57⅝	57⅝
Chrysler	84⅞	84¼	84⅛
Cities Service	53⅝	53⅛	53⅝
Curtis Wright	22⅜	22⅜	22⅜
Chance Vought	32½	32½	32½
Douglas Aircraft	70⅝	70	70
Du Pont de Nem.	219	218¾	218¾
General Electric	50¾	50¼	50½
General Foods	83¾	83¾	83¾
General Motors	126⅞	125¾	125¾
Glenn Martin	25¼	25¼	25¼
Illinois Central	60¾	60¼	60½
Inter. Harvester	38¾	38¾	38¾
Inter. Nickel	79⅞	79	79¾
Int. Paper	103⅛	103¼	103⅛
Int. Tel. & T.	28	28	28
Jones and Laughlin	43¾	43¾	43¾
Kennecott	127⅞	127⅝	127⅞
Lockheed	46	46	46
N. Central	45¾	44¾	44⅞
North. Pacific	73¼	73⅛	73¼
Penn. R.R.	28⅝	28⅝	28⅝
Radio Corp.	46⅞	46⅝	46⅞
South. Pacific	61⅛	61	61⅛
South. Railway	93¼	93⅛	93¼
Stand. Oil of N.J.	133¼	132¼	133¼
Shell Oil	61	61	61
Union Carbide	98	98	98
United Aircraft	76¼	76¼	76¼
U.S. Steel	52¼	52⅛	52⅛
West. Electric	63½	62¾	62¾

Volume des ventes: 1.560,000 actions.

Bourse Américaine

Cours fournis par A. M. Kidder & Co.

Séance du 18 août 1955

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Brazilian Traction	8	8	8
Brown Company	17¼	17	17
Canvan Oil	6½	6⅜	6½
Central Explorers	5⅝	5½	5⅝
Cons Smelters	36⅝	36½	36½
Dom Steel & Coal	19⅛	19	19
Elec Bond & Share	27⅞	27½	27⅝
Ford of Canada A	128	127⅛	127⅛
Humble Oil	99	99	99
Imperial Oil	39	38⅝	38⅝
Intern Pete	25¼	25¼	25⅜
Molybdenum	58	57½	57¾
National Pete	13¼	13¼	13¼
Pacific Pete	10⅞	10¾	10⅞
Preston East Dome	8	7⅞	7⅞
Sapphire Pete	3½	3¼	3½
St Lawrence Corp	73¼	69½	73
Tri Cont droits	11⅛	11	11
Webb & napp	2¼	2⅛	2⅛

Valeurs étrangères

A NEW-YORK

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec — 2-7006
Séance du 18 août 1955

Titres	Off.	Dem.
Australie 3½ pc 1966	98⅞	99¼
Bolivie 7 pc 1958	15½	15¾
Brésil 3¾ pc (séries 1 à 5)	83	
Brésil 3¾ pc (séries 11 à 30)	83	
Brésil 3⅜ pc anciennes 1979	65	
Brésil 3⅜ pc nouvelles 1979	65¼	
Brésil 3½ pc 1979 anciennes 7 pc	67	
Chili 2 et 3 pc 1993	44½	44¾
Colombie 3 pc 1970	65¼	65⅝
Cuné 4½ pc 1959	92	
Italie 1 à 3 pc 1977	64	64½
Medellin 3 pc 1978	57¼	57⅝
Milan 6½ pc 1952	115	
Norvège 4½ pc 1965	100	101
Pérou 4½ à 3½ pc 1997	56¼	56¾
Rome 6½ pc 1952	115	

BOURSE DE MONTRÉAL

Cours fournis par
L.-G. Beaubien et Cie Limitée
70 rue St-Pierre Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. BEAUBIEN & Cie
Membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 18 août 1955

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
1075	Abitibi	38¼	36	36
100	Abitibi, pr.	26½	26½	26½
210	Algoma Steel	72¼	72	72¼
172	Aluminium Ltd	100½	100½	100½
125	Alcan 4% 1 pr.	27	27	27
25	Anglo-Can. P. pr	54½	54½	54½
150	Asbestos	41⅞	41⅝	41⅞
100	Atlas Steels	18¾	18¾	18¾
155	Bk. of Mtl.	49¼	49	49
125	Banque C. Nle	40⅜	40½	40½
60	Bathurst 'A'	61¼	61	61
1019	Bell	50	49⅞	49⅞
1306	Brazilian	8	7¾	7¾
3255	B. A. Oil	30	30	30
350	B.C. El. 4¼% pr.	50½	50	50½
630	B.C. Forest	13⅝	13⅜	13⅜
485	B.C Power	33¾	33⅜	33⅜
80	Building Prod.	46	46	45
100	Bulolo	5.35	5.35	5.35
225	Can. Cement	37¾	37½	37¾
25	Can. Cement. pr.	31½	31½	31½
135	Can. Steamship	33½	33	33½
85	Can. B. of Com.	46½	46½	46½
3376	Cdn. Breweries	30¼	29⅝	30½
25	Cdn. Car	29	29	29
100	Cdn. Brew. pr.	32½	32⅜	32½
500	Cdn. Celanese	21	21	21
1075	Cdn. Cheminal	12	12	12
70	C.I.L. 5¼	25	25	25
375	Cdn. Oil	23½	23½	23½
320	C.P.R.	32⅞	32⅝	32⅝
482	C. Petrofina, pr.	26	25⅝	25⅝
225	Cdn. Vickers	33½	33½	33½
1015	Cons. Smelters	36¾	36	36¼
250	Corby 'A'	17½	17½	17½
105	Comb. Enter.	9	9	9
510	Dist.-Seagrams	39¼	39	39¼
5790	Dom. Bridge	24¼	23	24¼
75	Dom. Glass	36⅞	36⅞	36⅞
1900	Dom. Steel	19	18¾	19
480	Dom. Stores	42½	41½	42½
290	Dom. Tar	12⅞	12¼	12¼
805	Dom. Textile	8	7⅞	7⅞
100	Dow Brew.	30	30	30
290	Du Pont Sec.	28	27¼	27¼
52	Du Pont Sec. pr.	97	97	97
100	Enamel	7	7	7
260	Foundation	24¾	24¾	24¾
640	Fraser	33¼	32¾	33¼
200	Gatineau	33	33	33
100	Gen. Bakeries	8¾	8¾	8¾
150	Gen. Dynamics	56½	55¾	56½
125	Gen. Steel	10¾	10⅝	10¾
530	Great Lakes	43¼	42	43
25	Howard Smith	42	42	42
490	Hudson Bay	68¼	68¼	68¼
325	Imp. Bank	51	51	51
765	Imp. Oil	38½	38¼	38⅜
590	Imp. Tobacco	12¼	12	12
275	Ind. Acc.	56	56	56
25	Ind. Acc. 4.50 pr.	105¾	105¾	105¾
3620	Int. Nickel	79¼	78½	79¼
40	I. Nickel, pr. 100	135	135	135
25	Int. Paper	102	102	102
176	Int. Pete	24⅞	24⅞	24⅞
60	Int. Power	185	181	185
175	Int. Utilities	39¾	39½	39½
100	Interprov. Pipe	27⅞	27¾	27¾
775	Inld. Cem. pr.	14	14	14
525	Labatt	23	23	23
690	Macmillan 'B'	42	41¾	42
1135	Massey-Harris	10⅝	10½	10⅝
150	McColl Front.	43¾	43¾	43¾
365	Molson 'A'	26¼	26¼	26¼
85	Molson 'B'	26	26	26
410	Mtl. Loco	17½	17½	17½
865	Nat. Steel	33¼	33	33
235	Noranda	58½	58½	58½
200	Page-Hersey	69¼	69¼	69¼
25	Placer	32	32	32
120	Powell River	56	56	56
150	Power Corp.	66⅞	66⅞	66⅞
145	Price Bros.	57½	57¼	57½
400	Prov. Transport	13¼	13½	13½
100	Royalite	13¾	13¾	13¾
215	St. Law. Corp	71½	68½	71½
630	Shawinigan	68⅜	68	68
25	Shawnig 4% pr.	52	52	52
125	Sherwin-Wil.	49	49	49
6605	Simpsons	18	18	18
175	Steel Co.	51¾	51½	51½
2600	Triad Oil	6.65	6.45	6.45
100	United Steel	16¾	16⅜	16⅜
335	Wabasso	18	18	18
165	Wal.-Gooderh	74½	74½	74½
700	West. Lease.	7.65	7.60	7.65
35	Weston	107	107	107
25	Zeller's	26	26	26

BOURSE CANADIENNE

Séance du 18 août 1955

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
85	Anglo-Cdn. Pulp	46	46	46
1400	Anglo-Nfld. Dev.	12⅜	12¼	12¼
1175	Brown,	17	16¾	16¾
300	Burns 'A'	11½	11½	11½
100	C. & D. Sugar	22½	22½	22½
575	Cdn. Dredge	25¼	25	25
1350	Cdn. Marconi	6½	6⅜	6⅜
100	Cdn. Silk 'A'	5	5	5
816	Cons. Paper	38¾	37⅞	38
15	Crown Zeller.	52⅜	52⅛	52⅛
1000	Fleet Mfg	1.90	1.90	1.90
95	Ford Motor 'A'	126	126	126
50	Invest. Fdn	40	40	40
200	Mexican L. & P.	17⅜	17⅜	17⅜
395	Minn. & Ont.	64½	64½	64½
50	Moore	39¼	39¼	39¼
100	Mt. Royal Rice	11	11	11
100	Orange Crush	400	400	400
15	Suez Canal, J.	290	290	290
225	Tra. Fin. 'A'	45¾	45¾	45¾
50	Union Gas	49	49	49
1285	Water. Pen	16¼	15¾	16¼
200	Westeel Prod.	22½	22½	22½

Mines (en cents)

100	Aconic	950	950	950
4100	Amerantum	19½	19	19
1000	Anacon	350	345	345
5000	Arno	4⅞	4⅞	4⅞
1500	Arnora	9½	9	9½
1000	Arcol	55	55	55
1000	Beatrice R. L.	10½	10½	10½
7500	Belle-Chiboug.	21	20	20
300	Boreal	250	250	250
1600	Bouscadillac	38	37	37
4000	Bouzan	35	33	33
4835	Burnt Hill	430	400	430
2100	Calumet	28	25½	28
1300	Camp. Chib.	$12⅜	12½	12⅜
5000	Carnegie	27¼	25½	27
400	Cassiar	950	950	950
1000	Celva Devel	4	4	4
4600	Cdn. Lithium	130	125	125
100	Can. Mol.	280	275	275
11100	Chib. Expl.	122	120	120
3000	Coin Lake	13	13	13
2000	Cons. Cent. Cad.	$12⅜	12½	12⅜
7200	Cons. Denison	$12	10¾	11
15000	Cortez Expl.	4½	4¼	4½
2500	Cournor	26	25	25
39850	Duvan	73	69	72
100	East Sullivan	690	690	690
500	Eastern Metals	118	118	118
300	East. Smelting	505	505	505
1500	Farwest	45	45	45
2000	Fab	40	40	40
300	Frobisher	470	470	470
200	Hollin. Cons.	$23	23	23
1500	Huds.-Rand	11½	11	11½
1700	Inspiration	180	146	156
5800	Iso	38	36	36
3060	Jack Lake	6	6	6
4900	Jaculet	52	51	52
3600	Jardun	25	25	25
1500	Joliet-Quebec	82	81	81
2100	Kenmayo	8	7½	7½
100	Kerr-Addison	$17	17	17
24000	Kontiki	39	36	37
3500	Lavalle	9	8	9
34200	Lingside	20	19	19
2000	Lorado	180	180	180
5500	Louvicourt	34	32	32
2500	Mackeno	62	60	62
11300	Merrill Island	194	180	180
3500	Meta	60	60	60
1000	Mogador	85	80	80
500	Molybdenite	156	156	156
2000	Monpas	7½	7	7½
500	New Calumet	103	103	103
3000	New Formaque	8	7¼	7¼
36500	New Highridge	71	64	67
600	Nama	195	185	185
7100	New Pacific	205	189	205
3500	New Santiago	10¾	10	10
15500	New Thurbois	43½	43½	43½
3000	New Vinray	18¼	18	18
3000	Nocana	13	12	12
800	Normetal	730	700	700
5600	Obalski (1945)	38	36	38
500	Orchan	17	17	17
4400	Pater	220	205	220
14900	Panel	50	43	43
500	Palo Cons.	616	616	616
10000	Pitt	14	13¾	10
1000	Porcupi. Prime	7	7	7
9500	Que. Chiboug.	67½	66	67
3800	Que. Copper	415	400	400
500	Que. Labrador	10	10	10
200	Que. Lith.	$14¼	14¼	14¼
53000	Que. Smelting	35	36	36
7500	Que. Yellowknife	9½	9½	9½
4200	Radiore	215	182	215
1200	Rayrock	225	215	215
10000	Red Crest	22	20	22
205000	Reyran	109	97	105
1400	Sher-Gordon	940	935	935
4000	Soma-Duver.	11	10	10
7200	Standard	49	45	45
400	Steep Rock	$13⅞	13¾	13⅞
200	Sullivan Cons.	680	680	680
11600	Taché Lake	19	18	19
1000	Tazin	9¼	9¼	9¼
62400	Trebor	23	17½	18
1500	Uddlen	21	20	21
6700	Valor	65	61	65
2900	Virginia	198	195	197
22100	Weedon	43	38	38
16000	Wendell	9½	9	9
1500	Westville	16	16	16
1000	Wilt.-Coghlan	12½	12½	12½

Huiles

3233	Bonnyville	149	141	149
200	Calg. & Edm.	$16¼	16¼	16¼
1600	Empire OOil	37	35	37
500	Gaspé	24	24	24
2100	Jasper	160	155	155
1000	Quebec Oil	11	11	11

Volume: 904,300 actions, comprenant 61,900 actions industrielles et 842,400 actions minières.

Revue du marché du bétail à Montréal

Montréal, (PC) Les veaux, les agneaux et les moutons ont monté de $1 cependant que les porcs ont été stables ou en hausse de 50 cents, cette semaine, sur les marchés aux bestiaux de Montréal. Les prix des bovins ont été stables ou en déclin de 50 cents.

Arrivages : 778 agneaux et moutons, 2.395 bovins, 2,490 veaux et 1,750 porcs.

Un lot mixte de bouvillons de choix et de bonne qualité a rapporté $20.50-21, les meilleurs $21.-50, les bons $20-20.50, les moyens $16-19.50, les communs $12-15.50, quelques sujets légers, aussi peu que $9; les génisses moyennes $13-15.50, quelques-unes $16.50, les communs $8-12.50; les bonnes vaches de boucherie $13-13.50, quelques sujets de meilleure qualité $14, les bonnes vaches laitières $12-13, les moyennes $11-12, les communes $9-10.50, les très communes $6-9; les bons taureaux $12.50-13, les meilleurs $14, les communs et les moyens $9-12, les très communs $8.

Les veaux de choix et de bonne qualité ont obtenu $20-21, quelques-uns $22, les moyens $17-19.-50, les communs $14-16, les veaux abreuvés à la chaudière et les veaux d'herbe $9-12.50 quelques-uns $13.

Sur le marché de l'ouest, les porcs de la catégorie "A" se sont vendus $29-29.50, les truies $17.50. Sur le marché de l'est, les porcs de la catégorie 'A" ont obtenu $29, les truies $17.50.

Les agneaux de bonne qualité ont trouvé preneur à $21, les lots mixtes $20-20.50, les communs $15 et plus; les moutons $4-9.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal (PC) — Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 livres, F.O.B. Montréal.

Lots formant une tonne:— Etain $100.00; plomb, $15.70; zinc prime western $14.00; zinc de haute qualité, $15.25; zinc de qualité spéciale, $15.50; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $25.50; antimoine standard 99 pour cent, $24.50; cuivre, $41.48, (prix nominal).

Lots formant cinq tonnes: — Etain, $97.00; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $24.75; antimoine standard 99 pour cent $23.75.

Lots en charges de wagons: — Plomb, $14.25; zinc prime western, $12.50; zinc de haute qualité, $13.85; zinc de qualité spéciale, $14.00; cuivre, $39.48 (prix nominal).

Le prix de l'or au marché libre

Paris (PC) - Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, était évalué à 2,510 francs, hier, sur le marché libre de l'or français. C'est une hausse de 10 francs depuis mercredi. L'aigle, piece d'or américaine de dix dollars, se cotait à 6,420 francs, soit un gain de 60 francs.

x x x

Londres (PC) - L'once d'or fin était évaluée en argent américain, hier, sur le marché de l'or européen à $35.03 à l'achat et à $35.04 à la vente. Le prix de l'once de Troyes de l'or à la Bourse londonienne des lingots était de $35.20 (251 shillings, 5½ pence) comparativement à $35.19 1-6 mercredi.

Taux du change

Montréal — (PC) Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-après représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché:

Etats-Unis (dollar)	$0.98 9/16
Royaume-Uni (sterling)	2.74 11/16
Belgique (franc)	0.0197
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1380
Danemark (couronne)	0.1436
France (franc)	0.0028⅜
Hollande (florin)	0.2597
Norvège (couronne)	0.1389
Suède (couronne)	0.1917
Suisse (franc)	0.2313

La valeur de nos pêcheries a baissé

Selon le rapport mensuel des pêcheries maritimes publié par le Bureau provincial des statistiques, on a débarqué, en juin 14,-696,700 lbs. de poisson et crustacés rapportant au pêcheur un revenu brut de $737,100.00. Comparé au même mois l'an dernier, c'est une augmentation des prises de 0.8 p. 100, mais une diminution de la valeur de 16.1 p. 100. La hausse notable des prises de hareng et surtout de la plie contrebalance la diminution des autres espèces.

On a pris 6,957,200 lbs de morue d'une valeur de $151,797.00; ce qui est inférieur de 21.7 p. 100 et 18.5 p. 100 aux chiffres de juin 1954. Les prises de hareng sont plus que le double de celles de juin l'an dernier, mais la valeur diminue un peu; et les prises de plie sont multipliées par dix.

Un marché gris de l'acier aux E.-U.

New-York, (PA) — Les approvisionnements d'acier sont si peu abondants en certaines parties des Etats-Unis que les clients retirent le métal des wagons ou des camions et le dirigent immédiatement vers les machines de transformation. "Iron Age", en rapportant ce fait, ajoute que certains clients ont des stocks pour moins de cinq jours.

Les difficultés de production ont fait perdre à l'industrie sidérurgique jusqu'à 10 ou 12 pour cent de lingots d'acier depuis quelques semaines, à une époque où les commandes représentent de 110 à 125 pour cent de la capacité.

La grande demande qui existe présentement et le fait que beaucoup de manufacturiers d'acier sont incapables de suivre leur programme de production ne sont qu'un exemple de ce que sera la situation après la fête du Travail. Le programme des laminoirs pour le quatrième trimestre est à peu près rempli et il est certain qu'un marché gris de l'acier se produira si les conditions ne changent pas.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-après un tableau des prix du beurre des oeufs des volailles et des pommes de terre sur le marché local:

PRIX DU BEURRE

Québec 92 points (en solide)	$0.58
No 1, pain d'une livre	0.60

PRIX DES OEUFS

Catégorie	A	B	C	D	E
grosseur					
A-extra-gros	67	62	58-59	75	65½
A-gros	66-67	60-62	69	74-75	65
A-moyens	62-63	57-58	66-67	70-72	62
A-petits	44-45	39-40	48-49	53-57	41
B	40-41	35-36	43-44	48-50	36
C	27-28	22-23	32-33	37-39	27

A—Prix aux postes enregistrés à la caisse
B—Prix aux producteurs
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées à Montréal.

TABLEAU DES VOLAILLES

POULETS

Prix aux producteurs (Poids vivants)

Espèces	Poids	Prix
De gril (3 lbs)		23-28
A rôtir (3 à 4 lbs)		23-26
A rôtir (4 à 5 lbs)		29-30
A rôtir (5 à 6 lbs)		33-35
A rôtir (6 à 7 lbs)		35-37
A rôtir (7 lbs et plus)		39-40

PRIX AUX PRODUCTEURS (Poids abattus)

Espèces	Poids	Catégorie A	Catégorie B
De gril (3 lbs)		29-31	25-27
A rôtir (3 à 4 lbs)		29-31	25-26
A rôtir (4 à 5 lbs)		33-35	28-29
A rôtir (5 à 6 lbs)		47-49	38-40
A rôtir (6 lbs et plus)		49-53	42-45

PRIX DE GROS (Sujets abattus)

Espèces	Poids	catégorie A	catégorie B
De gril (2 lbs)		33-38	28-33
A rôtir (3 à 4 lbs)		35-39	30-34
A rôtir (4 à 5 lbs		45-49	41-46
(5 à 6 lbs)		55-56	51-54
(6 lbs et plus)		59-62	54-58

POULES

Prix aux producteurs (Poids vivants)

Espèces	Poids	Prix
Poules (4 à 5 lbs)		17-19
Poules (5 à 6 lbs)		22-25
Poules (6 lbs et plus)		26-28

PRIX AUX PRODUCTEURS (Poids abattus)

Espèces	Poids	catégorie A	catégorie B
Poules (5 lbs et plus)		26-30	26-29

Prix de gros (Sujets abattus)

Espèces	Poids	catégorie A	catégorie B
Poules (3 à 4 lbs)		26-30	22-25
Poules (4 à 5 lbs)		33-35	27-30
Poules (5 lbs et plus)		34-38	31-33

POMMES DE TERRE

Locales, nouv. No 1, 75 lbs $1.50-1.55
N.-Bruns. nouv. No 1, 75 lbs $1.60-1.65
Remarque : Dans les deux cas il s'agit de patates livrées en sacs neufs et cousus.
N.B. Les prix sont ceux des grossistes aux détaillants.

MARCH

BOURSE DE TORONTO

Par la Presse Canadienne
Séance du 18 août 1955

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm
1341	Abit	38½	36	36½
185	Do P	26½	26½	26½
160	Acad At	13	12½	12½
75	Do A	24½	24½	24½
1525	Acad Ur	.12	.12	.12
1000	Akaite	.57	.57	.57
1300	Alberm	.90	.90	.90
4600	Do Wt	.24	.23½	.23½
4300	Alta Dis	2.35	2.20	2.35
500	Do Vt	1.90	1.90	1.90
1500	A P Con	.30	.30	.30
1330	Algom	.18	17½	18
70	Do Deb	100¾	100¼	100¼
220	Do Wt	9¼	9¼	9¼
180	Algoma	.72	.72	.72
1000	Alba Ex	.29	.29	.29
563	Alumin	100¼	99¼	99¾
10600	Am Led	1.00	.92	1.00
9520	Am Neph	1.35	1.32	1.34
2315	Anacon	3.45	3.35	3.35
500	Anchor	.08¾	.08¾	.08½
1600	Ang Am	13¼	13	13
4187	Anglo C	5.90	5.80	5.85
1940	Amanda	.38½	.38½	.38½
100	Ang C Pulp P	54	54	54
4500	Ang Rou	1.70	1.68	1.70
7000	Apex	.08½	.08½	.08½
4000	Area	.61	.57	.58
180	Argus	23¾	23¾	23¾
50	Do 2e P	.60	.60	.60
8500	Arjon	.12	.12	.12
2100	Ascot	.56	.55	.55
75	Ashdown B	.15	.15	.15
350	Atlas Sil	18¾	18¼	18¼
8500	Atlin	.21½	.20	.20
6500	Aubel	.09	.09	.09
3500	Aumach	.29	.28	.29
4200	Aumaq	.13½	.12	.12
1000	Aunor	2.25	2.21	2.22
125	Auto El	.10	.10	.10
5000	Avilla	.10	.10	.10
2000	Bagam	.13	.12¾	.13
200	Banff	1.80	1.80	1.80
53	Bk Mtl	.50	.50	.50
10	Bk Ns	.61	.61	.61
1200	Banken	31½	.30½	.31½
13868	Barnat	1.07	1.05	1.05
2100	Barvu	1.75	1.60	1.70
1000	Barym	2.60	2.60	2.60
4700	Base Met	.65	.62	.65
59150	Bask	.42	.32	.39
2100	Bata	.15	.15	.15
14700	Bath M	2.35	2.25	2.35
1700	Do A Wt	.48	.45	.48
2100	Do B Wt	.85	.85	.85
25	Bath Pow A	.61	.61	.61
14540	B Duq	1.15	1.10	1.14
2100	Beauna	2.80	2.75	2.76
10900	Bea Lod	.64	.59	.60
25	Bea Lum	.24	.24	.24
3680	Bevcon	.68	.64	.68
2500	Belcher	.53	.50	.50
1174	Bell	50	49¾	49¾
700	Bellet	2.25	2.25	2.25
4200	Ben	.14	.13	.13¼
3000	Bibis	.11	.11	.11
8810	Bicroft	3.40	3.20	3.25
9900	Bi Bay	1.60	1.51	1.55
1000	Bouscad	.35	.35	.35
9900	Bi Rock	2.35	2.03	2.35
14900	Bobjo	.58	.55	.56
3700	Bonvil	.15	.13	.15
4000	Bordul	.15	.14½	.15
6000	Boymar	.09	.08¾	.09
1200	Bralor	2.95	2.90	2.95
3033	Braz	7¾	7¾	7¾
3700	Brilund	1.92	1.85	1.89
8325	Britait	2.95	2.80	2.90
1176	BA Oil	30¼	30	30
35	BC Elec 4 P	96½	96½	96½
10	Do 4½ P	52	52	52
40	Do 4¾ P	106	106	106
25	Do 5 P	53½	53½	53½
235	Do 4¼ P	50¼	50	50¼
980	BC For	13¾	13¾	13½
375	BC Pac A	18½	18	18
50	BC Pac B	15¼	15¼	15¼
600	BC Pow	33¾	33¾	33¾
215	BC Phon	47½	47¼	47½
5200	Broul	1.50	1.48	1.48
40	Bruck A	11½	11½	11½
60	Do B	4.50	4.50	4.50
1500	Brunhur	.08½	.08½	.08½
3500	Brunem	11½	11	11½
14500	Brunst	.28	.27	.28
6900	Buckle	.62	.56	.60
2500	Buffad	.09	.09	.09
2000	Buff C	.17	.16¼	.16½
9000	Buff Rl	.10½	.10	.10
1500	Bulldog	.13	.12½	.12¼
6900	Bunk Hl	.16	.14	.14
1360	Burns	11¾	11½	11¾
9685	Do Rt	.50	.45	.45
150	Burrard A	9¼	9¼	9¼
500	Cal Ed	16½	16	16½
40400	Callin	.35	.32	.35
1302	Calvan	6.45	6.40	6.40
4710	Can Met	2.84	2.60	2.70
150	C Bread	4.25	4.25	4.25
245	C Cem	37¼	37½	37¾
555	C I Pdry	29¾	29¾	29¾
10	C Life	193	193	193
300	C Mach	10	10	10
100	C N Pow	13	13	13
700	C Oil Lnfd	2.62	2.60	2.60
25	C Pac B	36½	36½	36½
25	Can SS	34	34	34
2489	C Ast	.46	.40	.40
250	C Wire B	75	75	75
400	C Atl Oil	6.00	5.90	5.90
185	C Bk Com	47	46¾	46¾
5530	C Brew	30¾	29¾	30¾
302	C Brew P	22½	22¼	22½
1800	C Bril Em	.70	.70	.70
290	C Can	36	35½	36
1055	C Celan	20¼	20¼	20¼
300	C Chem C	12	11¾	12
800	C Coll	10½	10¾	10¾
600	C Decalt	.70	.70	.70
500	Do Wt	.23	.23	.23
5500	C Dev Pet	1.98	1.91	1.91
425	C Dred	.25	24¾	.25
178	C Home	2.10	1.98	1.98
50	C Loc	26½	26½	26½
4800	C Mal	.56	.50	.53
235	C Oil	23¼	23¼	23¼
68750	C O & G Re	.90	.87	.90
1458	CPR	33	32¾	33
1231	C Petro P	26¼	25¾	26
21600	C Pl Pet	2.95	2.80	2.90
25	C Tire	97	97	97
50	C Util P	105¼	105¼	105¼
10	C Vick	33¼	33¼	33¼
300	C Will	3.15	3.15	3.15
100	Canso Pete	2.00	2.00	2.00
294	Canso Nat G	1.31	1.31	1.31
600	Cariboo	.84	.84	.84
700	Casslar	9.75	9.50	9.75
700	Cen Ex	5.65	5.60	5.65
200	Cen Led	1.90	1.85	1.90
1200	Cen Per	.16¼	.16	.16
2000	Chamber	.37	.37	.37
150	Chart Oil	1.87	1.87	1.87
100	Chatco	5¾	5¾	5¾
5685	Chem Re	4.75	4.65	4.70
3000	Cheskir	.08¾	.08¼	.08¼
2200	Chester	.43	.43	.43
4060	Chi Kay	.60	.59	.59
12300	Chi Ex	1.22	1.16	1.20
7950	Chimo	1.45	1.39	1.43
1530	Chrom	3.40	2.99	3.25
4500	Cit Lar	.09½	.08¾	.08¾
4321	Cobalt	1.10	1.00	1.08
1200	Co Will	.82	.80	.82
200	Cockshut	8¼	8¼	8¼
800	Cody Re	1.08	1.05	1.05
173400	Coldstr	.80	.73	.75
5000	Colom	.09½	.08½	.09½
700	C Pete	5.00	5.00	5.00
400	Conduit	10½	10½	10½
4185	Coniag	6.00	5.90	6.00
7000	Conro	.42	.39	.42
2500	C Allen	.15	.15	.15
7900	C Bellek	.30	.28	.28
2000	C C Cad	13¾	13¾	13¾
86306	C Denis	.12	10¾	.11
2130	C Disc	3.00	3.00	3.00
8500	C Drag	.42	.40	.40
520	C Feni	1.63	1.55	1.61
2500	C Gill	.16	.15	.15
2500	C Guay	.34	.31	.31
20200	C Mall	.38	.34	.35
1800	C Howey	4.80	4.75	4.75
1300	C Mic M	2.90	2.85	2.85
2600	C Morris	.28	.28	.28
14380	C Mosh	1.00	.90	.98
1835	C Smelt	38½	36	36¼
1600	C Negus	.46	.40	.40
8100	C Nich	.44	.40	.43
18600	C North	.75	.65	.70
97000	C Oriac	.16	.15	.15
2500	C Peak	.13	.12	.13
275	C Press A	2.50	2.50	2.50
500	C Que	.90	.90	.90
2400	C Marb	.72	.70	.72
9195	C Red Pop	.79	.75	.75
3000	C Sannor	18½	.18	.18
4565	C Bud	5.10	4.90	5.05
6250	C Tung	.63	.58	.58
1100	C W Pete	6.50	6.30	6.30
710	C Gas	22½	22½	22½
6900	Cop Corp	1.96	1.70	1.73
1500	Cordasco	6.50	6.50	6.50
10150	Cop Clif	3.00	2.95	2.99
3000	Cop Man	.19	.18½	.19
85	Corby Vt	17¾	17½	17¾
50	De B	16½	16½	16½
250	Cosmos	12¾	12¼	12¼
13100	Coule	1.30	1.12	1.22
4000	Courner	.26½	.25	.25
1000	Croinor	.25	.25	.25
5	Cr Trust	24½	24½	24½
365	Cr sell	82	81½	81½
1375	Crowpat	.35	.35	.35
145	Crows N	135	131	135
1309	Cusco	.24	.22	.22
19000	D'Arag	.35	.32	.35
50	D Leath A	9	9	9
7400	Decours	.90	.88	.89
200	Do Wt	.34	.34	.34
100	D Horn	1.05	1.05	1.05
6500	D'Eldon	.18½	.17½	.18
1700	Delnite	.84	.83	.83
21000	Del Rio	1.50	1.43	1.43
19000	Detta	.24	.21	.22½
9200	Dev Led	1.86	1.76	1.80
2605	Dis Sea	39¾	38½	39¼
600	Dome	15¾	13¾	14¾
113	D Fdry	28¾	27½	28¾
25	Do P	104	104	104
755	D Magne	27½	27	27
120	D Scot	31½	31½	31½
325	D Sid Or	18¾	18¾	18¾
1300	D Stor	43	41½	42½
190	D Tar	12	12	12
10	Do P	24	24	24
125	D Text	8	8	8
10000	Donalda	.45	.43	.43
50600	Duvan	.74	.69	.73
33850	Duvex	.25	.23	.25
7500	Dyno	1.07	1.01	1.05
30150	Ea Mal	2.60	2.45	2.51
3800	Ea Sulp	6.95	6.85	6.95
76100	Ea Met	1.18	1.15	1.15
6200	Ea Smelt	5.15	5.05	5.15
375	Eddy	69	68	69
1150	Elder	.59	.59	.59
9000	Em Glac	.40	.37	.38¾
20	Equ Life	60	60	60
22000	Eurek	1.83	1.74	1.74
500	Do Wt	.70	.70	.70
640	Falcon	28½	28	28½
265	F Play	23½	23½	23½
35	Fanny F	26¾	26¾	26¾
25300	Far Ur	2.19	1.91	2.09
200	Fargo	2.52	2.52	2.52
4900	Far Tung	.46	.45	.45
25	F Oil P	30	30	30
2900	F Kirk	.23	.22	.22
600	F Pete	5.15	5.10	5.10
600	Fleet	2.00	1.85	1.90
160	Ford A	126½	126½	126½
125	Fraser	23	22¾	23
2390	Frobish	4.70	4.65	4.65
2900	Galtw	.45	.45	.45
1450	Geco	18½	18	18
50	G Bake	9	9	9
103	G Pete	5.75	5.75	5.75
300	Do A	5.50	5.50	5.50
12000	Genev	.12¼	.12	.12
1060	Giant	6.55	6.50	6.50
1000	Glenn	.87	.86	.86
12600	Gods L	.71	.71	.71
4000	Goldal	.45	.43	.44
11000	Goldor	.22	.20	.21
2400	G F Ur	.60	.55	.60
1500	Go Man	3.70	3.70	3.70
9100	Goldha	.27	.24½	.24½
14300	Goldor	12¼	.11	.11
25	Goodyr	150	150	150
100	Grafton A	16	16	16
1800	Gra Bous	.35	.32	.32
10300	Grandin	18½	17	17½
8100	Grandue	8.40	8.20	8.10
213	G F Pap	43¼	43	43
105	G N Gas Wt	3.25	3.25	3.25
16990	Gr Sw Gr	3.40	3.30	3.40
25	Gr West	20	20	20
200	Grening	4.65	4.65	4.65
200	Gridoil	8.55	8.55	8.55
28700	Gulch	1.28	1.20	1.23
1500	Gulf L	.18	.17	.17
9020	Gunnar	14¼	14	14
6370	Do Wt	7.15	6.85	7.05
23500	Gwil	.22	.20	.20½
20	Gypsum	60	60	60
5	H Cott	12	12	12
935	Hard Car	8¾	8½	8¾
3200	Hard Re	.14	.13	.14
26850	Har Min	83	75	83
2000	Hasag	.25	.25	.25
500	H Lake	.18	.18	.18
31150	Headwa	1.18	1.01	1.05
180	Hees G H	4.50	4.50	4.50
2000	Hers A	66½	65½	66½
2000	High Cr	17½	17½	17½
3000	Hi Bell	.80	.67	.75
1145	Holling	23¾	23	23¾
50	Home	10¼	10¼	10¼
19000	Hom Yk	16¾	16¾	16¾
20	Hr Smith	41	41	41
1800	Hoyle	8.00	7.90	7.95
255	Hud Bay	68¼	68	68¼
15700	Hu Pam	.24	.23	.28
25	Hur Er	42	42	42
3000	Hy Char	.08½	.08	.08
210	Imp Bk	51	51	51
100	Imp Life	100	100	100
820	Imp Oil	38½	38¼	38¼
745	Imp Tob	12¾	12¼	12¼
525	Do P	7½	7½	7½
10300	Ind L	.08	.07½	.08
450	Ind Acc	56¼	56	56
90	Do 4.50 P	105	105	105
100	Inger A	9¾	9¾	9¾
100	Inglis	12	12	12
170	Int Cem P	113¾	113¾	113¾
5000	Inspira	1.51	1.45	1.51
40	I Met A	37	37	37
1100	Iron Bay	2.10	2.00	2.05
5062	Int Nick	79¾	78½	79¾
3400	Int Ran	1.65	1.50	1.60
1400	Int Pete	24½	24½	24½
150	Int Bldg	16	16	16
945	Int Pl	27¾	27¾	27¾
34500	Jacknl	.13¾	.12	.13
1556	Jeanet	.46½	.45	.45
14330	Jaculet	.51	.51	.51
500	Jasper	1.60	1.60	1.60
1581	Jaye	.42	.41	.42
6500	Jellic	.09	.08½	.09
67500	Joburk	.24	.18	.20½
22375	Joliet	.84	.80¼	.80¼
11100	Jonsmith	.55	.51	.51
1800	Jupit	2.30	2.15	2.30
1000	Kenvil	.10	.10	.10
310	Kerr Ad	17½	17¼	17¼
13500	Keyboy	.17	.15	.15
900	Keymet	.69	.69	.69
4600	Kirk L	.37½	.36	.37½
12500	Kristin	20½	.20	20½
1000	Kroy	1.27	1.25	1.26
15	Labatt	22¾	22¾	22¾
100	Labrad	.17	.17	.17
1700	L Cinch	2.10	1.95	2.10
1500	L Dufaul	2.20	2.05	2.20
4000	L Ling	.15	.14½	.14½
2500	L Osu	.31	.28	.28
216	L Shore	5.60	5.55	5.60
820	La Luz	2.75	2.70	2.70
125	Lamaq	3.40	3.40	3.40
6000	Leitch	.81	.81	.81
4500	Lencrt	.14	.14	.14
12300	Lexind	.13	.13	.13
3000	Lib Pet	2.90	2.85	2.90
2950	LL Lac	1.60	1.55	1.55
70	Lob A	45	44	45

ÉCONOMIE!

VOYAGEZ PAR AUTOBUS

Tout compte fait, c'est moins cher!

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL

GARE CENTRALE D'AUTOBUS

225 Est Boul. Charest - Tél.: 4-4692

Pauvre Oncle Onésiphore



Il est né 60 ans trop tôt!

Il n'a jamais eu la chance de déguster la nouvelle bière Brading, *brassée au ralenti*

Mais **VOUS** pouvez

voir *LE COLLET PLUS RICHE*

sentir *L'ARÔME SUPÉRIEUR*

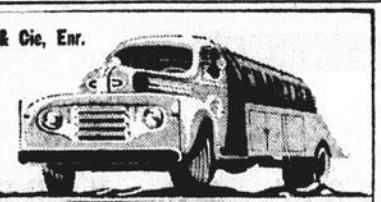
goûter *LA SAVEUR PLUS VELOUTÉE*

Ces qualités supérieures sont le résultat du brassage au ralenti. Le secret du brassage au ralenti est dans la bouilloire, et seul Brading le possède. Demandez Brading, la seule bière *brassée au ralenti*, à votre garçon de table ou à votre épicier licencié. N'attendez pas une journée de plus.

P.S. Si vous êtes amateur de bière de riz, nous vous invitons à essayer la nouvelle Cincinnati Cream de Brading. Vous y découvrirez les mêmes qualités supérieures que dans la Brading, car "Cinci" est également *brassée au ralenti*.

E.-J. CHARTIER & Cie, Enr.

HUILE à BRULEUR



TÉL.: 2-6895

22, RUE ST-ROCH, QUÉBEC

NOMINATION DE
M. J. PAGE - R. WADSWORTH



A LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE

M. J. Page R. Wadsworth, assistant gérant général, assumera la charge de la Banque Canadienne de Commerce pour la région de Québec, dont le bureau-chef se trouve à Montréal. M. Wadsworth a travaillé à la Banque Canadienne de Commerce depuis 1928, pour plusieurs succursales en Ontario et au bureau-chef. Après une période de 5 ans comme assistant gérant du bureau principal de Toronto, il a été nommé en 1950, au poste de surintendant des succursales de la banque dont le bureau-chef est à Calgary, en Alberta. Depuis 1953, M. Wadsworth a été assistant gérant général de la Banque au bureau-chef à Toronto.

320	Do B	95	91	95
8193	Lomeg	.07½	.07	.07
74900	Londo	1.89	1.70	1.72
13000	Louviet	.34	.30¼	.32
31600	Lyndhur	2.55	2.35	2.40
4500	Lynx	.09	.09	.09
6700	Macdon	1.08	1.03	1.03
583000	Mackeno	.62	.59	.62
500	Macleod	1.55	1.35	1.55
345	Macmill B	42	41¾	42
8150	Madsen	2.50	2.35	2.35
41000	Magnet	15½	12¾	14½
500	Malari	1.90	1.60	1.90
9060	Man Ea	.38	.34	.34½
130	Mi Mig	10½	10½	10½
12000	Marcus	.12½	.12	.12½
5600	Marigo	.35	.30	.31
15850	Maritim	2.35	2.25	2.34
18600	C North	.75	.65	.70
97000	C Oriac	.16	.15	.15
2500	C Peak	.13	.12	.13
275	C Press A	2.50	2.50	2.50
500	C Que	.90	.90	.90
2400	C Marb	.72	.70	.72
9195	C Red Pop	.79	.75	.75
3000	C Sannor	18½	.18	.18
4565	C Bud	5.10	4.90	5.05
6250	C Tung	.63	.58	.58
1100	C W Pete	6.50	6.30	6.30
710	C Gas	22½	22½	22½
6900	Cop Corp	1.96	1.70	1.73
1500	Cordasco	6.50	6.50	6.50
10150	Cop Clif	3.00	2.95	2.99
3000	Cop Man	.19	.18½	.19
85	Corby Vt	17¾	17½	17¾
50	De B	16½	16½	16½
250	Cosmos	12¾	12¼	12¼
13100	Coule	1.30	1.12	1.22
4000	Courner	.26½	.25	.25
1000	Croinor	.25	.25	.25
5	Cr Trust	24½	24½	24½
365	Cr sell	82	81½	81½
1375	Crowpat	.35	.35	.35
145	Crows N	135	131	135
1309	Cusco	.24	.22	.22
19000	D'Arag	.35	.32	.35
50	D Leath A	9	9	9
7400	Decours	.90	.88	.89
200	Do Wt	.34	.34	.34
100	D Horn	1.05	1.05	1.05
6500	D'Eldon	.18½	.17½	.18
1700	Delnite	.84	.83	.83
21000	Del Rio	1.50	1.43	1.43
19000	Detta	.24	.21	.22½
9200	Dev Led	1.86	1.76	1.80
2605	Dis Sea	39¾	38½	39¼
600	Dome	15¾	13¾	14¾
113	D Fdry	28¾	27½	28¾
25	Do P	104	104	104
755	D Magne	27½	27	27
120	D Scot	31½	31½	31½
325	D Sid Or	18¾	18¾	18¾
1300	D Stor	43	41½	42½
190	D Tar	12	12	12
10	Do P	24	24	24
125	D Text	8	8	8
10000	Donalda	.45	.43	.43
50600	Duvan	.74	.69	.73
33850	Duvex	.25	.23	.25
7500	Dyno	1.07	1.01	1.05
30150	Ea Mal	2.60	2.45	2.51
3800	Ea Sulp	6.95	6.85	6.95
76100	Ea Met	1.18	1.15	1.15
6200	Ea Smelt	5.15	5.05	5.15
375	Eddy	69	68	69
1150	Elder	.59	.59	.59
9000	Em Glac	.40	.37	.38¾
20	Equ Life	60	60	60
22000	Eurek	1.83	1.74	1.74
500	Do Wt	.70	.70	.70
640	Falcon	28½	28	28½
265	F Play	23½	23½	23½
35	Fanny F	26¾	26¾	26¾
25300	Far Ur	2.19	1.91	2.09
200	Fargo	2.52	2.52	2.52
4900	Far Tung	.46	.45	.45
25	F Oil P	30	30	30
2900	F Kirk	.23	.22	.22
600	F Pete	5.15	5.10	5.10
600	Fleet	2.00	1.85	1.90
160	Ford A	126½	126½	126½
125	Fraser	23	22¾	23
2390	Frobish	4.70	4.65	4.65
2900	Galtw	.45	.45	.45
1450	Geco	18½	18	18
50	G Bake	9	9	9
103	G Pete	5.75	5.75	5.75
300	Do A	5.50	5.50	5.50
12000	Genev	.12¼	.12	.12
1060	Giant	6.55	6.50	6.50
1000	Glenn	.87	.86	.86
12600	Gods L	.71	.71	.71
4000	Goldal	.45	.43	.44
11000	Goldor	.22	.20	.21
2400	G F Ur	.60	.55	.60
1500	Go Man	3.70	3.70	3.70
9100	Goldha	.27	.24½	.24½
14300	Goldor	12¼	.11	.11
25	Goodyr	150	150	150
100	Grafton A	16	16	16
1800	Gra Bous	.35	.32	.32
10300	Grandin	18½	17	17½
8100	Grandue	8.40	8.20	8.10
213	G F Pap	43¼	43	43
105	G N Gas Wt	3.25	3.25	3.25
16990	Gr Sw Gr	3.40	3.30	3.40
25	Gr West	20	20	20
200	Grening	4.65	4.65	4.65
200	Gridoil	8.55	8.55	8.55
28700	Gulch	1.28	1.20	1.23
1500	Gulf L	.18	.17	.17
9020	Gunnar	14¼	14	14
6370	Do Wt	7.15	6.85	7.05
23500	Gwil	.22	.20	.20½
20	Gypsum	60	60	60
5	H Cott	12	12	12
935	Hard Car	8¾	8½	8¾
3200	Hard Re	.14	.13	.14
26850	Har Min	83	75	83
2000	Hasag	.25	.25	.25
500	H Lake	.18	.18	.18
31150	Headwa	1.18	1.01	1.05
180	Hees G H	4.50	4.50	4.50
2000	Hers A	66½	65½	66½
2000	High Cr	17½	17½	17½
3000	Hi Bell	.80	.67	.75
1145	Holling	23¾	23	23¾
50	Home	10¼	10¼	10¼
19000	Hom Yk	16¾	16¾	16¾
20	Hr Smith	41	41	41
1800	Hoyle	8.00	7.90	7.95
255	Hud Bay	68¼	68	68¼
15700	Hu Pam	.24	.23	.28
25	Hur Er	42	42	42
3000	Hy Char	.08½	.08	.08
210	Imp Bk	51	51	51
100	Imp Life	100	100	100
820	Imp Oil	38½	38¼	38¼
745	Imp Tob	12¾	12¼	12¼
525	Do P	7½	7½	7½
10300	Ind L	.08	.07½	.08
450	Ind Acc	56¼	56	56
90	Do 4.50 P	105	105	105
100	Inger A	9¾	9¾	9¾
100	Inglis	12	12	12
170	Int Cem P	113¾	113¾	113¾
5000	Inspira	1.51	1.45	1.51
40	I Met A	37	37	37
1100	Iron Bay	2.10	2.00	2.05
5062	Int Nick	79¾	78½	79¾
3400	Int Ran	1.65	1.50	1.60
1400	Int Pete	24½	24½	24½
150	Int Bldg	16	16	16
945	Int Pl	27¾	27¾	27¾
34500	Jacknl	.13¾	.12	.13
1556	Jeanet	.46½	.45	.45
14330	Jaculet	.51	.51	.51
500	Jasper	1.60	1.60	1.60
1581	Jaye	.42	.41	.42
6500	Jellic	.09	.08½	.09
67500	Joburk	.24	.18	.20½
22375	Joliet	.84	.80¼	.80¼
11100	Jonsmith	.55	.51	.51
1800	Jupit	2.30	2.15	2.30
1000	Kenvil	.10	.10	.10
310	Kerr Ad	17½	17¼	17¼
13500	Keyboy	.17	.15	.15
900	Keymet	.69	.69	.69
4600	Kirk L	.37½	.36	.37½
12500	Kristin	20½	.20	20½
1000	Kroy	1.27	1.25	1.26
15	Labatt	22¾	22¼	22¾
100



Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

No 694

Même si les journées de nos étés canadiens sont plutôt chaudes il n'en reste pas moins que le soir il faut toujours porter quelque chose sur les épaules. Ce chandail court fera l'affaire de l'élégante qui n'aura aucune difficulté à le confectionner.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures, autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT-JOURNAL
QUEBEC, P. Q.

Prix: 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N. B. — Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

L'AVENIR MATRIMONIAL DE MARGARET QUI VA CELEBRER SON 25e ANNIVERSAIRE, PASSIONNE PLUS QUE JAMAIS L'OPINION

Londres, (Reuter) — C'est dimanche le 25ème anniversaire de naissance de la princesse Margaret. A l'approche de cet événement, les journaux britanniques ont brisé des mois de silence sur l'avenir de Margaret. Dès dimanche, en effet la princesse pourra se marier sans consentement royal.

La puinée de la reine n'aborde pas elle-même le sujet. Elle se repose actuellement avec toute sa famille au château Balmoral, en Ecosse, et laisse au pays le loisir de lancer toutes les rumeurs imaginables sur les sentiments qu'elle éprouve envers le capitaine Peter Townsend qui est, à 40 ans, le père de deux enfants et a divorcé déjà.

Peu importe ses réactions personnelles, la reine Elisabeth ne peut consentir, en sa qualité de chef de l'Eglise d'Angleterre, à un mariage royal avec un divorcé.

Est-ce à dire que dès le coup de minuit, samedi, Margaret annoncera toute joyeuse son mariage et ses plans futurs? Celui qui s'y attendrait risque le désappointement.

Est-ce pour deux raisons dont la première est que le château de Balmoral est rarement la scène d'importants communiqués formels. Enfin les complications constitutionnelles constituent la deuxième. Il faudra que ces questions soient réglées avant que Margaret, même âgée de 25 ans, soit complètement libre de s'unir à qui elle voudra.

Son anniversaire, en fait, ne signifie rien sinon qu'elle pourra désormais donner, au Conseil privé, un avis de 12 mois de son désir de se marier sans le consentement de la reine.

En dernier lieu, les deux chambres parlementaires pourraient, en s'y objectant, empêcher le mariage de la princesse.

M. Duplessis à Rouyn en fin de semaine

Rouyn (PC)- Le premier ministre Maurice Duplessis passera la fin de semaine à Rouyn, à l'occasion de l'ouverture du nouveau Palais de Justice de l'endroit.

Donner des prénoms féminins aux ouragans, c'est peu galant !

Washington (PA)- Un sénateur américain s'est élevé hier contre l'emploi de prénoms féminins pour désigner les ouragans.

Selon M. Thomas Kuchel, sénateur républicain de la Californie, les noms de femmes "symbolisent depuis toujours la tendresse, le dévouement, la sympathie et la paix" et le Bureau météorologique devrait établir une nomenclature mieux appropriée à ces phénomènes atmosphériques comme, par exemple "Acrimonieux ou Agressif, Belligerant ou Bilieux.

On se souvient que des critiques semblables avaient été formulées l'an dernier, mais ces protestations galantes n'avaient pas fait changer d'idée ux experts du Bureau météorologique. Ces derniers prétendent qu'il faut recourir à des noms courts, faciles à prononcer et à reconnaitre à cause du système de communications très complexe qui est utilisé pour retracer les ouragans et avertir de leur approche.

Jusqu'à nouvel ordre, le prochain ouragan s'appellera néanmoins "Edith".

Le référendum . . .

(Suite de la page 3)

détails aux autorités compétentes, en l'occurrence le Fédéral, puisque la St-Charles est une rivière navigable.

A son tour le maire Hamel relève certains faits mentionnés par des échevins. Il remercie l'échevin Juneau d'apporter beaucoup de largeur de vue dans l'appréciation des problèmes suscités par l'administration municipale, notamment par le référendum de la semaine prochaine. Il est évident que tous ces travaux vont profiter à tout le monde. On ne devrait pas y mettre d'indifférence, encore moins d'acrimonie. D'autre part, continue le maire, il ne faut pas se laisser abattre par les difficultés et laisser tout tomber en léthargie. Il est inutile de parler du passé, mais il est urgent de préparer l'avenir qui est à ceux qui savent le préparer.

Quant aux travaux suggérés, dit le maire, ils sont rentables. Si on ne les fait pas, la couche de base menace de disparaître en certains endroits. Tout comme on doit peinturer sa maison, tout comme on ne peut arrêter le développement de la construction notamment dans Limoilou, de même, on ne peut empêcher les administrateurs de faire face à leurs obligations et surtout refuser notre collaboration collective à ces hommes publics. Il est entendu, conclut le maire, que nous nous en tenons aux travaux les plus urgents. N'oublions jamais que le désespoir est une faute aussi grande que la présomption. Il faut faire en sorte de ne tomber ni dans l'un ni dans l'autre. Expliquons clairement et franchement la situation et je suis convaincu que les Québécois consciencieux comprendront la nécessité de ces travaux indispensables au développement normal de la cité de Québec.

Nouveaux doyens . . .

(Suite de la page 3)

versitaire a nommé doyen de la faculté de Théologie, Mgr Ferdinand Vandry, professeur titulaire de cette même faculté. Cette nomination a été annoncée hier matin par Mgr Robert Dolbec, P.D., secrétaire général de l'université, en même temps que la nomination de M. J.-Marie Martin comme doyen de la faculté des Sciences sociales.

Le nouveau doyen de la faculté de Théologie, Mgr Ferdinand Vandry, est né à Québec et est un ancien du Séminaire de Québec et du Grand Séminaire de Québec. Il a été l'un des plus brillants disciples de feu Mgr L.-A. Paquet, docteur de l'Angélique, et également ancien doyen pendant de nombreuses années de cette faculté de Théologie de Laval. Mgr Vandry est un licencié en Philosophie, docteur en théologie, docteur en droit, honoris causa de Fordham, Ottawa, Toronto, Oxford, Western, Alberta, Queen's et McGill; docteur en Philosophie-lettres honoris causa de Louvain, docteur honoris causa de l'université de Montréal. Il est de plus membre de la Société Royale du Canada et professeur titulaire de théologie dogmatique "De Deo uno et trino" depuis 1920 et chargé d'un cours de catéchistique et de prédication à la faculté de Théologie de Laval.

Mgr Ferdinand Vandry est reconnu comme un grand universitaire et ses nombreuses qualités et talents ont été universellement reconnus. De plus, il a été à maintes reprises chargé de mission spéciale aux Etats-Unis, en Amérique du Sud, et en Europe. Mgr Vandry est également l'un des grands recteurs que Laval ait eus à sa direction. Son règne a été particulièrement souligné par la campagne de l'aide à Laval, en 1948 et par le centenaire de l'université Laval, en 1954. Mgr Vandry, qui est aussi président national de l'Union missionnaire du Clergé, et vice-recteur de l'université, a bien voulu accepter d'occuper de nouveau la fonction de doyen de cette faculté de Théologie dont il était demeuré professeur titulaire.

M. J.-M. Martin

Le Conseil Universitaire a choisi M. Jean-Marie Martin pour le remplacer dans l'importante fonction de doyen. M. Jean-Marie Martin est un collaborateur de la première heure du T. R. P. Lévesque puisque dès 1932 il était chargé de cours à l'Ecole des Sciences sociales.

Le nouveau doyen de la faculté des Sciences Sociales de l'université Laval, qui succède au T. R. Père Georges-Henri Lévesque, O.P. maintenant supérieur de la maison Montmorency des Pères Dominicains à Courville est bachelier es-arts de l'université Laval, diplômé en agronomie de l'université de Montréal, il est également détenteur d'une maîtrise en économique de l'université Cornell, aux Etats-Unis.

M. Jean-Marie Martin est universellement connu à travers le Canada et dans nombre d'Etats américains, grâce au grand nombre d'activités qu'il a exercées dans les domaines culturels, professionnels et sociaux. C'est ainsi qu'il a été le premier secrétaire du Conseil Supérieur de la Coopération, puis directeur de la Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre, pour l'Est de la province de Québec, pendant quatre ans. Il fut directeur du Département de l'Economie de la faculté des Sciences Sociales pendant trois ans, poste qu'il abandonna pour devenir directeur du Centre de Recherches en sciences sociales. Depuis 1949, M. Martin assume en outre la fonction de directeur du Service des Relations Extérieures de l'université Laval, en plus d'être professeur au Département de l'Economique.

Membre du conseil d'administration et de l'exécutif du Conseil Central des Oeuvres, M. Martin est aussi président du comité de publicité de la Fédération des Oeuvres, vice-président national de Caritas-Canada, président du comité consultatif du Service national de Placement à Québec, ancien directeur de la Corporation générale des Agronomes de même que l'un des membres fondateurs de l'Institut d'Administration Publique du Canada.

M. Jean-Marie Martin est aussi membre du comité d'éducation de la Chambre de Commerce de Québec, membre de l'exécutif du comité du port de la même Chambre de Commerce. Il a fait partie pendant trois ans de l'exécutif de l'Association des Universités canadiennes. Pendant la campagne de 1948 pour l'Aide à Laval, il a été vice-président du comité de publicité de cette campagne; il a été vice-président du comité d'organisation des fêtes du Centenaire de Laval. M. Jean-Marie Martin est également membre de plusieurs autres organismes culturels ou professionnels.

M. Théo Beaulieu de Rimouski meurt à l'âge de 81 ans

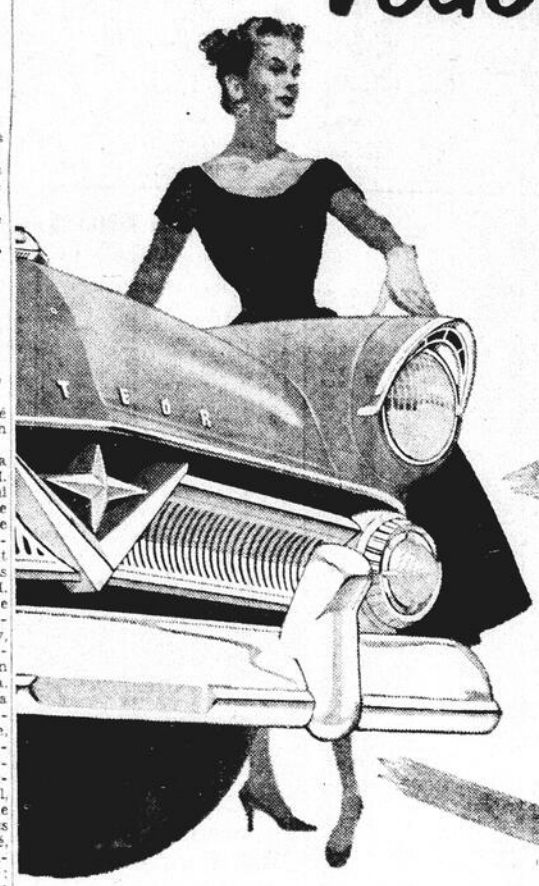
M. Théophile Beaulieu est décédé récemment à l'hôpital St-Joseph de Rimouski à l'âge de 81 ans.

La levée du corps fut faite à la maison, par le fils du défunt, M. l'abbé Jean-Marie Beaulieu, qui chanta aussi le service, assisté de MM. les abbés P.-E. Brûlé, curé de Matapédia et Ernest Simard, vicaire à Rimouski qui agissaient comme diacre et sous-diacre. Dans le sanctuaire, on remarquait MM. les abbés Patrice Galiant, curé de St-Robert Ballarmin, Aph. Beaulieu, curé de St-Alexis, Lucien Roy, de St-André, Daniel Beaulieu, vicaire à St-Fabien. L'inhumation eut lieu à St-André de Matapédia. Le défunt laisse pour pleurer sa perte, son épouse, née Mélanie Fugère; ses fils l'abbé Jean-Marie, vicaire à Rimouski, Eudore et Joachim, de St-André, Pierre, de Québec, Antoine, de Montréal; ses filles: Mlle Eléonore, de Montréal, Mme Ls-Philippe Brisson, de Baie Comeau (Antonia), Mme Georges Beaulieu (Béatrice), de St-André, Mme Alphonse Gaudet (Théophila), de St-Fidèle; ses belles-filles: Mme Eudore Beaulieu (M.-Ange Deschesnes), Mme Joachim Beaulieu (Berthe Turcotte), Mme Pierre Beaulieu (Germaine Ouellon), Mme Antoine Beaulieu (M.-Jeanne Parré) à ses gendres: Ls-Philippe Brisson, Georges Beaulieu, Alphonse Gaudet, il laisse aussi 53 petits-enfants.

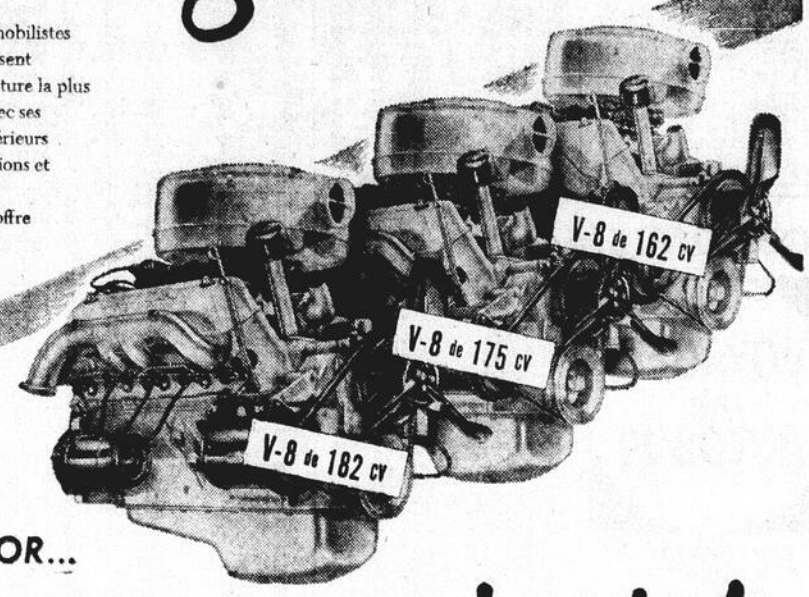
Outre sa famille assistaient aux funérailles, ses neveux et nièces: Jos. Demeules, de Montréal, Dr Honoré Cyr et Jacques Cyr, de St-Basile, de Madawaska, M. et Mme Daniel Cyr, M. et Mme Edgar Cyr, d'Atholville, N.B., M. et Mme Arthur Beaulieu, Mme Frank Grimard, Emile Boivin, Mme Arthur Desbiens, tous de Chicoutimi, M. et Mme Clément Fugère, M. et Mme Armand Fugère, Mme Jean Cyr, de Maria; ses cousins et cousines: Jos. Bouchard et Gérardine Bouchard, de Causapscal, M. et Mme Alfred Fugère, Mlles Ida et Hélène Fugère, Jos. Fugère, M. et Mme Emile Leblanc, de Maria, Mme R. Johnson, de Montréal, ainsi qu'un grands-nombres d'amis de la paroisse et des paroisses environnantes.

CONDUISEZ UNE METEOR...

LA vedette de l'élégance!



C'est par milliers que les automobilistes soucieux de leur intérêt choisissent l'éblouissante Metepr . . . la voiture la plus prestigieuse de sa catégorie avec ses carrosseries-3 couleurs, ses intérieurs vraiment spacieux, ses décorations et garnitures ultra-modernes. Aucune autre voiture ne vous offre autant à prix comparable!



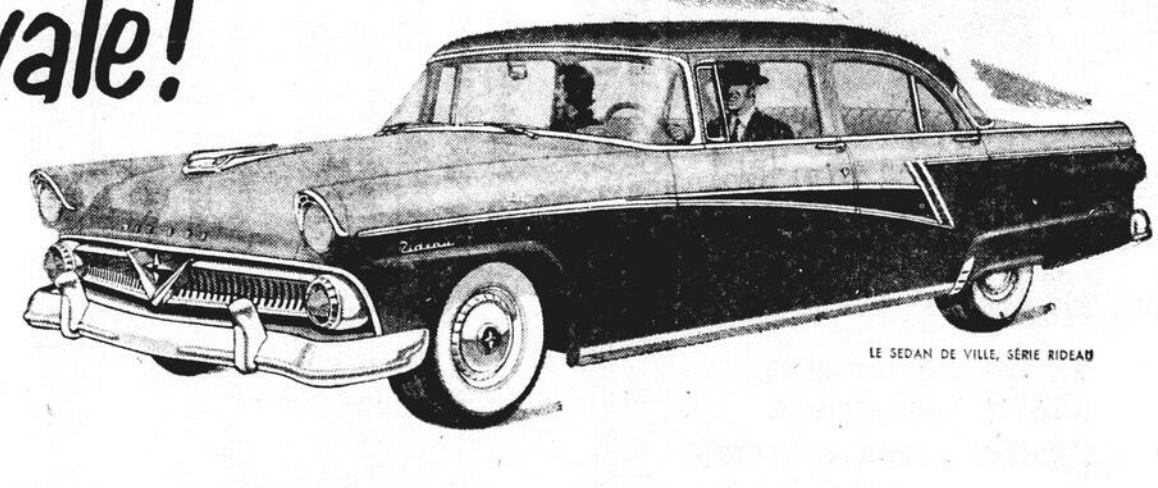
CONDUISEZ UNE METEOR...

puissante et docile!

Dans chaque modèle Meteor, vous obtenez *sans supplément* un moteur V-8 à soupapes en tête qui a fait ses preuves. De toutes les marques, seule la Meteor vous offre le choix de 3 merveilleux moteurs V-8 . . . les produits de l'expérience acquise par le plus grand fabricant de moteurs V-8. Ce qui explique bien pourtant tant d'automobilistes conduisent une Meteor!

CONDUISEZ UNE METEOR...
LA VOITURE QUI EST

sans rivale!



LE SEDAN DE VILLE, SÉRIE RIDEAU

Non seulement la Meteor vous offre-t-elle plus aux points de vue beauté, puissance et tenue de route (grâce à sa suspension avant obliquée), mais elle peut être également dotée de la souple et silencieuse transmission "Merc-O-Matic"*, des servo-commandes* les plus modernes et du pare-brise teinté "I-Rest"*. Au point de vue "valeur", la Meteor est vraiment sans rivale! Voyez un vendeur Meteor aujourd'hui même . . . vous serez vite convaincu qu'il est avantageux de conduire une Meteor!

*Facultatifs moyennant supplément.

Cette auto dont vous RÊVIEZ

...c'est la Meteor V-8

UN PRODUIT DE FORD-CANADA

MERCURY LINCOLN Meteor

Vous avez intérêt à voir un vendeur Meteor!

MERCURY LINCOLN Meteor

CAMIONS MERCURY

Montcalm Automobiles Inc.

"Votre garage de confiance"

JULES PRECOURT et JACQUES ARSENAULT, prop.

901 1ère AVENUE

LIMOILOU

Télèphone: 2-5676

SAFE BUY USED CARS AND TRUCKS

LES MEILLEURES AUTOS D'OCCASION SE TROUVENT CHEZ LES VENDEURS METEOR

As canadien du patinage en vedette à Londres



Frank Sawers, exécute ci-dessus un tour d'adresse admirable à tous les points de vue, surtout si l'on délaisse l'acrobate pour les jolies patineuses du spectacle "Holiday on Ice", présenté au London Empire Pool. (SNS)

Les nouvelles en résumé

Prêtre et laïc unis grâce à une cordiale compréhension mutuelle

Message du Vatican. — Danger pour l'Eglise américaine. — Vogue des musées du Vatican. — Voyage d'étude. — Aumônier de la JOC. — Les problèmes de l'éducation.

"Une cordiale compréhension mutuelle est la condition indispensable d'un apostolat fructueux des laïcs; c'est surtout entre le prêtre et le laïc que cette compréhension doit régner". Voilà un extrait du message que le Vatican a fait tenir aux membres du Congrès international du Christ-Roi qui se tenait à Leutesdorf (Allemagne), au début d'août. "Les souffrances communes des prêtres et des laïcs durant la guerre et les périodes de crise ont accentué la participation des laïcs et à l'apostolat religieux, ces dernières années", lit-on dans le message.

"Mais un autre fait plus pressant souligne davantage la nécessité d'un apostolat plus actif à une grande échelle" ajoute-t-on dans la lettre. "C'est le fait que dans bien des diocèses, il n'y a pas assez de prêtres dans la vigne du Seigneur, et le clergé à lui seul ne peut combler les rangs".

Le congrès international du Christ-Roi réunit des prêtres et des laïcs de plusieurs pays, tous les deux ans. Cette année, les participants se proposaient d'étudier les meilleurs moyens de mettre en oeuvre les directives du Saint-Père dans l'Eglise et la vie publique.

A l'échelon national, il existe aux Etats-Unis à l'heure actuelle, un état de crise dans le domaine de l'instruction religieuse. A moins d'y parer, l'Eglise s'expose à perdre uen bonne partie de la prochaine génération.

Telle est la conclusion essentielle qu'a dégagée la 19e réunion annuelle des directeurs diocésains de la Confraternité (américaine) de la doctrine chrétienne qui s'est déroulée en présence de quatre évêques et de 68 prêtres à San Francisco.

Mgr Gilmore, évêque de Helena (Montana), principal orateur de la réunion a déclaré que 1) le plus grand défi lancé à l'Eglise des Etats-Unis est ce fait que des millions de catholiques américains fréquentent les écoles publiques (officiellement neutres, au point de vue religieux); 2) le besoin immédiat de laïcs qui puissent enseigner le cathéchisme au niveau paroissial se fait vivement sentir; 3) l'accroissement de la population a tellement inondé les écoles actuelles que le programme d'instruction religieuse de la Confraternité de la doctrine chrétienne a pris l'allure d'un "plan de survivance".

A propos d'une enquête d'un journaliste italien sur les visites effectuées par les touristes de tous pays en Italie et principalement à Rome, dans un article de chronique, l'**Osservatore Romano** écrit entre autres:

"L'intérêt accru du public pour les musées romains et l'affluence croissante est attesté par les statistiques des visiteurs, dont le nombre a doublé aujourd'hui par rapport aux meilleures années d'avant-guerre. Sans citer d'arides listes de chiffres, il suffira de rappeler que le "record est conservé par les Musées du Vatican, qui enregistrent dans l'année environ une demi-million de visiteurs, tandis que les autres instituts les plus fréquentés, comme l'ensemble du Palatin et Forum Romain et la Galerie Borghèse comptent un peu plus de 150,000 entrées..."

Deux prêtres-investigateurs scientifiques de l'Université catholique d'Amérique sont partis, en fin de semaine, pour terminer une série de voyages d'études botaniques dans la région de la Baie James. C'est le sixième été qu'ils consacrent à ces études.

Le père Dutilly, O.M.I., directeur de l'Institut arctique de l'Université catholique de Washington, le père Maximilien Duman, O. S. B., du Collège Saint-Vincent, Latrobe (Pa), iront rejoindre l'abbé Ernest Lepage, directeur de l'Ecole d'Agriculture, de Rimouski, (P.Q.), qui est déjà rendu sur place.

Voyageant en canot, les prêtres et leurs guides indiens se proposent de terminer leur étude de la flore du littoral et de la Baie James et des rivières East-Main, Rupert et Nottaway.

Le R. P. Paul-Emile Pelletier, qui vient d'arriver d'Europe, est entré en fonction comme aumônier national de la J. O. C. NN. SS. les Evêques ont nommé récemment le R. P. Clément Rousseau comme aumônier national de la L. O. C. et le R. P. Pelletier à la J. O. C.

S'adressant à un groupe d'inspecteurs d'écoles réunis au pavillon de la faculté de Commerce de Laval, M. Rodolphe Laplante a affirmé que les parents sont heureux de voir les spécialistes de l'éducation chercher les moyens les plus efficaces d'assurer à l'enfant une éducation complète, mais que dans leur for intérieur, ils tremblent que l'enfant ne profite pas pleinement de l'école ou que l'école ne comprenne pas l'enfant et ne l'oriente pas adéquatement. $1.19.

UNE JEUNE FILLE EST VICTIME DE L'ONDE DANS LE SAGUENAY

Chicoutimi. — On a enregistré à Chicoutimi, hier soir, une autre tragédie de l'onde, alors que Mlle Rose-Marie Tremblay, 24 ans, s'est noyée dans le Saguenay, vers les 6 hres 15; vingt minutes plus tard, on retrouvait son corps, mais la mort avait déjà fait son oeuvre.

Mlle Tremblay, fille de M. et Mme Henri Tremblay, demeurant au 112 de la rue St-Vincent, à Chicoutimi, était partie de chez elle en compagnie de deux de ses soeurs, un peu avant six heures, afin d'aller se baigner dans les eaux du Saguenay, à l'endroit que l'on connait comme la plage des Price. Les trois soeurs se baignaient depuis quelques minutes lorsque, soudainement, Mlle Rose-Marie Tremblay disparue sous l'eau. Immédiatement, ses deux soeurs demandèrent du secours.

Menace de grève en Ontario

Toronto, 18. (PC) Il est possible qu'une grève dans l'industrie du papier-journal diminue considérablement les réserves actuelles de l'Amérique du Nord. Les pourparlers ont été interrompus, hier, entre les représentants de 15,000 bûcherons ontariens et de 21 importants producteurs de papier et de pulpe de cette province. Les autorités syndicales ont annoncé que des comités de grève ont été formés.

Les bûcherons, membres du syndicat des bûcherons et employés d'acieries (FAT-CMT) réclament une hausse générale de 10 p.c. de leur salaire horaire de base de $1.19.

L'INITIATIVE D'UN PRETRE DEVOUE AUX JEUNES A EDIFIE LE "BOYS TOWN" ITALIEN



L'abbé CARROLL-ABBING havarde avec les jeunes citoyens de Santa Marinella.

Par BRADLEY KELLY
de la Presse centrale canadienne

Rome, Italie — A 45 milles de Rome, le coeur de la chrétienté, un jeune prêtre irlandais, originaire de Dublin, célèbre le 10e anniversaire de fondation de ses Boys Towns italiens.

Trois villages de 250 garçons, âgés de 10 à 18 ans, sont établis à Santa Marinella, sur la magnifique mer Tyrrhénienne où jadis les sénateurs et les riches romains prenaient leurs ébats. Ils logent les déshérités de la deuxième guerre mondiale.

Recrutés dans les ghettos des grandes villes ravagées par la guerre, des sans-foyer, ces garçons ont trouvé un paradis de santé, d'éducation et de nouvelles joies dans les Boys Towns. Ils sont répartis dans trois villages selon leurs aptitudes pour l'agriculture, la navigation, le commerce, l'artisanat, les arts ou la mécanique.

Chaque village se gouverne par un maire élu, un conseil un juge; des réunions quotidiennes ont lieu après le repas du soir et sont suivies d'une session de la cour si un delit assez grave a été commis dans la journée.

M. l'abbé John Patrick Carroll-Abbing, fondateur et directeur des Boys Towns italiens, est connu comme un émule moderne de saint Patrice et une autorité internationale sur le problème croissant de la délinquence juvénile.

Il dit: "L'amour et l'attention appliquées individuellement, voilà l'unique solution à la délinquence juvénile, n'importe où dans le monde. Il faut donner à l'enfant l'amour, la compréhension et l'affection dont il a besoin. C'est efficace partout."

Il a eu l'opportunité de prouver en Italie qu'il avait raison, en rescapant des milliers de sans-foyer, d'affamés, d'orphelins de guerre, et en les établissant dans une situation décente, heureuse et digne de bons citoyens.

"Que feras-tu plus tard?" a-t-il demandé à un garçon de 10 ans qui arrivait au Boys Town. "Je veux conduire un autobus et cambrioler" lui a-t-il répondu avec une honnête franchise. Aujourd'hui le garçon est diplômé du premier Boys Town italien, gère une manufacture de céramique dans le nord du pays, est marié et père de famille.

Voir l'abbé parmi les garçons, c'est comprendre la sification de l'amour qu'il leur fransmet et qui brille dans leurs yeux et transperce à travers leurs gestes.

Un groupe s'occupe à nettoyer la poussière de plâtre et d'argile dans l'atelier de céramique, après une semaine de travail. D'autres sont occupés à poser une dernière couche de vernis sur la table qu'un client leur a commandé.

Jusqu'à maintenant, les efforts méritoire de l'abbé ont créé huit Boys Towns à travers l'Italie. De plus, 25 centres sanitaires et récréatifs ont formé dans le sud du pays un rampart puissant contre la conquête des jeunes par les communistes. Un premier Girls Town est aussi en activité à Rome.

Des amis américains ont fourni les fonds nécessaires à la construction d'un centre moderne de psychiatrie pour les inadaptés non loin de Rome. Grâce aussi à l'appui du gouvernement italien beaucoup a été accompli en 10 ans.

"Tant que je vivrai et que nos généreux amis d'Amérique penseront comme moi, nous ne refuserons pas au pauvre enfant du Mezzogiourno (sud de l'Italie) "Une chance de vivre".

Ce titre est celui du premier livre de l'abbé Carroll-Olsking sur son action chez les jeunes Italiens. Son second livre, qu'il a écrit en italien et traduit en anglais, s'intitule "A journey to Somewhere". C'est l'histoire d'un des garçons actuellement dans un Boys Town.

Le serment suffit à nos soldats prisonniers

Ottawa, (PC) — Le gouvernement canadien ne songe pas à édicter un code prescrivant aux militaires canadiens la conduite à suivre en captivité.

On fait observer dans les milieux autorisés que l'esprit sinon la lettre du code qui s'applique désormais aux forces armées des Etats-Unis sont déjà contenus dans le texte du serment d'allégeance à la reine et dans le code de discipline militaire auxquels les soldats canadiens doivent se conformer.

Le code édicté mercredi par le président Eisenhower stipule qu'un soldat américain doit être prêt à donner sa vie pour son pays, refuser de se livrer à son gré, continuer de résister après sa capture et éviter toutes questions qui lui sont posées lorsqu'il est soumis à une tension physique ou mentale.

Au Canada, le serment d'allégeance engage le militaire à être loyal à la souveraine et à résister à ses ennemis. Cela suppose, a-t-on précisé, que la résistance doit continuer jusqu'à la mort.

S'il est fait prisonnier de guerre, un Canadien ne doit procurer ni aide ni assistance à l'ennemi sous peine de sanctions dont la plus sévère est l'emprisonnement à perpétuité.

Toutefois, a-t-on souligné dans les mêmes milieux officiels, les circonstances dans lesquelles un prisonnier de guerre transmet des renseignements militaires à l'ennemi font l'objet d'un examen par un tribunal d'enquête, chaque cas étant étudié séparément.

Le Canada est partie contractante de la convention de Genève en vertu de laquelle tous les militaires des pays signataires ne sont pas obligés à plus que de révéler à l'ennemi leurs rangs, leurs noms et leur numéro matricule.

Demeure d'un écrivain

L'écrivain Harvey Allen a écrit son fameux ouvrage "Anthony Adverse" au temps où il habitait Felicity Hall, à Somerset au Bermudes. La maison dans laquelle l'auteur passa cinq ans de sa vie, date de 300 ans.

Témoin de la ruée fébrile vers l'or du Klondike, le petit hameau d'Atlin fera place à un empire industriel

Atlin, (PC) — C'est dans la plus grande joie que les habitants d'Atlin, situé tout au nord de la Colombie-Britannique, ont revécu hier les jours fiévreux de la ruée vers l'or . . . Et pourtant, le jour précédent, n'avaient-ils pas approuvé la disparition de leur historique hameau pour ainsi marquer l'avènement d'une ere nouvelle?

Atlin n'a pas fait exception. Partout, sur le territoire du Yukon, on a observé le 58e anniversaire de la découverte des étincelantes pépites d'or qui suscita la fébrile ruée du Klondike.

Mardi, le petit hameau situe sur la rive occidentale du lac Atlin a troqué son existence même, à laquelle sont rattachées tant de légendes, contre un empire industriel et, en particulier, un vaste ouvrage hydroélectrique qui sera construit au coût de plusieurs millions de dollars.

Dans le cadre de l'ouvrage, évalué à $750,000,000 et propose par Northwest Power Industries Ltd., subsidiaire de la Frobisher, le fleuve Yukon sera aménagé et le niveau du lac, naussé de 20 pieds.

M. A. M. Paget, directeur de la régie hydraulique de la province, a fait savoir que la centrale produira environ 5,000,000 cv.

Les habitants d'Atlin n'ont formulé aucune objection à l'égard du projet au cours d'une audience publique que présidait M. Paget. Mais on leur a donné l'assurance que la compagnie compensera tous les propriétaires par suite des inondations et qu'elle nettoiera les rives lorsque les eaux se seront retirées.

L'enquête, ajournée à l'automne, reprendra à Victoria. On cherche à connaitre toutes les raisons susceptibles d'être invoquées contre la requête de la Northwest Power en vue d'obtenir un permis d'exploitation hydrolique prévoyant l'aménagement d'un système de drainage couvrant une superficie de 60,000 milles carrés. Après celui des Grands Lacs, ce serait le plus vaste en Amérique du Nord.

La première étape du projet, exécutée au coût de $269,950,000, comporte la construction d'un barrage préliminaire sur la rivière Atlin pour indiquer les eaux du lac Atlin. Un tunnel d'un mille au sud vers le lac Sloco, et un deuxième tunnel de 10 milles produiront un dénivellation de 1,100 pieds.

M. J. M. Wardle, expert conseil de la compagnie, a expliqué que la production des premiers 270,000 cv coûtera $212,750,000. Le reste, soit $57,200,000 sera affecté à la construction de fonderies et de raffineries où seront traités des minerais et des concentrés, non loin de Tulsequah, sur le fleuve Taku.

Cet emplacement industriel sera relié au port de mer de Taku, en Alaska, par un chemin de fer de 22 milles.

Habitations variées

On dit des maisons des Bermudes qu'il n'y en a pas deux semblables. Elles sont toutes construites de pierres à chaux et peintes de couleurs pastelles.

ECONOMISEZ $100. à $300.
PAR ANNEE SUR L'ACHAT DE VOTRE NOURRITURE



Un plan d'alimentation des PROVISIONS DU QUEBEC Inc., vous offre des viandes de marques bleue ou rouge, portant le sceau approuvé du gouvernement. Les marques les mieux connues en fait de LEGUMES, FRUITS, JUS DE FRUITS, CREME GLACEE — DESSERTS, ETC . . .

Vous achetez au prix du gros seulement

Idéal pour petite ou grosse famille. Afin de vous convaincre téléphonez immédiatement

Tél: TE 7-8426

Ouvert jusqu'à 10 hres p.m.

- Pour toute FAMILLE moyenne de 2 PERSONNES il vous en coûte aussi peu que..... $8.87 par semaine
- Pour toute FAMILLE moyenne de 4 PERSONNES il vous en coûte aussi peu que..... $11.72 par semaine
- Pour toute FAMILLE moyenne de 6 PERSONNES il vous en coûte aussi peu que..... $16.00 par semaine

Vous payez tous les vendredis comme à votre marché

Ce coupon vaut $10.
sur la première commande d'aliments chez
Les PROVISIONS du Québec Inc.
QUEBEC PROVISIONS INC.
5 RUE ST-LOUIS - LEVIS - TEL.: TE 7-8426
Si vous désirez manger mieux et payer beaucoup moins cher conservez ce coupon et téléphonez-nous immédiatement à TE 7-8426
(UN COUPON PAR FAMILLE)

Les PROVISIONS du Québec Inc.
QUEBEC PROVISIONS INC.
5 RUE ST-LOUIS — LEVIS — TÉL.: TE 7-8426

Seagram's Crown Royal ★ Seagram's V.O. ★ Seagram's Golden Gin
Servez Seagram en toute confiance
Seagram's "83"

RÉSULTATS

LA JOURNÉE MÊME ESSAYEZ VOTRE CHANCE

Une petite annonce publiée dans

L'EVENEMENT JOURNAL

le matin procurera des résultats le jour de sa publication

Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 6 mots .35
Coût minimum .35

SIGNALEZ: 5-5133 L'EVENEMENT-JOURNAL

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

TARIF AU COMPTANT des annonces classifiées

L'EVENEMENT-JOURNAL

TEL.: 5-5133

ANNONCES CLASSEES

Facture non payée dans les 6 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels . . . 0.25

ABONNEMENT A L'EVENEMENT-JOURNAL

Prix de l'abonnement à "L'Evénement-Journal": Québec, Lévis, Sillery, livraison à domicile 25c par semaine (sans égard au nombre de jours de publication) ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Etats-Unis: un an, $9.00; 6 mois, $4.75; mois, $2.50; un mois, $1.00.

Ailleurs au Canada: un an, $7.50; 6 mois, $4.00; 3 mois, $2.25; un mois, $1.00.

L'Evénement-Journal est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par Le Soleil Ltée.

3 ins. consécutives, la ligne comptée .30
6 ins. consécutives, la ligne comptée .06
24 ins. consécutives, la ligne comptée .07
Minimum 2 lignes comptées par ins.
Titre individuel par insertion .35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance.

Les annonces réclamant une case, supplément de 0$ pour frais postaux.

Avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière $1.00
Mots additionnels $0.05
Annonces de faveurs obtenues $0.50
Prière avec faveurs obtenues $5.00
Avis sans carnet mondain $1.50

Dans les notes sociales, carnets mondains, l'insertion suivant la formule officielle .10

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des dépêches spéciales qui sont aussi réservées.

Les annonces classées devront nous parvenir avant 3 h. p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 hrs d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi le samedi.

ANIMAUX A VENDRE

SCOTH COLLIE, pure race, 11½ mois, L. SANSFAÇON, Lac Beauport. — VI 9-4094.
8 — 891321—C

CADEAU ideal pour votre enfant, jeune Cocker américain, doré, enregistré, 776 ST-BERNARD.
8 — 891216—C

APPARTEMENTS A LOUER

HAUTE VILLE. Appartement meublé. Téléphone 2-2150.
10 — 890766—C

PLAT, chambres meublées, eau chaude, frigidaire, coupies, haute ville, MU 3-7495.
10 — 891018—C

PETIT appartement 2 pièces, à louer. TEL.: 4-0524.
10 — 890948—C

2 APPTS meublés, chauffés, éclairés, 161 GRANDE-ALLEE.
10 — 891303—C

APPARTEMENTS pour couple, personne seule, meublés, réfrigérateur, poêle. — S'adr.: 1604, 1ère AVE. — TEL.: 2-0432.
10 — 891264—C

ARGENT A PRETER

TELEPHONEZ POUR EMPRUNTER

$25.00 à $2,500.00

5-7144

Argent remis le même jour

37 de la Couronne

COMMUNITY FINANCE

AUTOMOBILES A VENDRE

PONTIAC 1949, Plymouth 1941, très bon ordre. TEL.: MU 1-2055 — MU 1-1431.
19 — 891293—C

Grande réduction

sur toutes nos automobiles et camions usagés

USAGÉS MEILLEUR ACHAT

TERMES TRES SPECIAUX

2642A Meteor coach 1954, radio..... $1695.

2290B Henry J 1953, à prix d'aubaine $825.

3059B Ford panel 1950 ..... $550.

AUTOS et CAMIONS

Choix de toutes les marques et modèles.

OUVERT TOUS LES SOIRS.

Eclairage comme en plein jour.

Montcalm Automobiles

"Votre garage de confiance"

901, 1ère Avenue Tél.: 2-5676

AUTOMOBILES A VENDRE

SPECIAL DE LA SEMAINE

Plusieurs marques, de modèles différents, de 1950 à 1951, au prix de $550.00 à $700.00

40 Modèles, différentes marques $50.00 et plus.

OUVERT LE SOIR

BERUBE AUTO

1200 Blvd Ste-Anne

Tél.: MO 3-5241 — MO 3-3681

AUTOMOBILES A VENDRE

AUSTIN 1954, convertible, parfait état, à moitié prix, 90 rue Wolfe, Lévis. TEL.: TErminus 7-1823.
19 — 891029—C

A SACRIFIER, $700.00, Mercury panel, 1950, Mercury Sedan 1948, propre, S'adr.: 175 Bardy. TEL.: MO 3-0242.
19 — 890607—E

AUBAINES EXTRAORDINAIRES PRIX EXTRAORDINAIRES

Vaste choix

d'AUTOMOBILES et CAMIONS USAGES

en parfaite condition

177 A Chevrolet sedan 1953, air conditionné, radio ..... $1285.

154 A Pontiac coupé 1953, air conditionné $1195.

176 A Monarch sedan, 1949, air conditionné, radio... $575.

225 A Ford coach 1953, air conditionné ..... $1225.

Conditions de paiement les plus faciles

Ouvert tous les soirs

A votre service depuis 25 ANS

votre vendeur

Chevrolet et Oldsmobile

Camions Chevrolet

J.-L. DROLET

Automobiles Ltée

250 est, boulevard Charest

Tél.: 4-3591

Véritable occasion

De Soto, 1948, convertible. Moteur et peinture neuve ..... $745.

Oldsmobile, sedan, 1953. Power brakes, Power steering. Tout équipé ..... $2175.

Oldsmobile hard top, 1955, accidenté ..... $2600.

TELEPHONE: 2-8264

Ouvert ce soir.

Beau choix d'autos usagées.

Termes faciles.

Albert BARRÉ

AUTOMOBILES LTEE

CHEVROLET et OLDSMOBILE

1095 DE LA CANARDIERE

BUREAUX A LOUER

2 BUREAUX, très bon ordre, centre des affaires Blvd Charest, $40.00 par mois. TEL.: 2-3064.
30 — 891219—E

2 APPARTEMENTS, 1er plancher. S'adresser 1277, 4ème Avenue. TEL.: 4-3137.
30 — 890910—C

CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE et pension. S'adr.: 1802, 1ère AVENUE. TEL.: 3-7483.
38 — 890889—C

CHAMBRE et PENSION dans Limoilou pour hommes seulement. TEL.: 4-5371.
38 — 890919—C

CHAMBRE et pension pour messieurs, entrée seule, maison neuve, grand parterre, près autobus et église St-Sacrement. TEL.: 7-1344 ou MU 3-0240.
38 — 891156—C

CHAMBRES A LOUER

CLAIRE-FONTAINE. Chambres double, simple, réservées pour universitaires. TEL.: 3-1158.
40 — 890437—C

CHEMIN STE-FOY, près université, chambres, salon, T.V. près autobus. — MU 1-1992.
40 — 888261—C

5 ST-STANISLAS. Chambres, lavabo, pas cuisine, un-deux messieurs.
40 — 891054—C

GRANDE CHAMBRE pour 1-2 personnes à l'année. S'adr.: 601 ST-JEAN.
40 — 891049—C

ST-ROCH. Grande chambre pour 2, eau chaude, permis cuisine. 4-9103.
40 — 890954—C

BELLE GRANDE CHAMBRE, bain privé, chez couple. TEL.: 7-8423, St-Cyrille.
40 — 890944—C

RUE ST-AMABLE et Grande-Allée. Chambres eau courante. TEL.: 4-0524.
40 — 890947—C

CHAMBRE-BOUDOIR, maison privée, centre ville 3-2656. — 4½ Côte STE-GENEVIEVE.
40 — 891311—C

CHAMBRES, louer à la semaine ou au mois, pension si désiré, télévision. S'adr.: 1604, 1ère AVE. — TEL.: 2-0432.
40 — 891262—C

CHAMBRE à louer. S'adr.: 112 Avenue CARTIER. — TEL.: 3-9180.
40 — 891183—C

COMMERCE A VENDRE

ST-BERNARD, Dorchester — Belle propriété commerciale à vendre, située près de l'église et avec de bons revenus. S'adresser à J.-L. GOULET, de St-Bernard. TEL.: 149-8-22.
84 — 890403—C

COMMERCE A VENDRE

STONEHAM, Barrière du Parc, Blvd Talbot, route 54. Garage tout équipé, très bon poste avec 4 maisons, terrain, 28 arpents. Aussi 3 trailers mobiles. Cause départ. S'adresser H. Nadeau.
84 — 889488—C

DIVERS A VENDRE

PORTES, cadres, évier cuisine, poêle $18.00, calorifères électriques, 132 ARTILLERIE.
64 — 890253—C

CAISSE enregistreuse McCaskey, complètement neuve, prix d'occasion, 1277, 4ème AVENUE.
64 — 890911—C

SCOTH COLLIE pure race, 11½ mois, L. SANSFAÇON, Lac Beauport. — VI 9-4094.
64 — 891322—C

POELE gaz 3 feux McClary, très propre. TEL.: 7-3734.
64 — 891382—C

ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT 238 x 32 avec 2 autres remises, situé près Pont Drouin, arrière No 102, 3e Rue S'adr.: AMEDEE DEMERS, TEL.: jour 7-2511, soir 7-1134.
67 — 829882—C

ECOLE

ECOLE FORTIN, 70 ST-JEAN. Sténotypie anglaise LaSalle, cours commercial bilingue, sténo, dactylo français, anglais. Guide, privé, par correspondance, conversation anglaise mixte. Ouverture 7 septembre. 5-7096.
70 — 889601—E

FINANCES

EVALUATION de feu et diverses, A. Antonio Fiset, 3-9306 — 3-7172.
78 — 890529—C

AVIS AUX MARCHANDS

Finançons vos ventes à terme et aussi ventes de particuliers

GENERAL FINANCE CORP. Ltd.

Compagnie québecoise 28 ans

61 D'Auteuil - Tél.: 5-4941

HOMME DEMANDE EMPLOI

Entrepreneur-Menuisier

OFFRE SES SERVICES pour réparations de tous genres, ou de construction de maisons. — TEL.: 276-R, Ste-Anne de Beaupré.
88 — 891266—C

HOMMES DEMANDES

CHIMISTE ORGANIQUE

LE CONSEIL NATIONAL des Recherches demande un gradué de l'université pour aider, sous surveillance, à la préparation de composés organiques étiquetés isotopes stables et dans la synthèse de composés organiques de fluor. Un diplomé BSc. ou MSc. en chimie est requis, de préférence possédant experience dans le domaine organique. Salaire proportionné aux qualifications, jusqu'à $4,500.00 par année. Les demandes d'emploi doivent être envoyées au Bureau de Placement, Conseil National des Recherches, Sussex Drive, Ottawa 2, Ont. Référez, s'il-vous-plaît, au dossier PC-4.

DEMANDE: Homme pour voyager régulièrement parmi Consommateurs dans Québec. Relations permanentes avec Manufacturier important. Brasseur d'affaires seulement. — Ecrire RAWLEIGH'S, Dept H-590-131, Montréal, P.Q.
89 — 891174—C

VENDEUR et vendeuse demandés. TEL.: 2-4219.
89 — 891195—C

HOPITAL

HOPITAL Evangeline pour personne âgée, convalescence ou invalide. TEL.: MA-3-1690.
91 — 890884—C

INSTITUTEURS, INSTITUTRICES

LA COMMISSION SCOLAIRE de Ste-Gertrude de Villeneuve, Abitibi, demande 3 institutrices diplômées. Logement à l'école, école électrifiée. Salaire $1,100.00. S'adresser à Lucien Dubé, président.
97 — 890524—C

INFORMATION

DEFENCE CONSTRUCTION (1951) LIMITED

PROJET: Révisions de l'édifice de Standard Synthetic Trainer à la Station RCAF, Bagotville, P. Q. Dossier 122-7-B4-42

Les soumissions scellées, pleinement marquées quant au contenu et adressées au soussigné pour le projet ci-dessus mentionné seront reçues jusqu'à 3 h. p.m. (Heure avancée de l'est)

le jeudi, 15 septembre, 1955

Les plans, devis et formules de soumission nécessaires peuvent être obtenus par les premiers contracteurs seulement de la section des plans de la D.C.L., chambre 156, à l'adresse ci-dessous. Un dépôt de $100, payable à Defence Construction (1951) Limited, est requis pour chaque ensemble de plans et documents. Ce dépôt sera confisqué si les plans et devis ne sont pas retournés en bon état le ou avant le quatorzième jour suivant l'adjudication du contrat.

Les plans et devis seront en vue aux bureaux des constructeurs de Montréal, Sherbrooke, Québec, Chicoutimi, D.C.L. à Montréal et à l'adresse ci-dessous.

Chaque soumission doit être présentée sur les formules prescrites et doit être accompagnée d'un dépôt de securité tel que demandé dans les documents de soumissions. Un tel dépôt indemnisera le propriétaire contre toute perte advenant le cas où le soumissionnaire accepté se retirerait après l'acceptation du contrat.

La plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

Le secrétaire: J. D. Jennison, No 4 Edifice Temporaire, 56 rue Lyon, Ottawa, Ontario.

LOGEMENTS A LOUER

2 PIECES plus cuisinette, modernes, chauffées, eau chaude, poêle électrique, $70. TEL.: 3-0943.
107 — C

8 PIECES, chambre bain, modernes, chauffées, $80, 1895 Blvd Benoit XV. Appt 3. — 4-4601.
107 — 890906—E

4 RUE CALIXA-LAVALLEE, Appt 6, — 5 appts chauffés, chambre bain, $85.00. TEL.: MO 3-4191.
107 — 891133—C

LOGEMENT chauffé, 4 pièces, chambre bain, rue St-Joseph, Bienville. — TE 7-4953.
107 — 891326—C

MAISON A VENDRE

PROPRIETE située Ste-Famille, I.O. — S'adr.: JOSEPH DROUIN
121 — 887747—E

MAISON 11 Appts, direct propriétaire, 387, 1ère Avenue Charlesbourg, MA 3-2334.
121 — 890397—C

SILLERY — Maison 8 pièces, près de toutes commodités. TEL.: 7-2708.
121 — 891147—C

MEDECIN-CHIRURGIEN

DR CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes. 885 Est ST-JOSEPH. TEL.: 4-4061. C.D.R. — 888222—C

PERSONNELLES

HOMMES, Femmes maigres! Gagnez 5, 10, 15 livres. Les tablettes toniques OSTREX vivifient. Améliorent l'appetit diminué par manque de fer. Format d'introduction, 60c seulement. Toutes pharmacies.

SERVANTES DEMANDEES

BONNE demandée avec expérience, ouvrage général, 4 adultes, chambre seule. Mme SIMEON BARMA, 2195, 1ère Avenue, Appt 2, Tél.: 5-8568.
159 — 890684—E

AIDE générale, 3 enfants, bonne condition travail, Bendix, chambre seule. 7-8096 entre 8-10.
159 — 890933—C

SERVANTE ouvrage général, sachant faire cuisine, famille privée, Champfleury MO 3-3749.
159 — 891197—C

SERVANTE pour ouvrage général, sachant faire un peu de cuisine, bon salaire, TEL.: 3-6804.
159 — 891307—C

TELEVISIONS

QUEBEC T.V. SERVICE Enrg. Ajustement $4.50. TEL.: 4-4335.
CDB -TV. — 890907—C

TERRAIN A VENDRE

ST-RODRIGUE — Plusieurs beaux terrains, près école, 80 x 100, $50.00 comptant $10 mois. ODILON HAMEL, MA-3-2787.
182 — 888261—C

Enquête serrée en marge du sabotage à Grand-Mère

Grand-Mère (PC) — La police a dit avoir interrogé un certain nombre de personnes en rapport avec le dynamitage d'un pylône d'acier transportant l'électricité à l'usine Laurentide de la Consolidated Paper Corporation, mais aucune arrestation n'a été faite.

"Nous poursuivons encore l'enquête et vérifions auprès de chacun des 80 ouvriers qui n'ont pas encore repris le travail à l'usine", a dit le chef de police J.-M. Brunet, jeudi.

Les ouvriers, membres de la Fédération nationale des travailleurs du papier CTCC, ont quitté le travail le 3 juillet dans un conflit ouvrier. Depuis, le local du syndicat a été décertifié par la Commission des relations ouvrières pour avoir tenu une grève illégale.

La police a qualifié le dynamitage de tentative infructueuse, de la part d'une ou de plusieurs personnes inconnues, pour saboter la production à l'usine Laurentide. L'usine fonctionne actuellement presque à capacité avec quelque 900 ouvriers.

La charge de dynamite n'a fait que craqueler le bloc de ciment supportant l'un des piliers de la tour de 75 pieds et desserrer quelques boulons et rivets.

La tour transmet 6,600 volts d'électricité de la centrale de Grand-Mère à l'usine.

Le chef de police a dit qu'une surveillance de 24 heures par jour est exercée à Grand-Mère pour décourager toute autre tentative du même genre. Tous les véhicules entrant dans la ville le soir sont vérifiés.

Joutes disputées hier dans l'Internationale

Première joute

Richmond	100 000 0—1	4	3
Toronto	002 005 x—7	7	1

Constanty et Watlington; Fornieles et Berberet.

Deuxième joute

Richmond	105 001 001—9	11	1
Toronto	100 110 020—5	9	2

Jordan, Voiselle 8 et Watlington; Blake, Barnes 3 Hetki 3 Landeck 6 Miller 8 et Berberet. G—Jordan, P—Blake, C: TORLimmer.

Premier

Buffalo	000 000 100—1	3	2
Syracuse	000 100 001—2	3	1

Marlowe et Streuli; Porter: Owens et Heyman, Command 9. P—Marlowe, G—Owens.

Deuxième joute

Buffalo	201 000 000—3	7	1
Syracuse	000 100 010—2	10	0

Flowers et Streuli; Farrell et Command.

La Havane	000 211 300—7	13	1
Rochester	100 110 000—3	9	2

Valentine, Harris 4 et Noble; Woolridge, Moford 8 et White.

Deuxième joute

Montréal	010 011 200—5	7	3
Columbus	100 002 03x—6	6	1

Drysdale, Mickens 7 et Teed; Gray, Miller 9 et Erautt.

G-Gray; P-Mickens, C: Mt-Neal; Col-Kryhoski.

Méchant loup



Une mère Mme Mary Coates, de Brandon, Manitoba, sa petite fille et une compagne se sont fait mordre par un louveteau, alors qu'elles visitaient le zoo. La mère a raconté qu'elle tenait Judy sur la cloture de protection pour que Judy puisse donner à manger au louveteau. Celui-ci mordit alors sa jeune bienfaitrice, ensuite la mère et enfin la compagne vinrent porter secours. L'animal avait saisi le doigt de Judy et ne voulut lâcher prise qu'après avoir reçu de nombreux coups de bâtons sur la tête. (SNS)

Les scouts étrangers au baseball



Des scouts de tous les pays, en route pour le Jamboree international de Niagara-sur-le-Lac ont été invités récemment à assister à une partie de baseball lors de leur passage à Toronto. Sur cette photo on voit le scout, Mike Howard, âgé de 17 ans, un fervent de la photographie, posant aux côtés de Lew Morton, champ extérieur du Maple Leaf. (SNS)

Les Etats-Unis détiennent le haut du pavé dans le monde du commerce à l'échelle internationale

Par DAVID-L. BOWEN
de la Presse Associée

La Russie et la Chine communiste, deux des plus grandes nations par l'étendue du territoire qu'elles occupent, prennent des dimensions plus restreintes si on les regarde sous l'angle du commerce d'exportation.

Les Etats-Unis, d'autre part, apparaissent comme la nation la plus importante du monde en matière de commerce. A ce point de vue, le visage de l'Europe subit une mutation énorme. Les pays de l'est se contractent alors que ceux de l'ouest prennent de l'expansion. Le Royaume-Uni est le plus gros exportateur de cette région, suivi de l'Allemagne de l'ouest et de la France.

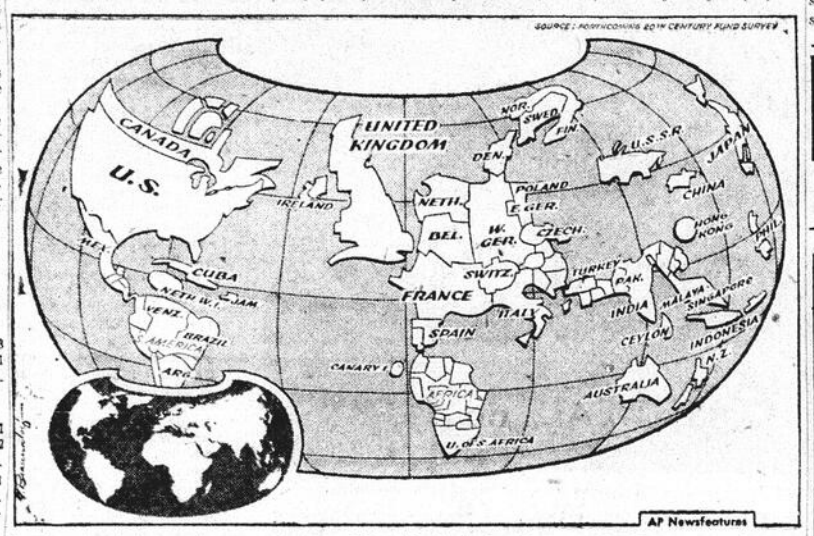
La vignette des pays proportionnée à leur commerce d'exportation a été préparée par W.-S. et E.-S. Woytinsky pour "World Commerce and Governments", le second volume traitant des aspects majeurs de l'économie mondiale tels que révélés l'automne dernier par le Twentieth Century p.c. du commerce mondial. Aucun chiffre récent, de Chine, de Russie ou venant des pays satellites communistes, n'était disponible.

La valeur globale des exportations en 1952 s'élevait à plus de 73½ billions de dollars. Les Etats-Unis y vont pour 15 billions dans ce montant, soit 20 p.c. du total. Le Royaume-Uni prend la deuxième place avec 7½ billions ou 10 p.c. de la somme. Le Canada vient ensuite avec près de cinq billions, suivi de l'Allemagne de l'ouest avec moins de quatre billions et de la France avec près de trois billions.

En 1952 ces cinq pays ont fourni 48 p.c. des exportations mondiales et 43 p.c. des importations. Un total de 15 pays, d'après les Woytinsky, produisent les deux tiers du commerce mondial tandis que l'autre tiers dépend de 75 autres pays et nations.

La compilation faite par les Woytinsky met en relief des comparaisons possibles sur l'accroissement des réalisations industrielles et des exportations mondiales à un niveau de 63 p.c. plus élevé qu'en 1937, sauf pour la Russie. En même temps, les exportations seules ont atteint seulement 35 p.c. de plus que leur niveau de 1937.

Ainsi, une fissure se crée entre la croissance de la production industrielle dans le monde et le commerce international. En conclusion, les Woytinsky expliquent que cette fissure entre le commerce international et la production semble être un obstacle sérieux à l'accroissement de la production même et à l'amélioration du niveau de vie, particulièrement dans l'Europe de l'ouest.



Tournoi fermé du club de tennis Sillery

Voici les résultats et la cédule pour ce soir:

P. Robitaille et F. Tremblay défont A. Drolet et M. Vallée 6-3, 6-1.
G. Gagné et D. Desiauriers défont J. Vallée et M. Bolduc, 6-1, 6-2.
J. Clément et A. Desiauriers défont P. Poliquin et S. Garneau, 6-2, 6-1.
R. Lavoie et R. Langlois défont J. Bourque et Y. Blondeau, défaut.

Cédule pour ce soir

7.00
Court 1 — H. Walters et C. Kennedy vs G. Shink et L. Leconte.
Court 2 — Y. Trudel et M. Beaudoin vs J. Clément et A. Desiauriers.
8.00
Court 2 — Lise Garneau vs Marcelle Vallée (semi-Finale)
9.00
Court 1 — R. Langlois, R. Lavoie vs J. Demers, A. Chalifour.
Court 2 — D. Jean-Y. Gariépy vs Gagnant Walters-Kennedy-Shink-Leconte.
Court 3 — P. Robitaille, F. Tremblay vs A. Bazras, C. Rochon.
Court 4 — M. Côté, J. Clément vs G. Mc Master, G. Gagné.

Aucun progrès des entretiens de Genève

Genève (PA) Les envoyés américain et communiste chinois ont terminé leur huitième réunion aujourd'hui sans rapporter de progrès vers les "résultats positifs" que le premier ministre Chou En-lai a dit espérer hier, soit la libération des civils détenus par les deux pays.

Le club de balle-molle Charlesbourg a remporté une victoire de 4-3 contre les Raquetteurs de Loretteville pour égaliser à 1-1 les chances de la semi-finale de la ligue Loretteville & District. C'était la deuxième défaite des Raquetteurs cette saison. René Lapointe fut le lanceur gagnant.

Aucun commentaire dit M. Campney

Ottawa (PC) — Le ministre de la Défense, M. Campney, n'a pas voulu commenter la déclaration du journal Vancouver Sun selon laquelle il aurait, pendant neuf mois, été directeur et actionnaire d'une compagnie particulière qui possède en banlieue un bureau de poste loué au gouvernement. Il a dit désirer prendre au préalable connaissance de l'article du journal.

INSTITUTRICE DIPLOMEE

POUR NORANDA

Classe de 7e ou de 8e année. Salaire initial jusqu'à $1725, selon qualifications. Allocations de voyage. Envoyer demande immédiatement à Raymond Pilon, Directeur des études, Ecole Sacré-Coeur, Noranda, Qué.

INSTITUTEUR DIPLOME

POUR NORANDA

Classe de 9e année. Salaire initial jusqu'à $2750, selon qualifications. Allocations de voyage. Envoyer demande immédiatement à Raymond Pilon, Directeur des études, Ecole Sacré-Coeur, Noranda, Qué.

AGENTS VENDEURS

Dames et messieurs agressifs et expérimentés dans la vente sont demandés, à temps plein ou partiel, pour le lancement d'une NOUVEAUTE SENSATIONNELLE au Canada. Sans concurrence et offrant de très gros profits. Si vous disposez d'un capital initial de $50.00, écrivez aujourd'hui à: "Case 3885" LE SOLEIL - L'EVENEMENT, Québec.

Victimes d'un passage à niveau

Keswick, N.-B., 18 (PC) — Un convoi du Pacifique Canadien a happé une automobile, à faible distance de Keswick, et causé la mort de ses deux passagers. L'une des victimes est la fille du juge L.D. Currie, de la Cour suprême de Nouvelle-Ecosse, Geneviève; on n'a pas révélé le nom de sa compagne. Geneviève Currie résidait à Montréal.

SUPERTEST à Poussée-Puissante

VOUS NE POURRIEZ ACHETER UNE MEILLEURE ESSENCE

Pour de MEILLEURES MARINADES

LION VINEGARS

Guaranteed ABSOLUTELY PURE

THE LION VINEGAR CO. LIMITED MONTREAL & QUEBEC

MEILLEUR ET PLUS ÉCONOMIQUE

UNE MARQUE DE QUALITÉ

Corby's

WHISKY

RÉSERVE ROYALE

Irritable?



N'ayez plus les nerfs à fleur de peau: évitez l'absorption de caféine dans le thé et le café. BUVEZ POSTUM. Postum ne contient ni caféine ni autre substance énervante. C'est là la solution idéale si la caféine vous rend irritable, nerveux, ou si elle trouble votre sommeil. Délicieux. Economique. Commode. Un produit de General Foods.

buvez POSTUM

F-491F

Vous sentez-vous la tête lourde et vous portez-vous mal parce que vous avez besoin d'un régulateur médicinal?



FAITES COMME DES MILLIONS DE GENS!

Mâchez **"FEEN-A-MINT"**

• Pourquoi ne pas demander FEEN-A-MINT chez votre pharmacien aujourd'hui? Ce régulateur nouveau—qui se mâche—est agréable à prendre . . . son action est sûre . . . et complète. Pourtant, FEEN-A-MINT est doux . . . il est assez doux pour les jeunes enfants. FEEN-A-MINT est recouvert de sucre et il offre une fraîche saveur de menthe. Vous n'aurez jamais besoin de peser vos enfants pour leur faire prendre FEEN-A-MINT. Vous ne serez pas obligé de vous forcer à avaler des potions amères au goût. Vous découvrirez—comme des millions d'autres l'ont fait—que FEEN-A-MINT est sûr, efficace et agréable à mâcher. FEEN-A-MINT s'obtient facilement à la pharmacie du coin.

Donc—la prochaine fois que vous éprouverez le besoin d'un régulateur médicinal—essayez FEEN-A-MINT.

Faites comme vos amis et vos voisins . . . comme des *millions* de gens . . . mâchez FEEN-A-MINT . . . et retrouvez votre entrain!

FEEN-A-MINT

ARRIVEZ À DESTINATION FRAIS ET DISPOS

VOYAGEZ PAR TRAIN



RENDEZ-VOUS AINSI À

L'EXPOSITION DE SHERBROOKE

27 AOÛT—2 SEPT.

Billets aller-retour

$6.55

Voitures ordinaires

Valables pour l'aller—du vendredi 26 août au vendredi 2 septembre inclusivement.

Retour jusqu'au 3 septembre

Renseignements complets des agents.



QUEBEC CANADIEN CENTRAL NATIONAL



LES ÉPICIERS UNIS INCORPORÉS DE QUÉBEC

COMPAGNIE CANADIENNE FRANÇAISE

QUAND VOUS ACHETEZ CHEZ UN EPICIER-UNIS

VOUS AVEZ LA QUALITE, LE SERVICE ET DES BAS PRIX

OLIVES Coronation
FARCIES jarre globe 12 oz .37
PLAIN QUEEN jarre 12 oz .49

"ESTA" LA MARQUE PREFEREE
POULET ESTA, boite 7 oz .43
POULET ESTA, jarre 16 oz 1.69
POULET ESTA, bte 3¼ lbs 1.69

FEVES AU LARD Clark boite 20 oz 2 pour : .39

CONFITURE FRAMBOISES VACHON PURE bocal 24 oz .51

MARMELADE FRUITS ASSORTIS OLD CITY bocal 24 oz .39

SI FACILE À COLORER! Spread Royal, paquet 2 lbs .57

Beurre d'arachides Schwartz jarre 16 oz .41

COCOA PERFECTION, boite 1 lb .79

THE SALADA, paquet 1 lb 1.33

BISCUITS RITZ, paquet 16 oz .39

POIS IDEAL, no 4 boite 20 oz 2 pour : .31

Farine Five Roses sac 7 lbs, .51

JUS TOMATES IDEAL, CHOIX boite 20 oz. 2 pour : .25

SUCRE EN FLEUR, 2 boites pour : .23

MELANGE à GATEAUX OGILVIE
BLANC le paquet .29
CHOCOLAT .37

NOUVEAU DOMESTIC SHORTENING boite 1 lb .31

HOMARD PRIMO boite 5½ oz .79

Nourriture pour chats Dr Ballard, poisson ou régulier boite 15 oz 2 pour : .23

FRUITS ET LEGUMES FRAIS
CAROTTES de l'Ontario, cello 20 oz 2 pour : .25
CELERI de Californie, gros, chacun : .23
LAITUE importée de Californie, tendre, 2 pour : .33
TOMATES du Québec, de choix, 4 livres : .25
BLEUETS du Lac St-Jean, la pinte : .33
Les prix des fruits et légumes sont sujets aux fluctuations du marché.

DETERGENT LIQUIDE GAY bouteille 12 oz. Spécial : .33

LAIT EN POUDRE INSTANT Borden's STARLAC boite 1 lb .37 boite 4 lbs 1.69

Nettoyeur mousseaux AJAX CLEANSER 2 boites pour .29

Colgate purifie l'haleine . . . tout en nettoyant les dents — Aide aussi à empêcher la carie des dents.
Pâte à dents Colgate large 2 pour .49
géant 2 pour .89

DETERGENT BOD large .40 géant, .79

Son Excellence parle...

LE PROBLÈME WETBACK SE RÉSOUT LENTEMENT, RAPPORTE M. TELLO, LE REPRÉSENTANT DU MEXIQUE AUX ÉTATS-UNIS

NOTE DU REDACTEUR : Est-ce que l'"invasion Wetback" pourra un jour être liquidée? Est-ce que la menace communiste est grande au Mexique? Est-ce que les Mexicains sont grandement l'objet de distinctions raciales aux Etats-Unis? A ces questions et à d'autres, d'importance cruciale, répondra l'ambassadeur du Mexique aux Etats-Unis, M. Manuel Tello, au cours de l'entrevue exclusive suivante.

Par MARK LEONARD
Rédigé spécialement pour la Central Presse et l'"Evénement-Journal"

WASHINGTON — L'ambassadeur du Mexique aux Etats-Unis, M. Manuel Tello, a déclaré aujourd'hui que "imaginer que le problème Wetback peut se régler complètement, d'un jour à l'autre, c'est ignorer la réalité".

Au cours d'une entrevue exclusive, avec ce correspondant, l'envoyé du "Sud de la Frontière", fit ressortir le fait que "la frontière entre le Mexique et les Etats-Unis est extrêmement longue et, par conséquent, très difficile à contrôler complètement".

(Note du rédacteur : Le commissaire à l'Immigration, M. Joseph-M. Swing, a dit récemment qu'on a réussi à enrayer "l'invasion Wetback" à travers la frontière mexicaine, pour la première fois depuis les jours d'avant la deuxième guerre mondiale. Il a précisé que le nombre des Wetbacks appréhendés a été réduit de 3,000 à 300, par jour. Le terme "Wetbacks" désigne les fermiers mexicains qui traversent à la nage le fleuve Rio Grande afin de parvenir aux Etats-Unis.)

* * *

L'AMBASSADEUR TELLO, constatant que "la vigilance de la patrouille de la frontière est plus active que jamais auparavant", déclara qu'aussi tard que 1954, il y eut 683,377 entrées illégales connues, de gens de son pays.

"Il s'écoulera beaucoup de temps", ajouta-t-il, "avant que nous puissions nous arrêter d'observer les gens, sur les deux côtés de la frontière, intéressés à s'évader de la vigilance des autorités".

(Note du rédacteur : La question Wetback accentue le danger de l'infiltration communiste par le Mexique.)

L'envoyé déclara que le nombre d'immigrants illégaux est descendu de près de 50 pour cent, de 1953 à 1954, "à cause des mesures adoptées par les deux gouvernements, lesquels, constamment, ont considéré que ce trafic est au préjudice de l'un et de l'autre des deux pays". Il exprima la croyance qu'on en arrivera à des résultats encore meilleurs, cette année.



L'ambassadeur Tello

En réponse à une autre question, l'ambassadeur Tello dit que le communisme "n'a jamais joui d'une grande importance ou popularité" au Mexique. Il fit mention d'un rapport, vieux d'un an, qui disait que le parti communiste est censé avoir 5,000 membres et il affirma que "le parti communiste n'a jamais eu assez de membres pour être capable de présenter un candidat aux élections de représentants et de sénateurs".

"A moins de circonstances internationales imprévues", ajouta l'ambassadeur, "je ne vois pas qu'il y ait danger que les institutions démocratiques de l'Amérique latine puissent être converties au communisme. En ce qui concerne le Mexique, ce danger n'existe pas, même sur une petite échelle".

* * *

A PROPOS DU PROBLEME DELICAT des distinctions raciales dirigées contre les Mexicains, aux Etats-Unis, l'envoyé dit : "Grâce au ciel, les cas de distinctions raciales contre les Mexicains, sont sur le déclin, au point qu'ils n'ont plus, maintenant, qu'un caractère isolé".

M. Tello ajouta, cependant, "qu'aussi longtemps qu'existera un seul cas de distinctions raciales, nous ne pourrons être satisfaits".

Un seul cas de distinctions raciales agit d'une manière tellement négative sur les sentiments d'affection que le peuple du Mexique nourrit pour le peuple des Etats-Unis qu'il affaiblit les autres manifestations de cordialité, lesquelles, heureusement, se produisent avec constance, entre nos deux pays".

Le diplomate dit que les relations entre le Mexique et les Etats-Unis pourraient s'améliorer. "Voilà une tâche", déclara-t-il, "à laquelle les hommes et les femmes, quelles que soient leurs conditions économiques ou sociales, doivent participer", à tous les échelons de la société.

"Naturellement", d'ajouter M. Tello, "la principale partie de cette tâche incombe aux gouvernements, lesquels, dit-il, "sont sur un bon chemin — celui du respect mutuel, de la compréhension et de la coopération constructive".

Faisant allusion à l'état économique des affaires de son pays, l'ambassadeur Tello dit, "Par suite de la balance défavorable du commerce du Mexique, laquelle en 1953 et durant les premiers mois de 1954 s'éleva à plus de $1 million par jour, les réserves de la Banque du Mexique diminuèrent au point que le gouvernement mexicain, après consultation avec le Fonds Monétaire International, se vit dans l'obligation de fixer un nouvel échange entre le peso et le dollar.

* * *

"**LE NOUVEAU** taux d'échange peso-dollar, comme toutes les mesures de cette nature devra faire naître des répercussions économiques. Les dernières statistiques révèlent, cependant, que la situation s'est améliorée" dit M. Tello.

"Dans son message au Congrès, le 1er septembre 1954, le président (M. Ruiz Cortines) réitéra la ferme décision du gouvernement du Mexique de maintenir l'échange actuel et l'absolue convertibilité du peso.

"Depuis lors, la balance du commerce s'est améliorée et les réserves monétaires du Mexique ont déjà atteint le montant prévu par les autorités mexicaines.

"De mai à octobre 1954, les importations n'étaient que de $386 millions, alors que pendant la même période de 1953 elles étaient de $429 millions. Les exportations, pendant la même période, ont passé de $214 millions, en 1953, à $227 millions, en 1954.

"Le commerce touristique s'est également amélioré et le coût de la vie n'a pas grimpé dans la proportion crainte par quelques-uns.

"Bref, je crois que la dévaluation du peso placera le commerce du Mexique ainsi que ses finances nationales sur une base plus solide, et par conséquent, plus stable".

Prochaine entrevue: L'ambassadeur Arnold Heeney, du Canada, insiste sur des meilleures relations entre les Etats-Unis et le Canada.

Nouveau délai de Paris au sultan du Maroc pour former un cabinet

Projet qui semble voué à l'échec. — Imbroglio complet, les affaires musulmanes étant complexes. — Désordres redoutés le 20 août à Casablanca.

Paris (Reuter) — Le gouvernement français a accordé hier au sultan du Maroc, Moulay Mohammed Ben Arafa, un délai dans sa tentative pour former un gouvernement mais on conserve peu d'espoir de succès à la suite de nouvelles vagues de violence dans le protectorat marocain.

Le cabinet, siégeant sous la présidence de M. René Coty, a trouvé raisonnable la requête du sultan de prolonger son délai pour former un gouvernement représentatif au Maroc.

Ben Arafa avait déclaré plus tôt au gouvernement qu'après le refus catégorique des partis nationalistes marocains d'accepter un gouvernement dirigé par lui, il lui serait impossible de les consulter au sujet de la formation d'un gouvernement. Mais il a ajouté qu'il accepterait l'existence d'une opposition organisée comme cela se fait dans tous les pays démocratiques.

Le président général du Maroc, M. Gilbert Grandval, avait antérieurement exhorté le gouvernement français à prendre des mesures précises avant samedi, alors que les Marocains manifesteront probablement en faveur de l'ancien sultan Mohammed Ben Youssef, déposé par les Français le 20 août 1953 en faveur de Ben Arafa.

Des circulaires ont déjà été distribués à Casablanca par des organisations nationalistes secrètes, exhortant les Marocains à la violence samedi.

On croit que la France est prête à appliquer un plan de "phase active" si les efforts du sultan échouent. Cette phase comprendrait une conférence franco-marocaine à Paris ou Nice, réunissant les chefs du gouvernement et les représentants de tous les groupes marocains.

Une telle conférence pourrait facilement conduire à la formation d'un gouvernement marocain vraiment représentatif. Mais on doute qu'une telle mesure soit acceptable au sultan et à ses partisans du Maroc.

On a rapporté hier que le président du conseil, M. Edgar Faure, inclinerait vers le point de vue de Grandval, selon lequel le remplacement de Ben Arafa par un conseil de régence est la meilleure solution au problème marocain. Mais des ministres conservateurs, ayant à leur tête le ministre de la Défense Pierre Koening, seraient fortement opposés à cette procédure.

Cependant, à Casablanca, de nouveaux actes de terrorisme se sont produits mercredi soir et hier, causant quatre morts et sept blessés.

A Alger, capitale de l'Algérie, territoire administré comme une partie de la France même, un Algérien et un policier ont été blessés quand des grenades ont été lancées contre un poste de police.

Bourse de Londres

Séance du 18 août 1955
(Cours fournis par la Presse Associée)

Titres	Ferm.
Aluminium	$183½
Anglo-Amer. of So. Africa	1788 9d
Anglo-Newfoundland Dev.	90s
Associated Electric Ind.	89s
Associated Newspapers	16s 9d
Babcock & Wilcox	87s
Blyvoors	27s 3d
Bowater Paper Corp. Ltd	96s
British-Amer. Tobacco	56s 6d
British Celanese	26s 6d
British Petroleum Co. Ltd	119s 6d
Burmah Oil	80s 6d
Canadian Pacific	$39¾
Central Mining	47s 10½d
Courtaulds	46s 7½d
Daggafontein	34s 4½d
Daily Mirror	20s
De Beers Deferred	135s 7½d
De Havilland	22s 10½d
Distillers	26s 10½d
Dunlop Rubber	27s 9d
Electric & M. Ind.	27s
Ford Ltd	48s
Free St. Geduld	86s 3d
General Electric Ltd	20s 9d
Gt. Univ. Stors Ltd	48s 6d
Hawker Siddeley	58s 6d
Hudson's Bay Co.	174s 3d
Imperial Chemical	53s
Imperial Tobacco	89s 6d
Metal Box	55s 6d
Mexican Eagle	22s 6d
Monsanto Chemical	31s 4½d
Mount Isa Mines	58s 9d
Rand Mines	71s 3d
Rhodesian Anglo-Amer.	120s
Rhokana Corp.	92s
Rolls-Royce	118s 9d
Shell T. & T.	134s 4½d
Stewarts and Lloyd	68s
Tanganyika Concessions Ltd	179s 4½d
Trinidad Leaseholds	39s 7½d
Unilever Ltd	92s
United Molasses	38s 11½d
United Steel Corp.	42s 10½d
United Sua Belong	53s 9d
Vickers Ltd	40s 6d
West Holdings	88s 3d
West Reefs	39s 7½d
Woolworth	60s 4½d
British 2½s Consols	£57½
British 3½s War Loans	£77⅛
British Fundings 4s 1960-90	£94
British Transports 3s 1978-88	£74⅛
German 5s 1924	£11⅝
Intl Bank 3½s 1966-71	£82½
Japanese 5s 1907	£19½
Consols	£36⅜
War	£94⅝
Fundings	£89¾
Victory	£94
National Defence	£100 1-32
Conversion	£77⅛
Treasury	£67⅛
Redemption	£73⅜
Savings Banks	£86¾

Les prix de gros aux Etats-Unis

New-York, (PA) — Voici les prix de gros des principaux produits de base sur le marché new-yorkais à moins d'indications contraires:

SUCRE, domestique contrat No 6 de septembre, prix nominal 0.0556
SUCRE, brut, marché courant, prix nominal 0.06
SUCRE, mondial, contrat No 4 de septembre, prix offert 0.0318
SUCRE mondial brut, marché courant 0.0720
CAOUTCHOUC brut, contrat de septembre, prix offert 0.4430
CAOUTCHOUC, brut, feuilles fumées à nervures, marché courant, No 1, prix nominal 0.44
CAFE, marché courant, Santos No 4, prix nominal 0.55
CAFE, Santos No 4 "S", contrat de septembre 0.5001
CACAO, contrat de septembre, prix nominal 0.2994
CACAO "Accra" marché courant, prix nominal 0.32½
FARINE, en sac de coton de 100 lbs, "Family Patenta", à Minneapolis 7.30
COTON, contrat d'octobre la balle 33.94
COTON, "middling" marché courant, prix nominal 34.80
HUILE tirée de la graine de coton blanchi, contrat de septembre, prix offert 0.1372
PEAUX brutes, la livre, contrat d'octobre 0.1131
PEAUX légères de vaches, marché courant 0.12½ - 0.13
LAINE, contrat d'octobre, prix offert 1.3070
LAINE, certif., marché courant, prix nominal 1.31
LAINE, Tops, contrat d'octobre 1.6150
LAINE, "Tops" certif., marché courant, prix nominal 1.6050
SOIE brute, vieux contrat d'octobre, prix offert 0.0462
SOIE, marché courant, prix demandé 0.0480
ETAIN, contrat de janvier, prix offert 0.94
ZINC, contrat de janvier, prix offert 0.1237
PLOMB, contrat de septembre, 0.1469
CUIVRE, contrat de novembre, prix offert 0.45
BLE, Northern No 1, Dark du printemps, C.I.F., à New-York 2.72⅞
MAIS, No 2 jaune, C.I.F. à New-York 1.46¾
SEIGLE, No 2 américain, F.O.B. New-York, en charges de wagons 1.44
AVOINE, No 2 blanche, C.I.F. à New-York 0.74½
ORGE, No 2 fourragère, domestique, C.I.F. à N.-Y., prix nominal 1.15
FEVES SOYA, No 1 jaune à Toledo, Ohio 2.38 - 2.40
HUILE tirée de la fève soya brute au wagon-citerne, la livre, prix offert 0.1150
SAINDOUX, midwest, prix nominal 0.11

DÉCÈS

BERTHIAUME — A Québec, le 18 août 1955, à l'âge de 83 ans 4 mois, est décédé M. Joseph Berthiaume, époux en premières noces de feu dame Valéda Carbonneau, en deuxièmes noces de dame Alice Carbonneau, demeurant 3444 St-Olivier.
Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures 15.
Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 252 rue d'Aiguillon, à 9 heures, pour l'église St-Jean Baptiste, et de là au cimetière Belmont.
19 août 3 fs — 891187—E

CORRIVEAU — A Ste-Claire Dorchester, le 18 août 1955, à l'âge de 93 ans 2 mois, est décédé M. Philippe Corriveau, époux de dame Salomée Isabelle.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ de la maison mortuaire chez son fils, M. Joseph Corriveau, à 9 heures 30, pour l'église Ste-Claire, et de là au cimetière paroissial.
19 août 1 fs — 891114—E

GUIMONT — A Beauport, le 17 août 1955, à l'âge de 74 ans 3 mois, est décédé Georges S. Guimont, époux en premières noces de feu dame Aurélie Lepage et en deuxièmes noces de dame Graziella Delisle (Mme J.-E.-A. Martineau), demeurant à 428 ave Royale, Beauport.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 318 rue de la Canardière, à 8 heures 30 pour l'église de Beauport et de là au cimetière St-Charles.
18 août 3 fs — 891094—E

MICHAUD — A Québec, le 17 août 1955, à l'âge de 11 mois, est décédée Line, enfant bien aimée de M. Robert Michaud et de dame Thérèse Moisan, 518 Aqueduc.
La dépouille aura lieu samedi à 4 heures.
Départ du salon mortuaire J.-W. Dubois Inc, 240 Durocher, à 3 heures 45 pour l'église St-Joseph et de là au cimetière St-Charles.
19 août 1 fs — 891275—E

MOISAN — A l'hôpital St-Sacrement, le 17 août 1955, à l'âge de 65 ans 11 mois, est décédé Joseph Moisan, époux de dame Laura Chevrette, demeurant à 558 Boul. Langelier.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures 15.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 535 avenue des Oblats, coin St-Luc, à 10 heures, pour l'église Notre-Dame de Grâce, et de là au cimetière St-Charles.
19 août 3 fs — 890928—E

SHEPPARD — A Québec, le 18 août 1955, à l'âge de 57 ans, est décédé M. William Thomas Sheppard, époux de dame Josephine Dion, demeurant à 397, Champlain.
Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 43 Chemin Ste-Foy, à 8.30 heures pour l'église Notre-Dame de la Garde, et de là au cimetière Belmont. Le trajet se fera en automobiles.
19 août 3 fs — 891138—E

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Le grain remonte à Chicago

Chicago (PA) Une tardive vague d'achats a stimulé la nausse des cours dans la plupart des secteurs, hier, à la Bourse des grains de Chicago. Seul le seigle n'a pas recupéré, avant la fermeture, les gains qu'il avait réalisés au début de la séance.

Voici les prix des options sur le marché à terme :

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
BLE —				
Sept	191⅞	190¾	191⅛	190¾-90⅞
Déc	194⅞	193¼	194¾-94¾	194¼-94⅞
Mrs	195¼	188¾	190¾	190¼-190
Juil	177½	174⅝	175¾-176	175¾
MAIS				
Sept	125⅞	122⅞	124¾-25⅛	123⅝
Déc	125⅝	121½	125¼-25⅞	123¼-23⅝
Mrs	128⅞	126	128¾-28⅞	126¾-26⅝
Mai	131⅝	129⅝	131¼-31⅝	129¼-29⅝
AVOINE —				
Sept	56¾	56¼	56⅜	56 -56⅛
Déc	60¼	60¼	60¾	60¼-60⅝
Mrs	63¾	63	63¼-63⅜	62⅞
Mai	63⅛	62⅞	63⅛	62⅞
SEIGLE —				
Sept	95	93¾	94⅛	94¾
Déc	98⅛	96¾	97¼-98	98¼-98
Mrs	102	100¾	101	101½
Mai	104	103⅛	103	103⅝
FEVES SOYA — (vieux contrats)				
Sept	221¼	220¼	220½-20¾	220½-20¾
Nov	218	216½	217¼-218	216¼-16⅝
Jan	219¾	218¾	219¾	218¾-219
FEVES SOYA — (nouveaux contrats)				
Sept	223¼	221¼	222¾	222½-22⅝
Nov	220½	219¼	220½	219¼-19½
Jan	222¾	221¼	222¾	221½
Mrs	224½	223¼	224½-24½	223½-23¾
Mai	224⅝	223¼	224½-24¾	223½-23¾

GRAINS COMPTANT

BLE — Aucun prix disponible.
MAIS — No 1 jaune $1.22-1.22¼
Do "sample grade" 1.09-1.11½
AVOINE — N 1 blanche et lourde 0.58
ORGE — De choix pour le malage, prix nominal 1.20-1.45
fourragère 0.90-1.00
No 1 de choix pour le malage 1.40

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec — 2-7006
Séance du 18 août 1955

	Off.	Dem.
Amal. Kirk	4	5
Annamaque	3	5
Bright Red L.	4	6
Crabbe	13	15
Doris	3	5
Emlay	9½	10
Glencona	4	6
Harker	3½	4
Kamlac	9	12
Kenbay	3	4
Lake Expanse	15	18
Martin Bird	7	8
Mate Yellowknife	6	8
Mindus	16	20
Norbeau	95	105
Normar	1	3
New Auguerita	6	8
New Malartic	3	5
New Ranchmens	6¾	7
Obaska 1-45	36	38
Pascalis	8	11
Presdor	2	4
Rand Malartic	5	7
Richgroup	8½	10
Ruzgrd	2	3
Russet	6	8
Salmina	6	8
Yong David	7½	9

"Les fleurs ont un langage"
Salon Fleuri Fleuriste
135 Est rue St-Joseph
Tél. 4-5218 QUÉBEC

Tributs Floraux
Présentation artistique. Livraison très soignée.
J.W. McKenna Fleuriste
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. à 5.30 hrs p.m.
TEL.: 2-6868
11 rue St-Jean

Bonnes vacances!
EN ROUTE
ARRÊTEZ POUR BOIRE DU THÉ

Autre commis de banque accusé de détournement

Vancouver (PC)- La gendarmerie royale détenait enfin hier, un jeune commis de banque de 18 ans, Charles Fazackerley, qui a été ramené du Mexique où on l'a retrouvé. Il était disparu, le 28 mai, de la succursale de Lethbridge, Alta, de la Banque de Montréal, où il était employé. Peu après, on avait constaté que $30,000 étaient disparus en même temps que lui.

Nouveau représentant du Canada à l'ONU

Nations-Unies -(PC)- En sa qualité de nouveau représentant permanent du Canada aux Nations Unies, M. R. A. MacKay a présenté ses lettres de créance, hier au secrétaire général de l'Organisation, M. Hammarskjold. Il succède à M. D. M. Johnson, qui représente désormais le Canada auprès de la Commission internationale de surveillance de la trêve au Vietnam.

ECHOS DE L'HOTEL DE VILLE

Décisions du conseil

Le conseil de ville a ratifié plusieurs recommandations du comité administratif, hier après-midi, à la séance régulière présidée par le maire Wilfrid Hamel. Mentionnons: a) renouvellement de la bourse d'étude à M. Pierre Coulombe, de la faculté de Commerce; b) permission à Beaubien Auto Parts d'opérer un dépotoir de vieux fer et d'automobiles à 935, St-Vallier-ouest; c) paiement de 180 jours de salaire comme solde de crédits d'absences payés au Dr J.-E. Thibaudeau; d) crédit de $2,800 pour travaux de voirie sur partie de la route de la Savane; e) construction d'un mur de soutènement près de l'escalier de fer de la rue de la Couronne, et ce à la demande de l'échevin Emilien Boissinot; f) permission à Sun Oil Co Ltd d'installer et opérer des réservoirs à gazoline et à l'huile sur la 3e avenue; g) incorporation du Club Social de l'hôtel "Au Jardin du Gouverneur".

Deux règlements

Deux nouveaux règlements ont été adoptés en deuxième lecture, hier après-midi, par le conseil de ville. Le premier, portant le numéro 982, stipule que dorénavant, "sauf l'ambulance et le corbillard, les taxis et automobiles de louage doivent avoir quatre portes et une toiture fixe; tel véhicule doit avoir été enregistré comme taxi au Bureau d'enregistrement des véhicules-automobiles de la province de Québec et être munis des plaques de licence portant la lettre "T".

Le deuxième règlement, No 984, concerne l'expropriation ou l'acquisition à l'amiable de certains terrains nécessaires à l'élargissement de l'avenue St-Sacrement, (ancienne côte des Bell).

En première lecture

Le conseil a adopté en première lecture, hier après-midi, deux nouveaux règlements. Le premier, no 983, concerne la construction dans certains territoires des quartiers Montcalm et Limoilou. Le deuxième, no 985, contient certaines dispositions dans l'annexion à la Cité de Québec de certains immeubles situés dans la ville de Ste-Foy.

Honneur décerné à un photographe canadien

Chicago (PA)- L'association des photographes d'Amérique, présentement réunie en convention à Chicago, a décerné la médaille George Harris au photographe Yousuf Karsh, d'Ottawa, en reconnaissance de ses oeuvres réalisées l'an dernier.

Le gouvernement de C.-B. paierait une taxe sur les matériaux

Victoria (PC)- Il se peut que le gouvernement de la Colombie-Britannique soit obligé de payer une taxe fédérale de vente de 10 pour cent sur l'achat de tous les matériaux qui entrent dans la construction des ponts érigés par l'Administration provinciale de la Voirie.

Le premier ministre, M. Bennett, a déclaré hier que les gouvernements provincial et fédéral discutent actuellement cette question.

Le gouvernement fédéral, a dit M. Bennett, a laissé entendre que les ponts de péages sont des structures qui rapportent des revenus et qu'en conséquence, ils n'échappent pas au fisc.

Si la taxe est perçue sur les ponts que l'on projette de construire ou qui sont en voie de construire ou qui seront en voie de construction, le revenu fiscal s'élèverait à plus de $1,000,000.

Le gouvernement de Colombie-Britannique a également demandé à Ottawa de soustraire à l'impôt fédéral les matériaux qui entrent dans la construction des prolongements des chemins de fer de la Pacific Great Eastern.

Mozart LIMITEE

Hâtez-vous ! Profitez de cette grande Vente !!!

ÉCONOMISEZ EN MAGASINANT JUSQU'À 9.30 HRS CE SOIR ET JUSQU'À 6 HRS P.M. DEMAIN. TOUTE VENTE FINALE
(AUCUNE COMMANDE POSTALE OU TELEPHONIQUE)

NOUS PERDONS $6500.

Toute notre marchandise d'été

DOIT ÊTRE VENDUE DANS 2 JOURS

60 CHEMISES SPORT
POUR MESSIEURS
Chemises à manches courtes. Grandeurs désassorties. Aubaine jamais vue !
Val. $2.50 — VENTE A $1.00

98 CHEMISES EN "T"
POUR MESSIEURS
Marque réputée "Jay Berma". Plusieurs couleurs à choisir.
Val. $2.95 — VENTE A $1.69

7 VESTONS SPORT
POUR MESSIEURS
Vestons sport en tweed tout laine. Couleurs et grandeurs désassorties.
Val. JUS. $37.50 — VENTE A $5.00

30 PAIRES DE PANTALONS
POUR MESSIEURS
Lot de pantalons en gabardine. Une valeur hors-pair.
Val. JUS. $5.95 — $2.69 — OU 2 POUR $5.

50 PAIRES DE PANTALONS
POUR MESSIEURS
Magnifiques pantalons en gabardine ou worsted 100% laine. Fermeture-éclair.
Val. JUS. $15.95 — VENTE A $4.00

Robes estivales. Valeurs $11.95 à $19.95
TOUS LES PLUS NOUVEAUX MATERIELS UNIS OU IMPRIMES. JUPES DROITES OU CIRCULAIRES. TOUTES LES TEINTES
Balance de notre stock régulier. Robes de récentes créations. Modèles sans manches, plusieurs avec boléros; manches courtes ou trois-quarts. Venez sélectionner parmi ce bel assortiment.
1e GROUPE : PRIX DE VENTE : $4. — 2e GROUPE : PRIX DE VENTE : $5. — 3e GROUPE : PRIX DE VENTE : $8.

120 PAIRES SOULIERS "CASUALS"
Pour dames. Casuals blancs ou multicolores. Plusieurs combinés de "mesh". Talons wedge ou plats.
Rég. JUS. $4.95 — $1.00

SOULIERS TOILETTE ET "CASUALS"
Souliers de toilette blancs et beige. Souliers Casuals multicolores. Pour dames.
Rég. JUS. $9.95 — $2.00

SOULIERS DE TOILETTE
POUR DAMES
Superbes souliers en suède ou cuir. Talons hauts ou cubains.
Val. JUS. $12.95 — VENTE A $3.00

SOULIERS POUR HOMMES
CONSTRUCTION "GOOD-YEAR"
Semelle de cuir ou panolene. Combinaison de suède et cuir. Couleurs assorties et combinées.
Val. JUS. $12.95 — VENTE A $5.50

SOULIERS POUR GARÇONS
Souliers bruns ou noirs, de construction "Good-Year". Semelle de cuir. Garçons de 10 à 15 ans.
Val. $5.95 — VENTE A $2.79

TOUS NOS
MANTEAUX ET COSTUMES
PROVENANT DE MANUFACTURES LES PLUS REPUTEES
Tissus luxueux, coupe de haut ton. A liquider sans réserve.
Val. régulières : $59. à $125.
REDUITS POUR MOINS QUE ½ PRIX: $25. à $50.

14 COMPLETS
POUR MESSIEURS
Grandeurs et couleurs désassorties. Une aubaine à ne pas manquer.
Val. JUS. $39.50 — VENTE A $10.

63 MANTEAUX
100% LAINE, POUR DAMES
Modèles récents. Couleurs en vogue. Spécial inespéré.
Val. JUS. $49.50 — VENTE A $15.

JUPES CIRCULAIRES
POUR DAMES
Motifs et couleurs populaires. Coton imprimé de qualité lavable.
Val. JUS. $5.95 — VENTE A $1.95

125 PAIRES DE "SLACKS"
POUR DAMES
Slacks en gabardine. Ceinture à même. Pleine coupe.
Val. JUS. $10.95 — VENTE A $3.98

FRAICHES ROBES D'ETE
POUR DAMES
Réguliers $8.95 à $10.95
Matériels les plus récents comprenant la toile et le coton. Modèles sans manches ou à manches courtes. Motifs imprimés.
$2.00 et $3.00

13 "SHORTIES" ET "DUSTERS"
POUR DAMES
Couleurs et grandeurs désassorties. Hâtez-vous pour ce grand spécial.
Val. JUS. $19.95 — VENTE A $5.00

32 "SHORTIES" ET COSTUMES
POUR DAMES
Manteleis tout laine et costumes en rayonne viscose. Belle valeur.
Val. JUS. $29.50 — VENTE A $10.